

- 16 Parent Paul-Emile, boucher
 18 Paquet Alexis, barbier
 St-Olivier
 20 Charland Amable, cordonnier et marchand de chaussures
 22 Levesque W., contremaître B. Houde
 Gagnon Ernest, emp. Dépt. Inst. Pub.
 22a Lamontagne Oscar, march. de chaussures
 Gourdeau Napoléon, agent d'assurances
 24 Charland Amable, cordonnier (rés.)
 26 —
 28 Corriveau Lauréat
 Richelieu
 30 Lapointe Louis, barbier (r)
 32 Rochette Théophile, rentier
 Rochette Edgar, emp. Lait. Frontenac
 Rochette Théoph., étudiant
 34 Tremblay Linière
 36 Saunders Louis, checker Can. SS. Lines
 Leblanc Mlle Lydia
 Audet Mlle Alandia
 Jonphe Edouard, électricien
 Daigle Armand, emp. s. civil
 Morency G. E.,
 Morency Mme veuve Octave
 38 Simard Mlle Mathilde, couturière
 40 McDermott James C., clerk C.P.R., 7 el.
 42 Guy Store, épicerie et étal, Desjardins
 Albert, gérant
 D Aiguillon
 52-58 Ecole des Frères, Académie St-Joseph
 Thibaudeau Arthur, gardien

DE MAZENOD. (autrefois Sauvageau), de 779, rue St-Vallier, au cap. quartier St-Sauveur.—From 779 St. Ballier St. to cliff, St. Sauveur ward.

Côté Sud—South Side

- 1 Dubois Eugène, Enr., marchands de chaussures
 3 Dubois Mme veuve Eugène
 Lemieux J.-V., emp. C. P. R.
 7-9-13 Lamy & Lamy, marchand de prêt-à-porter
 17 Voyer Mme veuve Isidore
 17-19 Lapointe Jean-Baptiste, tailleur p
 17½ Lamontagne Amédée, salon de barbier
 21 Racine Georges-A., médecin
 23 Bilodeau Adjutor, comptable
 27 Gauthier Emile, cordonnier
 Rochette Joseph, cordonnier p
 29 Dubois Wilfrid, embaumeur
 31 Savard Gustave, comptable
 Dussault Henri, emp. Ch. Frontenac
 33 McHugh Misses p
 G'Doherty Mrs. widow W. 1.
 39 Dorval Joseph, charretier
 39½ Marcoux J. E., emp. Com. du Port
 43 Cantin Alphonse, menuisier
 Cantin Hoséa, opérateur
 43½ Gobeil Jos. Léon, peintre
 43¾ Daigle Arthur, barbier
 45-47 Entrepôt
 49 Gagnon Ernest, commis

- 51 Vaillancourt Almanzor, ent.-peintre
 53 Labrecque Cyrille, couvreur p
 55 Langlois J.-B., cordonnier
 57 Grondin A., salon de barbier
 Bagot
 59 Lachance Lauréat, emp. C.N.R. Exp.
 61 Langevin J. Hector, emp. Delisle & Langevin
 63 Hamel P. E., tailleur de cuir
 65 Tremblay J.-A., plombier
 67 Bouchard Joseph, menuisier
 Turcotte Henri, voy. de commerce
 71 Després Alfred, ingénieur p
 73 Myrand Mlles M.-L. et Eugénie
 75 Couillard H. P., charcutier (r)

Morin

- 79 Plamondon F.-P., agent à commission
 Gagnon Wilfrid, pompier
 Vézina Victor, voy. de commerce
 83-85 Binet J. O., de Plante & Binet
 87 Trépanier Joseph, quincaillier (r)
 Robert Pierre, comptable
 89-91 Thivierge Arthur, étal de boucher
 95 Thivierge Arthur, épicié
 Hermine
 125 Dispensaire de la Goutte de lait
 Plante & Binet, agents de manufacture
 Drs Georges Grégoire, Léonide Reid et
 Roland Desmeules
 Clinique Municipale, Dr J. A. Toussignant

Colomb

- 135 Couture Alfred, cordonnier
 137 Rousseau Mme veuve Edouard
 Thihault Alfred, commis de banque
 139 Desroches Hector, peintre
 143 Trudelle Mlle Bernadette
 Bissonnette J. A., voy. de commerce
 147 Cantin Herménégilde, journalier
 Pageau Adélaré, cond. camion
 Châteauguay
 151 Demers Roméo, bureau de poste et cordonnier
 153 Duval Arthur, peintre
 157 Demers Louis, cordonnier
 159 Cantin Henri, commis-expéditionneur
 161 Ecole de l'Immaculée Conception
 Révê Mère Angélique, directrice
 Lachance Mlle M.-Lse, inst.
 161 Filion Mlle Valéda
 Filion Mlle Anne-Marie
 Martel Mlle Ev.
 Létourneau Mlle institutrice
 Guimont Mlle, institutrice
 McKenna Mlle Suzanne, institutrice
 Franklin
 169 Robitaille Napoléon, rentier
 171 Robitaille J. A., comptable
 173 Côté Fortunat, peintre
 175 Boucher Mlle Maria, manchonnière p
 177 Duchesneau Onésime, snr, charretier p
 Duchesneau J. Bte, charretier
 Rodrique Lucien, sacristain N.-D. de Grâce
 185 Racine Joseph, cordonnier p
 Arago

- 223 Lavergne Edouard, reyd Curé
Bouillet Paul, révd., abbé
Tanguay Napoléon, révd., abbé
Roberge Nelson, étudiant
Marcoux Valère, étudiant
Boisseau Fernand, étudiant
Moreau Conrad, étudiant
Côté J. M., étudiant
Gervais Fernand, infirmier
Deschênes Wilfrid, chauff. d'auto
- 225 Lavergne Mlle B., prof. de piano
Beaudieu Mlle Berthe
Dubé Mlle Béatrice

Côté Nord—North Side

- 2 RR. PP. Oblats, bibliothèque
Boisseau
- 28 Paradis Louis, agent d'assurances
Paradis Wilfrid, journalier
- 30 Gingras Mlles Adéline et Virginie
Béland Mlle M.-Lse
- 32 Alain Lucien, restaurateur et expéditeur
P. A. Alain
Napoléon
- 40 Carle Téléphore, emp. Bell Tél.
Carle Marcel, emp. Bell Tel.
- 44 Gagnon Albert, sec.-trés., C. Emile Morissette, Ltée
Bagot
- 60-64 Belleau R. L., épicier
- 62 Dubois Albert, comptable
Corbin Mme veuve Adolphe
- 66 Toujas Léo, pompier
- 70 Doré Léonidas, emp. P.-T. Legaré
- 72 Coffey Arthur, cordonnier
Poulin Joseph, menuisier
- 74 Filion Félicien, menuisier
- 76 Trudelle Mme veuve Joseph
- 76 Trudelle Emille, emp. s. civil
- 78 Gosselin Mme veuve Laurent
Gosselin Gérard, tailleur
Morin
- 80 Lecours Antonio, emp. Corporation
L'Hébreux Mme veuve Edmond
- 82 Hébert J.-A., agent d'assurances
- 84 Faucher Sélima, couvreur p
- 86 Morel Gédéon, mécanicien
- 88 Pouliot Ferdinand, boulanger
Pouliot Oscar, boulanger
- 90 Vézina Joseph, plombier
- 92 Vaillancourt Mme veuve Babylas
Vaillancourt Emile, ccnd. d'auto
- 94 Prémont Wilbrod, plombier
Houle Wellie, emp. P. Ferland Ltée
Hermine
- 96 Bouchard Eugène, magasin et rés.
- 98 Thibault Mme veuve F.-X.
Lachance Mme veuve Elzéar
Boivin Jos., peintre
- 100 Boilard Mlle Clara
Boilard, Honoré, com. pharm.
- 104 Germain Gédéon, emp. Us. St-Malo
- 106 Rousseau Léger, emp. P.-T. Legaré
- 110 Guilmain Louis, commis, Com. du Havre
Beaumont Mlle Olivia, comptable

- 110 Villeneuve Mme veuve Georges
- 112 Champlain Lorenzo, barbier
- 114 Pageau Philéas, garde-moteur
Pageau Roméo, emp. Q. Power
Kirouac
- 116 Lepage Emile, gérant Magasins Guy,
Ltée
- 124 Dupuis Odilon, cuisinier
- 126 Gagnon Théodore, rentier
- 126½ Pelletier Georges, emp. C.N.R.
- 128 Patry Antonio, cond. taxi
- 130 Boivin Mlle, magasin
Daspe Mme veuve Pierre
Boivin Eug., bourreur
Colomb
- 132 Royer Henri, prop. Royer & Frère
- 134 Royer & Frère, marchands en gros
- 136 En démolition
- 140 Labbé Mme veuve Irénée
- 142 Blouin Joseph, menuisier p
- 146 Miller Etienne, cordonnier
Chateauguay
- 150 Frechette N., emp. dépt. Marine
- 152 Verreault Georges, mécanicien
- 160 Les Biscuits Charest, Enr.
- 162 Charest Wilfrid, manf. de biscuits (r)
Franklin
- 166 Robitaille G., restaurant
- 168 Frenette Edouard, charron
- 170 Verret Mme veuve Pierre
Verret Charles, emp. C.N.R.
- 170½ Gauvin & Frenette, charrons
- 178 Roberge Mme veuve Jean p
- 182 Dionne Irénée, emp. Bel. Tel. Co.
Arago
- 196 Ferland Mlle Zélia, institutrice (r)
Auclair Mme veuve John
St-Antoine Mlle Philomène
- 196½ Côté Léon, embouteilleur
- 198 Morin J.-Lucien, salon de barbier
- 200 Morin Benoit, cord.-monteur p
Morin Ls-P., cordonnier
Morin Lucien, barbier
Lévis
- 208 Martin Alphonse, contrema tre
- 210 Morin Eudore, navigateur
- 212 Poulin Albert, journalier
- 214 Morneau Joseph, couvreur
- 216 Martel Joseph, emp. C. P. R.
Martel Jos. jnr, journalier
Martel Armand, confiseur
Martel Gérard, confiseur
- DEMERS, de 93, Boulevard Langelier, à 33, rue Morin, quartier St-Sauveur.— From 93 Boulevard Langelier to 33 Morin St., St. Sauveur ward.**
- Côte Sud—South Side**
- 13 Bertand Joseph, chauff. de camion
- 13½ Gagnon Octave, commerçant de fruit
- 15 Conseillers Mlles E. R. et Yvonne
Conseillers Joseph, couvreur
Denis Dominique, cordonnier
- 17 Gagnon Joseph, emp. de la cité
- 19 Perreault Ernest, cord.-monteur

- 23 Voyer Lauréat, télégraphiste
 27 Gagnon Ovila, couvreur
 29 Laroche Albert, cord.-machiniste

*St-Félix
 Hermine*

- 63 Lachance Albert, tavernier
 65 St-Pierre Raoul, mécanicien
 67 Tanguay Wilfrid, cond. d'auto

Morin

- 71 Métivier Julien, emp. Brass Champlain
Signal
 73 Hamel Lauréat, de Hamel & Frère
 Hamel Henri, de Hamel & Frère
 75 Hamel Antonio, de Hamel & Frères
 77 Hamel & Frères, restaurant

Bagot

Côté Nord—North Side

- 14-16 Racine Alb., corroyeur, mar. de cuir
 28-30 United Shoe Machinery Co. Ltd of
 Canada, Frank Beaudry, manager
 34 Tanguay Edouard, charretier p
 Jean Gédéon, journalier
 38 Verret François, restaurant et rés.
 40 Picard Albert, chauj. stationnaire
 Picard Aimé, march. à commission
 Gingras Olivier, gardien de nuit
 42 Laverdière Omer, journalier
 44 Hallé Mme veuve L.
 46 Noël Charles-Edouard, barbier
 50 —
 54 —
 64 Drolet Georges, charron
 Dorval Alphonse, journalier
 66 Drouin Mme Philippe
 Drouin Mlle Alberta
 Drouin Lucien, tailleur de gants
 68 Paradis Adélar, cordonnier (rés.)
 70 Beaulieu J.-H., emp. Us. St-Malo
 72 Couturier J.-Charles, emp. Tél. d'a-
 larme

Morin

- 74 Gagnon Stanislas, com.-épicière
 Boivin Albert, contremaître
 76 Lamontagne Jules, voy. de commerce

Bagot

DE MEULLES, de la rivière St-Charles à
 l'Avenue Boisclerc, quartier Limoilou.
 —From River St. Charles to Boisclerc
 Avenue Limoilou ward.

Côté Ouest—West Side

- 23-25 Guay Ovila, emp. Ang. C. Pulp
 29 Hallé J. W., menuisier
 31 Baribeau Xavier, charretier
 33 Bernier Ls, emp. Dom. Arsenal
 35 Gravel Ls., journalier
Papineau
 49 Morency Arthur, ing.-stationnaire
 51 Collin Pierre, menuisier
 51r Lebel Edouard, journalier
 55 Bergeron Arthur, emp. Shaw. W. & P.
 Co.

De l'Espinau

- 63 Presbytère de St-Zéphirin de Stadacona
 105 Chavanel Wm., finisseur ciment

- 107 Jobin Albert, journalier
*De l'Acadie
 Le Jeune
 De Lanaudière*

Côté Est—East Side

- 22 Lebel Téléphore, emp. Corporation
 36 Lebel Alphonse, journalier
 44 Guilmette Alexandre, journalier
 46 Robitaille René, march. de grains (rés.)
Papineau
 48 Tremblay Edmond, pompier
 50 Villeneuve Ls Rosaire, commis
 Paré Siméon, emp. C.N.R.
De l'Espinau
 70 L'Hérault Omer, jnr, emp. B. de Poste
 72 Grenier Thomas, emp. Dom. Arsenal
De Lanaudière
 88 Ecole des Frères du Sacré Cœur, (Sta-
 dacona
 112 Gadoury F.-X., garde-moteur
 114 Bolduc J. L., commis de malles

DE REPENTIGNY, située près du prolongement de la rue St-Cyrille, quartier Montcalm.—Situating near the prolongation of St. Cyrille st. Montcalm ward

- 25 Bédard Arthur-Eug., emp. dépt Agriculture
 27 —
 101 Burran Albert L., electrician
 105 Thorn Allen R., mechanical engineer
 141 Bériau H. Tancrede, supt dépt vidanges,
 Hôtel de Ville
 Couture Mme veuve Cléophas
 143 Poulin Thomas, rédacteur Action Catholique

- 50 Forget J.-A., gérant Robinson Clothes
 106 Kelly Thomas J., insurance adjuster
 108 Kerwin Timothy J., lumber merchant
 140 Roy Jos. Onéziphore, notaire et asst-protonotaire

DE SALABERRY AVENUE, (See Avenue de Salaberry.)

DES BAINS, de 54, rue St-Valier, à 311, rue St-Paul, quartier Champlain.—From 54 St. Valier St. to 311 St-Paul St., Champlain ward

- 1 Marchand Adélar, ouvrage général en fer
 3 Yoo Lee, buanderie chinoise
 7-9 Savard Louis, barbier

4-8 Imperial Laundry

- 10 Bezeau Jos. David, taverne

DE CALLIERES, de l'Avenue Holland 165 à la rue Gauthier—From Holland Ave 165 to Gauthier Street, St-Sacrement

- 98 Courchesne Dr Georges-H.
 106 Courchesne Arsène, emp. au Cadastre

DES CARRIERES, de 1, rue St-Louis, à Dufferin Terrace Place, quartier Champlain.—From 1 St. Louis St. to Dufferin Terrace Place, Champlain ward

Château Frontenac
Johnstone John, manager
— Terrace Dufferin
— Kiosque-News stand

Mont Carmel

Château Frontenac
The Governor's Garden—Le Jardin du Gouverneur

DES COMMISSAIRES, de 143, rue de l'Eglise, à 192, Boulevard Langelier, quartier St-Roch.—From 134 Church St. to 192 Boulevard Langelier, St. Roch ward.

Côté Sud—South Side
de l'Eglise

25 Couture Joseph, cordonnier
27 Dumas Arthur, forgeron-mécanicien
29 Arel Mme veuve J. Ferd.
Arel J. Oscar, de J. O. Arel & Frère
Arel J. Edgar, de J. O. Arel & Frère
31 Dorval Joseph, emp., Laiterie Frontenac
35 Boulet Emile-Odilon, commis
37 Thibaudeau Georges, commis de taverne
39 Lépine Alfred, mécanicien
41 Gariépy Arthur, chauffeur d'auto
43 Royer Téléphore, emp. Com. du Havre
45 Garage Jos. Lavoie
47 Bédard Ernest, commis Com du Havre
Fréchette Napoléon, cordonnier
Couillard Mme veuve Ls

De la Couronne

61 Turcotte Benjamin, couvreur
63 Janvier Napoléon, jardinier
63½ Verreault Frs, chauff. de camion
65 Drouin Milles Phil. et Malvina
67 Grosjean Valère, boulanger
69-73 Ferland Camille, commis
Ferland Joseph, marchand p
Ferland Joseph, jnr, marchand
Ferland Eldège, commis
Ferland Ernest, commis
71 Pouliot Alphonse, commis
75 Paquin Mme veuve Misaël p
Daigle Mlle Mélanie
Paquin Jules, collecteur
77 Savard F. Cyrille, forgeron
Dionne Mlle Emma, couturière
79-81 Garage Goulet & Bélanger
83 Emond Chs N., de J.-B. Laliberté
85 Jacques J. Napoléon, comptable
89r Drouin Mlle Eugénie
89½ Villeneuve Mme veuve Charles
91 Boucher David, journalier
Marion Joseph, peintre
Marion Cyrille, journalier
Lacombe Mme veuve Pierre
93r Chamberland Elzéar, charpentier p
Lamontagne Joseph, bourreur

97 Lachance F.-X., cordonnier p
Lachance L., auditeur et comptable
99 Asselin Mme veuve Jules
105 St-Pierre Arthur, emp. Dom. Arsenal
107 Genoïis Mme veuve Joseph
109r Simard Joseph, comptable
111 Grégoire Geo.-F., pompier
115 Bédard Wilfrid, presseur
Drolet Louis, commis
117 St-Hilaire J.-H., emp. Cie Paquet
119 Roy Arthur Aimé, plombier p
123 Simard Mlle Angéline p
Simard Mlle Joséphine
125 Métivier Paul, journalier
Henri Wilfrid, gardien de la paix
127 Létourneau Louis, tailleur
129 Gosselin Valère, emp. C.P.R.
129½ Gervais E., Enr, atelier

Dorchester

135 Lachance Mlle P.
141 Joubert Louis, mécanicien
Leclerc Jos., commis
143 Leclerc Roméo, mécanicien C. P. R.
Gingras Wilfrid, tailleur de cuir
Gingras Mme veuve Georges
Brunet Henri, mécanicien
145 Raymond Albert, corroyeur
Lessard Mme veuve Joseph
Couture Mme veuve Elzéar
147 Proteau Nap., cordonnier
Valcourt Oscar, journalier
149 Dion Albert, emp. J. E. Livernois
151 Bussigny Georges, journalier
153 Boivin David, rentier
155 Marcoux Paul, emp. Hethrington
157 Lachance Alexandre, commis
Lachance Arthur-Ed., com.-marchand p
Lachance Roméo, comptable
159 Boucher Omer, tailleur en cuir
161 Paré Wilf.-P., commis bureau de poste
Légaré Albert, mécanicien
163 Lemieux Ernest, mécanicien
165 Marcoux Gaspard, cordonnier p
167½ Larose Louis, électricien
Morin Adj., chauff. de taxi
169 Poulin Téléphore, menuisier
Martel Mme veuve Arthur
169½ Marcoux Mme veuve Augustin
171 —
171½ —
171½ Labbé Roméo, polisseur
173 L'Héroult Albert, menuisier
173½ Caron Roch, journalier
173½ Boily Philéas, barbier
173¾ Drolet Mme veuve H.
175 Christinson Andrew, journalier

Caron

185 Cardinal Honoré, gardien barrière,
C.N.R.
189 Lessard Mlle H.
Robin Joseph, gardien de nuit
Breton Joseph, charretier
Bédard J. C., imprimeur (r)
Paré G.-Emile, commis
189½ Lessard Albert, emp. Que. Power
191 Bédard Joseph-C., imprimeur (rés.)
191½ Gagnon François, cord. machiniste p

- 191½ Boulé Joseph, chauffeur
 193r Saillant Roméo, menuisier
 195 Landry Alphonse, barbier p
 197 Poulin J. G., épicerie et rés. p
 Maheux Azarias F., commis
 199 Belleville Georges, rentier
 201 Lamontagne Ernest, corroyeur
 205 Vernet Olivier, emp. Comm. du Port
 205½ Dussault Mme veuve Arthur
 207 Morency Alphonse, tonnelier
 Fortier Pierre, cordonnier
 Dorion Antonio, emp. Anglo C. Pulp
 209 Johnson William, emp. Com. des Li-
 queurs
 Julien Mme veuve Alexis
 211 Lépine Elzéar, journalier p
 213 Plante Mlle Marie-Anne
St-Anselme
 217 Pouliot J.-Emile, voy. de commerce
 219 Guay Joseph, ent.-menuisier (r) p
 221 Gravel Edouard, menuisier p
 223 Lambert Mme veuve Léon
 225 Lachance Lucien, emp. Us. St-Malo
 227r L'Heureux Joseph, emp. dept. des In-
 cendies
 L'Heureux Joseph, pompier
 Labarre Gaudias, corroyeur
 231 Lafrance Arthur, peintre
 Doyon Emile, mécanicien
 235 Gauthier Georges, emp. Q. Heel Co.
 Lachance Mme veuve Arthur
 Débigaré P.-Camille, sténographe
 Débigaré Mme veuve Philippe-A.
 239 Bélanger Mlle Emilie, secrétaire fabrique
 Jacques-Cartier
 Bélanger Mlles Eléonora et Bernadette

Côté Nord—North Side

- 28 Fréchette J. emp. Brasserie Champlain
 30 Gariépy Wilfrid, emp. Br. Champlain
 Gariépy J.-A., chauff. de camion
 40 La Brasserie Champlain, Ltée (entrepôt)
De la Couronne
 60 Bernier Léo, journalier
 60½ Royer Téléphore, journalier
 64 Legaré Joseph, forgeron
 Beaulieu Louis, journalier
 68 Demers Alfred, ch. camion
 70 Bernier Joseph, pompier
 76 Guimont Mme veuve Alphonse
 78 Pépin Y., voy. de commerce
 78½ Royer Paul, emp. com. du Port
 80 Thibault Henri, menuisier
 82 Auclair Mme veuve Thomas p
 86 Lefebvre Rosaire, homme de livraison
 Pelletier Alphonse, menuisier
 88 St-Hilaire Joseph, sr, menuisier p
 St Hilaire Joseph, jr, mécanicien
 90 Dompierre Gustave, emp. palais de
 Justice
 92 Turgeon Mme veuve P.-L.
 94 Soucy Louis, charretier p
 Martel Azarias, chauff. de camion
 96 Martineau Mme veuve Alfred
 98 Martin Edmond, contrema tre
 100 Bilodeau Edmond, peintre

- 100 Matte Jos., emp. C. N. R. et repr. Int.
 Brotherhood of F. & O.
 102½ Boucher Mlle Cédulie, estampeuse
 Laverdière Apolinaire, professeur
 Couture Mme veuve René
 104 Renaud Odilon, charretier
 Renaud Elphège, chauff. de taxi
 106-110 Lachance Wilfrid, manchonnier p
 114 Savard Louis, barbier (r) p
 116 Giguère Léo, machiniste
 Dawson Jack, conducteur C. P. R.
 118 Parent Omer, emp. B. de Poste
 Parent Elphège, comptable p
 120 Lamothe Mme veuve Joseph
 122 St-Pierre Mlle Léa,
 130 Pichette Anatole, épicier (r)
 134 Laroche Chs, journalier
Dorchester
 144 Blouin Emile, journalier
 146 Gagnon Louis, ing. agricole
 148r Bouffard Edmond, menuisier
 150 Plamondon Arsène, mécanicien
 152 Gagnon Moïse, anc. emp. des Postes p.
 154 DeBonville J.-A., manuf. de matelas
 156 Falardeau Albert, peintre, de Falardeau
 & Boutet p
 Nadeau Alexandre, peintre
 158r Soucy Napoléon, charretier
 160-162 Falardeau Eug., Enr., ent.-cou-
 vres (entrepôt)
 164 Legaré Geo., boulanger
 166-168 Robitaille Cyrille, Enr., entrepôt
 170 Bouchard Edgar, emp. Com. Scolaire
 172 Fortier Mme veuve Narcisse
 Fortier Joseph, emp. Magasins Guy
 Fortier Lauréat, ent.-peintre
 Labadie Pierre, peintre
 174 Picard Jean-Thomas, journalier
 176 Poitras Ferd., journalier
 Poitras Joseph, circur
 Poitras Adélar, journalier
 178 Turcotte Emile, mécanicien
 180 Miville Mme veuve Alph, épicerie (r)
 182 Châteaunwuf J.-L., détective
 Boulay Charles, pilote
 Boulay Louis, capt. Fleurus
Caron
 186 Talbot Pierre, commis
 194 Auger Cyrille, charretier
 Lambert Joseph, journalier
 194½ Martineau Alfred, emp. Bell Tel.
 196 Gingras Napoléon, rentier
 198 McCallum Mme veuve Alfred
 200 Chaumette Mme veuve Edouard p
 202 Daigle, Joseph, journalier
 210 Martel Joseph, emp. Paquet Ltée
 Martel Mme veuve Frédéric
 Vaillancourt Ernest, emp. Elz. Fortier
 216 Bérubé Charles-Aimé, emp. "le Soleil"
 220 St-Laurent Enoch, anc. sergent police
 St-Laurent Auguste-E., comptable, de
 Bédard & Bélanger

DES FOSSES, de 425, rue St-Paul, quartier, Champlain, à 60, rue de la Couronner quartier St-Roch.—From 425 St. Paul St., Champlain ward, to 60 Crown St., St. Roch ward.

Côté Sud—South Side

St-Roch

- 1 Marceau O., salle d'encan
 229 L'Industrielle Life Ins. Co.
 351 Immeuble "Le Journal"
 Thos Maher, administrateur. J.-Ner
 cisse Thivierge, gérant
 Omer Lussier, secrétaire.
 Maher Ths. Inc., forestry engineers
 Immeuble "L'Industriel"
 La Cie d'Imprimerie Frontenac, Ltée,
 Lortie P.-E. dentiste
 Caron J.-Albéric, agent d'assurance
 Dépt. des Pensions et de la Santé Na-
 tionale, J.-E. Boiteau, sec., Ant. Ri-
 vard, avocat.
 Bureau des Vétérans, Dr. E.-B. Co-
 verey
 Chalifour, Geo., marchand de bois
 Agence Excelsior Enr., J.-N. Noreau,
 gérant
 353 Paradis Antonio, pharmacien

Coté Nord—North Side

St-Roch

- 2-8 Bernier, Ant. Ltée, acc. d'auto
 10 Denis Aurèle, magasin d'occasions
 Semelovitz I, pedlar
 Kershenblott M., pedlar
 16-18 Herzberg Frank, merchant p
 Supowitzky I, merchant
 20 Rosenstein Herman, pedlar p
 Létourneau Henri, emp. C. N. R.
 Lessard Mme veuve Gaudias
 Barenholtz David, snr, merchant
 Coute Mme veuve G.
 26 McNaughton John, engineer
 28 Berenholtz David, rabbin
 34-36 Semielovitz L., merchant (r)
St-Dominique
 42 Herf A. E. B., grocer
 46 Lussier J. P., prop. Les Scies Champion
 Les Scies Champion
 48 Labrie, journalier
 Bazinet Adélar, mécanicien
 54 deLaurenties Domini., tailleur de hardes
 56 La Cie P. P. Giguère, Ltée, plombiers
 62 Bélanger Charles, boucher (rés.)
 Cohen Gisik, rooming house
 64 Gagnon J.-A., presseur
 64½ Ratté & Frère, imprimeurs
 66 Guilmette Arthur, cond. C.P.R.
 — Ecole Lagueux, comm. scolaire
Grant
 74 Agence des Manufacturiers Ltée, J.-A.
 Beaubien, prés.
 Bernard, J.-H., comptable liquidateur
 Boisvert Evariste, boucher, (rés.)
 Boisvert Réal, mécanicien
 78 La Cie Fonderie de l'Islet, Enr., (entrep)
 82 Marier Jos. E., de Marier & Tremblay
 Ltée
 Laplante Mme veuve Louis

- 84 Bernier Mme veuve Jacques
 Bernier Milles Anna & Antoinette
 86 Nolet Jean-G., ex-emp. des postes
 Nolet Ph., commis
 Nolet Albert, commis
 Nolet Adolphe, commis
 Nolet Henri-Paul, commis
 Nolet Lucien, commis
 Philbert Mme veuve J. E.
 88 Béliveau Mme veuve H., modiste
 90 Dion Alfred, cond. d'auto
 92 Paul, emp. Ant. Bernier Ltée
 94 Chevalier Mme J. Roger
 96 Daoust Mme veuve William
 98 Dignard Edmond, cordonnier
 100 Lessard Wilfrid, barbier
 102 Baldwin Fred, cuisinier
 104 Lecours Emile, horloger
 Vacari John, commis
 Vézina Aimé, emp. Brique Frontenac
 110 Lyonnais Mlle Léontine, sténographe
 Maison Lyonnais, Enr., musiques et
 réparations
 Dorion Alexandre, emp. s. civil
 112 Caron Alfred, emp. Usine Limoilou
 114 Giroux Mme veuve Charles
 116 Giroux Joseph, huissier C.S., p
 118 Guérard Joseph, médecin p
 124 Delisle A., barbier, restaurant et rés.
 126 Blanchet Alexandre menuisier
 128 Bélanger Joseph prop. Queen's Hotel (r)
 130 Queen's Hotel, Jos. Bélanger, prop.
Du Pont
 148 Edge Dr Alexandre
 150 Marcotte Mme veuve Ulric
 152 Drapeau Georges, prop. théâtre
 156 La Maison Lucille (entrepôt)
 166 Fortin I. A., Eng., nouveautés
 170 Thivierge Joseph, nouveautés
Laliberté
 180 Huard Mme veuve Jean
 Huard Achille, journalier
 Huard Eugène, journalier
 Huard Ludger, journalier
 Huard Ovide, journalier
 180 Maternité Privée, Mme Corionne Bois-
 joli
 188 Laliberté, salle d'expédition (gros)
 194 La Cie Paquet, Ltée, entrepôt
 204-218 La Cie Paquet, Ltée p
 222 La Librairie Langlais, Ltée, libraires
 226-228 Jinchereau Adjutor, Dr, dentiste
De l'Eglise
 252 La Cie Paquet, Ltée, entrepôt
 256 —
 258 Greenshields Ltd, nouveautés en gros
 Gendron Donat, rep.
 260 Labrie J. Odilon, teneur de livres
 Labrie Victor, voy. de commerce
 Labrie Ernest, emp. Victoria Pool
 262 Duclos H., Ltée, marchand de meubles
 268 Café Vimy, Jos. Frank, prop.
 270 Entrée Club des Marchands
 272 Quartiers généraux des Unions Inter-
 nationales—Omer Fleury, président
 Garneau Raoul, Enr., manufacturiers
 de hardes

DES FRANCISCAINS, de 42, rue Sherbrooke, à l'ouest, quartier Montcalm.— From 42 Sherbrooke St. to west, Montcalm ward.

Côté Sud—South Side

- 7 Chartrain Henri, voy. de commerce
 9 Guimond Ls-Robert, com. de malles
 Bertrand Joseph, emp. Rirchie
 Bertrand Geo., ch. de camion
 Veilleux J.-Armand (fils) épicié (rés.)
 Veilleux J.-A., ancien boucher
 Veilleux Ged.
 11 Veilleux Olivier, rentier
 13 Delisle Ernest, prop. de taverne (r)
 15 Hamel Arthur, v. de commerce
 17 Bourget J. Arthur, comptable
 19 Caron Joseph,
 21 Morissette J. H., commis
 23 Gignac Edouard, courtier en douane
 25 Trumble Herbert, carpenter
 27 St-Pierre Léon, voy. de commerce
 29 Leblanc J.-Philippe-A., comptable
 31 Simard Alfred, gérant North Shoe Store
 Simard René, sec. gérant Crown Life
 Ins. Co., rés.
 Poitras G.-A., architecte
 35 Falardeau Adrien, avocat, Consul du
 Pérou et Greffier des Appels
 37 Corriveau J.-Eug., Commandeur, Consul
 de la République Argentine
 Corriveau Eugène, sr, graveur
 39 Furois Eugène, du Bureau de l'inspecteur
 des Postes
 Furois Maurice, comptable
 41 Noel Pierre-Joseph, plombier
 43 Pampalon W. J., voy. de commerce
 45 Smith N., constable
 47 Miller Léon, gérant J.-E. Samson
 49 Savard Joseph, emp. des postes
 51 Ledoux J. N. O., gérant B. Houde & Co.
 53 Drolet Joseph, commis-expéditeur
 55 Turpin Henry, emp. Holt, Rrnfrew Co.
 57 Laforte Mlle Azéline
 59 Caron Léonidas, emp. Quebec Ry
 61 Plamondon J.-O., voy. de commerce
 63 Noel Rosaire, prop. sec.-trés, Laurentian
 Finance Corp.
 65 Anctil Mme veuve Eugénie
 67 Feeney Mme veuve Richard
 69 Caron Charles, arpenteur-géomètre
 71 Thivierge Louis, anc. pilote p
 73 Frédéric, Mme veuve Philéas-J.
 Delisle Richard
 75 Méthot Paul, agronôme
 77 Mailhot Jean-Marie, professeur
 79 Fréchette Alex., emp. Bureau Greffier
 en Loi
 81 Lindsay Mlles Aline & May
 83 Senay Césaire, agent général C.P.R.
 85 Morel Marcel, comptable
 87 Cauchon Jules, menuisier
 Lépinay Ernest, électricien
 89 Conolly J.-R., emp. Bell. Tel.
 89c Gilbert Emile, menuisier
 89D Noel Philippe, avocat (r)
 89E Reid Dr J., (rés)

- 91 Tousignant Mme veuve J.-E.
 91½ L'Heureux Paul-H., douane
 91¾ Moreau Oscar, voy. de commerce
 93 Graveline Mme veuve H.-G.
 Graveline Roméo, emp. Terres & Fo-
 rêts
 95 Huard Cyrille, anc. typographe
 97 Bedard J.-Bte, sellier
 99 Entrepôt g.-A. Côté
 101 Côté J.-Arthur, de Félix Côté, Enr.

De l'Alberne

- 105 Maison Ste-Marguerite
 Fortin Mlle Maria, directrice
 Michaud Mlle Rosalie, sociétaire
 Thibault Mme veuve Onés., sociétaire
 Gagnon Mme veuve Simon
 Douville Mme veuve Joseph
 Plamondon Mme veuve Isidore
 Drolet Mlle Malvina
 Deguise Mlle Valentine
 Galand Mlle G.
 Marcoux Mlle Sarah, institutrice
 Marcoux Mlle Malvina
 Marcoux Mme Napoléon
 Hébert Mlle Henriette
 Verreault Mme Arthur
 Vandry Mlle Marie-Louise
 Nicole Mlle Céline
 Côté Mlle Marie-Anna
 Charland Mlle Amélia
 Nageant Mme veuve H.
 105 Dubé, Mlle Emilie
 Cloutier Mlle Jeannette
 111 Turcotte Joseph, emp. la Voirie
 113 Talbot J.-Arthur, agt d'assurance
 Cantin Lauréat, emp. C. P. R.
 115 Ouellet L.-A., emp. C. P. R.
 Payeur Mne veuve Hilaire
 117 Bédard Théophile, facteur
 Morin J.-Bte. L., com. bureau de poste
 119 Rossignol Mme veuve Ovide
 Rossignol Edgar, caissier
 Rossignol Ovide, commis
 125 Thibau deau J. M., commis-voyageur p
 133 Godbout Chs, plombier
 135 Audv Lorenzo, plombier
 137 Duchesneau Joseph, presseur d'habits
 139 Robitaille Théophile, emp. Dept, Aque-
 duc
 141 Guimont Mme veuve Omer
 Guimont Antonio, emp. P.-T. Legaré
 143 Renaud iSméon, emp. Palais de Justice
 145 Brodeur Phil. Albert, évaluateur d'ass.
 147 Labrecque Mme Emilien
 149 Morency Jean-Marie, arp. géomètre
 151 Cordeau J.-B. menuisier
 153 Belleau Mme veuve Eusèbe
 Hamel Edmond, rentier
 155 Lortie Jos.-Lucien, voy. de commerce
 Lortie Lucien, avocat
 Paré Mme veuve Alfred
 157 Dussault Joseph, comptable
 159 Chabot Alfred, emp. Terres & F.
 161 Lagacé Gérard, peintre
 163 Jolicœur Fortunat, cond. d'auto
 165 Young W., emp. C. N. R.
 167 Marchand Jules, emp. Dept. Hygiène

- 169 Fréchette Rosaire, emp. Dépt. Feu
 185 Nolin Odina, ent-menuisier, rés.
 187 Atkinson Mrs widow Georges
 191 Bernier J.-C.-P., cond. de malles
 193 Allan & Roy, Mlles, prop. de restaurant et rés.
 Allan Mlle Jeanne
 Roy Mlle Blanche
 193½ Russell John, machinist
 195 Gastonguay Mme veuve J. Narcisse
 197 Buck E.-R., dept. du fret C.P.B.
 199 Pelletier J.-Ernest, emp. Quebec Ry
 201 Marois Odilon, tailleur en fourrures
 203 Tousignant J.-Alph., voy. de commerce
 205 Routhier Wilbrod, commis quincaillier
 205½ —
 207 Vachon O., emp. C. N. R.
 207½ Drolet Eugène, menuisier
 209 Barry Thomas, ingénieur-forestier
 211 Samson A.-P., comptable
 241 Huot Henri, emp. de théâtres
 243 Saucier Jean-Paul, emp. Lagueux & Darveau
 245 Francœur L.-Alfred, pharmacien (rés)
 247 Vézina Joseph, pilote
 Vézina F., rentier
 249 Cloutier Donat, ingénieur C. N. R.
 251 Alméras G.-M., emp. C.N.R.
 253 Grimard J.-E., emp. B. Can. Nat.
 255 Couture A., emp. pharmacie Soucy
 Beaudoin Mme veuve A.-S.
 257 Pilon Mme veuve Elie
 St-Pierre Armand, menuisier
 259 Morisset Mme veuve J.-B.-S.
 Morisset Roméo, S., emp. s. civil
 261 Morissette Mme veuve S.
 263 Dufresne Joseph, com.-quincaillier

Côté Nord—North Side

- 2 Bruneau Georges-H., comptable P. Corset Co.
 4 Blackmore Andrew, distributing clerk C. N.R.
 6 Dumaine Oscar, entrepreneur d'ouvrages en béton
 Ménard Mme veuve Jos.-L.
 8 Boisjoli J.-C., constable C. N. R.
 10 Couillard Alexandre, Lt. M.C., insp. Com. des Liqueurs
 12 Bruneau Edmond, voy. de commerce
 14 Ross J. F., briquetier
 Bussièrès Frank, journalier
 Ross Adrien, mécanicien
 16 Bédard Sylvio, ent.-printre (atelier)
 24 Bédard A.-Sylvio, peintre décorateur
 Bédard Gérard, mécanicien
 26 Houle Maurice, emp. Caisse d'Economie
 28 Joncas Paul, ing.-civil, de Joncas & Malouin
 32 Cooper F. G., com. traveller
 34 Joncas Mme veuve L.-Z.
 Ievers Miss Bessie, gouvernante Châteaueu Frontenac
 36 Paré Herm., de Paré Herm., Ltée
 38 Ponliot Joseph A., comptable
 40 Aubé Lucien, imprimeur

- 42 Clayet Roméo, comptable
 44 —
 46 Boutet Alph, comptable
 48 Richard J.-Louis, sec Cie "Le Soleil" Lté
De l'Alverne
 104 Rondeau B., étal (tél. 4687)
 106 Bureau Gaudias, commis-marchand
 108 Bureau Magella, emp. Agriculture
 110 Cole John, com, traveller
 112-114 Legaré Jean, pension privée p
 Gaboury Mme veuve G.
 Gagnon Mme veuve E.
 Bernard Mile Caroline
 Rochon Mlle A.
 Kelly Mlle Alphonsine, rentière
 Guilmet Mlle M.-Jeanne
 Morisset Mlle Denise
 Laferrière Mlle Maria
 Bouchard Honoré, emp. Dom. Corset.
 Pednaud Ph., musicien
 116 Cormier Henri-A., agent aux réclamations C. N. R.
 122 Philippon J.-H., avocat (rés.)
 124 Philippon Abraham, rentier
 126 1 Demers L., rentier
 2 Demers Ls-Adolphe, pharmacien
 3 Binet Mne veuve J.-P.
 Binet Paul-Henri, commis
 4 Simard Hme veuve Théod.
 5 Letellier Mlle J.
 130 Roy Thomas, emp. de la Cité
 132 Imlah Mrs. A.
 134 Poitras W., voy. de commerce
 138 Robitaille, Théop., homme de livraison
 140 Normand François, commis
 142 Demers J. Albert, facteur
 Charest Hme veuve François
 152 Renaud Léon, voy. Goulet & Bélanger
 154 Vaillancourt Eugène, teneur de livres
 156 Boutin Alphonse, plâtrier
 158 Delisle Wilbrod, chauffeur d'auto
 160 Benoit N.-Samuel, vérificateur
 162 Delisle Isidore, chauffeur d'auto
 164 Moreau Edwin, emp. B. de Poste
 Villeneuve Nap., ancien peintre
 166 Brouard Joseph, conducteur Quebec Ry
 170 Beaumont John, emp. dept. des Chemins
 172 (en réparation)
 174 Renaud Napoléon, emp. dept des Chemins
 176 Arsenault Mlle Marie-Anna
 178 Moisan Louis, débardeur
 180 Allard Louis, chauffeur de taxi
 182 Gagnon Onésime, barbier (r)
 184 Allard Mme veuve Louis
 188 Devine Alexander, master mechanic C. N. R.
 190¼ Richard J.-B., chauffeur privé
 190½ MacKassy Frank, foreman St. Malo Shop
 190¾ Poitras Adrien, comptable Chs. Gagnon
 192 Allexn J. N., emp. Jos. Allexn, Ltée
 192a Morneau Téléspore, journalier
 192¼ Jalbert Roland, voy. de commerce
 192½ Blackburn J. A., voy. Imp. Hat.

- 192 $\frac{3}{4}$ Drolet Eug., boucher (rés.)
Avenue Désy
- 196 Leblanc J.-Aimé, agent C. Robitaille Enr
- 196 $\frac{1}{2}$ Banville, Alcide, journaliste
- 198 Jalbert Mme veuve F.
 Jalbert Geo.-A., emp. C. N. R.
- 200 Caron Wilfrid, insp. d'école
- 202 Paquet Georges, de la Cie Paquet Ltée
- 202 $\frac{1}{2}$ Breton Aimé, menuisier
- 204 Blais Alphonse, emp. Archives
- 206 Leclerc Edmond commis
- 208 Anctil W., emp. B. de M.
- 208 $\frac{1}{2}$ Samuel J. B.,
- 210 Lepire Chs, emp. "l'Événement"
 Lepire Mme veuve Napoléon
- 212 Dion Ernest, emp. Com. des Liqueurs
- 214 Houde J. D., emp. C. N. Tel.
- 214 $\frac{1}{2}$ Thibaudeau Wilfrid, cond. d'auto
- 216 Lepire J. W., gérant United Cigar
- 218 Dompierre Rosario, emp. B. of M.
- 220 Dussault J. L., Lt Col., gérant "Les Habitations Manrèze"
 Dussault Amédée, cond. Que. Ry.
- 222 Fréchette E. Antoine, comptable
- 224 Catellier Jos.-Nap., emp. S. civil
- 226 Lavergne Louis-P., commis
- 228 Faguy Léo, de Faguy, Lepinay & Fils.
- 230 Chouinard P. Raoul, voy. de commerce
- 232 Guillemette J.-N., ing.-forestier
- 234 Drolet Emile, comptable
- 236 Dagneau J. Georges, emp. B. de Poste

DES GLACIS, de la Côte-à-Coton au marché Montcalm, quartier St-Jean-Baptiste.—From Côte-à-Coton Hill to Montcalm Market, St. Jean-Baptiste ward.

- Nazareth Hospice des Vieillards
- RR. SS. de la Charité
- Rev. S. St-Adrien, supérieure
- Hospice de Nazareth
- Pension Nazareth
- Darveau J.-A.
- Turmel Emile, aumônier
- Fortin J.-A., abbé
- DeBlois Eugène, Com. Ordre St-Grégoir
- Trudelle J. Alfred, architecte
- Fréchette G. emp. Palais de Justice

Richelieu

- 31 Académie Mallet S. S, de la Charité, entrée des élèves. Sr. St-Zénon, directrice; Sr. Ste-Florence, ass't.
- 33 Young Men's Christian Association gymnasium

St-Olivier et Richelieu

- 28 Noviciat des Srs de la Charité, Revde M. St-Jean du Désert, maîtresse des novices

Révérèndes Sœurs de la Charité

St-Jean

- 52 Hôtel Montcalm
- 54 Hôtel Montcalm (Salle de billards)
- 56 Hôtel Montcalm, salle à diner

St-Joachim

DES GRISONS, de 22, rue Mont-Carmel, à Avenue St-Denis, quartier Champlain —From 22 Mont-Carmel St to St Denis Avenue, Champlain ward

- 1 Gibsone G. F., Honble Judge, Superior Court
- 15 Carrier Robert, maître de poste Notre-Dame de Lévis

- 10 Landry Mme Philippe
- 12 Johnston John A., Dr.
- 14 Laframboise Hector, (chambres)
- 16 Decary A. R., ingénieur surintendant du Ministère des Travaux publics du Canada pour la Province de Québec

DES JARDINS, de 67 rue Buade, à 32, St-Louis, quartier Champlain —From 67 Buade St to 32 St Louis St, Champlain ward

Côté Sud—South Side

- 3 Wybrow Mrs Chs (rooms)
 Mercier Ernest, facteur
 Corriiveau Albert, emp. C.N.R.
 Bussièrs Chs, agent de manufactures
- 7 Restaurant Lorraine-Gladis John, prop.
- 3 Binet Nap., épicièr (rés.)
 Doyle Miss Mary, steno
 Doyle Miss G., milliner
 Paquet Mlle Jeanne, steno
 Talbot Mlle Sarah, steno
 Talbot Mlle Virginie, institutrice
- 9-11 Hôtel Lorraine Ltée, Héro Girard, prés., Aristide Girard, v.-prés.
 Girard J.-A., gérant
 Girard Euclide, commis
- 13 Legaré Alphonse
 Gingras Mlle O. modiste
- 15 Legaré Joseph, salon de barbier p (r)
- 17 Jolicœur Alf.-L., pharmacien (succ.)
- 19 Citadel Cigar, Ltd
Ste-Anne
- 23 Cathedral of the Holy Trinity (Anglican)
- 29 Crowfoot A. H., M.A., D.D., Vevry Rev. Dean and Rector.
 All Saints 'Chapel, adjoining the Deanery in the Cathedral close
- 31 Cathedral Church Hall
- 33 Good R. G., sexton vestry clerk
- Palais de Justice
 Entrée Bureau du Shérif
- 51 Masonic Hall
 Odd Fellows Lodge
 Donohue Bros. Ltd
 Goodday Mrs H. R., violin studio

Côté Nord—North Side

Hotel-de-Ville

- Henri Lavigueur, maire
- Chouinard F.-X., greffier
- Desjardins Ls-Philippe, ass.-greffier
- Chapleau J. E., avocat de la Cité
- Thériault Elisée, avocat de la cité
- Verge P. Nelson, trésorier de la cité

La Commission de l'Exposition Provinciale de Québec. (Bureau)

Morisset Georges, secrétaire Com. d'Exp

Station de police No. 1.

Trudel capt. Emile, chef

Station du feu No. 1

Donnelly Lawrence, chef

Clinique Dentaire

Lantier A. A., Dr

Reid Dr. J., assistant

Gingras Georges, concierge (r)

Institut Canadien

Dion Mlle R., assistante

Lortie Mlle Joséphine, bibliothécaire (r)

Gingras Mlle Amanda, dactylographe (r)

Gingras Mlle Alice, dactylographe (r)

5h ionfilh

Bureau de Placement (chambre 4, 4e étage) Mlle D. Desplats, directrice

Ste-Anne

22 Hôtel Clarendon, taverne

26 Gauvreau Mlle Augustine

26 1/4 Noël Pierre, plombier (r)

Chesnel Mme veuve Joseph

Chesnel Mlle Régina, modiste

28 Gaudry T. Gustave, emp. Trav. Pub.

30 Delaney W. H., Lt. Col. A. M. C., physician and surgeon

32 McClory Daniel, clerk

McClory Herbert, C., clerk

34

36 Church House, office & headquarters, Church Society of the Diocese of Quebec Diocesan Board of Mission (Anglican)

Donnacona

38 Baillargeon Charles-J., notaire de Roy & Baillargeon

40 Girard Raoul, chambres

St-Pierre Fred, avocat, de Philippen & St-Pierre

Delisle Joseph, commis

Desrochers Jean-Chs, facteur

Gamache C. A., avocat, de Drouin & Gamache

Ouellet Arthur, journalier

Ouellet Calixte, emp. Immigration

Rouveau Mlles

St-Amant Arthur, vgy. de commerce

42 Richard Mlles

44 Binet Napoléon, épicier et rés.

46 Soo Charley laundry

DESLAURIERS de 57, Avenue Lesage, à l'ouest, quartier St-Vallier. From 62 Avenue Lesage to west, St. Valier ward.

5 Lapointe Joseph, jardinier

9 The Shell Co., of Canada Ltd

11 Eastern Canada Steel & Iron Works Ltd

Corbeil Arthur, emp. Us. St-Malo

6 Lord A. J., cond. de camion

DES PRAIRIES, de la rue St-Nicholas quartier Champlain, à 28, rue du Ponts quartier St-Roch.—From St-Nicholas, St., Champlain ward, to 28 Bridge St. St. Roch ward

Côté Sud—South Side

Vallière

St-Roch

55 Endler E., raw fur merchant

57 Reich Abraham, rep. Reico Importing Co.

59 St. Lawrence Paper Bag Co. Ltée, manf Aimé J. Déry, prop

61 Vézina Chs A., entrep.-menuisier (r) p

63 Lamonde Albert, menuisier

65 Fluet F. A., Ltée, fabricant d'eaux gazeuses. Fluet J. W., gérant

67 Poitras Elzéar, sec.-trésorier Jules Gauvin, Ltée, Tél. 2-2378W

75 Fluet F.-A., Ltée, bureaux

St-Dominique

79 Gauvin Jos., emp. Eqstern Oil et maison de pension

Gosselin Alex., mécanicien

Deslauriers Willie, mécanicien

85 Dominion Furs Co., Reg'd

B. Salmonovitz, prop.

87 Salmonovitz B. Armand, prop. Dominion Furs Co., Reg'd

Berman I., rabbin

91 Northern Electric Co.

Grant

105 Longtin J. Bte, barbier (rés.)

Longtin Mlle Simonne

Longtin Eug., Alph., emp. C. du Port

Longtin Mlles Simonne et Gabrielle

Longtin J.-Bte, barbier

107 O'Mally Martin, fireman p

109 Fortin Alfred, journalier

Dechêne Arthur, journalier

111 Racine Louis, charretier

113 Lacombe Léon, boulanger

115 Guay Alex., emp. C.P.R.

Dablond

119 Légaré F.-X. A., commis-marchand p

123 Audry Albert, peintre

125 Verret Albert, homme de livraison

127 Turgeon Alfred, foreman

129r Lavoie Edgar, journalier

129 1/2r Simard Frs, journalier

133 Sylvain Adjutor, menuisier

135 Roberge Jos., capitaine marine

Hamel Mme veuve André

137 Marticotte Adolphe, bourreur (r)

143 Auger Mlle Armandine

Giroux Jacques, commis pharmacien

145 Dufour Narcisse, forgeron

Dufour Alfred, salon de barbier

147 Ouellet Edgar, emp. Us. St-Malo

149 Sirois Albert, militaire

Côté Nord—North Side

4 International Harvester Co. (entrepôt)

Garage Château Champlain, W. J. Kearney, prop.

Vallière

- 16-18-20 Quebec Steam Laundry, Farago
Peter & Chs Comeau, propriétaires
38 Waterworks Shops

St-Roch

- 40 Vézina Magella, menuisier
L'Heureux Hector, news Agent, C.N.R.
42 Nadeau Gaudias, charpentier
44 Bérubé Léopold, emp. C.N.R.
46 Max Myer, salesmar
Girard Adélar, capitaine
50 Vézina Maurice, menuisier
50½ Rouleau Edg, prép. au bagage C.P.R.
Lambert Jos. T., comptable
52 Gosalaind Thomas, night watchman
54 Giroux Geo. A., de Victor Giroux, Enr. p
58 Vallerand Louis-N., anc. emp. de douane
62 Carbonneau Mlle Justine, m. de pension
Chalut Amédée, cuisinier
Sanfaçon Lucien, ouv. en ciment
Poulin Nap., journalier
Langlais Georges, journalier
Carbonneau Arthur, menuisier
Lavoie Clément, mécanicien
Villeneuve Mlle Yvonne
Turcotte Mlle Micheline
Lamontagne Mme veuve Alphonse
Vaillancourt Louis, chauff. de taxi
Baribeau Joseph, journalier
Giguère Raoul, journalier
Giguère René, journalier
Giguère Jules, journalier
68 Schwartz Wartz Z., fur dealer
74 Fiset O., merchant (rés.)

St-Dominique

- 78-80 Guimont Napoléon, étal
84 Bergeron Mme veuve Georges A.
86 Levesque Mme veuve Joseph
88 Charrier Philippe, barbier (rés.)
90 Guimont Mme veuve Nap.
92-98 Dorfman Samuel Cloths Mfg Co.
100 Kirouac J. Arthur, rentier

Grant

- 104 Nadeau Pierre, charretier
104½ Caouette J.-S., épiciier (rés.)
106 Paradis Mme veuve Ulric
Paradis Milles Blanche et Germaine
Matte Adélar, voy. de commerce
108 Fontaine Mme veuve Joseph
110 Belzil Jean-Bte, prop. Terminus Hôtel
112 Déry Delphis, commis de taverne
Sanschagrin Léon, journalier
Déry Edmond, gérant l'Economie Enr.
114 Madore Lucien, emp. Com. du Port
Manger Mlle Jeanne, couturière
Sanschagrin Iréné, charretier
116 Dodick David, fur merchant p
118 Martel J.-B., mécanicien
120 Lacombe Joseph, charretier
122 Parent Philippe, mécanicien
126 Lacombe Arthur, maître-charretier
Lacombe Victor, cond. d'auto
Lacombe Emile, cond. d'auto
Lacombe Henri, cond. d'auto
130 Richard Grégoire, débardeur
132 Mallin Mrs. widow Patrick p

- 138-140 Simard L.-Odilon, maître boulanger p
142 Langlois Léger, emp. C. du Port
144 Grégoire Alphonse, ingénieur
Grégoire Mme veuve Joseph
Simard Roberge, boulanger
Lessard Joseph, commis
146 Tourangeau Arthur, maçon
Binet Mme veuve Emile
150 Marceau L. Octave, emp. de banque p
150 Marceau Léon, commis
Marceau Jean-Baptiste, emp. C. N. R.
152 Jinchereau Nap.-G., emp. Dept Tr. Publiques

DES RECOLLETS, de 124, rue St-Ambroise, à la rivière St-Charles, quartier St-Sauveur—From 124 St. Ambroise St. to River St. Charles, St. Sauveur ward.

Côté Nord—North Side

- 1 Dussault Anselme, contrzma tre
3 Pruneau Adélar, emp. Dom. Arsenal
Prunéau Alex., corroyeur
3½ Gravel Charles, charpentier p
5 Dumais Cléophas, journalier p
7 Bernard Victor, cordonnier
9 Lapointe Maxime, emp. C. N. R. p
Lapointe Adéoda, peintre
11 Langlais Wilfrid, tailleur de cuir
15 Langlois Gaston, barbier
17 Bergeron Henri, m. de char bon p
21 Samson Edgar, snr, tailleur en cuir
Samson Lauréat, typographe
23 Laliberté Albert, prop. Alb. Laliberté, Ltée

Coté Sud—South Side

- 2 Laliberté Georges, mécanicien
8 Grenier Arthur, cordonnier
10 Lepage Wilfrid, emp. P. T. Legaré

DES REMPARTS, du carré Nontmorency à la rue du Palais, quartier Champlain.—From Nontmorency Square to Palace St., Champlain ward.

Côté Nord—North Side

- 1 Université Laval
Tremblay Joseph, serviteur,
Hébert
2 Tanguay Mme veuve Georges
Tanguay Marcel, gérant, Tanguay Ltée
Tanguay St-Georges, agt manufacturier
5 Levesque Ludger, archiviste, dépt Instruction publique
Levesque Ovide, étudiant en pharmaine
7 Terreau Mlle Marguerite May
9 Audet Eugène-G., The Northern Logging and Contracting Co.
Audet Paul, de Paul Audet Ltée
11 MacWilliam Mrs. widow Wm
MacWilliam Claude C., clerk
13 Edge J. Alexandre, Dr (r) p
15 Livernois Jules, photographe, de J. E. Livernois, Ltée
17 Dionne Mme veuve Thomas

- 17 Fauchon R. Alex., photographe
Pelletier Emile, E.E.M.
19 Bayeur Napoléon, voy. de commerce
McLaughlin Miss Mary
21 Dupont René
23 Thom Mrs widow John S.
25 Gaucher Arthur-A., prop. Dom. Ma-
chine Shop
27 Harris Alfred, ex-conductor C.N.R.
29 Auger Gratien, comptable
31 La Cie des Produits Faguet, Ltée
Desplats Mme veuve Omer
Ste-Monique
Ste-Famille
35 Fraser Mme J., couturière
Auger Chs, avocat
37 Aubé Joseph, mesureur de bois
Bourdage Mde veuve Anna
Labrecque Mme veuve Désiré
Molloy Georges, emp. Chât. Frontenac
Lemay Hervé, facteur
Rhéaume Raoul, emp. dépt des Postes
Lafond Laurent, commis
Lafond Mlle M.
Gillon F., foreman
Grenier Victor, gardien
Ferland
41 Letellier Mme veuve Alphonse
43 Les Petites Sœurs Franciscaines de
Marie
S. Marie-Edmond du SS. Nom de Jésus,
sup.
Pelletier J., chanoine, chapelain
43 ½ Racine Joseph, vice-président, Ter-
reau & Racine, Ltée
St-Flavien
45 Drolet Mme veuve J.-E.
Brassard J.-A., emp. C.N.R.
Clack W., prop. de taverne
Picard Gérard, emp. L'Événement
Le Rouzèse Georges, emp. Terres &
Forêts
47 Ouellet Albert, mécanicien
LeBlin Maurice, cuisinier
Bertrand Pierre, ramoneur
Therrien Roméo, chauff. de camion
Poirier Mlle Aline
Vachon Thomas, gérant d'hôtel
49 Audette Gust., de Thibaudeau, Frères
& Cie p
51 Parant Mme veuve Louis
Hamel
Hôtel-Dieu, propriété

DESSANE, au sud de la propriété Marois,
chemin Ste-Foy, à la rue St-Cyrille,
quartier Montcalm.—South of Marois
property, St. Foy road, to St. Cyrille St.,
Montcalm ward.

- 23 Whiteman William, soldier
53 Langlois R.-Sam., négociant
57 Penney Ellen,
59 Murphy James, détective
71 Langton W. A., Q.M.S.
103 McMillan Charles, repr Can Gen Elec-
tric Co.

- 105 Paquet Adrien, de Paquet & Gauvin
107 Moran Patrick, emp. Custom House

- 2 Pageau A.-L., fermier
4 Upton William, emp. Immigration Dep.
100 —
102 Grégoire M. Louis, emp. des Terres &
Forêts.
108 Staton Mrs widow James
116 Garneau Albert, comptable
118 Gosselin Téléphore, capitaine
Leblond Ls-Eugène, v.-prés. de Dubé,
Leblond & Cie, Inc.

D'ESTIMAUVILLE, du fleuve St-Laurent
à la rue La Canardière, quartier limoi-
lou.—From River St. Lawrence to La
Canardière St., Limoilou ward.

- Borne Joseph, mégissier, de Lucien
Borne, Ltée
Borne Lucien, de Lucien Borne
Koetz Metty, prof. Ecole Technique
Paquet Omer, cond. de camion
Borne Lucien, Ltée, manufacturiers de
cuirs fins
Déry M. E., agent débentures
Blouin Arsène, emp. Hôpital St-Michel-
Archange

DES ZOUAVES, de 383, rue St-Jean, à 120,
rue St-Patrice, quartier St-Jean-Bap-
tiste.—From 383 St. John St. to 120 St.
Patrick St., St. Jean-Baptiste ward.

- 7 Larocque Mme veuve Ls-Joseph
9 Côté Mlle Antoinette, commis
Vézina Mme veuve Charles
Robitaille Adélar, cordonnier
11 Dollard John, accountant
St-Gabriel
15 Marcoux Louis, gardien de prison
Hudon Didyme, march. tailleur (pen-
sion)
19 Ervin M., emp. C.P.R.
21 Paré Mlle Céline, femme de peine
Carbonneau Mlle M., femme de peine
23 Vallière J.-O., gérant Pierrot Café

- 2 Delaney Errol, chirurgien-dentiste, (of-
fice)
Breton Mme veuve J. E.
4 Bourque Pierre, emp. Dept. Agriculture
6 Marois Joseph, conducteur Q. Ry
Bourbeau J. A., agt Quebec Heating
Reg'd
8 Fleury J. Edgar, tailleur
10 Noel Elzéar, journalier
20 Thériault Alex., pressier

DE TRACY, de 209, rue Arago, au cap,
quartier St-Sauveur.—From 209 Arago
St. to cliff, St. Sauveur ward.

Côté Eat—East Side

- 7 Deslongchamps Edm., emp. Com. du Pt
Pouliot Ls-Phil., cond. de camion

- 9 Laprise Jean-Baptiste, cordonnier p
Lapointe Joseph, menuisier
11 Ouellet Pierre, voy. de commerce
13 Royer Gaudias, emp. C. P. R.
17 Lizotte Adélar, garde-magasin p
Lizotte Paul, garde-magasin
21 Boutet Napoléon, maçon
Anderson Joseph, journalier
23 Thibault Joseph, ing. stationnaire
25 Labbé Emile, emp. Quebec Power
29 Desrosiers Albert, cord.-machiniste p
Desrosiers Georges-A., cordonnier
Desrosiers Antonio, cordonnier
Desrosiers Arthur, emp. de banque

Côté Ouest—West Side

- 4 Bédard Zéphirin, charretier p
6 Letarte Louis, ouvrier en bouilloires
Letarte Mme veuve Victor p
6 Robitaille Etienne, emp. de la Cité
Bertrand Lucien, menuisier
12 Daigle Ernest, cordonnier
Baker Alfred, journalier
14 Dagneau dit Laprise, Pierre, journalier
16 Bérubé Emile, journalier
20 Caron Onésime, charretier
22 Caron Nazaire, Charretier
24-26 Crépin Jean-Bte, mégissier p
Crépin Thomas, ouv. en chaussures
28 Allard Ernest, journalier
30 Godbout Frs, ch. stationnaire

DE VARENNES, de 195, rue de la Couronne
à 208, rue Dorchester, quartier St-Roch.
—From 195 Crown St to 208 Dorches-
ter St., St. Roch ward

Gosford

- 5 Perkins John, manuf. de chaussures
13-31 Quebec Preserving Co., Ltée, entre-
pôt.
23 Quebec Preserving Co. Ltée (bureau)
Laboratoire Martin, Enr.
Puritas Enr.
Quebec Pipe & Import Co., Reg'd
National Dock & Dredging Corp'n, Ltd
Léonard
41 Couture Anguste, charpentier
43 Villeneuve Mme veuve Nap.
Villeneuve Nap., commis
Villeneuve Georges, emp. Com. des Liq.
51 Gendron Roméo, cord.-machiniste

- 16 Bernard Siméon, menuisier
18 Garage Faucher & Frère
20 Labranche Eug., emp. Elz. Fortier
Labranche Gérard, cordonnier
22 Labranche Hubert, journalier p
24 Létourneau Albert, commis
26 Faucher Georges, de Faucher & Frère
28 Blondeau Ls Jos., mécanicien
30-34-36 Quebec Preserving Co. Ltd
38 Tremblay W., couvreur
40 Lachance Eugène, journalier
42 Nolin Mme veuve
44 Dechène Joseph, gardien

- 44 Lagacé J.-B., rentier
46 Dechène Georges, menuisier
52 Dickey James, serviteur C.N.R.
Dickey William, journalier
Beaumont Léger, charretier
54-56 Nadeau Alfred, comptable Corporat.
58 Nadeau Alfred, jr, pompier

DE VILLIERS, de 57, rue St-Ambroise,
au sud du quartier St-Sauveur—From
57 St. Ambroise St. to South St. Sauveur
ward

Côté Sud—South Side

- 9 Dorval Joseph, marchand de charbon
11 Dorval Mlle Marie-Louise
15 Séguin Wilfrid, menuisier
17 —
Hamel Wilfrid, emp. Chât. Frontenac
21 Delaunière Adélar, menuisier
23 Bouchard Héliodore, tailleur de hardes
25 Déry Lucien, emp. Usines C.N.R.
27 Godin Célestin, de Godin & Delisle p
29 Drouin Mme veuve J.-Bte p
Drouin Georges, emp. C.P.R.

Côté Nord—North Side

- 6 Paquet Mme veuve Eugène
10 Giguère Emile, commis p
12 Bilodeau Henri, contremaitre
14 Genest Alphonse, chauff. de taxi
16 Lizotte P.-Emile, commis de bureau
20 Lachance Georges, sr, corroyeur p
Dugas Bertrand, emp. Th. Français
Ruelle
24 Paré Odilon, boucher
Bilodeau Mme veuve Henri
Bédard Mlle Joséphine p
28 Ouellet Joseph, boulanger p
40 Fortier Joseph, chauffeur taxi
Fortier Mme veuve Pierre
Gauthier Lionel, commerçant de fruits
44 Dion Herméngilde, gardien de nuit

D'IBERVILLE, de 123, rue St-Ambroise,
128, rue Carillon, quartier St-Sauveur —
From 123 St. Ambroise St. to 128 Car-
rillon St., St. Sauveur ward

Crté Sud—South Side

- 5 Dion F.-X., boucher (rés.)
Marcoux Philippe, charretier
9 Cormier Mme veuve J.-Arthur
Lortie Rosaire, charretier
11 Labbé Alexandre, tanneur
15r Michaud Mme veuve Antoine p
Michaud Adélar, cordonnier
17 Rousseau Horace, cordonnier
Rousseau Mme veuve F.-X. p
Rousseau Adélar, barbier (r)
21r Berthiaume Joseph, journalier
23 Picard Joseph Oct., journalier
25r Brousseau Joseph, pâtissier
27 McDonald Eugène, poseur de tuiles
Dubeau Germain, emp. Imp. Oil Co.
33 Renaud Adolphe, journalier

Côté Nord—North Side

- 2 Paradis J. J. P., facteur p
 4 Laroche J.-Arthur, emp. ent. frigorifique
 8 Légaré Joseph P., tanneur
 Dion Joseph, cordonnier
 Dion Arthur, cordonnier
 Dion Alfred, électricien
 8½ Lachance Gérard, chauff. de taxi
 10 Mercier Arthur, boulanger
 12 Paradis Alfred, messenger Dépt. Colon.
 L'Heureux Pierre, menuisier p
 18½ Lachance J.-E., emp. dépt. Voirie
 20 Lortie Joseph, journalier
 22 Bédard Chs, emp. C.N.R.
 26 Gagnon Onésime, cond. camion
 26½ Jacobs J.-A., machiniste
 Parent Joseph, peintre
 28 Moisan Arthur, facteur
 32 Gaudreau Mme veuve Pierre

DOLBEAU, de la rue de l'Alverne à l'ouest, quartier Montcalm.—From De l'Alverne St. to west, Montcalm ward.

Côté Sud—South Side

- 11 —
 13 —
 21 Girard L.-J., emp. Vandry Inc.
 23 Bradley Robert J., advocate
 Bradley T. C., emp. Clarke SS. Co.
 31 Morisset Arthur, commis
 37 Girard Arthur, voy. de commerce
 39 Drolet Raoul, emp. B. de Poste
 41 Lamontagne Théod.-J., professeur
 49 Delisle Gérard, typographe
 51 Latulippe Prudent, emp. s. civil
 Latulippe Tancrède, emp. B. Houde
 55 Gagnon J.-A.-Eudore, com. bureau de poste
 57 Boivin Gérard, emp. Usine à Gaz
 59 Chassé Thomas, journalier
 61 Wagner René, chauff. de taxi
 63 Kelly O. Wilfrid, chief clerk C.N.R.
 65 Tremblay Adélar, militaire
 67 Uwins Frank, emp. St. Malo Shop
 69 Paré Mme veuve Honoré
 71 Fritze Walter, machinist
Avenue Désy
 101 Audette J.-Antoine, ast-gérant Metropolitan Life
 103 Gautier Georges, chef cuisinier
 105 Bédard H.-A., emp. s. civil
 107 Savard Marcel, comptable
 109 JoliCœur J.-Achille, avocat
 JoliCœur Mme veuve P.-J.
 111 Gagnon Gustave, emp. B. de Poste
 113 Heitshu J. G., drughtsman
 115 Lépine E.-Roméo, chef serv. recouvrement Québec Ry.
 117 Blouin Eugène, chir.-dentiste (rés.)
 119 Lobry Mme veuve Raoul
 121 Blouin Arthur, officier de douane
 123 Lizotte J.-A., gérant Caisse d'Economie St-Roch
 125 Laurie Georges, sales mfg Gale Bros
 127 McMillan Benj. T., emp. Dom. Arsenal

- 129 St-Laurent Joseph-N., chef de rayons
 P. T. Legaré
 131 Roy Mme veuve V. Emmanuel
 Roy André, apprenti tailleur

Côté Nord—North Side

- 2 Morin Mme veuve Joseph
 4 Boivin Mme veuve J.-Bte
 Boivin Chs-Albert, emp. P.-T. Legaré
 6 Rochon Alfred, cordonnier
 8 Lavoie Ls-Phil., pompier
 10 Stovold Geo., leather cutter
 Stovald Chs-W., designer
 12 Rigali Mrs K.
 14 Archambault Léonard, opé. de cinéma
 Archambault Lomer, emp. "Le Soleil"
 Archambault Henri, opér. monotype
 16 Châteauevert Thomas, anc. forgeron
 18 Gilbert Léo., emp. Dépt. Secrétaire Prov.
 20 Dechène Philippe, menuisier
 22 Genest Philibert, emp. gar. Tanguay
 24 Côté Léon, commis Dépt. du Secr. Prov.
 26 Judd Henry B., gentleman
 Bréhaut Mme A.-F.,
 28 Despatis Victor, voy. de commerce
 30 Migner Thomas, rentier p
 32 Girard J.-Adem, prop. de renardière
 42 Morissette Alf., huissier de la Cité
 44 Saville Mme veuve Arthur
 50 Bazin Henri, de N. Turcotte & Cie, Enr
 52 Feeney Albert, emp. Quebec Power Co.
 Feeney Edward, emp. Quebec Power
 58 Fournier J. A., emp. B. de poste
 60 —
 66 Lecouvie Normans, emp. Quebec Ry.
 68 Lanouette Arthur, comptable
 Lanouette J.-A., étudiant
 72 Poitras Edouard, pressier
 Poitras Henri, march. de fourrures, atelier et rés.
 74 Royer Théophile, emp. de la Com. du Port
 Royer Chs A., emp. C. W. Lindsay
 Royer Glovanio, commis de bureau
 82 Chirnside George, emp. C.N.R.
 84 Robitaille Adjudor, asst-gér. Metropolitan Life
Avenue Désy
 100 Durand Félix, contremaitre
 102 Bulmer Ephrem T., locomotive engineer
 C. N. R.
 104 Belleau Robert, avocat (rés.)
 106 Dionne Jean, comptable
 108 Désy J. R. A., prof. Ecole Technique,
 Anctil Raoul, de E. A. Anctil & Cie
 110 Chartier F., of C. F. U. A.
 112 O'Regan W. R., pattern maker
 114 Delâge Joseph N., gérant La Caisse d'Economie N.-D. de Québec, succ. N.-D. du Chemin et gérant des Habitations Manrèse (rés.)
 116 Gosselin J. Antoine, comptable
 118 Morin Joseph, emp. Dépt de l'Agriculture
 120 Thivierge Ernest, emp. Usine St-Malo
 122 Johnson Frank A., foreman
 124 Gourdeau F. d. B., vendeur d'auto

- 126 Côté Alphonse, emp. Com. des Liqueurs
 128 Shields Joseph, foreman, Arsenal
 130 Racine Emile, de Binet & Racine

DOLLARD, du marché St-Pierre à l'ouest, quartier St-Sauveur.—From St. Peter Market to west, St. Sauveur ward.

Coté Sud—South Side

- 1 Marsan Delphis-J., insp. de la Voirie
 Marsan Joseph, mécanicien
 3 Lessard Ernest, comptable
 5 Lapointe Emilien, gardien de la paix
 7 Club Union Conservateur
 9 Morency Edouard, quincaillier (r)
 17 Godin Arthur, serrefrein C. P. R.
 19 Vaillancourt Cimon comptable
Alleyn
 21 Beaumont Louis, maître-boucher (rés.)
 23-25 Côté Célestin, grain et foin
 27 Bédard Paul-Henri, charroyage
 29 Dorval Mme veuve François
 Bussières Jules, comptable, Garage Municipal
 31 Bédard Maurice, emp. Hôtel-de-Ville
Bayard
 33 Genest Arthur, charretier
 35 Roy Louis, cordonnier
 37 Verret J.-Bte, détective police Prov.
 Paquet Zotique, cord.-machiniste
 Paquet Adolphe, teneur de livres
 39 Pouliot Mme veuve Aurélien
 41 Fortin Achille, menuisier p
 43 Prémont Edmond, commis
 Thibault Maurice, commis
Thibault
 45 Desmeules Alfred, ing.-mécanicien
 47 Bilodeau Alfred, journaliste
 Montreuil Arthur, commis
St-Germain
 53-55 Poitras J.-E., épicerie et rés.
 55 Duchesneau Alphonse, emp. C.P.R.
 61 Pagé Léonidas, commis-voyageur
 63 Marquis L. E., marchand (rés.)
 69 Tardif Mme veuve Médéric p
 Tardif J.-Albert, emp. bureau poste
 71 Légaré Joseph, peintre
 75 Marois Joseph, journaliste
 77 Gagné Donat, pompier
St-Luc
 89 Sanschagrin Arthur, commis
 Brochu Arthur, mécanicien
 91 Aubin Alphonse, plombier
 93 Madden Henry, mécanicien
 Brochu Odilon, mécanicien
 97 Plante Louis, emp. Imperial Oil
 Plante Lorenzo, cordonnier
 103 Paquet Arthur, cordonnier
 105 Beaulac Mme veuve J. B.
 Beaulac Wilfrid, mécanicien
 Beaulac Cyrille, chauff. de taxi
 Beaulac Milles G. H. et Estelle, couturières
 Beaulac Paul, chauffeur de taxi
 109 Thibault, Jos. peintre
 111 Cardinal François, journaliste

- 117 Dubeau Ernest, laitier
 Guillemette Eug., menuisier
 123 Morissette Joseph, emp. C.N.R.
 131 Fortier Absalon, journaliste p
 133 Couturier G.-P., emp. Que. Ry
 135 Couturier Philippe, ch. de camion
 137 Marcoux Thomas, tavernier (r) p
 Marcoux Eug., commis de taverne
 Marcoux Phil. barbier
 Marcoux Léopold, commis de taverne
 Marcoux Adélar, commis
St-Sauveur
 145 Genest Alexandre, expéditeur
 149 Pagé Rosaire, emp. Le Soleil
 157 Paquet Edmond, ch. de camion Imp. Oil
 163 Desrosiers Edouard, journaliste p
 Desrosiers Elzéar, cordonnier
 169-171 Blanchet J. B. charretier
 175 Paquet Antonio, homme de livraison
 177 Duplain Mme veuve J.-Bte
 Duplain Paul-E., commis
 179 Frenette
 Falardeau Mme veuve Georges
Aqueduc
Montmagny

Coté Nord—North Side

- 16a Drolet Odilon, boucher (r)
 18a Aubé Louis Ph., conducteur Q. Ry.
Alleyn
Bayard
 42 Drolet Mme veuve Jean
 46 Charest Théophile, rentier
 Lelièvre Frs, anc. emp. de la cité
 48 Moisan Michel, ouv. en bijouterie
 50 Paquet Majella, chauff. d'auto
 52 Cantin Adjutor, charretier
 Cantin Roger, typographe
St-Germain
 52 Cantin Edgar, arpenteur
 Cantin Lucien, journaliste
 56 Bilodeau Téléphore, limeur de scies
 58 Marcoux Mme veuve Joseph
 Marcoux Joseph, presseur
 Marcoux Gérard, commis de bureau
 Marcoux Mlle M.-Jeanne, comptable
 60 Jobin Herménégilde, peintre
 Marcoux Joseph, peintre
 62 Gagnon Joseph, cordonnier
 64 —
 66 Gauvin Alexandre, Service de Livraison de Québec, Enr.
 68 Frenette Ephrem, journaliste p
 70 Mercier Jules, journaliste
 Montmigney Emile, emp. de la Cité
 72 Hébert Joseph, cordonnier boutique & rés. p
 Hébert Adjutor, pompier
 78½ Giguere Cyrille, typographe
 80 Vezina Eugène, commis-épicerie
 82 Couillard Arthur, typographe
 84 Dallaire Pantaléon, rentier
 86 Gauthier Joseph, ing. mécanicien
 88 Tremblay Arthur, cordonnier
St-Luc
 90 Veillet Johnny, étal de boucher
 96 Thibault Gaudias, charretier p

- 100 Paradis Chs-Eug., électricien
 102 Doré Jos.-Ulric, march. de charbon (rés.)
 104 Vermette André, journaliste
 106 Robitaille Arthur, charron
 112 Paradis Jos.-G., presseur
 116 Breton Arthur, mécanicien
 Ratté Joseph, menuisier
 Lebel Odilon, journaliste
 118 Drolet Arthur, snr, charretier
 Drolet Arthur, jnr, emp. de la Cité
 Paquet Georges, charretier
 Drolet Arthur fils, emp. Dept. Vidanges
 122 Bernard Théodore, menuisier
 124 Laroche Albert, laitier p
 128 Bureau Ls, emp. Usines St-Malo
 134 Flamand Geo., charretier
 Côté Georges, emp. Arsenal
 Flamand Napoléon, chauff. camion
 Gagné Joseph, emp. Fabrique St-Malo
 136 Drolet Michel, rentier p

St-Sauveur

- 140 Nolin Pierre, contremaître Q. Ry.
 146 Giroux Gaston, emp. Valentine Co
 148 Carlos Dominique, emp. Us. St-Malo
 Lachance Napoléon, charretier
 Lachance Philippe, contremaître
 154 Gauthier Pierre, emp. Eastern Canada
 Stee
 156 Dorval Delphis, journaliste p
 Dorval Joseph, chauff. stationnaire
 Harton Mlle Anna, emp. manufacture
 158 Lemieux Thomas, journaliste
 Paquet Frs-Xavier, rentier
 162 Rood Napoléon, cord.-machiniste p
 168 Blanchet, Eugène, mécanicien
 174 Simard Augustin, journaliste p
 Côté Ferdinand, charretier
 178 La Cie Jacques-Cartier, manuf. de balais.
 Pouliot Lauréat, prop.
 180 Jobin Alexandre, comptable
 Gamache Henri, tailleur de cuir
 182 Cie de Balais et accessoires de Québec
 Croteau Valmore, barbier
 184 Pouliot Lauréat, prop. La Cie Jacques.
 Cartier, Enr. (r)
 188 Latulippe L., agent d'assurances
 Latulippe Emilien, sacristain, Fabrique
 St-Malo

*Montmagny**Aqueduc*

DONNACONA, de 36 rue des Jardins, à 1,
 rue du Parloir, quartier Champlain.—
 From 36 Garden St. to 1 du Parloir St.
 Champlain ward.

- 2 Henderson Walter H., secretary Church
 Society Diocese of Quebec
 6 Fréchette Léonidas, domestique
 10 Morin Louis, mécanicien
 12 Externat des Ursulines
 — Eglise des Ursulines
 18 Monastère des Dames Ursulines, Rydc
 Sr Ste-Marie du Bon Secours, supé-
 rieure
 Ferland Joseph abbé, aumônier

DORCHESTER, de 452, rue St-Vallier,
 quartier St-Roch, à la rue Daniel, quar-
 tier Limoilou—From 452 St. Vallier St.,
 St. Roch ward, to Daniel St., Limoilou
 ward.

Côté West—West Side

- 9 Cloutier W., of Cloutier Drive Your-
 self Service
 11-15 Edifice March, Standard Brand Co.,
 Ltd, F. Morissette, gérant
 17 —
 19 —
 21-23 Vocelle & Frère, garage
 27 —

Ste-Hélène

- 35-45 Dominion Corset Co
 Quebec Paper Box Co
 45 Canada Corset Steel & Wire Co.
Charest
 51 Paradis B. & Frères, Enr. plombiers p
 53 Dechêne Thomas Mivile, boucher (étal)
 53½ —
 Roberge Mde veuve Arthur
 55 Bergeron Mme veuve Raoul
 55½ Salle DeVarennes
 57 Bourget Adjutor, gérant dépt Cie Pa-
 quet

- 59 —
 61 Dorion William, journaliste
 61½ Tavaras Joseph, ouv. bouilloires
 Pouliot Henri, commis
 63 Gingras Lucien, méc.-dentiste
 Lainé Mlle Simone
 63½ Pepin Arthur, tourneur
Notre-Dame des Anges
 67 Poste des pompiers No 3
 77 Lafrance Mme Albert (rés.)

St-Joseph

- 81 Nadeau Ernest, commis en charge Bu-
 reau de Poste, St-Roch
 83 Simard Jos., de Simard & frère
 85 Lynn Sales Co. of Quebec, Reg'd
 87 Eureka-Vacuum Cleaner Co. Ltd. La-
 veuses Electriques "Sunnyday" Geo.
 Langlois, repr.

St-François

- 97 Jobin Louis, épiciier et rés.
 97½ Simpson Mme veuve Edward
 Simpson Amédée, serrefrein C.N.R.
 103 Marceau Mme veuve Etienne
 Leclerc Léon, ingénieur C. P. R.
 105 Lauzier Alphonse, salon de barbier
Du Roi
 109 Mercier Geofredo, tailleur de fourrures
 et magasin
 111 Thibaudeau Lucien taxidermiste
 113 Bédard Mme veuve Léon
 115 Miller Lucien, cordonnier
 117 Tremblay Mme veuve Joseph bonbons,
 tabac, etc.
 119 Gauvreau Adélar, confiseur
 121 Laroche Alphonse, anc. menuisier p
Richardson
 125 Drolet Jules, cord.-machiniste
 127 Lepage Mme veuve L. A.
 Lepage P. O., conducteur de taxi

- Lepage Philippe, cond. C. P. R.
 129 Noël Mathias, emp. Terres & Forêts
 129½ Joncas Philéas, sor, sellier
 131 Verreault J. E., médecin
 133 Verreault Joseph, rentier
 133½ Lachance Adélar, de Gourdeau & Lachance
 135 Dubuc Charles, cond. Quebec Ry
De la Reine
 141 Falardeau Eugène, Ltée, entrepreneurs
 couvreur, (bureau)
 143 Gauvin Adélar, décorateur
 Gauvin R., rentier
 145 Marcoux Antonio, marchand de nou-
 veautés (rés.)
 147 Drolet Adélar, comptable
 Béliveau Jérémie, concierge
 147½ Collard Arthur (r)
 149 Collard Arthur, magasin
des Commissaires
 157 Blanchet Egilde, sellier
 159 Labrecque Adélar, emp. J. B. Renaud
 Inc.
 161 Falardeau Armand, grains & charbon
 163 Dechêne, Arthur Miville, débardeur
 165 Larochelle Alfred, mécanicien
 173 Dechêne Anatole, chauff. C.P.R.
 175 Cazeau Uldéric, agent de réfrigérateurs
 175½ Paradis Stanislas, plombier
 Paradis Paul, pressier
 177-179 Vallée Lauréat, épicier
 179½ Vallée Lauréat, épicier rés.
 183 Talbot Louis, ex-chef Brigade du feu
 Talbot Miville, peintre
 183½ Gagnon Adélar, gardien de nuit
 183¾ Létourneau Geo., com.-marchand
 185 Lapointe Adélar, boulanger
 185½ Pageau Napoléon, journalier
 187 Dufresne Wilfrid, peintre
Lalemant
 191 National Breweries Ltd (entrepot)
Traverse C. P. R.
 211 Lachance & Frère, marchands de char-
 bon et bois de chauffage
 225 General Trading Co., bois de chauffage
 et construction
 227 Nadeau Nap., restaurateur
Pont Parc Victoria
Arena
 Club de Tennis et Curling Jacques-
 Cartier
 301 Cour à Bois Jacques-Cartier
 305 Latulippe Michel, man. de bouilloires
 305 Saillant Ls & Fils, marchands de charbon
 307 Boulanger Joseph, Enr., accessoires
 d'autos usagés
 329 Drolet Paul, journalier
 673 Martin Alph., c-maitre, Dept. Aqueduc
 677 Fontaine Victor, cord.-monteur
De Bernières
 685 Cardinal Joseph, journalier
 Carrier Alfred, snr, journalier
 689 Girard Ernest, cord.-machiniste
Papineau
 695-697 Létourneau Mme veuve Wilf.
 699 Robitaille Georges, journalier
 711 Garneau Désiré, menuisier

715 Maranda Hormidas, charretier

Côté Est—East Side

- 10 ———
 12½ ———
 14 Morency Lauréat, plâtrier
 Lorentz Joseph, emp. Corporation
 16 Bureau Mme veuve Alfred, épicerie
 Bernard Mme veuve Xavier
 Bernard Mlle M.-A.
Fleurie
 26-32 Hôtel Royal, Eugène Pouliot, prop.
 Lemay Jos., chauff. de taxi
 28 Dupont Mme Laura
Ste-Hélène
 42 Rousseau Ls & Frères, tourneurs
 44 Legaré Arthur, pharmacien
 44½ L'Heureux, cord.-monteur
 46 St-Pierre Wilfrid, emp. Trav. Publics
 48 Desrosiers Elzéar, pilote p
 50 Angers C.-O., marchand-tailleur
Charest
 52-56 Fiset Alfred, sr., carrossier
 56½ Caron Tire Shop
 62 Barbeau Joseph, charretier
 64 Lemieux Edmond, Salon de barbier
Notre-Dame des Anses
 76 Drapeau Arthur, prop. de théâtres (r)
St-Joseph
 84 Morissette Mlles
 Gosselin Wilfrid, ouv. en fer
 Gosselin Moïse, emp. Bell Tel. (pension)
 86 Simard & Frère, ateliers
 88 Paquet Wilfrid, barbier (r)
 88½ Coulombe Victor, cordonnier & Shoe
 Shine
 90 Club Libéral Mercier
 Taillon Edgar, opér. cinéma
 92 Jobin Mlle Alma
St-François
 94 Vulcanization Dorchester Enr., Béland
 Fortunat, prop.
 98 Hoo Kee, Buanderie chinoise
 102 Couture Charles-Art., emp. Cie Paquet
 Couture Herménégilde, peintre
 Audibert Alfred, débardeur
 Bédard Albert, commis
 104-106 Gourdeau Paul Enr., mécaniciens
 Belleau André, service de batteries
Du Roi
 108-110 Royer Théodule, boucher, (étal)
 112 Cantin Napoléon, journalier
 114 Desjardins Joseph, journalier
 116-120 Teinturerie Dorchester, Enr., Tél.
 4-2484
 Vandroogenbrœck N., prop.
Richardson
 124 Thivierge Almanzor, épicier
 130 Fiset Lucien, emp. Stobo
 Fiset Gaspard, journalier
 134 Marier Joseph W., de Joseph D. Ma-
 rier, Enr.
 136 Marier Jos. D., Enr., épicier
De la Reine
 138 Taillon Philippe, épicier
 140 Drolet A., agt d'assurances
 142 Roy J.-C.,

- 127 Bélanger
Gagnon Mlle Elzire, rentière
Taillon Philippe, épicier (rés)
- 144 —
- 146 Gervais Eugène, Ltée, peintres décorat.
- 148 Bonneau Adélar, boucher, (étal)
- 150 Gervais Eug., snr, de Gervais E. Ltée
Gervais Eug., jnr, de Gervais E. Ltée
Laforge Donat, commis
- 152 Barbeau Mlle Emélie p
Des Commissaires
- 156-158 Picilette Anatole, épicier
- 160 St Pierre Adélar, menuisier
Turgeon Edgar, électricien
- 162 Tessier Anselme, mécanicien
- 164 Thériault J.-L., menuisier
- 168 Jobin Omer, bourreur (atelier)
- 170 Jobin Omer (res)
- 172 Kerouillé Emile, boucher, étal Dorchester
- 174-176 Kerouillé Emile, épicerie
Prince-Edouard
- 180 Laiterie Champlain, Ltée
- 182 Bégin Emile, emp. Brass. Champlain
Paquet Lucien, mécanicien
- 184 Tremblay J.-E., voy. de commerce
Lalemant
- 204 Tierney Michael J., lumber merchant
Tierney Misses C. et M.
- 208 Bougis Mlle Marie
De Varennes
Traverse C. P. R.
- 212 Drouin Wilfrid, emp. Corporation
- 216 Jacques Ernest, journalier
- 216½ Goulet J. Victor, emp. Singer Sewing
Machine
Goulet Mme veuve Irénée
Lemay Mme veuve C.
Michaud Ev., voy. de commerce
- 220 Brousseau Nap., ancien confiseur p
Smith
- 224-290 Rock City Tobacco Co.
Gignac
- Hospice St-Charles
- 292 Lizotte Israel, ingénieur
- 294 Jobin Emile, gardien
- 300 Cantin Edouard, garage et résidence,
réparations d'autos et remorquage
- 302 Victor Lumber Co—bois de chauffage
- 304 Pesée Publique
Pont Drouin
- 320 La Compagnie Paquet, (Limitée), di-
vision du gros.—Pelleteries, gants et
chapeaux, en gros seulement. Furs-
gloves and hats, wholesale only.
Dominion Rubber Co., J.-E. Boivin,
gérant
- 326 Blouin Victor, gardien
- Blouin Roméo, commis
- 328 Genest Emile, gardien
- 330 Cie Paquet Ltée, écuries
Pont Lavigreur
- 602 Métivier Louis, emp. Rock City To-
bacco
Derose Chs, journalier
- 608 Pageau Albert, journalier

- 608 Gignac Louis, peintre
- 618 Ouellet Isaie, électricien
- 620 Derose Alphonse, journalier
- 622 Dionne Elz., navigateur
- 624 Janvier Napoléon, pompier
- 632 Couture Wilf., journalier
- 634 Bilodeau Jean-Bte, plâtrier p
Bilodeau Dominique, instituteur
- 638-640 Giguère Eliesaire, épicier p
Bibaud
- 644 Baribeau Joseph, snr, charpentier
- 650 Baribeau Joseph, jnr, menuisier
- 652 Harvey Nazaire, jr., plombier,
Emond Wilfrid, cord.-machiniste
Harvey Nazaire, sr., charpentier p
- 658 Caron Wilfrid, journalier
Métivier Georges, emp. "Le Soleil"
- 664 Métivier Omer, journalier
- 666 Lebel Lucien, journalier
- 668 Masson Jos., emp. Cie Paquet Ltée
De Bernières
- 672 Dufresne J.-A., épicier (rés.)
- 680 Baribeau Francis, snr, journalier
- 682 Emond Oscar, chauff. de camion
- 688 Métivier Adélar, journalier
- 690 Janvier Joseph, journalier
- 694-696 Lévesque Albert, épicerie & res.
- 696 Lebel J.-B. Menuisier
Papineau
- 710 Cantin Wilfrid, charretier
- 712 Martin Louis, emp. Dom. Arsenal
Daniel

DROLET, de 143, rue St-Patrice, à 140, rue
Artillerie, quartier St-Jean-Baptiste.—
From 143 St. Patrice St. to 140 Artillery
St., St. Jean-Baptiste ward.

Côté Sud—South Side

- 9 Lemelin Pierre, charretier
Lemelin Herbert, comptable
- 21 Pearson Fred., laborer
- 23 Cinqmars Mme veuve Emilien
Martin Nap., peintre
Barras Cléophas, rentier
Bernier Joseph, journalier
Néolet Mme veuve Abel-J.
- 23½ Beaulieu & Tremblay, menuisiers

Côté North—North Side

- 2 McGrath Chs, électricien
- 4 Bryson Jeffrey, électricien
Fiset
- 6 Byrne Miss Girtie
Wittington Miss O. charwoman
Lynch Patrick, emp. C.P.R.
- 8 O'Donnell John, carter p
Letarte Léon, cond. d'auto
- 10 Murphy Patrick, carpentier p
Roy Mme veuve Sélimé
Lachance Adrien, emp. au Parlement
- 12 Barette J.-Aldred, expéditeur, B. Houde
& Co.
Gouge Napoléon, sr, charretier p
Gouge Geo. Napoléon, emp. Dom. Ars.
Gouge Albert, charretier

- 14 Couillard Hector, charretier
Couillard Henri, commis
Brousseau Alfred, charpentier
16 Costello George, ship laborer
Paradis Mme veuve Chs
Couillard Edgar, boucher (r)
18 Caldwell C. N., painter
Murphy Ernest, telg. operator
20 Richardson A. C., soldier

DUFFERIN AVENUE, (See Avenue Dufferin)

DUFFERIN TERRASSE—

Quebec Orange Juice Reg'd, Souvenir's Shop

DUFFERIN TERRACE PLACE, de 1, avenue Ste-Geneviève. à l'Avenue St-Denis, quartier Champlain—From 1 Avenue St. Geneviève to Avenue, St. Denis, Champlain ward

- 6 Boswell Vesey, of Boswell's Brewery p
Boswell James, of Boswell's Brewery p
8 Hamilton John p

DU FORT, de 7, rue Buade, à 12, rue Ste-Anne, quartier Champlain.—From 7 Buade St. to 12 St. Ann St., Champlain ward.

Côte Sud—South Side

- 1 Bureau de Poste—Post Office
5 Darveau C.-V., avocat (bureau)
Canadian National Express Co.
Parr J. H., superintendent
7 Canadian National Railways, passenger office
LeBlanc J.-E., District Passenger Agent
Samson T., Traveling Passenger Agent
Côté J. H., Traveling Passenger Agent
Canadian National Telegraphs (succ.)

Côté Nord—North Side

- 2 Darlington W. J., of John Darlington Reg'd p
Darlington Miss E.
Osborne G. H.
4 United Cigar Sotre, Ltd, succ.
6 McLoon H. J., emp. Baggage Dept C.P.R.
8-10 Chien d'Or Café, Noonan W. J., prop., Noonan Patrick, manager
12 Alexander A. J., Furs Ltd, manufacturer of high grade furs, Dion Mme J.-G., manager
14 Quebec Ry Travel Bureau

DUMONT, première rue au sud du Chemin Ste-Foy, par la rue Candiac, quartier Montcalm.—First Street, south St. Foy Road, by Candiac St., Montcalm ward.

- 17 Drolet & O'Neil, livery stable
O'Neill Thomas & Joseph Drolet, props.
19 de Boisbrillant Valère

- 21 St-Hilaire Mme veuve Ernest
Ross E.-D. clerck
23 Paradis Ferdinand, journaliste p
25 Blais Ernest, conducteur d'auto
31 de Beaumont Elzéar, plombier
33 Côté Frank, cond. d'express
39 Bastien Gazoli, contre-maitre fourrures
41 Gagnon Henri, gérant
43 Legaré Noël, anc. agt d'assurances
Boucher L.-P., emp. de la Cité
45 Pichette Joseph, ent. plombier-couvreur (bureau)

- 20 Gilbert Sifroi, emp. Conseil Exécutif
Gilbert Marius, calligraphiste

DU PALAIS, de 88, rue St-Vallier, à 28, rue St-Jean, quartier Champlain—From 88 St. Vallier St. to 28 St. John St., Champlain ward.

Côté Sud—South Side

- Hôtel-Dieu de Québec
Révde M. St-Dominique, supérieure
Révde M. St-Denis, dépositaire de la communauté
Dépôt des Pauvres
Révde Mère Ste-Cécile, dépositaire
Roy, Valère abbé, aumônier de la communauté
Lachance Jules, abbé, aumônier de l'Hôpital
Dispensaire des Pauvres
Guay Joseph, contremaitre
Vézina Amédée, mécanicien
Beaudet Donat, mécanicien
Charlevoix

27 Théâtre Victoria Ltée
29-31-33 Chateau Frontenac Garage Ltée (succ.)

- 35 Bank of Montreal (branch)
Finnis C. M. de R., manager
Bernard J.-L., emp. de banque
Beaudry L., emp. de banque
Poirier J.-H.-K., emp. de banque
Hébert R., comp. de banque
Martin A. R. E., bank clerk
Duchesneau L., emp. de banque
Cloutier L.-G., emp. de banque

Côté Nord—North Side

- 2 Bédard Charles, entr.-menuisier (r)
—
4 Bédard Chs., entr. menuisier (bureau)
6 Beaumard Joseph, mécanicien
Beaumard Mme Joseph, chambres à louer
Beaumard P., gérant Quebec Photo Engravers Ltd
Byrne Daniel checker C. P. R.
6 Fogarthy Tom, joiner
Parent Ovide, mécanicien
Lallamme Jos., emp. C. P. E. S. L.
Gagné Arthur, menuisier
Jolicœur Jos., menuisier
Paturel Jean, emp. Chat. Frontenac

- 6 Roy Joseph, mécanicien
 8 Reynolds Miss K. A.
 10 —
 10½ Caron J.-A., journalier
 Legaré Lauréat, cond de taxi
 Tanguay Mlle Desneiges m. de pension
 10¾-12 Palace Hill Hôtel, John Cantin,
 prop.
 Boucher Mlle A., couturière
 Lacroix Malcolm, typographe
 Bégin Mlle Léa, cuisinière
 Thibault, Léo, commis
 Jackson Lucius, chef cuisinier, Q.C.R.
 Rourke Wm, salesman
 Rourke Melle, emp. Que. Power
 Rourke Russell, emp. Anglo C. Pulp
 Robinson Miss M.-Louise
 Robinson Miss Mary Olive

McMahon

- 16 Salvation Army Home, Van Roon,
 Suptd A. W. Warwick, helper
 20 Gestetner D., (Canada) Ltd., duplica-
 tors & supplies, E. Lubin, repr.
 22 Palace Hill Souvenir Shops Ltd., B. T.
 Bigman
 24 New Central House, Geo.-A. Dion,
 prop.
 Dion A., Dr, chirurgien-dentiste (bureau
 Morin Tancrede P., Major, comptable,
 dépt des Terres et Forêts
 Choinière Mlle Alice
 Tardif, Mlle Berthe, institutrice
 Forsyth L., emp. Can P. Eug Service
 Lambert W., emp. Comm. des liqueurs
 Robert Léo, médecin
 26 Soo Charlie, chinese laundry
 30 Lindberg House, Pelletier Alf., voy. de
 commerce et chambres à louer
 St-Hilaire Lorenzo, électricien
 32-36 Hôtel Victoria, Ltée, Frank Byrne,
 prés., Jos. Byrne, manager
 St-Jean R., asst-manager
 Delisle F., commis
 Dubé Henri, commis
 Vézina E., commis
 Poulin J.-I., commis
 Hamel Gustave, comptable
 Auclair L., comptable
 Forget J. A., agent
 Delisle Joseph, barbier
 Maynard W., agent de manufacturiers
 Smith A. C., broker
 Couture Mlle Eugénie, sténographe
 Giroux Louis de Gastonguay & Giroux
 Cid C.-J., manufacturier de cloches
 d'armes
 Langlais Wilb., courtier
 Poudrier Phil., contracteur
 Gravel Robert, professeur de chant
 Johnston Wm, emp. B. of Montreal
 Lyons Wm, emp. Bell Tel. Co.
 Lapointe Mlle V., mgr Continental Hat
 Co.
 36 Victoria Candy Shop., P. Nicolas, prop.
 48 La Commission des liqueurs (magasin)
 Gagnon Ernest, gérant
 50 Fortin Albert, peintre

- 52 1 Côté J.-B., voy. de commerce
 2 Alatsas Stalios, waiter
 3 Hothmutz Joseph, cuisinier
 4 —
 5 Callis Peter, prop. Honey Orangeade
 6 Lechasseur Mlle Agathe
 7 Eon Georges, artiste fleuris e
 54 Lefebvre J.-E., fleuriste
 54½ Hantzakos N. E., cirage de chaussures
 56 United Cigar Store, Ltd.
 58 Boucher J.-A., chiropodiste
 Van Dyke Land Co., Reg'd
 Mooney M.-J., real estate agent
 Byrne Frank, real estate agent
 Mooney & Byrne, wood merchants
 Succession Dubord
 Tarrien Lumber Co
 Clavet Laurent, march. tailleur
 3 Canadian Legion
 4 Wallace College
 Wallace J. W. M., C.E., principal
 MacLeod N. Gordon, pulpwood dealer

DU PARLOIR, de 18, rue Donnacona, à 44
 rue St-Louis, quartier Champlain.—
 From 18 Donnacona St. to 44 St. Louis
 St., Champlain ward

- 1 Berger Louis, médecin, (rés.)
 3 Johnson C. V., civil engineer
 5 Moraud Lucien, C.R., de Moraud, Al-
 leyn & Grenier
 Pelletier Mme veuve Cyrias

- 2 Couvent des Ursulines—Depôt
 Révde Sœur Ste-Clothilde, dépositaire
 Parloir, Ursulines
 4 Perkins Lucien, chauffeur
 Perron Georges, menuisier
 Noel Joseph, serviteur
 6 Martineau Joseph, chauffeur
 8 Chapais Thomas, Hon. sénateur
 10 Roy Ferdinand, C.R., Magistrat en chef
 de district
 12 Vaillancourt Joseph, Dr (porte de ser-
 vice)

DU PONT, de rue Fleurie, au pont Dorches-
 ter, quartier St-Roch—From Fleurie
 St. to Dorchester Bridge St. Roch ward.

Côté Ouest—West Side

- 17 Gagnon Jos., épicerie
 23 Aubé Arthur, forgeron
 25 Masse Alexandre, peintre
 Pagé Antonio, agt Le Soleil
 27r Entrepôt No. 10 Herman Young
 29 Kennedy Mrs widow Daniel
 31 Robitaille Léonidas, emp. Laiterie Laval
 33-35 Marcoux J.-C., rep. de pianos, ate-
 lier et rés.
 Agence Mercantile de Québec
 37 Gilbert Mme veuve Alphonse
 Leclerc Mlle Marie p
 Godbout Mlle Paméla
 Lacombe Mlle Germaine
 39-41 Keen Charlie, buanderie

41½r Hébert Joseph, plombier-électricien (boutique)

43 Lavoie Thomas, anc. emp. Corporation

45 Hébert Joseph, plombier (rés.)

47-51 Lyonnais Alphonse, épicerie et rés.

Ste-Marguerite

53 Noel Josephat, emp. C.P.R.

55 Bernier Mlle Louise p

Mathieu Mlles P. & V.

57 Rousseau Napoléon, mécanicien

59 Montréal Café, Joseph John, prop. (chinois)

Des Fossés

73 Edge J. Alexandre, Dr, bureau

75 Mulstock D., marchand

77 Langlois Arthur, marchand-tailleur

Lépine Adjutor, étal

79 Paquet Gédéon, bijouterie

Paquet Ulric, commis

79½ Couture F. snr, conducteur C. P. R.

Couture Philippe, emp. C.P.R.

Gagnon J.-Alph., sr, gérant, La Fonderie de l'Islet Ltée

Gagnon Marc, emp. Holt, Renfrew & Co

81 Cantin Charles, taverne

83 Ontario Café—Wen Soo, prop.

85 Montreuil Adrien, barbier (r)

85½ Fortier Mlle Hélène

Leduc René, agent manufacturier

87 Montreuil Adrien, salon de barbier

87½ Lee Lung. Buanderie chinoise

St-Joseph

91 Parent Chs. A., Enr., quincaillier p

95 St-Cyr Hildevert, épicerie

97 St-Cyr Ls-Joseph, commis-épiciier

St-Cyr Hildevert, snr, épiciier

99 Godbout Léon, commis

101-103 Sun Light Café, prop. Geo. Long

St-François

105 Bolduc J.-W., poêles, fournaies, glaciers etc.

107 La Maison Joseph Charest, sellier

La Cie Jacques & fils, (succursale)

109 Landry J. E., commis

111-115 Young Herman Co., Ltd, hardware

Du Roi

119-123 Bélanger A., Ltée, poêles, fournaies et glaciers, etc.

125 Rochefort Octave, journalier

127 Fonderie de l'Islet, J.-A. Gagnon, gérant

129 Richard Joseph, fab. de patrons

131 Simard E., peintre

Lefrançois Lorenzo, tailleur

133-135 General Auto Supply, Reg'd

Poulin Edouard, prop.

Richardson

139 Laberge Elzéar, Dr, bureau

141 Laberge Elzéar, Dr, (r)

Laberge Elzéar, jnr, clicheur

143 Drolet J. E., Enr., foin, grains, etc.

145 Lavigneur Ed. & Fils, Salon de barbier

147 Lamontagne Mme veuve Cléophas p.

Lamontagne Ludger, comptable, Ch. Frontenac

149 Lavigneur Edouard, sr, de Edouard Lavigneur & Fils

151 Ségard & Granger, nouveautés, René Jobin, rep.

153 Lamontagne Geo., épicerie et rés.

De la Reine

155-157 Ferland Philéas, atelier de presseage, nettoyage, etc., p

161 Bolduc Antoine, rest. et tabac

165 Gingras Félix, anc. entrepreneur

Andrew Adam, emp. Dept. Marine

Gauthier Mme veuve Georges

Normand R.

Normand Mlle H.

169 Lavoie Louis, ingénieur mécanicien et électricien

U. S. L. Battery Service

173 Drolet J.-L., Enrg., Distributeur Chevrolet, Service et réparation, Gobeil,

M., gérant

Ruelle

173½ Cour à bois St-Roch, Enr.

Seale F. D., propriétaire

St. Roch Wood Yard

175 Labrecque Georges, cord. et marchand

175½ Gagnon Hippolyte, charpentier

Gagnon Joseph, anc. ingénieur

Charrier Félix, journalier

177 Joannette Edmond, sellier

179 Boucher Mme veuve Nap.

Blais Régis, cuisinier

181-183 Breton J.-P.-R., ent.-général

185 Letarte Mme veuve A.

Godfrey Harold, accordeur de piano

Labrie Almanzor, emp. Marier & Tremblay

187 Guay Romulus, emp. C. P. R.

Guay Mme veuve Joseph

Bisson Georges, commis

189 Frost & Wood, Quebec, Ltée, machines agricoles

Prince Edouard

Traverse C. P. R.

203 Canadian Import Co., (The) Sub. Office
Pont Dorchester

Côté Est—East Side

Fleurie

16 Hudon Alphonse, comptable

18 Hupé Emmanuel, commis

Rochette Louis, détective

20 Bellerose Georges, machiniste

22 Garneau Adolphe, comptable

24 Perrin L. G., Dr, spécialiste

28 Lavoie Alfred, journalier

Des Prairies

32 Gosselin Mme veuve Napoléon p

Gosselin J.-A., commis

34 Picard Emile, cond. d'auto

34½ —

36 Lebrun Mme Lucien

38 Belleville Joseph-A., doreur-argenteur

42 Marier & Tremblay, Ltée, manuf. et magasin

Ste-Marguerite

54 Delâge, Delège & Delège, notaires,
Tél. 4-1941

56 Lamothe Ludger, police provinciale
Corneau Chs, de Quebec Steam Laundry

- 58 Epicerie Martel, Enr., P. E. Coulombe
et J. A. Gosselin, props
- 60 Drolet Mme veuve Louis
Des Fossés
- 72-74 Queen's Hôtel, taverne
Bélangier Joseph, prop.
- 76 Dental Co. of Canada Ltd, Pettigrew
Réné, rep.
Laboratoire Duquette et Brun
- 80 Delâge E., modes en gros
Octave
- 84-90 La Banque de Montréal (succ.)
St-Joseph
- 92 La C. d'Economie N.-D. de Québec suc
- 98 Girard Uldéric, taverne
- 100 Pelletier Luc P., menuisier
Poirier Firmin, journalier
Laplante Antonio, journalier
Beaumier Rosaire, journalier
Brassard Edouard, journalier
Plante Frs, journalier
Gaulin Napoléon, journalier
- 102-104 Lux Café, Guy Sont, prop.
St-François
- 106 Hudon Max., Enr., quincaillerie (Mme
Max. Hudon, prop.)
- 108 Miller O., cash & credit, marchand
- 110 Association des Marchands Détaillants
du Canada, Inc.
Le Club de Raquetteurs, Union Com-
merciale
Association des Commis-Marchands
Lacroix J.-Emile, gardien
Lacroix Lucien, Typographe
Lacroix Laurent, emp. Québec Photo
- 112 Hôtel Union, H. J. Perron, prop. et rés.
Matte Geo., de P. Dugal & Matte
Lemieux Adolp., ing. de radios
Whelan Joseph, emp. Anglo C. Pulp
- 114-116 Taverne Union, H.-J. Perron, prop
Du Roi
- 120 Magasin Guy Store
- 122 Lachance Eugène, menuisier
Blouin Rosario, charretier
- 124 Morin Joseph F., rentier
Germain F.-X., chambres
- 126 Sun Sing, Chinese Laundry
- 128-130 Demeule Arthur, mag. d'occasions
et rés.
- 132 Verret Arsène, journalier
- 132-136 Barakett B. E., marchandises sèches
Richardson
- 138 Quebec Furniture Exchange, M. Marks,
gérant
- 140-142 Poliquin A.-L., Enr., épicerie et res-
taurant
- 144-146 Tremblay Ernest, imprimeur-relieur
et rés.
- 148 Tremblay Antonio, peintre
Cloutier J. Arthur, march. chaussures
- 150 Masse J.-A., Enr., radios et appareils
électriques
- 150½ Bélangier Joseph, maison de pension
- 152 Poitras J. Adélar, épicerie
De la Reine
- 156 Hamel Joseph, boucher, (étal)

- 158 Baptist Marcel, journalie
- 158½ Nolet M.-J., couturier
- 160 Paradis Gérard, bonbons et tabacs
- 162 Mike George, dry goods
- 162½ Bédard Joachim, boucher (étal)
- 164 Tremblay Pantaléon, charretier
Deblois Mme veuve Arthur
- 166r Gagnon Albert, journalier
- 168 Turcotte Geo. N., march. de fourrures
- 170 Méthot Edouard, charron
- 172 Bélangier Joseph, menuisier
- 174 —
- 176 Gravel Roch, plombier
Bolduc Jos., emp. Action Catholique
- 178 Sasseville Geo., anc. cordonnier
- 180 Paquet & Juneau, horlogers & bijoutiers
- 184-186 Turcotte Cyrille, chaussures, ma-
gasin et rés.
- 186½-188 Denis Pierre, magasin d'occasions
- 190 Marquis Mme veuve Joseph
- 192 Gagnon David, cord.-machiniste
Labrecque Adélar, menuisier
- 194 Verreault Elzéar, Ltée, pierre artificielle,
sable, etc. (bureau) Tels 4-1221-2-5614
*Prince-Edouard
Traverse C.P.R.*
- 206 La Cie F.-X. Drolet, mécaniciens p
Pont Dorchester
- DU PORCHE**, de 43, rue Dalhousie, à 38,
rue Notre-Dame, quartier Champlain—
From 43 Dalhousie St. to 38 Notre-Da-
me St., Champlain ward.
- Côté Est—East Side**
- 7 Thibaudeau, Frères & Cie, importateur
Thibaudeau
- 11 Beauchamp Gus., Ltée
St-Pierre
- 13 —
- 15 Bouchard Thomas, emp. de douane
Simard Eugène, journalier
Lavallée Mme A.
Lapierre Arthur, emp. Com. du Port
Doyer Nap., chauffeur
- 17 Leblanc Vital, anc. emp. Can. S.S.

Côté Ouest—West Side

- 2-4 Amyot Joseph & Fils, Enr., entrepôt
St-Pierre
- 16 Roy Ernest, pompier
Bergeron Mme Pierre

DUROCHER, de 927, rue St-Vallier, au cap,
quartier St-Sauveur. — From 927 St.
Vallier St. to cliff, St. Sauveur ward.

Côté Sud—South Side

- Dollard*
- 35 Moreau J.O., commercant de fruits p
Ste-Thérèse
- 41 Robitaille, Nap., plombier
Masse Napoléon, messenger
- 43 —
*Montcalm
de Mazenod
Boisseau*
- 79 Verret Mme veuve Paul
- 81 Martel Mme veuve Chs

- 85 Kirouac Adélar, *journalier*
Langlais Edmond., *journalier*
- 87 Conseillers Joseph, *couvreur*
- 89 Poirier Napoléon, *cordonnier*
Napoléon
- 91 Chamberland Georges, *plombier p*
- 93 Laberge Cyrille, *barbier*
Paquet Gérard, emp. Security Light-
ning Co.
- 95 Gingras Philéas, *menuisier*
- 97 Beaupré Adjutor, *cordonnier*
Daigle Albert, *cordonnier*
- 99 Vermette Napoléon, *peintre*
- 99 Ouellet Mme veuve Arthur
Ouellet Mlle Marie
- 101 Sun Kee, *buanderie*
Bagot
- 113 Chrétien Mme veuve Philibert
- 121 Paradis Arthur, *charretier*
Paquet Joseph, *tanneur p*
- 123 Boutet Edouard, emp. C. du Port
- 125 Rioux Mme veuve Jos. A. J.-Bte p
Rioux Mlles C. & B.
Morin
- 131 Les Magasins Guy Ltée
- 135 Gagnon Jos., *bonnons, et circur de*
chaussures
Hermine
- 147 Paquet Horace, *bijoutier*
Paquet Mme veuve J.-B.
Carrier Joseph, *charretier*
Goulet Mlle Adéline, *modiste*
Bouffard Omer, *tail. de cuir et restau*
rant
- 151 Bélanger Mme André
Alain Bernadin, *tailleur en fourrures*
- 153 Robert Albert, *rentier*
- 157 Lortie Lorenzo, *chauf. de camion*
Kirouac
- 161 Sylvain & Frères, *charcutiers*
- 165 Plante Arthur, *com. boucher*
Lachance Pierre, *commis*
Colomb
- 177 Cantin Mlle Caroline
- 179 Simard Mme veuve Jean
Simard Alphonse, *couvreur*
Godin Mme veuve Joseph
- 181 Beaupré Henri, *laitier*
- 185 Lafond Aimé, *journalier*
- 187 Pelletier Joseph, *cordonnier*
Châteauguay
Franklin
- 197-205 Ecole des Frères
Arago
Joliette
- 221 Savard Mme veuve Louis
- 223 Daigle Onésime, *cord.-machiniste p*
-
- Côté Nord—North Side
- 2a Hôpital Vétérinaire
Bedard & St-Amand, *vétérinaires*
- 2 Bedard J. Ed., de Bedard & Bélanger p
Bédard Pierre, *comptable*
- 10 Lachance Joseph, *épiciier (rés.)*
Turgeon Benj., *police provinciale*
- 12 Welch Joseph, *mécanicien*
- 14 Mercier J. Alfred, emp. s. civil
- 16 Clarke John, emp. de la Cité
- 18 Bernier Gérard, emp. Dom. Store
- 20 Bourbeau Alfred, *prop. de taverne (r)*
- 22 Couture Hector, *chauf. de taxi*
Devarenes Willbrod, emp. C.N.R.
Dollard
- 22½ Marsan Mlle Eva, *modiste p*
- 22¾ Smith Mlle Hélène
- 24 Morency Edouard, *quincaillier*
- 26 Tessier Isaïe, *salon de barbier*
- 28 Bolduc Benj., *bijoutier (rés.)*
- 30-32-34 Jobin Raoul, *taverne et rés.*
Jobin Alfred, *commis*
Ste-Thérèse
- 36-38 Gagné Wilfrid, *luthier*
Gagné Philéas, *luthier*
- 36-38 Gagné Joseph, *luthier*
Gagné Alphonse, *maçon*
Gagné Mlle Léontine
- 40 Paquet Rodolphe, *bijoutier, (rés.)*
- 42 Roth Albert, *journalier*
Turgeon Adélar, *commis*
Montcalm
Massue
Boisseau
- 84 Garant Odilon, *cordonnier*
Napoléon
- 86 —
- 98 Lessard F., *corroyeur p*
- 100 Bédard Jos., *journalier*
Emond Frs, emp. Spencer Wood
- 102 Marché Durocher, Enr., *Lépine Ma-*
gella, prop.
- 104 Demeule F.-X., *prop. de taverne*
- 106 —
Bagot
- 110 Marcoux Mme veuve François
Guay Théodore, *gérant des ventes, Que-*
bec Motor Sales
- 112 Boucher Louis, *journalier*
- 118 Barras Ephrem, emp. C.N.R.
Gagnon Ern., *contremaître U. St-Malo*
- 120 Paquet Alfred, *cordonnier*
Lapointe Mlles Séraphine et F.
Morin
- 124-126 Laliberté A., *marchandises sèches*
et rés.
- 126½ Jennings Elzéar, *peintre*
- 128 Matte Louis, *boucher (étal)*
- 130 Aubin J. Arthur, *machiniste*
- 132 Croteau Louis, *journalier*
Sansfaçon Edouard, *cordonnier*
- 134 Martel Joseph, *tailleur en cuir p*
Hermine
- 148 Tremblay Antoine, *peintre*
- 156 Laroche W., *boucher (étal)*
Kirouac
- 160 Club Conservateur Inc.
- 162 Giroux Jos., *Camilien, cord-machiniste*
- 166 Lavigueur Philéas, *journalier*
Savard Chs-H., *commis*
Colomb
- 172 Lachance J. A., *épiciier*
- 174 Simard Mme veuve Arthur
- 176 Faucher Albert, *charretier*
Lachance J. A., *épiciier (rés.)*
- 180-182 Plante Honoré, *épiciier*

- 180-182 Côté Joseph, menuisier
Simon Edmond, journalier
Châteauguay
190 Lizotte Mme veuve Elzéar
Marcoux Elzéar, journalier
192 Boutet Napoléon, cordonnier p
Franklin
200 Poliquin Achille, plombier (r)
202 Claveau Joseph, journalier
204 Fortier Albert, menuisier
Arago
222 Lachance Arthur, corroyeur
224 St-Pierre Alphonse, chauffeur fournaises

DU ROI, de 115, rue St Roch à 170, Boulevard Langelier, quartier St-Roch.—
From 115 St. Roch St. to 170 Boulevard Langelier, St. Roch ward.

Côté Sud—South Side

St-Dominique

- 15 Tardif Mlle Lucienne
17 Labrie Napoléon
35 Asselin Joseph, rentier
Asselin Emile, instituteur
35 Asselin Mme veuve Onésime
37r Demeule Mme Paul
Poliquin Lucien, mouleur
Demeule Joseph, navigateur
Bégin Philippe, journalier
45 Blouin Eugène, contremaître
Grant
65-67 Rhéaume Narcisse, épiciers p
Rhéaume Irénée, commis-voyageur
Rhéaume Rosario, comptable
75 Giguère C. Alfred, menuisier
75½ Fortier Joseph, cireur de chaussures
77 Levesque Alfred, tabacconiste (r)
79 Cloutier Joseph, tavernier
81 Langevin Jos., emp. T. Marois
83 Keating Benjamin, plombier
83½ Cantin Lucien, commis
85 Poliquin Adjudor, vérificateur C.P.R.
87 Gagnon S. Ed., comptable licencié
89 Rhéaume Jules, mécanicien
89½ Bissonnette Mme veuve
91 Hedler Israel, jobber
93 Lapointe Mme veuve Célestin
95 Proulx Amable, contremaître
97 Delâge Mme veuve Charles
101 Lefrançois Emile, emp. B. de Poste
103 Lamontagne Hector, comptable
105 Levesque, agent
Pelletier Alexandre, journalier
107 Paquet Ulric, boucher
109 Villeneuve Samuel, journalier
111 Grenier Adélar, prop. Morency, Enr.
115 Paquet Joseph, boucher
117 Hôtel Union

Du Pont

- 129 Lessard Mme veuve G.
Lessard Emile, emp. C.N.R.
131 Ampleman Mme veuve Georges
Caron Mme veuve P.-H.
139 Pigeon Ls.-P., commis
141 Drouin Adjudor, épiciers (r)
Gagnon Gérard, comptable
143 Bouchard Louis, peintre

- 145 Parent Joseph, journalier
147 Deguise Albert, journalier
Liberté
153 Paradis Armand-S., comptable
155 Doré Wilbrod, couvreur
Marquis Mme veuve Ulric
157-183 Hospice St-Antoine
185-187 Paré Napoléon, repr. International
Agencies Co. of Canada, Reg'd
189 Bédard Mlle Albertine
Hudon
205 Picard Auguste C., comptable
De l'Eglise
231 Marcoux J.-Edm., emp. de la Cité
237 —

*de la Couronne
Place Jacques-Cartier*

- 277-281 Vulcanisation St-Roch, Enrg.
283 Boutet Arthur, journalier
283½ L'Heureux Georges, maçon
283¾ Auclair J.-B., journalier
285 Buisson Joseph, journalier
285¼ Richard Mme veuve Napoléon
285¾ Rhéaume Ernest, journalier
289 Académie des Frères des Ecoles Chrét.
Dorchester
329 Turbide Julien, électricien
333 Labrecque J. Adolphe, commis
Labrecque Alphonse, dessinateur
335 Rousseau Mme veuve Joseph
Rousseau Roméo, agent "L'Événement"
337 Grenier Mme veuve Léon
339 Rhéaume Geo. Alb., emp. "Le Soleil"
343 Asselin Jules, pilote
343½ Maheux Georges, mécanicien
345 Girard Mlles Mary et Eva
347 Roussin Arthur, cordonnier p
349 Coveney Emile, emp. Que. Power
351 Turcotte J.-B., gardien B. de Poste
351r Blais Gaudias, emp. C. des Liqueurs
353 Vallerand Ls Flav., rentier (r) p
Paré Albert, emp. St. Lawrence Vinegar
355 Lachance Ferdinand, laitier
Doyer Alfred, emp. dépt Voirie
381 Ecole Jacques-Cartier (Frères des Ecoles
chrétiennes)

Caron

- 387 —
391 Garneau Amable, journalier
393 Lacasse Mlle Lucretia, commis
395 Dugal Adj., tailleur en cuir p
397 Brodrique Olivier, rentier
401 Giroux Gaudias, médecin
401 Giroux Mlles W. et Adéline
403 Fortier Alfred, menuisier
Talbot Odilon, machiniste
405 Morin Mme Alice
413 Auger Alphonse, emp. entrepôt frigo-
rifique
415 Kirouac Mme veuve L. Alphonse
Kirouac Alexandre, mécanicien
417 Belleville Georges, comptable
419 Montreuil L.-J., voy. de commerce
421 Racine & Cloutier, Enr., agents d'as-
surances
Racine Mlle Marguerite
Cloutier Lorenzo, de Racine & Cloutier

- 423 Pouliot J.-P.-R., sacristain
 425 Paquet Paul, mécanicien
 427 Boucher Joseph, emp. "Le Soleil"
 429 Bélanger Oct., de Bédard & Bélanger p
 431 Marquis, J.-Nap., emp. Can. Express Co
 433 Chabot Joseph, ing.-mécanicien
 435 Loupret O., pompier
 437 Paradis Gabriel, emp. Can. Express

St-Anselme

- 439 Brodrigue Mme veuve Alfred
 441 Gosselin Arthur, tailleur p
 443 Charron Aubert, emp. Us. St-Malo
 Bouliane Arthur, chauff. de camion
 443½ Couture Joseph, charretier
 445 Dupont Wilfrid, serrefrein C N.R.
 447 Mathieu Mme veuve Louis
 Mathieu Maurice, rep. Eastern Life Ins
 Co.
 447¼ Vallière Mlle M., restaurant
 447½ Peachy John, plombier
 449 Lépine Benjamin, commis
 451 Petit Alfred, commis

Côté North—North Side

- 32 Mercier Edmond, cour à bois
 34 Viau Biscuits, Corporation Ltd, J.-U.
 East, géant

St-Dominiqu

- 36 Fortier Elz., de Elz. Fortier, Ltée (rés.)
 38 Lessard Téléphore, comptable
 Lesard Henri, chauffeur C.P.R.
 Levesque Elz., restaurateur
 40 Lavoie J.-B., mécanicien
 Lavoie Archange, mouleur
 46 Coulombe Alfred, charron, boutique
 52 Bédard Alphonse, chauffeur
 Coulombe Alfred, charron (r) p
 Morin Arthur, charretier
 54 Asselin Onésime, mécanicien
 Langlois Antonio, journalier
 Paradis Eugène, emp. Que. Power
 58 Bourassa Samson, emp. Arsenal
 60 Lamontagne Elzéar, plombier
 Chapodeau Xavier, charpentier
 62 Hazel Wm, de James Hazel & Sons (r)

Grant

- 68 Cloutier Georges, épiciier (r)
 70 Denis Pierre, magasin d'occasions (r)
 72½ Pépin Joseph, charretier
 Clavet Moise-Nap., botaniste
 74 Herman Young, entrepôt No 8
 78 Minguy Albert, plombier
 Cloutier Mme veuve Edmond
 Laliberté J.-B., circur de chaussures
 82 Monier J. Alfred, commis-marchand)
 84 Bernier Amédée, mécanicien
 Cloutier Mme veuve Edouard
 86 Noel J. A., commis Bureau de Poste p
 88 Plante Roméo, com.-voyageur
 90 Barrette Miville, emp. usine St-Malo
 92 Dumas Mme veuve Napoléon
 Bédard P.-Emile, ag. d'assurance
 96 Gardner Norman, of Gardner Clothing
 Mfg Co.
 98 —
 100 Côté Lauréat, maître-boulangier p

- 102 Villeneuve Alfred, gér Max. Hudon
 104-106 Young Herman Co., entrepôt No 1
 114a Levasseur Joseph, journalier
 114b Vermette Georges, cordonnier
 114c Parent Victor, journalier
 118 Veilleux Hec., biscutier

Du Pont

- 122 Bôlduc J.-W., marchand, (rés.)
 124 Bélanger A., Ltée, entrepôt
 126 Brown Mrs widow J. S.
 132 Tremblay Charles, rentier
 134 Drolet Alph., garde-magasin
 136 Lachance Gérard, ch. stationnaire
 136 Paré Joseph, gardien
 138 Thibault Adj., emp. Rock City Tobacco
 Chevalier Mme veuve Théophile
 138¼ Ferland Alphonse, emp. s. civil
 138½ Doré Mme veuve Arthur
 140 Brousseau Mme veuve Edouard
 140-142-144 Lépine Adjutor, étal, Maurice
 Lépine, prop.
 148 Létourneau Mme veuve Edmond
 150 Drouin Adjutor, épicerie et étal

Laliberté

- 154 Renaud Mlles A. et Annette
 156 Lemieux Georges, emp. Can. Import Co.
 158 Rousseau E.-A., tourneur (atelier et
 bureau)
 160 Pageau Mme veuve Albert
 162 Drouin J.-B., emp. W. Brunet & Cie
 166 Chalifour Jean, de Jean Chalifour Enr.
 168 Chalifour Mme veuve Onésime p
 Chalifour Marcel, voy. de commerce
 172 Coveney Charles, journalier
 174 Moreau Mlle Antonia
 Garneau Clément-M., horloger
 178 Raymond Mme veuve Chs H. p
 Poulin Victor, tupographe
 Côté Romeo, typographe
 Gosselin Mme veuve J.-H.
 180 Drolet Mlle Yvonne
 182 Lamoureux Joseph, peintre p
 184 Dugal Achille, entrep.-menuisier (r) p
 Petitclerc Mme veuve Joseph
 186 St-Cyr Mlle A.
 186¼ Dugal Achille, ent. menuisier (bureau)
 188 Bélanger F. X., sr, menuisier
 Bélanger F. X., jr, menuisier
 190 Tondreau J.-S., emp. Le So'eil
 Tondreau Philippe comptable
 192 Dugal J.-Oscar, menuisier
 194 Girard O., de O. Girard & Fils, rés.
 196 Maily Mlle M.-A.
 200 Lorentz Albert, chauff. au Parlement
 202 Débigaré Cyrille H., de Dr Ed Morin &
 Cie Ltée
 204 Guérin Mme veuve Adjutor
 Guérin Joachim, charretier
 206 Guillot Napoléon, menuisier

De l'Eglise

- 208 Bédard Edmond, rentier
 210 Michaud Jos., emp. C. des Liqueurs
 212 Bédard Mme veuve Etienne
 214 Turgeon Joseph, tourneur
 216 Laliberté Joseph, anc. commerçant
 218 Fréchette Louis, serrefrein
 220 Ouellet Léon, gardien

- 222 Pouliot Alphonse, plombier
 220r Rhéaume Mme veuve Pierre
 Genest W.-A., voiturier
 222½ Pouliot Mme Vve Nap. P.
 Pouliot Arthur, surt des édifices publics
 fédéraux Dépt Travaux Publics du
 Canada
 Pouliot Pierre, de Pouliot & Roy
 226 Châteauvert Alfred, mécanicien
 228 Guillemette J.-E., Ltée, électricien
 232 Martel Léonidas, cordonnier
 238 Morency Japhet, tonnelier p
 Lambert Lucien, ing. stationnaire
De la Couronne
 248 La Commission des Liqueurs, succ. 39
 250 —
 252 Dubé Wilfrid tailleur en fourrure
 254 Dechêne Adélar, barbier
 256 —
 258 Bertrand Mme veuve H. m. de pension
 Samson Gaudias, emp. civique
 Samson Philippe, emp. Corporation
 Samson Henri, collecteur
 Bertrand Adjutor, mécanicien
 264 Harnois Ernest, marchand de tabac
 Bellisle J.-Jean, cireur de chaussures
 266 Morency Joseph, emp. Terreau & Racine
 Renaud Adélar, barbier
 Lacombe Arthur, journalier
 Gendreau Alex., chauff. de camion
 Pouliot Paul, journalier
 Lagacé Joseph, charretier
 Bédard Antonio, menuisier
 Langelier Hormidas, emp. Bell Tel. Co.
 268 Tremblay Wilbrod, salon de barbier
 270 Prévost Jules O., tabacs, gros et détail
 272 Tremblay, journalier
 274 Gagnon Léonidas, prop. Cie Autobus
 Charlesbourg Enr.
 276 Lamontagne Eugène, ag. d'immeubles
 Parc Richelieu Ltée
 Parc Québec
 Parc Domaine Lairet
 Parc St-Malo Ltée
 Renardière Mountain Hill Ltd
 278 Côté Mme veuve Philéas S.
 Parent Philippe, boucher (rés.)
 280-280¼ Rousseau F.-X., serrurier (atelier
 et rés.)
 282 Lessard Eugène, rép. d'inst. de musique
 284 Jacques Lomer, salon de barbier
 284½ Garage Léonidas Gagnon
 286 Morency Arthur, chauff. de camion
 290 Garneau Lucien, menuisier
 290 Blouin Mme veuve Fidèle
 296 Aubert Eugène, journalier
 298 Lacasse Victor, électricien
 304 Berrouard Mme veuve François
 304¼ Giguère Mme veuve Alphonse
 306 Déchêne Adélar, barbier (r)
 308 Ouellet Adjutor, peintre
 Devost Alphonse, emp. Bell Tel. Co.
 312 Auger Ovide, journalier
 314 Audibert Joseph, cireur de chaussures
 316 Alain Mme veuve Ovila
 318 Chouinard Charles, menuisier
 Larue Mme veuve Alfred
 318 Larue Alfred, march. de chaussures (r)
 322 Lachance Raoul, sect. C.P.R.
Dorchester
 328 Mercier Géofred, march. de fourrures
 332 Roy Georges, brasseur
 Roy Paul-Émile, brasseur
 Thibault Adrien, commis
 334 Leclerc Georges, barbier
 336 Paré Mme veuve Joseph
 338 Descombes Arthur, peintre
 340 Robitaille Adélar, emp. Hôtel St-Roch
 342 Langevin Mme veuve L p
 344 Allaire Oscar, emp. comm. du Port
 344½ Girard Arthur, emp. Corporation
 346 Mailloux Wm, menuisier
 Breton J.-U., accordeur de pianos
 348r Pichette Prudent, charpent er
 352 Guillot Mme veuve Georges p
 Langevin Edgar, commis-marchand
 352½ Charrier Félix, journalier
 354 Poulin Edouard, télégraphiste
 Prémont Pierre, chauffeur, C.P.R.
 Fortier Joseph, rentier
 Fortier Jos., prop. d'autobus
 356 Trudel Adjutor, emp. Q. Ry
 358 Lachance J. Alphonse, pilote p
 360 Duquet Mme veuve Paul
 364 Cauchon Camille, contremaître
 366 Maltais Albert, boucher
 Catellain J., Publicity Service
 366¼ Côté Mme veuve
 366½ Bedard Joseph, menuisier p
 Desjardins Tél., ing.-mécanicien
 Leclerc Roméo, emp. Laiterie de Québec
 368 Parent Arthur, comptable
 Goulet J.-Emilio, emp. C.N.R.
 370 Pouliot Eugène, commis-marchand
 372 Morin Ls-Phil., emp. com. du Port
 Bourbeau Charles, plombier
 374 Beaudoin Mme veuve Isidore
 Beaudoin Isidore, cordonnier
 Beaudoin Mlle Yvonne
 376 Métayer Odilon, ouv. en bouilloires
 378 Pouliot J.-Bte., Surt, lignes tél. d'arme
 380 Marcoux Etienne, briqueteur
 Costin Mme veuve J.
Caron
 384 Berrouard Edouard, énicier (r) p
 336 Boucher Rosario, emp. Brass. Boswell
 Gagnon Ernest, commis
 388r Bernier Arthur, emp. Com. Scolaire
 392 Morency Fernando, comptable
 Morency Geo. H., emp. de a Voirie
 Morency Mme veuve J. Adalbert
 398 Pageau Mlle Henriette
 Crépault B., cordonnier p
 400 Daigle Mlles Eva et Corinne
 Clavet Mde veuve Onésime
 402r Legaré Philéas, forgeron
 406 Legaré Louis, emp. Rock City
 408 Legaré Fortunat, marchand (r)
 410 Labrecque Elzéar, journalier
 Laveau Elz., emp. Brass. Champlain
 412 Masson Arthur, emp. Que. Power
 414 Robitaille Louis, menuisier p
 416 Morin Mme veuve R.
 418 Gagnon Elzéar, marchand

- 420 Cloutier J. A., march. de chaussures (r) p
 422 Lizotte Octave, journalier
 Lemay Edouard, sr, mouleur
 430 Langevin Adrien, emp. A. E. Marois,
 Ltée
 432 Goulet W., professeur
 Gagnon Mme veuve Frs
 Lamoureux Hector, emp. Shoe Shine
 Dinel Mme veuve Zéphirin
St-Anselme
 438 Drolet Hector, emp. Corporation
 Legaré Joseph, emp. J.-B. Renaud, Inc.
 440 Turgeon Fabien, rentier
 Bélanger Mme veuve Emile
 442 Dubois P.-E., emp. C.N.R.
 Dubois J.-Arthur, voy. de commerce
 444 Miville Arthur, emp. com. du Port
 446 Dompierre Roméo, emp. Com. du Port
 Couture G.-A., agent d'assurances
 448 Boilard Edouard, confiseur
 450 Angers Siméon, gardien
 452 Dallaire Joseph, cigarier
 456 Dubois Odias, rentier
 458 Bisson Georges, mécanicien
 460 Marcoux A.-L., emp. Que. Cartage
 Daigle Ariste, charretier
 464 Boutet Ernest, chauff. de camion
 Boutet Wilfrid, comptable

DU TRESOR, de 27, rue Buade, à 12, rue
 St-Louis, quartier Champlain.—From
 27 Buade St. to St Louis St., Champlain
 ward.

- 1-3 "Chronicle-Telegraph"
 2 Burrows Wm., rooming house

Ste-Anne

- English Cathedral
 — Court House—Palais de Justice

D'YOUVILLE, de 9, rue Richelieu, à rue
 Dauphine, quartier St-Jean-Baptiste.—
 From 9 Richelieu St. to Dauphine St.,
 St. Jean Jean-Baptiste ward.

- 9 Salles d'asile, SS. de la Charité "Classe
 enfantine"

*D'Aiguillon
 St-Jean*

- 37 Montcalm Hôtel, salon de coiffure

- 2 Picard Honoré, chauffeur d'auto
 Demers Mme veuve Jos.
 8 Blais Laval, peintre
 16 Lotus Café

D'Aiguillon

- 18 Lehoux G., salon de barbier
 —
 Perreault Mme Louls A.
 Myrand Théo., voy. de commerce
 Chaloult Dr Paul, dentiste
 Laverdière Auguste, teinturier
 Fontaine Maurice, march. de radios
 O'Neil Miss M.

St-Jean

- 38 —

- 44 —
 46 —
 48 —
 50 Département des Chemins
 52 Faucher Léon, surt. dépt. des Chemins

EIGHT AVENUE, (See Se Avenue).

EIGHT STREET, (See Se Rue).

ELEVENTH AVENUE, (See 11e Avenue),

ELEVENTH STREET, (See 11e Rue).

ELGIN, de 8, rue St-S anislas, à 3, rue d'Au-
 teuil, quartier Champlain.—From 8 St.
 Stanislas St. to 3 D'Auteuil St., Cham-
 plain ward.

Côté Nord—North Side

- 2 Delaney G.
 Burke Miss
 4 Woods Mrs James, rooming house
 Rousseau Achille, emp. s. civil
 Guérin Mme veuve Charles
 Guérin Mlle Cora
 Jalbert Mlle Alfreda
 Miller Miss Irène
 Gaumont Mme Willie
 Rajotte Jean, étudiant
 Labbé Alfred, chauffeur
 Dubé Chs, chauffeur de bateau
 Soucy J.-Bte, journalier
 Chevalier Adolphe, C.M.

Ste-Angèle

- 14 Signs of Canada, Ltd, Enseignes litho-
 graphiées, O.-A. Bériau, gérant
 16 O'Sullivan D., horse shoeing establish-
 ment, Harold O'Sullivan, manager
 18 O'Sullivan Mrs widow David
 Driscoll Miss A. E.
 Murphy Miss Hermine

FABRIQUE, (See de la Fabrique).

FALARDEAU, de 117, rue St-Ambroise, à
 102, rue Carillon, quartier St-Sauveur.—
 From 117 St. Ambroise St. to 102 Ca-
 rillon St., St. Sauveur ward.

Côté Sud—South Side

- 9 Ecole des Frères du Sacré-Cœur
 25 Ecole des Sœurs du Sacré-Cœur

Côté Nord—North Side

- 2 Bissonnette Joseph, sr, tailleur en cuir p
 Bissonnette Mlle Jeanne
 Bissonnette Joseph, jr, com. bureau
 8 Barrette Joseph, emp. com. du Port
 Garneau Mme veuve Fortunat
 8½ Langlois Arthur, méc. statuaire
 10 Kirouac Albert, cord.-machiniste
 12-14 Genest Edmond, charretier
 14½ Brochu J.-A., emp. Elz. Fortier
 16 Cimon Elzéar, tailleur de cuir
 Thivierge Eugène, cordonnier
 18 Maranda Fdmond, emp. entrepôt frigo-
 rifique
 24 Gingras Ludger, typographe

- 26 Madore Louis, peintre
Laplaite Ovide, peintre
30 Lebrun Alf., ing.-mécanicien
32 —

FERLAND, de 37, rue des Remparts, à 12½ rue Garneau, quartier Champlain.—From 37 Remparts St. to 12½ Garneau St., Champlain ward.

Coté Est—East Side

- 1 Rousseau Georges, architecte (r)
1½ Bergevin J.-A., commis
3 Gignac Mme veuve Joseph
5 Talbot Mlle Elmire
Giguère Mme veuve Ernest
7 Drolet L. T., barbier (r) p
Couillard
13 Gauvreau J.-E., instituteur
15 Godin Mme veuve Roger N.
Godin Roger, étudiant
Jolicœur Napoléon, rentier
Dion Mme veuve Narcisse
17 Bégin Jos. Octave, presseur d'habits
O'Connor John, provincial police
19 Dussault Mme Alfred
Bilodeau Marcel, emp. Wheelan
21 Casgrain J. R., emp. Dépt. d'Enregist.
Casgrain J. C., emp. dépt de la Voirie
23 Derouin Laurent, de L. Derouin & Cie
Derouin Frank, blockmaker
25 Meiklejohn Mrs. widow Wm E.

Coté Ouest—West Side

- A2 Ouellet Joseph, rentier
B Poitras Mme veuve Napoléon
2 Larue Mme veuve Georges-A.
4 Wagner Joseph, batelier
6 Renault Mme veuve Adolphe p
6 Juneau Almanzor, chef d'atelier L'Action Catholique
8 Gosselin P. A., emp. Dépt. Trav. Pub.
8-10 Maison Béthanie, Sœurs du Bon-Pasteur, directrices
Couillard
12 Ateliers de menuiserie, Le Séminaire
14 Beaupré P., chauffeur
16 Bourgelas Mme veuve Côme
18 Pelletier Louis, emp. C.N.R.
20 Létourneau J.-A., journalier
Létourneau J. A., journalier
Lambert Léo, détective privé
Michaud Alex., journalier
Dussault Joseph, journalier
McCauley Mrs widow Harry
Mackay Miss B.
Darveau Jules, débardeur
Picard Joseph, journalier
22 St-Laurent Mlles
Savard Joseph, emp. Hôtel de Ville
Lachaine Mme veuve Roger
24 Wilshir Charlie, musicien
26 Talbot Ovide, voy. de commerce

FIFTH AVENUE, (See 5e Avenue.)

FIFTH STREET, (See 5e Rue.)

FINLAY MARKET PLACE, de 17, rue Dalhousie, à 2, rue Laplace quartier Champlain.—From 17 Dalhousie St. to 2 Laplace St., Champlain ward.

- 9-11 Lapointe Delphis, taverne
13 Dubois Georges, salon de barbier
13½ Gagné Adrien, m. de pension
15 Turgeon P. L., Enr., épiciers, E. L. Jean, prop.
17 Lamothe Nap., ingénieur de bateaux
19-21 Boissinot Philippe, Enr., manufacturier de harnais
23 O'Connor D., Reg'd, fish, fruit, etc
31 Bergeron Nap. Enr., bouchers (étal)
35 Bergeron P., reataurant, tél. 2-4455
35-37 Bergeron Mme P.-N., restaurant
39-41 Roy Georges, taverne
*Thibaudeau
Laplace*

FIRST AVENUE, (See 1ère Avenue)

FIRST STREET, (See 1ère Rue)

FLEURIE, de 15, rue Grant, à 16, rue Dorchester, quartier St-Roch.—From 15 Grant St. to 16 Dorchester St., St. Roch ward.

Coté Sud—South Side

- 5 Taillon Philéas, journalier
Guay Edmond, emp. C.P.R.
11 Boutet Hermenégilde, charretier
13 Fiset Michel, forgeron
Fiset Raoul, plombier
Fiset Charles, forgeron
21 Hayes Mrs widow William
31 Vézina C. A., ent.-général, entrepôt
33 Fvans Mrs widow Williams
Bill Alfred, emp. Ang. C. Pulp
37 Richard Alfred, relieur
39 Laroche Bernard, commis
Blanchet
41 Roberge Albert, emp. C.P.R
43 Poulin Edouard, emp. dépt Colonisation
Poulin René, journalier
45 Caron Joseph, journalier
Létourneau Eugène, boulanger
47 Dion Jean-Marie, commis
49 Ferland Téléphore, emp. Ang. C. Pulp
Gauthier Alexandre, emp. Anglo Can.
Pulp

Du Pont

- 59 Dionne Albert, peintre
61 Coulombe Arthur, emp. Ang. C. Pulp
67 Doucet Lucien O., télégraphiste
69 Parent Joseph, de O. & J. Parent
71 Cloutier Georges, tailleur en fourrures
73 Filion Cléophas, menuisier
Charest Ovila, peintre
75 Brunelle Mme Émile, ménagère
77 Garneau Zoel, journalier
83 Gagnon Mme veuve J. P. E.
85 Dion Francois, peintre

Laliberté

- 87 Renaud Mme veuve François
Renaud Ls-P., emp. de bureau

- 87 Renaud Ferdinand, plombier
 89 Duhamel Elie, march. de charbon (r)
 91 Cauchon J. Aug., menuisier
 93 Marticotte A. H., emp. Action Catho-
 lique
 95 Charron Joseph H., navigateur
 99 Cauchon Eudore, machiniste
 Bernier Albert, emp. s. civil
 Bernier Mme veuve J.-A.
 101 Tardif Georges, chauff. mécanicien
 103 Rouleau Ernest, emp. C.N.R.
 107 Casault Alphonse, de Emile Jacot, Enr.
 Casault C.-J., de Emile Jacot, Enr
 Casault Mme veuve Alphonse
 Rousseau J.-Léon, voy. de commerce
 111 Chevaliers de Colomb, Conseil Laval
 113-115 Labrecque Elzéar, gardien
 115 Néron Mme veuve A.
 117 Audy Mme veuve J. A.
 Audy A. Roméo, tabac
 119 Morin Henri, journalier
 123 Filion Flzéar, entrepreneur général
 127 Garant Alfred, marchand de cuir (r)
 131 Carmichael Elzéar, marchand de nou-
 veautés (r) p
 135 Dechène Arguste menuisier
 Mercier Pierre, menuisier
 137 Paquet Mme veuve Paul
 Verreault Joseph, machiniste

De l'Eglise

- 141 Paris Alcide, emp. Ass. Législative
 143-145 Pouliot Rodolphe, épicier
 147 Bourgeault Mlle Joséphine, modiste
 149 Despatis Joseph, tailleur en cuir
 149½ Blouin Adjutor tailleur
 151 Laflamme Chs, boulanger
 153 Laflamme Joseph, boulanger (rés.)
 155 Bouchard René, commis C.N.R.
 Bouchard Mme veuve Philippe
 157 Drouin Albert, peintre
 159 Blanchet Jos. Ferd., menuisier
 Lafontaine Louis, journalier
 Godin John, journalier
 159½ Harris William, aborer
 Caron Henri, journalier
 161 Boutin Nap., emp. C.N.R.
 163 Sauviat J.-E., peintre
 165 Garage Motors Limited

De la Couronne

- 179-185 Motors Limited, J. A. Sullivan, gé-
 rant
 185 Dion Henri, gardien
 187 Emond Joseph, échevin et rep. Cary
 Maple Sugar Co.,
 Emond Antonio, commis
 189 Imbeau Paul, menuisier
 191 Dorion J.-A., commis
 193-195-197 Motors Limited, garage
 199 Côté Claude, sculpteur
 Marticotte Albert, charretier
 201 Richard Louis, charretier
 Lacombe Mme Arthur
 Menjou Bernard, clairvoyant
 205 Harvey Pamphile, journalier

*Dorchester**Côté Nord—North Side**Grant*

- 4 Moffet Mme veuve Gaudiose p
 Moffet Gérard, commis
 8 Lessard Ludger, journalier
 Duclos Claude, emp. dépt Agriculture
 10 Lamarche Roméo, rép. Lithographie du
 Peuple Ltée.
 14 Brousseau E. Gaudiose, de Brousseau
 & Frère

Dablond

- 30 Martel J. Ernest, emp. Christie Brown
 32 (en construction)
 34 Beauseigle Auguste, c.-ma tre C.P.R.
 Beauseigle Didier, anc. contrema tre
 36 Lyonnais Henri, emp. C.P.R.
 40 Sauvageau Mlle Evelyn
 42 Germain Roch, comptable
 Leclerc Alfred, anc.-pharmacien
 44 Ferland & Frères, Ltée, entreprs menui-
 siers

Du Pont

- 58 Gagnon Joseph, épicier (r)
 60 Soucy J. E., messenger Secrétariat
 64 Simpson Albert, meter reader Q. Ry
 Simpson Miss Beatrice
 70 Gignac Oliva, gérant Caisse Populaire
 Quebec-Est
 70½ Bélanger Mme veuve E.
 Seale F. D., prop. cour à bois, St-Roch
 72 Létourneau Wilfrid, voy. de commerce
 Létourneau Willie, organiste et prof de
 piano
 76 Blouin Théodore, emp. Serres du Parle-
 ment
 Lafrance A., comptable
 78 Laliberté Laurent, rentier
 Laliberté Mlle A., modiste
 80 Blouin Geo., anc. tailleur
 82 Verreault Georges E., garde-magasin
 84 Dempster Thomas, foreman
 86 Béland Edgar, ing. C.N.R.
 88 Duval Joseph, de J. F. Belleau & Du-
 val p

Liberté

- 96 Cadrin Darius, agent Motors Sales, Ltd
 98 Chouinard Elzéar, huissier C. S.
 100 Bergevin Léonidas, emp. C.P.R.
 Paquet Mme veuve Alphonse
 Prémont Jos., emp. Dom. Arsenal
 104 Drouin Mme veuve Joseph p
 Vézina Georges, emp. Q. Cartage
 108 Farleau Mme veuve Adéland
 Croteau Mlle Yvonne
 110 Riverin Chs S., rentier p
 112 Beaubien Ernest, gérant, Corp. Tel. &
 Pouvoirs de Québec
 116 Laliberté Joseph, voy. de commerce
 118 Boutin Mlle Amanda, bonbons & ta-
 bac
 120 Bédard Lucien-A., emp. dept. Terres &
 Forêts
 122 Doré Henri, pressier
 124 Gagnon Adéland, électricien, dept Tra-
 vaux publics
 Gagnon Alphonse, emp. s. civil
 124½ Gagnon Roméo, médecin

- 126 Laveau Victor, emp. Dept de la Marine
Tardif Mlle Léona
128 Fortier Mme veuve Henri-E.
130 Genest W.-A., voiturier
132 Giguère J.-A., commis Bureau des insp.
électriciens
134 Létourneau Oséa, cordonnier
Dionne Alphonse, signaleur
Dionne Louis, menuisier
138 Larose Arthur, voy. de commerce
140 Boivin Zéphirin, anc. marchand
142 Carette Jean, agent d'immeuble
146 Fortier Alexandre, plombier
De l'Eglise
150 Portugais Pierre, tourneur
150½ Paradis Arthur, emp. Claire Fontai.
Grenier Napoléon, menuisier
152 Lacasse Lauréat, chef des détectives
152½ Lacasse Mme veuve Damase p
Lacasse Henri, emp. Com. du Port
154 Auger Joseph, cordonnier
Lavoie Mme veuve Pierre
Auger Téléphore, cordonnier
Moffet Maurice, concierge
156 Tardif Mme veuve Onésime p
162 Lavallée Lorenzo, marchand de gasoline
St-Pierre Jos., emp. Travaux Publics
162½ Lechasseur Ls, tailleur en fourrures
De la Couronne
188 Bédard Albert, barbier
190 Huot Mme veuve A.-Louis
192 Huot A.-L., Enr., boureur
198 Paquet Frs-Xavier, tailleur, atelier et
rés.
200 Paquet Joseph, tailleur
206 Dugal P. & Matte, tanneurs, corroyeurs
et marchands de cuirs patentés
212 Deguise Louis, chauff. de taxi
Deguise Mme veuve A.

FLYNN, de 99, 8e Avenue, à l'est, quartier
Limoilou.—From 99 Eight Avenue to
east, Limoilou ward

- 153 Bourdeau Albert, emp. bureau C.N.R.
155 Boucher Hervé, emp. C.N.R.
157 Boucher Wilbrod, ent. menuisier p
159 Cantin Henri, emp. Morton Engineer-
ing
161 Lortie Henri, com.-marchand p
163 Ménard Henri, agent Dépt. fret C. SS.
Lines
165 Boulanger Donat, emp. Usines St-Malo
8e Avenue
152 Dulac J.-Eqm., traducteur, "Le Soleil"
154 Deasp Médéric, journalier
156 Beaulieu Joseph, menuisier
158 Vachon Alfred, forgeron
160 Parent Louis, menuisier

- 160 Parent Louis, menuisier
162 Guy Adolphe, menuisier
164 Lemelin Joseph, menuisier p
Lemelin Mlle Simone, commis
166 Beaumont Donat, barbier
176 Vézina Alphonse, contremaître p

FRANKLIN, de 37 Boulevard Langelier,
à l'ouest, quartier St-Sauveur.—From
37 Boulevard Langelier to west, St.
Sauveur ward.

Côté Sud—South Side

- 3 Moreau Geo. Albert, agt d'assurances
5 Gingras Henri, comptable
9 Ross Joseph, journalier
11 Arseneault Joseph, journalier
Drolet Mme veuve Georges
Collin Olivier, charpentier
13 Delisle Amédée, menuisier p
Marquis Gaudiose, charretier
17 Lacasse Oscar, cord.-monteur
Morency Emile, méc.-dentiste
21 Leclerc Jean, charretier p
29 Dion François, emp. Gus. Beauchamp
Ltée

Signal

- 37 Robitaille Alfred, mfg farine préparée
39 Robitaille Henri, plâtrier

Sauvageau

- 41 Gauvin Ls-Phil, charron
45 Auclair Joseph, rentier
47 Grenier Nazaire, maçon
49 St-Pierre Louis, charretier
53 Plante Mme veuve Octave p
Plante Edouard, cord.-machiniste
57 Matte Henri, emp. Dugal & Matte
61 Lepage Mlles Anna, Emelina & Diana
61r Tremblay Joseph Ern., emp. Boswell
63 Careau Achille, peintre
Davoine Mme veuve Joseph p
Pelletier Henri, emp. Laiteria Laval
67 Rhéaume Mlle Léda
Picard Arthur, journalier
69 Martin Adj. marchand à commission p
71 Labrie Johnny, taill. de cuir
Grenier Geo., emp. au Parlement

73 —

- 77 Bélanger Jules, cordonnier
79 Drolet Pierre, journalier
Nadeau Mme veuve Albert
81 Martel Louis, emp. O. Power
Gaudet Delphis, électricien

Victoria

- 93 Paré Alphonse, emp. journalier
Langlois Mme veuve Albert, épicier &
rés.
95 Hamel Albert, gardien à la prison
99 Cardinal J.-Emile, facteur
Langlois Paul, chauff. de taxis
101 Langlois Roméo, cordonnier
105-119 Ecole des Frères des Ecoles Chré-
tiennes de N.-D. de Grâce
Durocher

- 131 Marcotte Samuel, charretier
133 Gamache Albert, pompier
137 Auclair Joseph, plombier
141 Paquet Joseph, laitier
Paquet N., journalier
Côté Ernest, emp. Lait. de Québec
141½ Leblond Joseph, journalier
143 Gingras Joseph, tailleur de cuir
147 Joly Gaudias, cordonnier p
151 Morency Arsène, emp. Bell Tel. Co.

- 151 Cantin Joseph, cordonnier
 153 Lacroix Mme veuve Frs-Xavier p
 Lacroix Léopold, cordonnier
 Bédard Gaudias, commis de taverne
 157 Kirouac Joseph, gardien de nuit
 163 Larose Eugène, ramonneur
 163½ Turgeon Georges, chauff. de camion
Bayard
 165 Paquet Edouard, pompier
 167 Lachance J.-M., commis boucher
 181 Paquet Henri, jnr, journalier
 183 Marois Omer, cordonnier
Aqueduc
St-Germain
 195 Frenette Alphonse, charretier
 197 Lepage Jos., menuisier
 199 Laquerre Gédéon, menuisier
 209 Mercier Wilfrid, charretier p
 211 Bérubé Wilfrid, cordonnier
 Robert Albert, tanneur
 Robitaille François, journalier
 217 Galarneau Achille, cord.-machiniste p
 221 Montminy Arthur, cordonnier
 223 Grenon Rodolphe, journalier
 Boissinot Eugène, journalier
 225 Caouette Joseph, épicerie, bonbons et
 rés. p
St-Luc
 227 Chamberland Charles, snr, cordonnier p
 Chamberland Almanzor, cordonnier
 237 Forgues Pierre, emp. de la Cité
 239 Picard Emile, emp. C.N.R.
 241 Lépine Ls-Philippe, journalier
 Dompierre Mme veuve Georges p
 243 Bédard Paul, laitier
 243½ Marois Eugène, emp. Corporation
 245 Lépine Mme veuve Philippe
 Lépine Mlle M.-Ange
 245b Poulin Louis, journalier
 249 Matte Mme veuve Charles
 Matte Mlle Léa
 253 Hamel Frs, charretier
 Lortie Emile, journalier
 259 Bonnefond Edmond, agent p
 Bonnefond Joseph, mécanicien
 261 Bouchard Mme veuve Joseph
 Gamache Mlle Virginie
 265 Lachance Redempti, commis
 Marcoux Philippe, menuisier p
 271-273 Garant Louis, journalier
 Garant Louis, jnr, emp. boulangerie
 Garant Ovide, journalier
 277-277½ Marcoux, Edmond, épicier et rés.
 279 Tanguay Edouard, mégissier
St-Sauveur
 281 Tanguay Edouard, journalier
 283 Martel Antonio, boulanger
 285 Cantin Napoléon, journalier
 287 Chabot Joseph, journalier
 295-297 Breton Frs-A., ma tre-boulangier
 299 Morissette Delphis, débardeur
 301 Bouchard Alfred, journalier
 303 Robitaille J. A., maitre-boulangier (rés.)
 305 Vidal Ernest, voy. de commerce
 305½ Cureau Paul-Henri, gérant T. Simard,
 Succ. St-Sauveur

307 —

- 307 Pichette Téléphore, journalier
 Jobin Adju r, pompier
 309 Portelance Albert, journalier
 311 Laflamme Napoléon, emp. Q. Ry.
 311½ Laflamme W.-H., plombier
 313 Marcotte, François, cord.-machiniste
 Gagnon J. Anthime, gérant Mag. Guy
 315 Bonnefond Wilfrid, agt d'assurances
 317 Bertrand Alphonse, cond. d'auto
 Mathieu Adélar d, ch. de camion
 319 Noel Charles, menuisier p
 321 Levesque J.-Baptiste, menuisier
 Lévesque Roméo, journalier
 323 Verreault Henri, chauff. de taxi
 325 Garant Wilfrid, emp. C.N.R.

Côté Nord—North Side

- 8 Drolet J.-B., mécanicien
 St-Pierre Elzéar, emp. Brass. Boswell
 10 Métivier Onésime, chauffeur de taxi
 12 Gignac Honoré, ent. général
 14 Faguy Edouard, emp. C. des Liqueurs
 16 Gignac Joseph, machiniste
 18 Pouliot A., peintre
 Pouliot M.-A., insp. dept. Feu
 20½ Lemieux Mme veuve Théodore
 Lemieux Alfred, journalier
 Bélanger Alfred, plâtrier
 Papillon Edouard, peintre
 24 Pouliot Apollinaire A., emp. B. de Poste
 Grenier Ulric, peintre
 Bilodeau Gaudias, tailleur de cuir
 26 Béchard Napoléon, cordonnier
 28-30 Langlais Mlle Mathida p
 Paquet Etienne, charpentier
Signal
 32-34 Ecole des Revdés Sœurs de l'Imma-
 culée Conception.
de Mazenod
 50 Charest W., (écuries)
 52 Lapiere Mme veuve Eugène
 54 Station de Police No. 9
 56 Ménard Ludger, peintre
 Maheux Albert, plombier (rés)
 58 Drolet, Joseph, cord.-monteur (p)
 60 Frigault Alfred, cordonnier
 62 Barrette Lauréat, menuisier p
 Langlois Mme veuve Georges
 68 Martin Alfred, cordonnier p
 72 Moisan Mme veuve Eugène
 Walsh Michel, rentier
 74 Langlais Mme veuve Alfred p
 Langlais Albert, commis
 Gauvin Joseph, emp. St. Lawrence Pa-
 per Bag Co.
 76 Langlais Alexandre, emp. Comm. des
 Liqueurs
 76½ Robin Cyrille, cond. d'auto
 78 Laprise Albert, emp. Corporation
 80 Boucher Aurelius, de Boucher & Pepin,
 mécanicien
 Boulanger Siméon, cordonnier p
Victoria
 94 Proulx Mme veuve Joseph (r) p
 96 Dallaire Joseph, menuisier
 98 Demuy Rodolphe, gardien de la paix
 100 Poitras Victor, chaudronnier

- 100 Giroux Nap., tail. en fourrures
 102 Dion Alphonse, pâtissier p
 Dion Henri, tailleur en fourrures
 102½ Vallée Baptiste, menuisier
 104 Paré Wilfrid, emp. C.P.R.
 104½ Bolduc Alfred, anc. charretier
 106 Pagé Josaphat, mécanicien
 Lemieux Alphonse, tonnelier
 110 Matte Arthur, forgeron
 Genest Albert, journalier
 112 Thivierge Jean, emp. de boulangerie
 112½ St-Pierre F., commis de taverne
 George Albert,
 114 Visien Elzéar, cord. machiniste
 Hunter Jimmy, empl Q. Ry
 120-122 Faucher Eugène, laitier p

Durocher

- 130 Latulippe Louis, rentier
 138 Binet Antoine, journalier
 140 Morisette Georges, peintre
 142 Auclair Mme veuve Omer
 144 Paré Gaudias, journalier
 Ouellet Alfred, gantier
 146 Boivin Hector, journalier
 148 Lord, Louis, journalier
 152 Girard Charles, tailleur de cuir p
 Demers Adélar, boulanger
 154 Barbeau Omer, entrepreneur couvreur

Bayard

- 192 St-Aubin Hilaire, maçon p
 Richard Mlle
 192 Bérubé Louis, cordonnier
 196 St-Aubin Wilfrid, charretier
 198 Jackson Georges, our. en chaussures
 198½ Marois Georges, jr, menuisier p

*Aqueduc**St-Germain*

- 200½ Dion Henri, ouv. en chaussures
 Dion Mme veuve Edmond
 202 Lord Louis, journalier
 Lachance Wilfrid, chauff.-ing.
 202½ Rhéaume Adélar, cond. camion
 204 Lachance Walter, emp. de la Voirie
 208 Caron Edouard, peintre
 210 Jobin Mme veuve Albert

St-Luc

- 220 Bertrand Frédéric, emp. Corporation
 226 Boulanger Pierre, maçon p
 Boulanger Arthur, commis
 Boulanger Jos., peintre
 234 Forgues Joseph, emp. Corporation
 234½ Dorval Adélar, journalier
 234½ Blouin Siméon, journalier
 240 Moisan R., charretier
 242 Allard Joseph, journalier
 246 Paquet Wilfrid, cordonnier p
 Paquet Wilfrid, jr, commis
 248 Trudel Mme veuve Edouard
 Marmen John, constable Dept Immig.
 Bélanger C. A., infirmier l'Hôpital Militaire
 250 Métivier Charles, menuisier p
 Métivier Antonio, mécanicien d'auto
 Mérvier Joseph, cordonnier
 Métivier Adélar, our. en chaussures

- 350 Métivier Henri, emp. Louis Leclerc
 Laroche Arthur, cordonnier
 250½ Hébert Aristide, pâtissier
 256 Rochette Wilfrid, pâtissier p
 256½ —
 258 Lachance Odilon, jnr., cond. de taxi
 258½ Cameron Georges, cordonnier p
 Cameron Georgien, chauff. camion
 260 Labbé J.-Alphonse, commis
 262 Rochette Arthur, tailleur de cuir p
 262½ Rochette Arthur, bonbons & tabacs
 264 Maheux Joseph, emp. Dépt. Voirie
 268 Marcoux E., restaurant
St-Sauveur
 Presbytère de la Paroisse St-Joseph
Chateauguay

FRASER, de 64, Avenue de Salaberry, à l'ouest, quartier Montcalm.—From 64 De Salaberry Avenue to west, Montcalm ward.

Côté Sud—South Side

- 3 Roy Joseph, voy. Tl & Racine
 9 Béland Théophile, commissaire maritime
 11 Stevenson Miss Elda
 Boudreau Wm, insp. Que. Ry
 Gunderson Mrs. widow George
 13 LeBel Mme veuve Honoré
 15 Génereux, emp. B. Houde
 17 Lortie Rodolphe, agt d'immeubles
 19 Perry Henry Gordon, professor of music
 21 Davy Walter, civil engineer
 23 Chicoine J. A., marchand-tailleur (r)
 Chicoine Frédérick, tailleur
 Chicoine J.-H., agent d'assurance
 25 Grogan Joseph, of Grogan & Conway
 27 Vasseur Simon-N., conducteur C. N. Rys
 Vasseur Gaston, caissier Anglo C. Pulp
 29 Judge Fred. O., sec.-treasurer Manicougan Co. & The Dobell Coal Co., Ltd.
Avenue Cartier
 39 Stevens Hubert-J., manager
 41 Carey Fred., emp. C. N. Rys
 43 —
 45 Dessane Després, capt. emp. Dépt. Voi.
 47 Madore Camille, emp. dept. Agriculture
 Madore Mme veuve J.-A.-C.
 49 Robitaille P.-A., emp. L'Evenement
 51 Hackett Frank emp. Imperial Oil
 52 Weber Fredc, jeweller
 Weber John F., clerk
 55 Boucher Joseph, menuisier
 57 Lemieux Emile, emp. Secrétariat
 59 Boisseau Alphée, emp. dept. Terres & Forêts
 61 Darveau Raoul, emp. B. du Poste
 63 Lehoux Rosaire, agent d'assurance
 65 Laroche J.-A. manufacturier
 67 Godbout Omer, emp. Cie Paquet
 69 Aubé Louis, voy. de commerce
 71 Pelletier Alph., prof. Acad. St-Joseph
 71½ Blais Rosario, chef messenger Conseil Législatif
 73 Everell Jules, emp. C. P. R.
 73½ Gignac L.-F., emp. des Postes

- 75 Guillet Louis, emp. Voirie
 75½ Brouard F.-X., agent d'assurances
 77½ St-Hilaire Robert, typographe
 79 Murphy Chs.-E., of W. & J. Sharples Ltd
 81 O'Connell Fred, City District Passenger agent Q. C. Ry
 83 Simard Mme Charles, emp. Dept. Terres & Forêts
 85 Young J. A., emp. C. N. R.
 85½ Tessier Cyrenus, agent de mines
 87 —
 87½ Massie Mrs. Francis
 89 Duckworth A.-B., foreman Gale Bros.
 89½ Barry Robert, ch. de taxi
 91 Wood Mrs widow E. John
 91½ Langlois Gédéon, pressier
 93 Watters Mrs, widow Wenceslas
 93½ Donatelli Carlo, musicien
 95 Marchand Pierre Antoine, violoncelliste
 95½ Gratham Aug., emp Can. SS. Lines
 97 Kerr H. J., clerk C. N. R.
 97½ Hutchison Archibald, office clerk
 99 Montminy Charles, emp. Dépt. Terres & Forêts
 101 Thomson Miss C. Maud.
Avenue Burlamaque
 103 Métayer J.-Alphonse, magistrat du district de Québec
 105 Raymond Mrs W. H.
 Raymond C. Percy, of Raymond, Binet & Cie
 107 Gauvin Ls. Nap., gérant P. A. Alain George-Albert,
 109 Zelinka Mrs. widow Joseph Gilbert Mlle Odile Vachon Mme J.-F.
 111 Lonergan Miles, general contractor Lonergan Jim, emp. Miles Lonergan
Avenue des Erables
 117 Sullivan James A., méc. Motors Ltd
Parc Avenue
 119 Quebec Curling Club
 Quebec Lawn Bowling Club
 129 Stanley G. R. D., accountant
 131 Vézina Jean-Ch., comptable
 133 Papineau L. J., sec. trésorier B. Houde Co., Ltd
 167 Thibault L.-P., marchand de fourrures De Beaumont A.-C., repr. Alp. Racine, Ltée
 Wienvenu Philippe, gérant Howard Dressing Mill, Charny
 169 Francœur Louis, rédacteur "Le Journal"
 Rouillard H. Albert, comptable
 MacPhadyen C. W., accountant Northern Const. Co.
 MacPhadyen Norris, Contrôler Northern Const. Co.
 171 Lachance Rodrigue, pilote
 173 Kerr David, mgr Imperial Oil Co.
 175 Lemieux Marc-Aurèle, avocat (r)
 177 Morton R. W., of Morton Eug. & Dry Dock Co.
 179 Taylor (the) Misses
 181 Wallace R. A., C.E. surp. gas division
 183 Duchaine David, contrôleur Dept. Statistique
 185 Pouliot J. William, pilote
 187 Staveley W. W., emp. Bk of Montreal
 189 Todd R. S., accountant
 191 Peters W. J., appraiser, fire adjuster & Com. Sup. Court
 193 Cauchon Edouard, com. pharmacien
Moncton Avenue
 243 Guérin Chs B., ing.-forestier
 245 Lemieux Joliette-C., imprimeur et secrétaire de l'Orateur
 247 Thériault Nap.-J., salesman
 249 —
 251 Power Joseph, M.P.P.
 253 Trudel Joseph-Alf., ass't sut'd, C. N. R.
 255 Penny Arthur G., editor in chief Chronicle-Telegraph
 257 O'Regan Mrs C. J.,
 Shannon A. E., manager I. Gicernand Inc.
Brown Avenue
 259 Pouliot Louis-A. de Pouliot & Nadeau
 261 Fugère J.-H., secrétaire de l'hon. W. G. Power
 263 Dorfmann Samuel, manufacturers (r)
 265 Mongeau J.-R., asst gérant Bell Tel. Co.
 265½ Bridgeford John, emp. C.P.R.
 Bridgeford Ths. E., clerk
 Campbell W.
 Côté Mlle Marie-Anne
 265A Bratwait J. Y. W. broker
 Bissonnette
 267 Coveney Alph., traveller
 269 Ross Wm. H., sec.-treasurer Parisan Corset Mfg Co.
 271 Byrne Mrs widow John
 Gagnon Mme veuve Oscar
-
- Côté Nord—North Side**
 4 Casault Roland, agt Traveler's
 Casault Guy, emp. L'Action Catholique
 6 Magnan Hormidas, publiciste, Dépt Col., M. et Pêcheries
 8 Hébert Emile, commis-marchand
 10 —
 12 Dion J. N., emp. s. civil
 14 McKaig Patrick, watchman, Quebec Harbour
 16 Trépanier Ls.-A., emp. s. civil
 18 Laffêche E. R., emp. Com. du Port
 20 Balton Frederic, emp. Harbour Comm.
 22 Thompson J. W. Fred, Sergt Maj. R.C. G.A.
 24 Russell Wm, Port warden
 26 Boulanger J. C., agent d'immeubles (r)
 Boulanger L. P., comptable
 32 Nadeau Ls.-Jos., emp. Palais de Justice Roy Albert
Avenue Cartier
 42 Lapointe Edgar, voyageur de commerce
 Lapointe Jos. Armand, voy. de commerce
 44 Roberge Samuel, cond. Quebec Ry.,
 46 Périnette Mme veuve François
 48 Côté Joseph-C., rentier

- 50 Appartements Elizabeth
1 Parent Jules, insp. inst. électriques
2 Boucher Achille, concierge
3 McGough Mrs L. N.
4 Parker Miss
5 Gough Miss Adélaïde
6 Stafford John P., ex-immigration ag't
7 Turcot Mme Alfred
8 Dubois H. M., Div. Freight Agent,
Canada S. S. Line
9 Flynn Mrs. Francis
10 —
11 Couture Jean Chs.
12 Francke Kenneth, engineer
14 —
15 Weiner N., Clothing Manuf.
16 Deslauriers J.-E., opér. cinéma
17 —
- 52 Michaud J.-B., professeur
54 Goulet Mme veuve Alphonse
Goulet Florian, emp. Bell Tel Co.
56 Gurry James S., accountant
Gurry Miss Stella E.
Tims Miss E.
58 Buchanan George, loc. engineer
60 Amyot Joseph Henri, repr. Gordon Mac-
Kay Co.,
62 Smith C. N., accountant
64 Gorman John E., Ins. Inspector
66 Lavoie Charles, emp. Dept. Terres &
Forêts
68 Ganas Thomas, prop. Child's restau-
rant
70 Trudel Antonio, menuisier
72 Dessane Mme veuve Léon-J.
Dessane Jean, emp. "Le Soleil"
Tanguay J.-Edmond, dépt Protonotaire
74 Power Miss Josephine
76 Flynn Miss Beatrice
78 Paquet George, ass't gérant Prudential
Ins. Co
80 Masson Andréas, menuisier
82 Ameron Mrs. M. L.
Ameron R. C., teacher
82½ Hardy François, gérant Thibaudeau
& Frère
84 Côté Léon, de Morin, Barry, Côté &
Marceau
86 Roy Ls-Philippe Dr, journaliste
88 Delaney Joseph P., accountant
90 Appartement Fraser
Kell Thomas, electrical enigneer Quebec
Ry Power
Letellier Juste, comptable, bureau d'hy-
giène
Dodick Samuel, merchant
Fiset Mde veuve Elz.
Goulet Mme veuve Alphonse
Avenue Bourlamaque
- 100 Pinsonnault H. J., sec.-trésorier Domi-
nion Corset Co.
102 Wiggs Edgar, of Mechanics Supply Co.
104 Papineau D. B., Lt.-Col., A.D.C.
Avenue des Erables
110 Burroughs Edward, emp. Q. Power
Burroughs Miss A.
112 Hallessey Wm A., com. traveller
- 114 Roy Paul, emp. dept. Procureur
116 Leibling David, merchant
118 Foley Mrs widow M. H.
Park Avenue
140 Michaud Wm, marchand
Michaud Raymond, emp. Dept. Procu-
reur Général
142 Langevin Chs-Auguste, agent général
trafic voyageur C. P. R.
144 Deslauriers Leopold, comptable
146 Berrigan Wm. G., station master, C.P.R
148 McKenna Mrs widow C.
150 Legrand Wm. G., accountant Price Bros
152 Martel Georges, agent d'assurances
154 Egan L. Harry, of W. & J. Sharples
154½ Laforest Napoléon, emp. Comm. des
Liqueurs
156 Willis J.-M. clerk
Kinnear Mrs Albert
158 Jackson Douglas, prop. T. H. Mahoney,
Reg'd
160 Lachance Cléophas, manuf. de chaus-
sures (rés.) de Lachance & Tanguay
162 Desmarais Roméo-L., emp. Dept. du
Trésor
164 Normandin A.-B., ingénieur civil Dept.
Terres & Forêts
166 Tanguay Jos., gérant Th. Cartier
168 Bruneau J. N., acheteur, McCall, Shen
& Co
170 Dubé J.-Oscar, président de Dubé, Le-
blond & Cie, Inc.
172 Brodie R. B., mgr. Joly de Lotbinière
Lumber Mills
174 DeLéry Mme Wm. B. Ch.
176 Henderson G. H., sec.-treasurer Quebec
Fire Ass. Co.
178 Larochele C.-E., commis de malles
180 Ross J. Palmer, supt. White Star Line
Canadian Service
182 Caron Sylvio, mécecin
184 Larue Antoine, pilote
186 Vance Harold W., prop. Théâtre Arle-
quin
188 Larochele J.-Alexandre, pilote
190 Fisher Edgar J., emp. Ind. Acceptance
Corp.
192 Vermette Albert,
194 Déchène Paul,-Miville, emp. Comm. des
liqueurs
196 DeLéry Mlle Corinne
198 Jobin Eugène, facteur
200 A'hern F. X. civil engineer
202 Lafontaine Chs E., ass't inspector des
douanes
204 Snow H.-E., capt.
206 Leobovitz I., merchant (rés.)
208 Sporn E. H., mgr John Perkins
210 —
212 Hatch Mrs Hugh
214 Morin J.-Ulric, voy. de commerce
216 Andrews W. Marsden, of F. H. Andrews
& Son
218 Dale P. C., emp. Brown Corp.
220 Raphael Mrs widow H. M.
222 Lévesque Joseph, voy. de commerce
224 Welch (the) Misses

- 226 Dionne Mde Charles
Dionne Chs-A., gérant Beatty Bros.
- 228 Hewitt M. J., emp. Harbour Commission
Kennedy Mrs. widow J.
- 230 Andrews R. Iverne of C. & W. Cham-
pion, Reg'd.
- 232 Roy Z. Felix, marchand d'articles en
cuir (r)
- 234 Iebon Dr Ph. Auguste, dentiste
- 236 Seifert Gustave-E., of G. Seifert & Son
- 238 Baillargé Mrs widow Charles
- 240 Goulet L.-A., agent
- 242 Labrègue Mde veuve Cyprien
Labrègue Emile, pharmacien
Labrègue Charles, emp. s. civil
Labrègue Henri, agent
- 244 ———
- 246 Fansworth Raymond H., civil engineer
- 248 Jolin Irénée, inspecteur d'écoles
- 250 Brochu Dr Raoul, rés.
- 252 Clegg George-E., manager Marconi W.
Tel. g. Co.
- 254 Montreuil Adélar, emp. Dept de l'Au-
diteur de la Province
- 256 Craig Geo. M., accountant Sheriff's
Office
- 258 Sturton Grant F., loc. engineer
- 260 Turcotte André, agent Travelers Ins Co.
- 262 Pineault Jean, comptable
- 264 Cloutier Gérard, emp. Dépt Trésor
- 266 Savard Arthur, de Savard & Savard
- 268 Brady John A., cashier N. Y. Life Ins.
Co.
- 270 Cox Mrs George
- 272 Ingliss Peter, marine engineer
- 274 Smith Charles H., accountant
Avenue Brown
- 276 Garneau Jean M., ass't sec. Comm. des
Accidents du Travail
- 278 Welch A. J., of A. J. Welch & Co.
Welch Mrs widow John D.
- 280 Bernard E., courtier en débentures
- 282 Langlais Mlle Marie-Anna, rentière
- 284 Laroche Georges E., pilote
- 286 Fleet R. E., sur. Gale Bros.
- 288 Lemieux Jean-P., rep. manufacturier
- 290 ———
- 292 Simard J.-N., gérant, Tessier & Fages
- 298 Parrot Dr Paul
- 300 Byrne, Thomas D., mgr S. J. Shaw Co.
Reg'd
Byrne Alex. C., ins. agent
- 302 Harvey Jean-Chas, rédacteur en chef
"le Soleil"
- 304 Legaré Wilfrid, voy. de commerce
Legaré Mme veuve Alfred
- 306 Morisset Geo., sec.-Cie d'Exposition
- 308 Martin Alfred, engineer

FRONTENAC, de l'Avenue Holland, à
l'ouest, côté nord du Chemin Ste-Foy.
quartier Montcalm.—From Holland's
Avenue to west. north side of St. Foy
road, Montcalm ward.

- 85 Fleury Omer, prés. du Cons. Fédéré des
Métiers et du Travail

- 87 Faguy Hervé,
91 Blagdon Antonio, emp. dépt de la Milice
97 Bussières Joseph E., contremaitre
Bussières Geo.-Henri, briqueteur
Avenue Marguerite-Bourgeoys

- 78 Salle Paroissiale, St-Sacrement
- 80 Gauvin Francis P., sculpteur (rés.)
Gauvin Alphonse, journalier
Gauvin Paul-Henri, commis banque
Gauvin Maurice, commis
- 100 Tardif Joseph, menuisier p.
- 102 Hurley Joseph, carpenter
Grandmaison F.-X., mécanicien
- 104 Arteau Joseph, jardinier
Renaud Mlle S.
Renaud Mlle L., garde-malade
- 132 Ratté Rodolphe, courtier d'assurances
- 134 Morin Edgar, emp. Imp. Tobacco
- 148 Boivin A., emp. Clarke S.S.
- 150 Goulet C.-E., repr. J.-L. Drolet
- 152 Godin Lorenzo, comptable
- 154 Belisle Mme veuve Nérée
Guimont Maurice, ingénieur
- 156 Bossinotte Gérard, comptable
Godbout Joseph, rentier
- 158 ———
- 160 Wagner J.-Bte, voy. de commerce
- 162 ———
- 164 ———
- 166 Couillard Roméo, menuisier
- 168 Maurais Amédée, emp. C.N.R.
- 170 Baril Joseph, comptable
- 172 Dugré J.-A., contre-maître briquetier
- 174 Drolet Mme veuve Joseph
- 176 Lapointe Albert, voyageur de commerce
- 190 Lavoie Mme veuve Charles
Lavoie J. Achille, commis
- 192 Bédard Alphonse, cordonnier (boutique
et rés.)
- 192r Mercier Adj., march. de chaussures
Mercier Mlle Bertha
- 196 Pagé J.-Wilfrid,
- 198 Drolet Octave, tailleur de cuir
Avenue Eymard

GAMELIN, de 1363, rue St-Vallier, au sud,
quartier St. Sauveur.—From 1363 St.
Vallier St. to south. St. Sauveur ward.

- 27 Pouliot Albert, commis
- 29 Robitaille Albert, emp. Q. Ry
Bélangier Roméo, emp. C. N. R.
- 37 Lépine Jean-Bte, laitier
- 49-51 Ecole modèle Ste-Thérèse, Rev. SS.
de la Charité
Leclerc Cléophas, abbé, chapelain
- 59 Parent Léonidas, rentier
- 61 Parent Arthur (fils) mécanicien

- 10 Connolly Michael, tool hardener p
Shea Hugh, emp. C. N. R.
- 12 Dubé Pierre, journalier
Duggan John, emp. C. N. R.
- 14 Picard Proculus, emp. Com. du Port
- 16 Fraser Patrick, boiler-maker
- 18 Auger Elzéar, emp. Eastern C. Steel
Fraser Patrick, machinist

- 22 Dutil Edmond, emp. C. N. R.
Belzil S., forgeron
24 Burns Mrs George
48 Duggan Bernard, emp. St. Malo Shops
Voiselle Joseph, emp. Us. St-Malo

GARDEN, (See Des Jardins).

GARNEAU, de 38, rue Ste-Famille, à 1,
rue St-Jean, quartier Champlain.—
From 38 St. Famille St. to 1 St. John St.,
Champlain ward.

Côté Sud—South Side

- 1 Fisher S. & Sons, Reg'd, sadlers
3 Great Britain Restaurant
5 Read (the) Misses R. J. and E.
Reason Miss R.
Lloyd Miss Eva
7-9 Kerhulu, entrepot
15 Wilson J. McDougall, manager Chinic
Hardware Co., upper-Town
17 *L'Erènement*, département des presses
19 Kirouac J. A. & Cie, Enr., entrepot
21 —
25 Carmaro James, contre-maitre
Zerba Pierre, cuisinier
Comte Jimmy, journalier
27 Bailey Mrs W.,
29 Lauzier Mde Vve Edouard, maison de
pension
Pelletier Alphonse, emp. Brown Corpo-
ration
Demers Mme veuve Arcade, couturière
31 Turcotte Joseph, cordonnier (r)
Turcotte Edouard, emp. Holt, Renfrew
Co. Ltd
Turcotte Léopold, commis
Boisbrillant Mlle Honorine
Chabot Mme veuve P.
Gagnon Pierre, rentier
33 Turcot Mlle M., modiste de chapeaux,
(rés.)

Côté Nord—North Side

- 8 Proulx Mme veuve Ls-Amable
10 Guay Mme veuve Omer
Ferland
12 Cyr Hervé, serrefrein C.N.R.
Dion J., emp. Château Frontenac
12½ Roy Rosaire, serrefrein
Roy, Mlle Edith
14 Angelo Apartment
Poirier Jules, E.E.M.
16 Morisset Albert, plâtrier
Sagala Anselme, pâtissier
18 Plamondon Mlle Marie-Anne
Furth H., agent
Bouchard Thomas, huissier C. S.
20 Bouchard Mme André
Montreal Art Co., Doyon Lucien, pho-
tographe
Everell J. A., agent
Auger Lucien, ing.-mécanicien
Lavallée Mlle Wilhelmine
Proteau Alphonse, agent publicité
Gagné Alyre, emp. douane

- 20 Desjardins Antoine, accordeur et repr.
pianos

St-Flavien

- 22 Morissette Cyrille, plâtrier
Caron Edgar, waiter
Laflamme A.-K., vendeur d'obligations
24 Fertray Georges, chauffeur-mécanicien
26 Charron Antonio, commis (Chambres)

Christie

- Emile Robitaille, gérant
34 Laflamme J. A. K., imprimeur
36 Dumas Calixte, journaliste
Laverdière Mlle M.-L.
Boulet Maurice, E.E.M.
Paquin Jean, E.E.M.
38 Couture Jos. G., notaire (r) p
40 Imprimerie Modèle Enr.
Faber Hector, prop.
40½ Faber Hector, prop. imprimerie Mo-
dèle Enr.
42-44 Gaieté Restaurant, Wilfrid Gosselin,
prop.
46 Turgeon La Papeterie, march. de papier
48-50 Livernois J.-E., Ltée, entrepot
52 Drolet Louis T., barbier
54 Livernois J. E., Ltée, entrepot

GARNIER, de l'église du Très-Saint-Sa-
crament, à l'ouest, côté nord du Chemin
St. Foy, quartier Montcalm.—From
the Blessed Sacrament Church, to west,
north side of St. Foy Road, Montcalm
ward.

Côté Sud—South Side

- 9 Trépanier Réginald, bijoutier
11 Rousseau J. A., voy. de commerce
31 Plante Arthur, voy. de commerce
33 Larose Mme veuve O. E.
35 Jobin Jacques, ingénieur civil, Dept.
Travaux Publics
Jobin Mlle Jeanne, inst.

Côté Nord—North Side

- 2 Dumont J.-Oct., emp. C.N.R.
4 Dumont Mlle Mary
Pierre Adrien, emp. Corpor.
30 Coss W. J., agent d'immeubles
32 Halissey Alphonse, cond. de malles
Avenue Marguerite-Bourgeois
68 Hamel Ste-Foye, commis B. de Poste
70 Delisle
120 Marineau Emile, commis de malles
122 Labadie Albert-J., constable.
Avenue Eymard
124 Couturier J.-Charles, agent C. N. R. p
126 Maranda Lucien, comptable
128 Delany Wm. Jos., insurance agent
132 Garneau Lauréat, ingénieur forestier
136 Dorion Frédéric, avocat, de Dorion &
Dorion
140 Pouliot Adrien, professeur
144 —
148 Godbout F. X. avocat de Langlais,
Godbout & Tremblay
Bouret Ls-Ph., emp Hôpital St-Sacre-
ment

- 152 O'Dowd Frank, emp. Signal service
 156 Lévesque Jos.-Alf.-Zébedé, voy. de commerce
 160 Lalumière J.-B., courtier
 166 Rouillard J.-Emile, plombier (r)
 170 Chouinard Mme veuve Alphonse
 Boucher J.-Léon, Dept Procureur Gén.
 172 Chartré Eusèbe, emp. Dept de la Colonisation
 Chartré Mme veuve Charles
 174 Girard J. Ulric, voy. de commerce
 178 Leclerc Albert, peintre
 Leclerc Laurent, anc. march, de cuir
 182 Paradis Mme veuve Armand
 Paradis Gérard, agt. Viaux & Frère
 Larochelle Paul, médecin
 186 Trottier Joseph-E., expéditeur de trains
Avenue Vimy
 190 Côté Lucien, voy. commerce
 Côté Frs-X., Rév., aumonier

GIGNAC, de 224, rue de la Couronne, au Parc Victoria, quartier St-Roch.—From 224 Crown St. to Victoria Park, St. Roch ward.

- 27 Rock City Tobacco Co., Ltd, bureau
 14 Hospice St-Charles, sous la rirective des RR. Sœurs du Bon-Pasteur
 Révde Sœur Marie de La Compassion
 Ecole d'industrie
 Côté Frs-X., aumônier
 Jobin Emile, gardien
 Lizotte Israel, concierge

GLAPION, de Dorchester 715 à François 1er, quartier Jacques-Cartier—From Dorchester 715 to François 1er, Jacques-Cartier ward

Côté Sud—South Side

- 7 Leclerc Pierre, journalier p
 11 Longchamps Michel, journalier p

GODBOUT, de 826 1re Avenue à l'Est du quartier Limoilou.—From 826 1st. Avenue to East, Limoilou Ward.

- 25 Doddridge Claude, mécanicien
 61 St-Pierre Hector, tailleur de cuir
 63 Guay Albert, emp. C. N. R.
 71 Dupont Louis, menuisier
 73 Dupont Bruno, menuisier
 75 Julien Wilbrod, corroyeur
 93 Lapointe Eugène, entrep.-menuisier

- 38 Rousseau Narc., foreman Que Power
 52 Langlois Roméo, tailleur de cuir
 60 Julien Léger, contremaitre C. N. R.
 Julien Henri, commis
 62 Gingras Arthur, cond. camion
 64 Rhéaume Alph., emp. Bishop Construction
 86 Drolet Jean, cord.-monteur

GOSFORD, de 213, rue Prince-Edouard, à 11, rue De Varennes, quartier St-Roch.—From 213 Prince Edward St. to 11 De Varennes St., St. Roch ward.

Côté West—West Side

- 3 Lynch Mde veuve Arthur
 5 Bergeron Joseph, emp. C- P. R.
Traverse C.P.R.
 7 Gendreau Alex., journalier
 13 Tapin Wilfrid, cordonnier
 15 Beaumont Alex., emp. Brass. Champlain
 Gauthier Lucien, charretier
 Rhéaume Philippe, menuisier
 17 Morissette Octave, commerçant

Côté Est—East Side

- 28 Perkins John, manuf de chaussures

GRANDE ALLEE, de la porte St-Louis, quartier St-Jean-Baptiste, à l'Avenue des Erables, quartier Montcalm.—From St. Louis gate, St. Jean-Baptiste ward, to Maple Avenue, Montcalm ward.

Côté Sud—South Side

- Monument du Sacrifice
 — Entrée des Champs de Bataille
Avenue Laurier
 43 Victoria Curling Club
 Hogan Edward, caretaker
 45 Paré J.-Léonidas, cond. d'auto
 47 Fortin I. A., négociant (r) p
 49 Demers Albert, avocat, de Demers
 Demers, Pratte & Germain
 51 Legendre Mme veuve St-G.
 Roy Mlle Emilie
 Meunier Maurice, ing. civil
 Fontaine Léopold, architecte
 53 Pelletier Mme veuve E. H.
 Michaud Mme Philippe
 Chassé Mlle M.
 Gagné Mlle Blanche
 Brochu Mlle Marguerite
 Prévost Mlle Eva
 Anetil
 Robitaille
 Faucher Maurille
 Bergeron Mlle Marie-Anne
 Hansen Mrs. widow A. K.
 53½ Vocelle Pierre-M., concierge
 55 Hunt Mme Edouard
 55 « Balcom Capt. W. J.
 57 Fortier G.-Gaston, emp. Dept. Assurances
 Blais Melle M. R. coiffeuse
 Porter Mrs J.
 Jackson J. B., voy. de commerce
 Tremblay Ls Aug., emp. des Postes
 Marchand J.-A., emp. Dept. Assurances
 Green Stafford, reporter
 Laurie P., teleg. operator
 Lavigne J.-E.-Bert., voy. commerce
 Fulton Alex., emp. Y. M. C. A
 Wilson W. S., accountant
 57½ Babineau Fidèle, concierge
 59 Wood William, Lt.-Col.

- 61 Ramsay G. B., asst-manager White Star Dominion Line
 63 Giroux J. B., pharmacien (2)
 65 Leonard J. K., of B. Leonard, Reg'd Leonard Bernard J., of Leonard Brothers Leonard W. H., Lt. Col.
 Leonard E. R. D., of B. Leonard Reg'd.
 67 Chalout J. R., de Clement & Clement Enr.
 Chalout Jean, avocat, de Lemay & Chalout
 Chalout René, avocat, de Chalout & Hudon
 Chalout Paul Dr, chirurg.-dentiste (rés.)
 69 Laurie Miss Elizabeth
 71-73 Bureau Compensation Accidents du Travail
Place George V
 Quebec Armory Drill Hall—Manège militaire
 79 Smith A. H. C., accountant
 Smith Mrs. R. Harcourt
 101 Bois Edmond S., colonel
 Bois Gérard, emp. C. N. R.
D'Artigny
 107 —
 109 Monnier G. (chambres)
 111 Thomsson Miss E. M.
 111½ Vallée Jules, médecin et député-corroneur
 Boivin Henri, avocat et officier en loi, Dept. des Terres & Forêts
 113 Joseph Montefiore, of Joseph & Co.
 117 O'Meara J. S., Lt-Colonel, Pres't Harbour Commission
 125 Rousseau Arthur, médecin (r)
 127 Grandbois Henri, marchand de bois
 129 Racine Mme veuve David
 Racine Chs-Henri
 131 Gilbert N. H., de la Cie N. H. Gilbert, Enr.
 Lafayette (rooms)
 131a Gilbert La Cie N.-H., Enr., bois de construction
 133 Brunet Willie J. B., de W. Brunet & Cie Ltée p
 135 Cannon Lucien, Hon., de Cannon & Cannon
 137 Garneau Mme veuve Alphonse S.
 139 Shehyn Mme veuve Joseph p
 141 Drouin Mme veuve F. X. p
 Drouin Horace, dentiste (r)
 Drouin Charles, pharmacien (r)
 143 Machin Mrs widow H. T.
 145 Price, Lady Wm.
 153 Galipeault Antonin, C.R., honorable Juge de Cour d'appel
 Galipeault L.-E.-Langis, avocat, de Galipeault, Boissert & Galipeault
 Galipeault Jean-Paul, de Galipeault, Boisvert & Galipeault
Place Montcalm—Monument Montcalm
 159 Paquin C. R., médecin chirurgien
 161 Côté Mme Philéas
 165 Garneau Mme veuve Pierre
 Côté Wilfrid, restaurant
 165 Garneau Mme veuve Pierre
 167 Desmeules Roland, médecin
 169 Duchaine J.-A., rentier
 Duchaine P., emp Auburn Sales Co
 171 Lynch W. J., asst-gen'l manager The Quebec Ry, L. & Power Co., Ltd., "Railway Division"
 173 Clément Edgar, de Edgar Clement, Ltée p
 175 Alley Edmund R., advocate p
 177 Giroux Théophile, comptable en chef, Dépt. des Terres & Forêts
 Giroux Gaston, commis, dépt. des Terres & Forêts
 179 Lachéncé J.-L., gérant
 179B Lubin E., mgr D. Gestédner, Ltd (r)
 183 Trudel Eugène, de LaRue, Trudel & Picher
 185 Holt Mrs John H. p
 187 Taschereau L. Alexandre, hon. Premier-Ministre et Procureur-Général; de Taschereau, Roy, Cannon, Parent, Taschereau & Taschereau
 189 Kirouac Nap.-G., financier (r)
Avenue Taché
 217 DesRivières Léon T., associé résident de L. G. Beaubien & Cie
 219 Parent Mme Alexandre
 Parent Alex., de Chs-A. Parent, Enr.
 Parent Maurice, comptable
 Parent Pierre, emp. de banque
 Parent Paul, de Chs-A. Parent, Enr.
 Parent Henri, de Chs-A. Parent, Enr.
 225 Bishop Mountain Hall, church of Eng'nd Orphanage and Hostel for Girls, under management of Sisters of S John the Divine
 239 St-Laurent Louis, C.R., de St-Laurent, Gagné, Devlin & Taschereau
 241 Legaré Pierre-Théophile, comptable
 243 Amyot L. J. Adj., de Dominion Corset Co. p
 245 Létourneau Elzéar, de Quebec Preserving Létourneau Roger, avocat, de Lesage & Létourneau
Avenue Galipault
 249 Gaudry Mme veuve L. H.
 Gaudry Gzbriel, avocat de Audet & Gaudry
 Audette Mlle Jeanne
 251 Parent Mme Chs-A.
 Parent Ls-Emile, C.R., avocat (r)
 253 Bernier J. Adélar, pilote
 255 Hamel Mme Auguste C.
 257 Audet L.-A., prop. Epicerie St-Ls (rés.)
 259 Thibault Léopold, insp. Com. Liqueurs
 261 Fortin Mme veuve Albert
 263 O'Brien J. Jeff., ass.-treas. Quebec Power O'Brien Miss Mary
 265 Thompson (the) Misses C. and H.
 267 Amyot Alex, de J.-Amyot & Fils, Enr.
 267½ Gauvin J. Eugène, org. de district des Forestiers Canadiens
 269 Sissons Mrs Robert
 271 Belleau St Foy, avocat
 271½ Bède Victor A., emp. Brown Corp.
 273 Després Mrs widow French
 275 Talbot O. E., colonel et directeur C.N.R.

- 277 Chambers E. T. D., special Fish & Game
Officier
- 279 Paquin Ls Joseph, avocat
Paquin J. C., repr "La Sauvegarde"
- 281 Roy Henri, emp. C. W. Lindsay
- 283 Dechêne Arthur Miv, contrôleur Dept
de la Voirie
- 285 Lane Mme J. A.
Lane J.-A.,
Chemin de l'Observatoire
- 287 Pollack Maurice (de M. Pollack Ltd)
- 289 Ladies Protestant Home
Murray Mrs G. B., matron
- 295 Glass Mrs widow Frank
Glass Miss M-H
- 303 Laferty Mrs widow F. D.
- 305 CHATEAU ST-LOUIS, Grande-Allée
- 802 Apedaille L. J., of Price Bros. & Co
- 1004 Aylwin Miss Wildred
- 707 ———
- 1006 Bates Dr J.
- 602 Beaudry Jos. E., de Gauvreau Beau
dry & Cie
- 901 ———
- 608 Belleau Georges, emp s civil
- 708 Bellisle J. A., surt. de Chasse &
Pêche
- 705 Bisailon J.-R., rep. Lake of the
Woods Co. Ltd
- 202 Bishop Edw A, organist
- 609 Bisset Frank, of James Bisset & Co
- 308 Bouffard Hon. juge Pierre
- 707 Brady W. J.
- 509 Bridge G. H., emp. Anglo Can. Pulp
- 903 Braff Harold, man. Royal Securit.
- 104 ———
- 103 Bullock Miss S. M. M., emp. Im-
migration Dept.
- 103 Bullock Miss M., emp. Immigration
Dept.
- 504 Campbell H, Lt Colonel
- 1002 Carrell Hon. Frank, C.L.
- 1001 Chassé Mme G.-O.
- 205 Clarke W. G., sec. Gulf & P. Co.
- 407 Cox Mrs. L. J.
- 501B Cusson Albert, gérant Industrial
Acceptance
- 7 Dathan J. E., Capt., of Quebec In-
vestment Co
- 306a Davis C K, prop of fox farm
- 701 DeCarteret S. L., repr. Hammer
Mill Paper Co.
- 502 Drolet D E, de D E Drolet & Fils
- 507 Duchastel de Montrouge J. A., man.
Quebec Forest Industries Ltd
- 606 Duggan Mrs. widow A. G.
- 206 Dumoulin Mme veuve P B
- 207 Dussault Georges, sec Dept Proc
Général
- 704 Elliott Dr. J.
- 608 ———
- 1005 Francœur Honorable J N, de
Francœur, Larue & Lanctôt
- 300 Gagnon Emile, honorable juge
- 1 Farmer M., organist
- 403 Fraser Alexander, engineer
- 1a Graham Angus, sec. treas. of Que-
bec Forest Industries Associa-
tion Ltd
- 906 Givernaud E., de E. Givernaud Inc.
- 103 Greig R. D., emp. White Star S.S.
Co.
- 809 Harrisson M. M., emp. Price Bros
- 304 Joseph Mrs widow Andrew C
- 904 Judge E. H., purchasing agent
- 209 Keens B., accountant Brown Corp
- 706 Kennedy R. H., C. A., manager
MaDonald Currie & Co.
- 907 Kirkham W. F.
- 2 Lachance Mme J. E., salon de coif-
fure
- 902 Lancaster H. D., gentleman
- 709 Laurie Frank C
- 104 Leibling Sam, merchant
- 102 Leibovitz Sam, merchant
- 804 Leonard T. G., man., Eastern Ca-
nada Steel & Iron Works, Ltd
- 501A MacDonald Allan F., branch mge
Adjusters & appraisers Ltd
- 703 Martineau J.-Omer, ing.-civil
- 203 McaNairn Miss M. L., civil s clerk
- 801 McInnis R A, gen manager Ang
Can Pulp
Mercier E.-R., cond. malles
- 604 McGee Miss Jane
- 109 Monahan J Gerard, insurance agt
- 406 Moore Miss
- 101A Murray Miss Louise, C. S. Clerk
- 404 Noel Mme veuve J. M.
- 506 Owen Paul G., sec.-treas., Quebec
Forest Industries Ass. Ltd
- Park Dr. M.
- 204 Patry Mme veuve Georges
- 8 Pouliot J A, inspecteur serv postal
- 306B Power Miss M
- 105 Power Chs. G., Major, M.C., M.P.
for Quebec South, de Power &
Lemieux
- 106 Rainville Paul, agent Canada Life
Assurance Co,
Raymon Mlle Yvonne, g.-malade
- 501D Reeve J. F. gentleman
- 406 Riggs Miss N. K.
- 905 Rockwood C W, gentleman
- 309 Ross Mrs E. Ernest
- 6 Roy Madame Berthe, prof. de
chant et piano
Roy Phléas, rentier
Roy Léo, musicien
- 210 Shakleton Miss Kathrine
- 402 Sharples J. J., Colonel
- 405 Sharples Mrs. M. L.
- 1007 Sewell Mrs E. H
- 909 Shapiro A., prop. "La Vogue"
- 604 Smythe Mrs R..
- 208 Stevenson Miss H. N.
- 401 Studley G., electrical engineer
- 601 Taschereau R., pres Bureau Com-
pensation Accidents du Travail
- 807 Vallière A, agent d'assurances
- 301 Watson Lady
- 702 Woodward W. H. gentleman
- 607 Wright W G, engineer

- 10 McCooney O. D., superintendent
Molloy Thomas, engineer
Parry Fred, janitor
- 325 Eglise St-Dominique
- 329 Dominicains, couvent des Revds Pères
Charland R. P. P.-V., O. P.
Miville Rosaire, R. P., O. P.
Béliveau P. M., R. P., O. P., supérieur
Theriault H. Révd P. O. P.
Martin R. P. H., O. P., curé
Ouimet Reginald, O. P.
Monty R. P. P., O. P., vicaire
Bariellec R. P. D. F., O. P.
Bégin Dominique, O. P.
- Champs de bataille Nationaux (entrée)

Côté Nord—North Side

- Tennis Club ground
Monument Garneau
Avenue Dufferin
Monument Mercier
HOTEL DU GOUVERNEMENT
Bouchard C. R., président de l'Assemblée Législative
- 84 Hearn J. J., advocate, of Pentland, Gravel, Thomson & Hearn
Hearn Miss C. M.
- 86 Hall Mrs widow Geo. B.
Hall B. O. H., Capt.
St-Augustin
- 88 Wurtele Miss Lampson
- 90 Laroche G., repr. W. R. Brock Co., Ltd.
Ruel Mme veuve Damase
- 92 —
- 94 Audet J.-Arthur, chambres
The Gazette Printing, E. E. Donovan chef of bureau
Fitzgerald Mrs. widow M. J.
Thompson Mrs. Rita
Hannon Miss May
Lefebvre Paul, ingénieur civil
Fafard Armand, ing. forestier
Péruze Mlle M., emp. s. civil
Lamonde G., emp. Statistiques
- 96 Brousseau J. D., Lt-Colonel
Brousseau G. Downes, ing-forestier, de Joncas & Malouin
Conroy
- 102 Power W. Gerard, Honorable, of W. & J. Sharples
- 104 Choquette Fernand, de Dechene, Choquette, Deguise & St-Pierre
- 106 LaRue J. Arthur, de LaRue, Trudel & Picher
D'Artigny
- 108 Smyth R. L., Capt.
- 110 Carter Wm. Lemesurier, physician
- 112 Little White House, Mrs. J. R. Francis, rooms
Lemieux Mme F.-X.
Aubin Mlle Balche
Targett Miss Lilly
Gentil Raymond, waiter
Lay Peter, waiter

114

- 116 Hawkins Stuart S., architect
- 118 Lemoine René, de J.B. Renaud & Cie Inc.
- 120 Vézina Edgar, asst. auditeur de la Province
Vézina Gérard, E.E.Chimie
- 122 Bailey L. W., broker
- 124 Lennon E. M., gentleman p
- 126 Parant F.-X., commis-marchand p
- 128 Gale Herbert, of Gale Bros, Ltd.
- 130 DesRivières Henri, surintendant du district de Québec, Banque Canadienne National et Trust Général du Canada
- 136 Garneau Sir Geo., de Garneau, Ltée p
- 138 Meredith Ed. G., of Meredith & Meredith
Lachevoitière
- 144 Grande Allée Apartments
Basement Floor
- 11 Diamond Leonard, janitor
Crofton Mrs William
Ground Floor
- A Peters J. B., Major
B Peters Albert H., agent
C Pownall G. H., sec. Lt-Governor
D Banks, Miss Jeanne E.
Craig Mrs
E Lawrence Miss D.
Lawrence Mrs. G. B.
Dugal Ths, rep. Boivin & Grenier
- F —
- G Atkinson W. F. V.
- H Fontaine Mlle Marie-Louise, emp. s. civil
- I Hastings R. C., Dr
- J Evans Edmund A., C.E., of Evans & Oliver
- L Lemieux Mme C. E., inspectrice des établissements industriels
Lemieux Paul Charles, commis
- M —
- N Sullivan John H., agent Mutual Life Ins. Co.
Soucy Gaston
1st FLOOR
- 1 Wiggs Mrs. widow W. H.
2 Shee Dr Patrick
3 Ross James, emp. Prices Bros.
4 Simard C. J., sous-sec. de la Province
5 O'Regan James B. civil s. clerk
6 Pabke Wm Hugo, traffic manager
Price Bros & Co. Ltd
7 Giguère J. A., agt d'assurances
8 Vézina Paul, emp. bureau de l'Audit.
2nd FLOOR
- Verret Mme veuve Hector
- 21 Price Miss Theresa
- 22 Verge Mme W. A.
Verge Francis, ass.-comptable
- 23 Simard Mme veuve Gustave
Simard Paul, vendeur débentures
- 24 Chauveau Mme veuve Alexandre
- 25 Rivard Mme veuve Hector
- 26 Lavergne Armand, avocat, de Lavergne, Lavergne & Remillard
- 27 Lemoine Saint-Georges
- 28 Vallière Mme Georges
Vallière Paul, emp. Capitol

3rd FLOOR

- 31 Landry Mme veuve Joseph P.
Landry Jules, avocat
32 Shaw Mrs Charles N.
Marsh Miss Catherine
33 Norris Chs V., of J. Burstall & Co
34 McLaughlin J.
35 Dechène Mme J. A.
Dechene Mlle
36 Carter Misses (the)
37 Lefebvre Mme veuve C.-A.
Lefebvres Mlles

4th FLOOR

- 41 Bédard Napoléon, industriel
43 Dupré Maurice, avocat, de Fitzpatrick, Dupré, Gagnon & Parent
44 Tessier Auguste, hon. juge C. S.
45 Marcotte Arsène, agent ce mines
46 Landry J.-A., prop Inst. Dentaire
Masson
47 Powell Mrs. widow H. B.
48 Méthot Mlles

5th FLOOR

- 51 Donohue Miss Ida
52 Donohue Chs, manufacturier
53 Torrence C. W., emp. Price Bros & Co., Ltd
54 Harrison Major C. A.
55 Delorme Mlle Anna
56 Pigot C. J., civil engineer, The Q. Ry, L. & P. Co., Ltd
57 Roberge Mlle Albertine
58 Labelle Phil.-R., emp. Q. Power
154 Clarke W. J., secretary Ang. Can. Pulp & Co.
160 Bancroft W. M., Manager Bank Montreal

Berthelot

- 162-164 Presbytère St-Cœur de Marie de la Cotardière Georges, R. P., curé
Coquereau F., R.P., vicaire
David P., R. P., vicaire
Le Doré L., R.P., missionnaire
LeDoré L. M., R. P.,
Gauthier Y., R.P., missionnaire
— Eglise St-Cœur de Marie

Scott

- 174 Donohue J. T., of Nairn Pulp Power Co
Claire Fontaine
188 Srs Franciscaines Missionnaires de Marie. Mère Marie Josepha, supérieure provinciale
Eglise de l'Adoration Perpétuelle, Rvd
Abbé Gustave Rémillard, desservant
Rvde Mère Marie Demetrias de l'Eucharistie, déléguée supérieure
Chabot Mlle

*Avenue Turnbull**Avenue de la Tour*

- 200 App. Claidge
7 Beaudry Frank E., gérant Que. Shoe & Rubber Co.,
50 Beaulieu Mlle Alice
86 Bégin J. A., Contrôleur Revenu de la Province

- 51 Black Chs A., emp. Price Bros.
23 Black R. J., of Black & Son
101 Black Miss H.,
108 Bourdon Dr Edouard, dentiste
94 Dussault Maurice
100 Guérin F. X.,
12 Jalbert J. Ulric, salon de coiffure
6 Lavigne Ernest, ing. civil et commissaire des incendies
40 Stevens H., accountant
30 Lavoie Ernest E., major
101 Lépine Miss Hilda, clerk Holt, Renfrew Co.,
19 Letarte-Devarenne Mlle Juliette, salon de coiffure
83 Marois Mlle Joséphine
26 Mercier Honoré, honorable Ministre des Terres & Forêts
20 Michelin Charles, restaurateur (r)
1 Pelletier Mme veuve Ls. Philippe
95 Picard L. P., avocat (bureau)
2 Pouliot Joseph, président Myrand & Pouliot Ltée
96 Price C. E., of Price Bros Co., Ltd.
33 Rhéaume A. A., bibliothécaire, Palais de Justice
85 Ruddick James, Mgr James Ruddick Co.,
65 Tessier A. M., honorabl Juge Cour Supérieure
67 Tessier Mlle F. M.
38 Teakle Chs D., of Quebec Hardware Reg'd.

- 250 Redemptorist Monastery
St. Parick's Presbytery (office)

Kelz Charles, C.S.S.R., rector

McCandlish James, C.S.S.R.

Collison P. C., S.S.R.

Scully R. F., C. S.S. R.

Byrne J. C., C.S.S.R.

Murphy T., C.S.S.R.

Enright A., C.S.S.R.

MacMeil A., C.S.S.R.

Martin J., C.S.S.R.

Joseph, C.S.S.R., secretary

— St. Patrick Church

- 254 St. Bridget's Home p

Sister St. Felix, supérieure

Avenue de Salaberry

- 258 Couillard Georges, prés. Brass. C am-plain et marchand de charbon

- 260 Neilson Mrs. widow H. Ivan

- 262 Brown Collin Irvine, lumber merchant(r)

- 266 Drouin F. O., C.R., avocat, (rés.)

- 268 Champoux Benjamin, marchand de bois

- 270 Tremblay Elzéar A., agent d'immeubles

- 276 Baptist Church (the)

- 282 Murphy Mrs. widow J. L.

Strang J. Ross, of Budden & Strang

Stuart Miss Adel

Avenue Cartier

- 294 Barrow Septimus, manager Cunard Steamship Co., Ltd.

- 302 Whitehead A. B., of Mitchell & White head, Reg'd.

- 310 Fortier J. E., médecin

- 312 Gørneau. R repr. Greenshields & Co.

- 314 Warrington J. E., of John Ritchie & Co., Ltd
 316 Mooney Dr M. J., président Mooney & Van Dyke Co., Ltd
 318 Belley Mme veuve L. G.
 Belley Thomas, emp. G.-I. Lachance
 Belley Alfred, comptable
 320 Lapointe Simon, avocat, et vice-président Bureau de Compensation des Accidents du Travail
 322 Wode F. L., president Pruneau & Co., and Motors Limited
 324 Kirouac Ernest, de J.-A. Kirouac & Cie
 326 Simard Mme veuve Joseph
 328 Morton W. J., of Morton Engineering & Dry Dock Co., Ltd.
 330 Archer Edward L. p
 334 Smith J. A., ingénieur-civil
 338 Roy Mme veuve L. Rodolphe
Avenue Bourlemaque
 340 Marceau Dr Paul-V., (rés.)
 346 —
 348 Furois Mlle Joséphine
 350 Young Mrs widow E.
 352 —
 354 Johnston Mrs widow J. M.
 Stevens A. E., accountant Union Bank
 356 Cameron Mrs widow John
 356½ Parrett Walter J., painter
 358 Perks John, prop. Duchaine & Perkins Enr., p
 360 Laurin Joseph, président et gérant général, La Cie Paquet Ltée, p
 362 Home W. A., (r)
 364 Stobo J. M., manufacturer (r)
Avenue des Erables

GRANT, de 224, rue St-Vallier, à 38, rue Prince-Edouard, quartier St-Roch.—
 From 224 St. Vallier St. to 38 Prince-Edouard St., St. Roch ward.

Côté Ouest—West Side

- 3 Latulippe J. A., voy. de commerce
 Patry Mme veuve
 9 Létourneau Mme veuve Phydime
 Cantin Gaudias, emp. des Douanes
 15 Cloutier Arthur, pompier
Fleurie
 15½ —
 17 Casault Joseph, rentier
 19 —
 19r Villeneuve Azarias, journalier
 Dubé Mme veuve Joseph
 21r Villeneuve J. B., emp. Corporation
 Demers Jos., emp. s. civil
Des Prairies
 39 Caouette Jos. Sélime, épicier
 39½ Turbis Alexandre, navigateur
 Bisson Antonio, mécanicien
 41 Letarte Félix, étal de boucher
 43 Grego Alphonse, forgeron
 45 Bédard Thomas, forgeron (boutique)
 47 Bédard Thomas, forgeron (rés)
 49-51 Côté J. B., plombier et représ. Quebec Ice Cream Corn
 Bédard Paul-Emile, comptable

- 49-51 Mason Thomas, clerk
 Farago Peter, de Quebec Steam Laundry
Ste-Marguerite
D's Fossés
 73 Manufacturing Agency Ltd, J. A. Baudrien, rep.
 75 Cormier Louis, emp. C.P.R.
 Harvey Philippe, cuisinier
 77 Létourneau Alp', barbier, Hôtel Victoria
 79 Gagnon Maurice, salle de pool
 81 Turcotte Mlle Eva
 Turcotte Alb., emp. Usines C.N.R.
Octave
 83 Blouin Jos. P. O., cordonnier
 83½ Lesage P. E., épicier
 85 Charrier Philippe, salon de barbier
 85½ —
St-Joseph
 93 Girard Louis, briquetier
 95 Hop Lee, buanderie
 97 Fiset Mose, mécanicien
St-François
Du Roi
 123 Roy Ernest, emp. Que. Power Co.
 of Bernard Jos. A., peintre (r)
 125 Bernard J.-A., peintre et verrier (bou-tique)
 127 Miville Jean, menuisier
 Doyer J. B., menuisier
 129 Bouchard Camille, ing. de marine
Richardson
 143 Quebec Butcher's Supply Beg'd
 Germain Odilon, charretier
 149 Chrétién Arthur, commis
 Bernier Omer, chauffeur d'auto
 Kelly Edward, porter
 151 Desbiens Georges, charpentier
 Deschênes Alfred, emp. C.N.R.
De la Reine
Prince Edouard
Traverse C. P. R.

Côté Est—East Side

- 2-4 Old City Mfg. Co., Reg'd
 Renaud J. B. & Cie, Inc., propriétaires
Baronne
 20 Northern Electric Company
 30 Northern Electric Co., Ltd., G. A.
 Brown, représ.
Des Prairies
 42 Bart Miss Mary
 Vocelle Mlle Alice
 44 Minguy Elz., emp. H. Moisan
 50 Doyle Wm., entrepôt
Ste-Marguerite
 52 Rondeau Narcisse, maréchal-ferrant
 Grandmaison Mme G., épicier, (rés). Ste Marguerite 59
Des Fossés
 78-80 Ecole Lagueux
 Revd Frère Virgile, directeur
 86 Bourassa Honoré, chanteur
St-Joseph
 94 St-Jean Emile, de St-Jean & Frère,
 bouchers, étal

- 96 Poulin Eudore, emp. J.-B. Renaud
Roberge J.-A., télégraphiste C.N.R.
Pepin Jos., électricien
98-102 Parent Olivier & Joseph, charrons
104-106 Lachance Arthur, service de radia-
teurs d'autos

St-François

- 122 Hazel James, of James Hazel & Sons
124 Gauvin C.-A., emp. Brass. Boswell
126 Samson Jean, emp. Brass. Boswell
Paré Philéas, charretier
128 Hazel James & Son, brass founder s
134 Mercier Alfred, agent de manufactu-
riers
Mercier Henri, emp. Hôtel St-Roch
Mercier Mme Alfred, restaurant
136 Bégin Joseph-A., scaphandrier
Bégin Honoré, chauffeur
Bégin Alexandre, chauff. stationnaire
140 Fortier Omer, pompier
140½ Fortier François, emp. Arsenal
142 Morin Almanzor, emp. J. Hazel
Royer Adélar, mécanicien
144 Assh Brothers, Ltd, prop. Assh A.
De la Reine
180 Guay Albert, de Guay & Frère, Enr.
Drolet Georges, emp. Q. Ry.
180¾ Leblanc Albert, mécanicien
Léveillé Donat, pensionnaire de la milice
Prince Edouard
190-192 Quebec Power Co., usines et maga-
sins

Traverse C. P. R.

GUYART, de 3, rue Marie de l'Incarnation
à l'est, quartier St-Sauveur.—From 3
Marie de l'Incarnation St. to east, St.
Sauveur ward.

- Marquis dit Canac Ls, Ltée, marchand
de bois p
Marquis dit Canac, Ltée, manufacture
de colle-forte p

HALDIMAND, de 25, rue St-Louis, à 16,
rue Mont-Carmel, quartier Champlain.
—From 25 St. Louis St. to 16 Mont-
Carmel St., Champlain ward.

- 9 Lanctot Chs., asst-Procureur-Général et
Greffier en loi
Lanctot Jean, ingénieur de la voirie
Lanctot Philippe, avocat, de Francœur,
LaRue & Lanctot
Lanctot Pierre, emp. dépt des Terres
Lanctôt Eric, emp. de banque
13 Dufferin Apartment House, Mrs. I.
Roberts, prop.
Pepin L., emp. Price Bros.
Roy Mlle Mary
Côté Charles, commis
Côté Mme veuve Charles
Bélanger Mlle Marie
Scin J., emp. Garage
Vien A., emp. C.N.R.
Talbot Walter, emp. Shaw. Power
15 Marcoux L. C., géant La Caisse d'Eco-
nomie de Notre-Dame de Québec p

8 —

- 10 Tanguay Mme veuve Alf.-T., chambres
Gauthier, Mlle Eva
12 Pouliot Alph., avocat, greffier de la
Cour d'Appel p
14 Vallière Edouard, rentier

HAMEL, de 51, rue des Remparts, à 18, rue
Couillard, quartier Champlain.—From
51 Rampart St. to 18 Couillard St.,
Champlain ward.

- 1 Pruneau Mme veuve A.-O.
3 Lachance Ferdinand, menuisier et cham-
bres à louer
Laforest J.-E., emp. Anglo-C. Pulp
Marquette Joseph, emp. C.P.R.
Ayotte Benj., emp. Com. Port
Gourdeau Jean, rentier
Beauseigle Mlle Ernestine
Brousseau Jos., emp. Chât. Frontenac
5 Lemieux Jos. E., de Jos. E. Lemieux, En.
7 Godin Charles, mécanicien et chambre
à louer
Lortie Jos., voy. de commerce
Scully James,
Hudon Léo, emp. C. W. Lindsay
Bruneau Liucen, emp. de bureau
Tardif Jean-M., emp. Can. Packing
Paré Maurice, belle-boy
9 O-Byrne Mrs. Michael, boarding house
Bouchard Willie, accountant
Geeves Ths, storeman
King Kenneth, emp. C. N. R. Tel.
Dudley A., drvier Norton Engineering
Co.,
Kemp W., emp. C.N.R.
11 O'Neil Miss Sara C., (boarding)
O'Neil Miss Louise A.,
Racy Douglass, ins. agent
Messini Mlle Anna
11½ Zuorro J., chambres à louer
Marcotte Uldéric, concierge
15 Boivin Adjudor, dessinateur, dept. des
Travaux publics
Boivin Mlles A.-Marie, Alice et Céline
17 Daigle Pierre, cordonnier (boutique)

HEBERT, de 1, rue des Remparts, à 2, rue
Couillard, quartier Champlain.—From
1 Rampart St. to 2 Couillard St., Cham-
plain ward.

Côté Nord—North Side

- 1 Tanguay Mme veuve Georges
1½ Budden G. M., of Budden & Strang
Budden Harold, emp. Royal Trust Co.
3 Lavery Patrick, gentleman
Lavery Miss M.,
5 Bélanger Euclide, rentier
Daxteuil Léo, E.E.A.
Lemay Côme, étudiant
Lachance Lauréat, chauffeur
7 Hamel J. A., gardien de la paix
Verret Albéric, emp. C. N. R. Tel.
Gauvin Octave, garagiste
Medley T. B., telegraph operator
Bérubé Raymond, emp. Hotel-Dieu

- 7 Paré Edmond, abbé
 9 Payment Mme veuve Eugène
 9½ Labrecque Jos., ing. mécanicien
 11 Potvin Mme veuve Charles
 Vallée Joseph, ouv. en tabac
 Morin Mlle O., modiste
 11½ Drapeau J.-A. voy. de commerce
 Huard Mlle J.
 LaRue Mme veuve Alfred
 15 Migneault J.-Ed., oculiste (rés.)
 Turcotte Georges, concierge
 17 Tanguay Mme veuve Georges
 17 Tanguay Edmond, comtable
 19 Beaudet Donat, emp. Hôtel-Dieu
 Richard Elzéar, plombier
 21 Reny Emile, cond. de malle
 23 Ecole de médecine
 Société Médicale (salles)
 Bourget Arthur, appareteur, dépt. de
 l'anatomie
 25 Cannon Walter, abbé, secrétaire Ecole
 de Médecine (rés.)
 Gagnon Clovis, gardien
 27 Pavillon des Facultés, Université Laval
 Garneau Raoul, appareteur
 29 Roy Mlle Laura

Côté Sud—South Side

- 4 Lamonde J.-L., prop. Le Voyageur de
 de Commerce (revue)
 4½ Chaloult E.-L., de Clément & Clément
 6 Pettigrew Antonio, emp. Rioux & Pettigrew
 McKay John, waiter
 Vézina Jules, emp. Com. des liqueurs
 8 Turgeon Mme veuve Pierre L. p
 Turgeon Henri, notaire, bureat et rés.
 Dumont Adélard, emp. P. T. Legaré
Laval
 10 Hallé Mme veuve Joseph
 12 Patton Misses (the)
 14 Lemoine Arthur,
 Lemoine Auguste, agent
 Lebel Mme veuve Jos. A. W.
 16 Thomas James P., appraiser C. H.
 18 Daigle Pierre, cordonnier (rés.)
 Fortune Louis, rentier
 20 Lefebvre Mlles Gratia et Marie-Louise
 Lefebvre P. S., emp. s. civil
 22 Lefebvre Arsène, commis
 Lefebvre Richard, menuisier
 Baribeau J. A., voy. de commerce
 24 Humphrey (the) Misses
 26 Paré J.-A., commis
 Paré Lucien, peintre
 Gossein Mlle Alice, garde-malade
 Paré Jos., guide-historique
 28 Mathieu Mme veuve L. Joseph
 30 Racey Miss H. S.

*Ste. Monique
 Ste-Famille*

HENDERSON, de 322, rue St-Paul, à 11,
 Place d'Orléans, quartier Champlain
 —F om 322 St. Paul St. to 11 Place
 d'Orléans, Champlain ward.

10-20 Canada Hôtel

- 10-20 Lalonde Rodolphe, maison de pension
 Lapointe Joseph, journalier
 12 Taverne Canada Hôtel
 14 Poliquin L. N., barbier
 16-18-20 Levesque J. E., tabacniste et
 restaurant
 22 Henderson Hotel, Stanislas Ouellet, prop
 Bélanger Ubald, gérant
 Landry Wilfrid, menuisier
 Ouellet Henri, soudeur
 Verville Raymond, menuisier
 Dumont Willie, emp. C.N.R.
 24-26 Redman & Leveillé, taverne
 28 Bérubé F., maison de pension
 Thibault Xavier, journalier
 30-32 St-Hilaire Alphonse, épicerie

Market

- 34-36 Avard Tancrède, grains et provisions
 38 Gaudreault Pierre, maison de pension
 40 Bacon Pierre, journalier
 42 Giroux A., march. de charbon (bureau)
 44 Grenier Abel, journalier
 46 Cayer Adél., march. de poêles et rs.
 Grenier Abel, journalier
 Grenier François, emp. Com. du Port
 Grenier Sylvio, emp. Comm. du Port
 Grenier Philippe, commis
 Grenier Edmond, menuisier
 Lauzier Adéard, menuisier
 48 Bussière Delphis, journalier
 Pelletier Mme S.
 50 St-Gelais Tobie Hotel, maison de pen-
 sion
 Bélanger Léo, journalier
 Marquis Willie, journalier
 Logan Frank, journalier
 Antonio, journalier
 St-Gelais Joseph, journalier
 Chamberland Arthur, journalier
 Pinaud John, journalier
 Carrier Gaspard, journalier
 Bolduc Henri, journalier
 Barrette Henri, journalier
 Landry Pierre, journalier
 Bowen, Willie, journalier
 Gagné Joseph, journalier
 Brazeau Joseph, navigateur
 Jean Léonce, journalier
 Trudel Léo, journalier
 Massicotte Donat, journalier
 Gagnon Albert, journalier
 Daoust Oscar, journalier
 Savard Adéard, journalier
 Pilon Henri, journalier
 Letarte Joseph, journalier
 Down Georges, journalier
 Vien Alfred, journalier
 Lacasse Léo, journalier
 Albert Alexis, journalier
 Dupuis Léopold, journalier
 Malençon Henri, journalier
 Tremblay Hector, journalie
 Desrosiers Joseph, journalier
 Marquette Paul, journalier
 Cléroux Park, journalier
 52 Canada Railway News Co, (Quebec
 Branch)

Assurance

- 60 Richard Mme Alexandre
 64 Rolitaille Patrick, mécanicien
 Shutz Abraham, marchand (rés.)
 66 Shutz Abraham, marchand (second hand)

HERMINE, de 1, rue St-Félix, à l'ouest, quartier St-Sauveur.—From 1 St. Félix St. to west, St. Sauveur ward.

Coté Nord—North Side

- 1 Alain Antonio, emp. Patrick Hogan
 5 Veilleux Alphonse, maître-boulangier (r)
 7 Bouthillet Joseph, charpentier

Signai

— Eglise Notre-Dame de Lourdes

Sauvageau

- 33 Bouchard Eug., emp. Delisle & Langevin et restaurant
 35-37 Asselin & Frère, plombiers
 41 Beaumont Isidore, père, anc. charretier
 45 Plante Elzéar, charretier
 47 Plante Mme veuve Alfred
 Plante Eugène, charretier
 Plante Albert, militaire
 49 Gonthier Geo.-Albert, cond. d'auto
 51 Huot J.-A., professeur
 55 St-Pierre J.-E., couvreur
 Bélanger
 Beaumont Philéas, journalier
 57 Chateauvert Arthur, forgeron
 59 Botin Joseph, charretier
 61-63 Dupéré Alfred, marchand de cuir (r)
 67 Auclair Mme veuve Ernest
 Gagné William, emp. Lax Clothing
 Paquet Babilas, gardien d'école
 71 Savin Mlle Julie
 73 Savard Arthur, journalier
 75 Payement Emilien, emp. Quebec Ry
 Richard Lorenzo, peintre
 79 Pleau Georges, journalier
 Fortier Arthur, peintre
 81 Bolduc Lauréat, charretier
 Genois Lauréat, contremaître

Victoria

- 87 Bégin Téléphore, mécanicien
 89 Paquet Henri, cordonnier p
 93 Plamondon Wilbrod, charretier p
 93 Angers Francis, commis
 Gingras Albert, commis
 95 Gosselin F. David, insp. des Postes
 Gosselin Yves, emp. Q. Power
 97 Blouin Frs. Xav., garde-magasin p.
 101 St-Pierre Barthélémi, serrurier
 103 Paquet Ferdinand, cordonnier p
 Paquet Frs.-Xav., sacristain, Eglise St-Malo
 107½ Matte Louis, boucher (rés)
 109 Mayrand Arthur, journalier
 Tremblay Joseph, peintre
 Méthot Arthur, emp. Comm. du Port
 Bourget J., peintre
 Caron Joseph, menuisier
 113 Corriveau Omer, tailleur en cuir p
 Laflamme Joseph, journalier
 115 Chicaine Edm. emp. Corporation

- 117 Blouin Emmanuel, salon de barbier et rés.
 Bouffard Omer, cord.-machiniste, bonbons & tabacs

Durocher

- 127129 Delisle Félix, snr, épicerie et rés. bonbons & tabacs
 131 Gamache Joseph, cord.-machiniste
 133 Haggie Mme veuve Jogn
 137 Déry Albert, rentier
 137½ Careau Emilien, menuisier
 139 Careau Joseph, menuisier
 141 Barbeau Alcide, charretier
 143 Langlois Gaudias, barbier
 Langlois Gaudias, plombier
 145 Drolet Gaudias, commis-expéditeur
 149 Plante Philéas, vanneur
 Morency Georges, charretier
 151 Bisson Lauréat, journalier
 Caouette Louis, journalier
 Baribeau Louis, mécanicien
 155 Peno Peter, annuitant
 Plamondon Louis, emp. Ent. frigorifique
 159 Bolduc Louis, gardien de nuit
 Mercier A., emp. Corporation
 Jacques Joseph, journalier

Bayard

- 171 Martel L.-E., pharmacie
 173 Meunier Joseph, peintre
 175 Patry Joseph, cordonnier
 177 Drolet Odilon, boucher (étal)
 179 Ferland Joseph, plombier p
 181 Tremblay Mme veuve Samuel
 189 Paquet Almanzor, charretier p
 193 Latulippe Joseph, sr, menuisier p
 Latulippe Amédée, cordonnier
 195 Faucher Mme veuve Olivier
 199 Dorval Arthur, épi cerie et rés.

St-Germain

- 207 Boucher Ernest, menuisier
 209 Lachance Omer, ch. de taxi
 Rochette Gérard, charretier
 211 Breton J. L. P., mtre charretier
 219 Dinel Mme veuve Omer
 Dinel Omer, charretier
 Dinel Achille, commis
 Dinel Lucien, couvreur
 Dinel Mlles Adrienne & M.-A.
 221 Galarneau Mme veuve Elzéar
 223 April Louis, menuisier
 227 Gingras Eugène, épicier (r) p

*St-Luc**Aqueduc*

- 241-243 Falardeau Roger, boucher, étal et rés.
 243 Falardeau Omer, boucher
 245 Legros Edgar, journalier
 247 Langlois Mme veuve Charles
 Gamache Philéas, emp. Cie Paquet
 249 Savard Honoré, commerçant p
 249½ Savard Onésime, salon de barbier et rés.
 251 Roy Mme veuve Alfred
 Drolet Omer, emp. Quebec Ry.
 251½ Labbé Wilfrid, tailleur de cuir
 253 Gingras Francis, boucher p
 255 (en réparation)

- 257 Boivin Rosario, journalier p
 259 Trudel Alfred, voy. de commerce
 261 Ruelland Alphonse, menuisier p
 263r Malleur Emile, débardeur
 265 Lagacé François, cordonnier
 Lagacé Paul, cord.-machiniste
 269 Latulippe Lionel, journalier
 271 Pelletier Arthur, de Arthur Pelletier & Co.

St-Sauveur

- 277 Patry Odilon, ouv. en chaussures
 279 Bédard Edouard, menuisier
 283 Maheux Albert, journalier
 285 Berthiaume Joseph, mécanicien
 Lambert Frontenac, voy. de commerce
 289 Cantin Théodore, peintre p
 287 Lambert Frontenac, voy. de commerce
 Brousseau Joseph, couvreur
 Brousseau Achille, cord.-machiniste
 295 Breton Cyrille, cond. Quebec Ry
 291 Lafrance Roméo, voy. de commerce
 297 Leclerc Joseph, constable
 Beaulé Gaudias, peintre
 305 Pichette Albert, plombier
 307 Lachance Edgar, emp., Royal Paper Box
 309 Pageau Alfred, boucher (rés.)
 311 Roth Arthur, cordonnier
 Roth Arthur, jnr, cord.-machiniste

Coté Nord—North Side

- 6 Chartré Edmond, journalier
 Pelletier Séraphin, journalier
 8 Brousseau Henri, journalier
 8 Berrouard Téléphore, cordonnier
 10 Pleletier Léopold, boucher
 Côté Ulric, journalier
 Drouin Philéas, journalier
 12 Pelchat Alfred, peintre
 Chabot Jean, snr, journalier
 14 Alain Lauréat, gardien

Signai

- 22 Chamberland Philéas, presseur
 24 Juneau Mme veuve P.-F., chaussures p
 24½ Auclair Arthur, cordonnier
 26 Thivierge Arthur, épicier (r)
 26 Asselin, Joseph, cond. camion, rés.

Sauvageau

- 36 Guérin Gérard, agent d'assurances
 Drolet Roméo, commis boucher
 38 Paquet Jos.-Emile, cordonnier
 40 Audy Louis, cordonnier p
 42 Jobin Wilfrid, tail. de cuir, cordonnier
 44 Roussel André, anc. militaire
 Brousseau Lauréat, de Brousseau & Tremblay
 Dussault D., tailleur de pierre
 48 Gosselin J.-A., détective provincial
 50 Nadeau Mlle Octavie p
 52 Déry Elie, garde-magasin p
 52½ Déry Napoléon emp. Ch. Frontenac
 54 Tardif Mme veuve Napoléon
 54½ Lafrance Gaudias, emp. Maranda & Labrecque
 58 Roy Mme veuve Henri
 Giroux Louis, cordonnier
 60 Galarneau Mme veuve David p

- 62 Emond F. X., journalier p
 64 Gagnon Joseph, journalier
 66 Métayer Jean, modèleur p
 70 Drouin Mlles Georgiana et Philomène
 Drouin Joseph, journalier
 78 Gauvin Mme veuve Pierre
 Gauvin Mlle Hélène
 86 Pouliot Célestin, épicier p
 88 —

Victoria

- 94 Tremblay Adolphe, sacristain
 Fortin J.-Albert, comptable
 98 Emond Ovide, peintre p
 102 Martin, Lamonde, Godard, Enr., produits pharmaceutiques
 102½ Gauvin J. Eugène, commis
 104 Drolet Mme veuve Eleusippe p
 104½ —
 106 Deslauriers François-X., contremaitre Q. Ry.
 112 Martin Alfred, boucher
 114 Laroche Ferdinand, cordonnier p
 116 Hamel Arthur, emp. Garage Municipal
 118 Paquet dit Lavallée, Mme vve Edouard
 120 Giroux Edouard, couvreur
 Laroche Mme veuve Louis
Durocher
 130 Métivier Joseph, cordonnier p
 132 Laroche Wilfrid, épicier (rés)
 136 Ouellet Edouard, chauffeur
 138 Boulanger Alph., cordonnier
 140 Tremblay Thomas, gérant J.-A. Vandry
 Morasse Pierre, journalier
 144-146 Careau Wilbrod, jr, voilier
 148 Dubé Honoré, cordonier
 150 Rousseal Robert, tail. de hardes
 152 Perron Odilon, sr, briqueteur
 Perron Ls-Gérard, briqueteur
 154 —
 158 Vézina Alfred, peintre
 Leclerc Mme veuve Joseph
 160 Laberge François, facteur p
 164 Pichette J.-Emile, épicier (rés)
Bayard
 180 Pelletier Mme veuve Oliva
 Talbot Didime, emp. Q. Power
 184 Langlois Joseph, cordonnier
 188 —
 190 Labrecque Cyrille, journalier
 192 Girard Etienne, conducteur Quebec Ry.
 196 Gamache Lorenzo, emp Cartoucherie
 198 Plante Elzéar, épicerie et rés.
St-Germain
 202 Roberge Jean, jr., cord.-monteur p.
 206 Boucher Maurice, emp. Com. Scolaire
 208 Patry J.-H., constable
 Griffin Léo, pompier
 210 Hébert J.-B., emp. du gros
 212 Hébert Joseph, rentier p
 214 Lacroix Paul, menuisier
 Létourneau Valère, journalier
 218 Paquet François, cordonnier
 Poutier W., journalier
 England James, électricien
 220 Dallaire Eugène, emp. Com. du Port
 222 Pouliot Mme veuve Léon
 224-228 Vézina Alph., voy. de commerce

- 224-228 Marcon Ls, de L. Marcon & Frère
 Marcon L. & Frère, travaux en ciment
 Lippé L.-A., mécanicien
 226 Marcon & Frère, bureau
 228½ Letarte Joseph, journalier
 228¾ Montmigny Alfred, journalier
St-Luc
 230 Poste de police No 11
Aqueduc
 232 Bedard Elz., commerçant de chevaux r p
 248 Fortin Thomas, rentier
 250 Marcotte François, cordonnier p
 Jobin Albert, peintre
 254 Drolet Oscar, charcutier rés.
 Drolet Oscar, jnr, journalier
 256 —
 256½ Minguy Jean, journalier
 258½ Legaré Alfred, mécanicien p
 Dumais Rosario, peintre
 260 Flynn Mme veuve André
 Flynn Edouard, débardeur
 272-274 Drolet Wilfrid, bonbons, tabacs &
 rés.
St-Sauveur
 278 Flynn P.-A.-N., serrefreins C. N. R.
 Flynn Noel, emp. C. N. R.
 280 Dorval Wilbrod, fils, charretier
 Cook Georges, anc. typographe
 282 Sylvain Adalbert, emp. Magasins Guy
 284 Olivier Arthur, emp. Q. Ry
 286 Laveau Hilarion, emp. Comm. des Li-
 queurs
 288 Miller Alfred, maçon p
 Gingras Georges, journalier
 292 Bouliane Théodore, cordonnier
 294 Drolet Wilfrid, cordonnier
 296r Monier Louis, cord.-machiniste
 298 St-Laurent Elzéar, cordonnier
 306 Delisle Xavier, commis-épicier
 308 Bédard Mme veuve Gaudias
 310 Thomassin Louis, charretier p
 312 Desjarnais Phi., emp. shed Quebec Ry.

HOLLAND AVENUE, see Avenue Holland

HUDON, de 189, rue St-François, à 192, rue
 du Roi, quartier St-Roch.—From 189
 St. François St. to 192 King St., St.
 Roch ward.

Aucune bâtisse—No building

JALOBERT, de 110, Avenue Lamontagne,
 à Avenue Boisclerc, quartier Jacques-
 Cartier.—From 110 Avenue Lamonta-
 gne to Avenu Boisclerc, Jacques-Cartier
 ward

- 60 Malenfant Charles, Eugène, menui-
 sier p.
 62 Letarte Xavier, plombier-électricien

JEANNE D'ARC, de la rue de l'Alverne, à
 l'ouest, quartier Montcalm.—From De
 l'Alverne St. to west, Montcalm ward

Côté Sud—South Side

- 9 Gadoury Wilfrid, gérant Hôtel Ste-Ur-
 sule

- 11 St-Pierre Emile, barbier (r)
 13 Boiteau Arthur, épicier (r)
 15 Lacroix Alb.-G., rep. Libby & Mc-
 Neil Co., Chicago
 23 Masson Emile, menuisier
 25 Drolet J.-Alphonse, emp. s civil
 27 Laliberté Fortunat, étudiant
 Laliberté Mme veuve Pierre
 Laliberté Wilb., garde forestier
 29 Laliberté Ls-Ph., sec.-trésorier Myrand
 & Pouliot, Ltée p
 39 Bédard Roméo, barbier (r)
 41 Patry J.-Adjutor, emp. Com. des Li-
 queurs
 Huot Emile, bourreur de Huot Enr.
 43 Fortin Louis, emp. de banque
 Fortin Robert, commis de banque
 Dempsey Martin, emp. C. P. R.
 45 Bédard Raoul, agent d'assurances
 Turgeon Joseph, organiste Eglise St-
 Roch
 47 Cloutier Nap., motorman
 Dumas Willie, emp. Dept. de la Voirie
 49 Guilmette Omer, emp. J.-B. Renaud Inc
 51 Moore James, master carter
 53 Langlois J.-E., gérant Landry Ltée
 55 Russell C.-H., night watchman
 57 Seale Robert F., of R. F. Seale Lumber
 Co. Ltd.
 Seale E.
 61 St-Michel Ludger, électricien
 63 Duchesneau Joseph, clicheur
Avenue Desy
 67 Vallerand Adélar, peintre
 69 Jarvis Everett, paper maker
 111 Dupuis J.-A., rep. D. Shell Co.
 113 Dupont Joseph, emp. C. N. R.
 115 Lavigne Raoul, rep. Connor Washing
 Machine
 117 Couture Joseph, emp. Dépt. Proc. Génér.
 ral
 119 Belleau Adélar, emp. à la Douane
 121 Côté François, fourrures
 123 Jutras Ls-Philippe, comtable
 125 Migner Chs Ed., manufacturier (rés.)
 127 —
 129 Bourdeau Auguste, caissier, Northern
 Life
 131 Imeson Wm. C., clerk White Star Do-
 minion Line
 133 Hansen V. Rees, leader Auditorium Orch
 133 Murphy Mrs. widow James
 135 Hughes Joseph, emp. Chronicle-Teleg.
 137 Nadeau J.-A., contre-maitre
 139 Emond Albert, emp. Caisse d'Economie
 141 Walling Edward, agt Manufacturers
 Life

Côté Nord—North Side

- 2 Roy Raoul, commis de malles
 4 Dussault Roland, garde-moteur
 Brunelle Louis, comptable
 6 Denault J.-M. Amédée, journaliste
 "L'Action Catholique"
 Denault Jean-Marc, journaliste
 10 Pelletier Louis, C., commis de malles
 16 Rousseau Mme veuve J. B.

- 18 Pelletier P.-A.-Jules, cond. de malles
 Bolduc Alfred, rentier
 22 Lamb Joseph E., emp. s. civil
 24 Paquet J.-E., emp. Dom. Textile
 26 Gauvin Elzéar, menuisier
 28 —
 30 Seale Leonard, emp. White Star Line
 32 Perinet Mme veuve François
 34 Lafrance Roméo, gard. de nuit
 36 Gillard G. W., laborer
 40 Flynn Patrick, emp. Buanderie
 42 Couture Jean-Marie F., agent
 44 —
 54 Lavoie J. Arthur, de Lavoie & Frère p
 54½ Plante Mme veuve A. G.
 58 Iaradis Gustave, examinateur Serv. des
 Postes
 64 Douville Rodolphe, cond. d'auto
 66 Taschereau Linière, emp. Dept. de la
 Milice
 Faraday Reynold, emp. Chronicle-Telg.
 66½ Bédard Ernest, menuisier
 68 Gaudreau L.-P., chauff. d'auto
 70 Rochon Mme veuve Louis,
 Rochon J.-Alphonse, commis
 Rochon Delphis, repr. Maple Leaf Mill-
 ing Co.
 72 Charland Hector, emp. dépt Colonisa-
 tion
 74 Desrochers J.-A., insp. Banque Can.
 Nationale
 76 Brochu C.-Eugène, emp. Holt Renfrew
 & Co.
 78 Sylvain Emile, comptable
Avenue Désy
 100 Belleau P.-E., inspecteur d'assurances
 102 Labbé James, C. S. clerk
 104 McPeak Harry, culler
 106 Dubois J.-Honoré, voy. de commerce
 108 Gilbert Rosaire, conducteur d'expresse
 138 Rudd Albert, checker, Ch. Frontenac
 140 Bouhour Mme veuve Raoul V.
 142 McCusker Archibald, Chief clerk United
 Shoe Machinery

JEANNE MANCE, de la rivière Lairet à
 l'Avenue Boisclerc, quartier Jacques-
 Cartier. —From River Lairet to Bois-
 clerc Avenue, Jacques-Cartier ward.

Craté Ouest—West Side

- 11 —
 27 Pichette Jos., sellier
 31 Racine Alfred, cord.-machiniste
 53 Fiset Adjutor, facteur p
 Godin Mme veuve Wilbrod
 55 Jolicœur Valmore, commerçant
 77 Chevrette Hector, jr, pompier
 Mountain George, telegraphist
 83 Pruneau Ovila, pompier p
 87 Noreau Aléric, échevin, entrepreneur,
 plombier p
 89 Matte Napoléon, commis-épiciier
 93 Canuel Joseph, charcutier
 103 Bigaouette Henri, emp. Dom. Arsenal
 105 Duquet Ubald, emp. Anglo C. Pulp.
 111 Dupuis J.-A., repr. Shell Oil Co.

- 111 Desrosiers Pierre, journalier
 Desrosiers Joseph, journalier
 113 Delisle Ernest, maçon p.
 Paquet Jean-Arthur, commis
 115 Visien Alexandre, cordonnier
 117 Lessard Wilbrod, cuisnier

Craté Est—East Side

- 20 Lapetrière Joseph, cord.-machiniste
 40 Alain Mme veuve Arthur
 Alain Alphonse, forgeron
 50 Dagenais Raoul, agent d'assurances
 52 Rouillard Joseph, cord.-machiniste
 60-62-64 (Fn démolition)
 92 Goulet Arthur, mécanicien
 91 Savard Albert, cond. d'auto
 94½ Martel Emile, emp. C.N.B.
 96 Lapointe Frank, emp. Anglo Pulp
 98 Carrier Charles, emp. comm. du Port
 98½ Duplessis David, comptable

JEROME, de 117, rue Colomb, au cap, quar-
 tier St-Roch.—From 117 Colomb St. to
 cliff, St. Roch ward.

Coté Est—East Side

- 9 Isabel René, snr, peintre
 Isabel René, jr, ch. de taxi
 13 Laroche Cléophas, cordonnier p
 Tessier Antonio, commis
 17 Gobeil J.-Marcel, agent "Le Soleil"
 Lachance Roch, comptable p
 21 Richard Adjutor, commis p
 Richard Armand, mécanicien
 23 Grenier Louis, barbier
 Parent Camille, mécanicien
 27 Marceau Adélar, menuisier
 Gosselin Cyrille, mécanicien
 29 Gagnon Mme veuve Frs
 Dufour Henri, emp. Voirie
 31 Boucher David, matre charretier p
 41 Laliberté Alfred, comptable
 Duchaine Médéric, agent
 47 Pouliot G.-H., commis
 49 Lacasse Alphonse, chauffeur stat.
 Leclerc Mme veuve Philippe
 Dubois Emile, emp. Dept. de la Milice
 51 Jobin Alphonse, cordonnier
 53 Simard J.-Bte, contremaitre p
 55 Deschênes J. Miville, anc. ferblantier
Arago
 69 Côté J.-Ernest, menuisier
 71 Dion Elzéar, emp. Corporation

Coté Ouest—West Side

- 8 Lirette Charles, charron
 24 Towner Mme veuve Henry
 Towner Paul, comptable
 28 Gignac Paul, corroyeur
 Girard Mme veuve Lucien
 30 Blais Henri, électricien
 32 Cantin Joseph, charretier
 34 Marceau Joseph, boulanger
 36 Armstrong René, comptable
 38 Clavet Emmanuel peintre
 38½ Gignac Honoré, emp. com. du Port

- 40 Fiset Victor, sellier p
Cayer Edmond, charretier
- 64 Bédard Alexandre, boulanger
- 66 Dallaire André, emp. de garage
Arago
- 70 Garage privé
- 72 Desharnais Eméric, garde-moteur
- 78 Thivierge Tancrède, corroyeur

JETEE LOUISE, du fleuve St-Laurent au pont du C.N.R., quartier Champlain.
—From River St. Lawrence to C.N.R. bridge, Champlain ward.

- Monument Abraham Martin
Shed 26, Canadian Pacific Steamship
McGrath W., Port agent
Canadian Pacific Ry (shed)
- Government Immigration Office
Odilon Cormier, Dominion Immigration agent
- Canadian National Railways, Ticket Office
J. H. Cocoran, general agent (steamship)
- St-Hilaire, Frank agent
- Dining Room
- United State Immigration office
- Canadian Import Co
- Dunn O'Meara & Co., Ltd,
- Bussy Bee Tug. office
- Commissioners Grain Elevator
La compagnie Navigation Baie du Bras d'Or, Gaston Pratte, dir.-gérant Chs Fournier rep. SS. "Guide"

Nova Scotia Steel & Coal Co., Ltd
Webster Lorne C., agent
St Lawrence Stevedoring Co
St Lawrence Independant Oil Co.
Commissioners Grain Elevator No 24
Machine Shop
Canadian Import Co. wharf office
Lachance Lauréat, marchand de pierre
Railway Scales Shed 15
Cross wall

- Morton Engineering & Dry Dock Co Ltd
(succ. to McKay Alex. & Co.) engineers and boiler makers
- Quebec Coal Co (yard)
- Dominion Coal Co (yard)

JOFFRE, du Chemin Ste-Foy, à la cime du cap, quartier Montcalm.—From St. Foy road to cliff, Montcalm ward.

- 11 Frenette Elzéar, journalier
- 13 Tremblay Albert, menuisier
- 21 Frenette Emile, ramonneur
- 23 Boucher Henri, infirmier
- 25 Dussault Wilbrod, menuisier
- 83 Masse Charles-E. contramaitre C. N. R
- 99 Bédard Oscar, expéditeur
- 165 Cloutier Philippe, emp. dépt de la Santé
—Immigration

- 2 —
- 4 Vaillancourt Eugène, emp. Terres & Forêts
- 6 Lacasse Ls, menuisier
- 8 Grenier Edmond, fermier
- 90 Richard Jean-Bte, peintre
- 164 DeCoster Albert, emp. Ch.Frontenac
- 166 —

JOLIETTE, de 156, rue Victoria, à 224, rue Durocher, quartier St-Sauveur.—From 156 Victoria St. to 224 Durocher St., St. Sauveur ward.

Coté Sud—South Side

- 5 Turcotte Georges, menuisier
- 5½ —
- 7 —
- 9 Paquet Wilfrid, journalier
- 11 Gagnon Wilfrid, journalier
- 11A Cormier A., menuisier
- 13 Petit Mme veuve Philéomé
- 15 —
- 17 Kirouac Bruno, charretier
- 17r Lainé Léon, journalier
- 19 Morin Léon, journalier
- 19½ Guenette Joseph, journalier
Fréchette Mme veuve Louis
- 21 Fiset J. Raoul, emp. B. Boswell
Fiset Jérôme, anc. charretier
- 21½ Gagné Joseph, journalier
- 25 Lafrance Mme veuve Ferdinand p
Lafrance Alphonse, commis de taverne
- 27 Fortier Napoléon, menuisier
- 29 Marcoux Napoléon, cordonnier
- 31 Moreau Jos., charretier
- 33 Robitaille Delphis, journalier

Coté Nord—North Side

- 30 Dominique Joseph, journalier
- 32 Drolet Henri, charretier

KIROUAC, de 110, de Mazenod à l'ouest quartier St-Sauveur.—From 110 Mazenod St. to west, St. Sauveur ward.

Côté Sud—South Side

- 7 Laroche Joseph, commis
Dupuis Emile, journalier
- 9 Careau Joseph, emp. Teinturerie Dorchester
- 13 Dupuis Alphonse C., emp. Trav. Pub.
Dupuis Joseph, emp. Trav. Publics
- 19 Tardif Léopold, boulanger
- 21 Villeneuve Joseph, de Roy & Villeneuve p
- 23 Villeneuve Maurice, commis
- 25 Lortie Irénée, charretier
- 29 Cloutier Eugène, pâtissier et rés.
- 35 Drouin Henri, jr, gardien à la prison
- 35½ Drouin Henri, gardien de prison p
Drouin Rosaire, emp. Com. des Liq.
- 37 Cook Patrick, cordonnier
Pleau Arthur, chauff. de camion
- 39 Derouin Pierre, journalier
- 43 Dugal Mme veuve Eugène
Carpentier Georges, tailleur en cuir

- 45 Dorion Roméo, menuisier
Chamberland Joseph, serrefrein
- 47 Laflamme Jos., journalier
Victoria
- 61 Vaillancourt J.-Bte, com. B. de Poste
Labonté Octave, maçon
- 63 Chabot Albert, tailleur de cuir
- 67 Côté Albert, commis
- 69 Levraud Eugène, emp. Cl.-Fontaine
Fournel Mme veuve Adélar
Delisle Adélar, barbier
- 71 Robitaille Ernest, militaire
Bureau Joseph, journalier
- 75 Larivée Eugène, sr, cord.-machiniste p
Larivée Albert, cord.-machiniste
Larivée Jos.-Eugène, jr, cord.-machinist.
- 79 Careau Joseph, corroyeur p
Careau Roméo, ch. de taxi
Careau Henri, journalier
Careau Odilon, commis-boucher
Careau Léonidas, mécanicien
- 81 Camiré Mlle Virginie
Molleur Mme veuve Napoléon
Gariépy Mme veuve Arthur
Molleur Alphonse, plombier
Barbeau Mlle Maria, prof. de musique
- 85 Fiset Magella, cond. de camion
Fiset Georges, journalier

Durocher

- 101 Dambroise Pierre, menuisier
Dambroise Napoléon, industriel
- 109 Chénard Déoclézien, emp. charcuterie
Couillard
- 111 Thivierge Mme veuve Pierre
- 113 Frenette Mme veuve Edouard
- 115 Hains Magella, journalier
- 117-117½ Lacroix Édouard, peintre, magasin et rés.
Létourneau Jules, pressier
- 119 Couture Joseph, cordonnier p
Couture Rod., cord.-machiniste
Falardeau Albert, emp. Laiterie Québec
Brousseau Napoléon, pompier
- 123 Séguin Mme veuve Nisé
Séguin Mlles M.-Jeanne, Valéda et Germaine
- 125½ Lapointe Onésime, ent. menuisier
Bilodeau E., briqueteur
- 127 Guimont Mlles M. et Alb.
- 129 MacDonald Mme veuve Georges

Bayard

- 143 Paquet Alphonse, débardeur
Paquet Joseph, charretier
- 149 Bégin Mme veuve Octave
- 151 Racine Joseph, débardeur
Blais David, cordonnier
- 161 Couture Alfred, cond. taxi
- 163 Jobin Napoléon, maître de Poste
Jobin Napoléon, jr, tailleur de cuir
St Germain
- 175 Bilodeau André, rentier p
- 175½ Sylvain Emile, journalier
- 183-185 Handford Joseph, épicerie, bonbons et rés.
- 187 Bédard Elzéar, jr, taverne
Aqueduc
- 191 Poulin Jules, journalier

- 193 Bédard Magella, emp. Flz. Flz. Bédard
- 195 Descarreau Joseph, cord.-machiniste
- 197 Paquet Albert, cordonnier
St Luc

- 201 Boucher Xavier, journalier
- 201r Denis Joseph, gantier p
- 207 Pichette Albert, emp. dépt Aqueduc
Hébert Alph., emp. Garage Municipal
- 211½ St-Antoine Mme veuve Jos.-Oct., p
St-Antoine Jos., jnr, contremaître
Lavigueur Hector, clicheur
- 217 Piton Philippe, journalier
- 221 Gagnon Charles, journalier p
- 225 Huot Nazaire, journalier
- 227 Grenier Louis, gardien de nuit
- 229 Langlois Antoine, cord.-machiniste p
- 231-233 Doré Jean-Bte., contracteur
Doré Alphonse, menuisier
St Sauveur
- 235 Bérubé Ferdinand, cordonnier
Demeule Arthur, peintre
- 237 Julien Louis, journalier
- 239 Ouellet Mme veuve Ludger
- 241 Robitaille Ls, emp. Brasserie Champlain
- 243 Plante J., menuisier
- 245 Léveillé Alfred, cordonnier p
Leveillé Paul, journalier
Leveillé Alfred, jr, journalier
- 249 Trudeau Amedée, chauffeur station.
- 251 Lachance Redempti, peintre
- 253 Levesque Thomas, cond. Quebec Ry
- 257 Bédard Jos., cond. Quebec Ry
- 259 Deslongchamps Horace, cordonnier p
- 261 Devarenes Rosario, tail. de cuir
- 263 Gignac Joseph, journalier p
- 265 Fournier Roméo, ingénieur
- 267 Petitclerc Philippe, forgeron
- 269 Côté Onésime, police provinciale p
- 271 Jouvreault M.-Ange, emp. com. du Port
- 273 Genest Henri, commis
- 275A Lavoie Alfred, cordonnier
- 275B Lachance Georges, voy. de commerce
- 277 Fournier J.-Arthur, boucher (rés.)
- 279 Rigali Adélar, plombier
- 281 Bourassa Jules, journalier
- 283 L'Heureux David, tailleur en cuir p.
- 285 Hamel Philéas, journalier

Côté Nord—North Side

- 4 Caouette Ovide, emp. Que. Power
- 6 Langevin Albert, garde-moteur
- 8 Bégin Ozariste, laitier p
Bévin Emilien, voy. de commerce
- 12 Drouin Arthur, journalier
Rhéaume F.-X., journalier
- 18 Champlain Wilfrid, charretier
Pelletier Ernest, emp. Maranda & Labrecque
- 20 Métivier Joseph, charretier
- 22 Denis Emile, mécanicien
- 24 Careau Mme veuve Arthur
- 28 De Cotrets Rodolphe, chauffeur de fournaise
- 32 Gagnon Joseph, charretier
De Cotrets Roméo, mécanicien
- 34 Bisson Adrien, pâtissier p
Robitaille Mme veuve Eudore

- 38 Donnelly Emmanuel journalier
 40 Hamel Joseph, boucher (rés.)
 42 Cook Mme veuve William
 Taché Joseph, chauff. de camion
 Victoria
 58 Duchesneau Onésime, journalier
 62 Drolet Théodule, journalier
 66 Picard Jules, boulanger
 68 Bélanger Jos., boucher (r)
 80 Picard Philéas, plombier p
 80½ Normand François, couvreur
 82 Boulanger Roméo, tailleur de cuir
 86 Gagnon J.-B., emp. Bégin & Frère
 Gagnon Cyrille, emp. P.-T. Legaré
 86½ ———
 90 Dion Ernest, plombier
 94 Robitaille François, journalier
 Lortie Lorenzo, chauff. de camion
 96 ———
 Durocher
 98-100 Laroche Wilfrid, épicié (et rés)
 Laroche Béné, emp. entrepôt frigorifique
 102 Vézina Albert, emp. Laiterie Laval p
 106 Du, lain Edgar, mégissier
 108 Vigneault Wenceslas, emp. Coulombe
 110 Pelletier Nap., maçon
 Gariépy Albert, journalier
 112 Porter William, ing.-stationnaire
 Marois Arthur, ch. de camion
 116 Plamondon Camille, sr. cordonnier p
 116½ St-Pierre Adélar, anc. corroyeur
 120 Therrien Mme veuve Napoléon
 Asselin Louis, forgeron
 122 Déry Edouard, commis boucher
 Guérin Mlle Georgette, commis
 124 Fortier Emile, tailleur en cuir
 128-130 Ecole Modèle
 128-130 DuTremblay Mlle Sadie, institutrice
 Poitras Mlle Stella, institutrice
 Létourneau Mlle Fernande, institutrice
 Bédard Mme veuve Adélar, institutrice
 Bayard
 138 Gagné Gaudias, charpentier p
 148 St-Laurent Amable, emp. com. du Port
 148½ Emond Jean-Chs, journalier
 150 Boudreau Mme veuve Amédée
 Boudreau Wilfrid, journalier
 Boudreau Mlle M.-B.
 152 Morissette Mme veuve Joseph p
 Roberge Georges, journalier
 154 Montminy Adjutor, sr. cordonnier p
 156 Emond Raoul, solliciteur
 Emond Mme veuve Ulysse
 162 Falardeau Joseph, comptable
 164 Bougis Mme veuve Joseph p
 Bougis Napoléon, cond. camion
 St-Germain
 174 Ménard Arthur, sr. cordonnier p
 176 Robitaille Francis, journalier
 178-180 Poitras E., forgeron (atelier et rés)p
 182 Leclerc Roméo, comptable
 182½ Mathieu Joseph, journalier
 184 Bédard Léon, presseur
 188 Gamache Mme veuve Marcel
 Gamache Gérard, emp. Bell Tel.
 Savard Eugène, charretier
 190 Lainé Albert, cordonnier p
 Aqueduc et St-Luc
 206 Ménard Ludger, peintre
 208 Lapointe Stanislas, tailleur de hardes p
 212 ———
 214 Poulin Alexandre, plombier
 216 Carrier Joseph-Omer, journalier
 218 Binet Mme veuve Léon p
 Binet Eugène, emp. C. P. R.
 218½ Bouillard Mme veuve Charles
 220 Côté Edouard, contremaitre Corp.
 222 Noël Adélar, journalier
 224 Ferland Augustin, cordonnier
 Guay Henri, journalier
 Ferland Lucien, cord.-machiniste
 Ferland Joseph, cord.-machiniste
 226 Vallerand Joseph, cordonnier
 Turgeon O. tave, cord.-machiniste
 226½ Gravel Alex., journalier
 228 Gingras Josephat, emp. Boswell's Brew.
 230 Rochette Paul,
 232 Blouin Henri, épicié et rés.
 240 Chabot Antonio, ouv. en chaussures
 242 Chabot Alphonse, emp. Q. Ry.
 244 Blais Joseph, cordonnier
 Ruel Emile, menuisier
 244½ Simard Horace, menuisier
 246 Breton Jean, menuisier
 246½ Nolin Joseph, peintre, de Genier & Nolin
 248 Rhéaume Joseph, journalier
 250 Leclerc Gaudias, charretier p
 252 McDonald Edgar, charretier
 256 Giroux Abraham, peintre
 258 Beaumont L.-Joseph, charretier
 260 Readman L. D., de Readman & Leveillé (r) p
 262 Readman Dollard, emp. Usines St-Beaulé Alphonse, ouv. en chaussures
 266 Barrette Omer, cord.-machiniste
 Barrette Polycarpe, charretier
 268 McCarthy Adolphe, journalier
 Côté Enoch, menuisier
 272 Chamberland Wilfrid, tailleur en cuir p
 Beaulé Joseph, cordonnier
 274 Beaulé Odilon, emp. C. N. R.
 276 Paquet Alphonse, cordonnier
 278 Genest Frédéric, journalier
 Montmagny
KITCHENER, de l'Avenue Marguerite-Bourgeois à l'ouest, côté sud du chemin Ste-Foy, quartier Montcalm.—From Mar guerite-Bourgeois Avenue to west, south side of St. Foy road, Montcalm ward.
 5 Fiset Clivier, messenger au parl.
 7 Fiset Charles, emp. s. civil
 41 Martineau Joseph, ramoneur
 43 Bédard Oscar, emp.
 45 Sheppard William, emp. Dom. Arsenal
 47 Guay J. E., sergt de police
 75 Poste de Police No 17
 77 Poste des Pompiers No 13
 159 Beaulieu Arthur, menuisier
 161 Angers Mme veuve Lévis
 163 Plain Mrs widow J.

- 163 Sinclair Mrs widow Stewart
 167 Lacasse Antonio, jnr, mécanicien
 169 Tessier Adélar, voy. de commerce
 177 Couture Léopold, facteur
 179 Garneau Lorenzo, mécanicien
 181 Delisle L.-G., comptable
 183 Huard J. Ernest, menuisier
 219-221 SS. de Jésus-Marie (résidence)
 223-225 Académie Jésus-Marie
 26 Daly Mrs widow Randolp
 28 Roy Henri, ingénieur-forestier
 40 Jogin Eugène, rentier
 42 Frenette Eug. A., cond. C. P. R.
 44 Cantin Elie, menuisier

- 150 Fréchette G., horloger
 152 Lambert Lucien, voy. de commerce
 Tessier Mlles Ant. et Jeanne
 Tessier Mme veuve Geo.-J.
 154 Page Chs, Cond. Quebec Ry.
 156 Lachance P.-Eug., négociant
 222 Bédard Azarie E., médecin, (rés.)

LABERGE, de 96, rue de la Reine, à la rue
 Prince-Edouard, quartier St-Roch.—
 From 96 Queen St. to Prince Edward
 St., St. Roch ward.

- 11 Demeule Epiphane, charretier
 13 Richard Almanzor, pressier
 Tremblay Ubalde, ouv. bouilloires
 15 Vaillancourt Hilarion, steam-fitter C.
 P.R.
 15½ Giguère Paul, journalier
 17 Repper Roméo, électricien
 19 Pelletier Isidore, charretier
 21 Lavoie Mme veuve Adélar
 25-27 Côté Alphonse, journalier

- 6 Côté Pierre, cordonnier
 Martin Alfred, chauffeur
 10 Raymond Alphé, emp. C. P. R.
 12 Grenier Maurice, gardien
 Dionne Mme veuve Israel
 Guilmet Naz., journalier
 14 Fournier Edouard, emp. McKay Co.
 16 Proulx Elie, emp. Com. du Hâvre
 26 Gendron Onésime, jnr, cord.-machiniste
 28 Alain Alphonse, tanneur
 32 Dufresne Joseph, emp. Corp.

LA CANARDIERE, de 212, 3e Avenue, à la
 rue d'Estimaerville, quartier Limoilou.
 —From 212 Third Avenue to d'Esti-
 maerville St., Limoilou ward.

Côté Nord—North Side

- 1 Servais Ls Ph., salon de barbier
 Restaurant "La Cloche d'Or", Pettillot
 Lucien, prop.
 3 Bilodeau Mlles Aurélie et Léonida,
 maison de pension
 3½ Aubert Henri, plâtrier
 Tremblay Adrien, E.E.M.
 Desjardins Alfred, com.-banque
 Simard Abraham, méc. d'auto
 5 Derriennic François, mécanicien

- 7 Châteauneuf Henri, chauff. de taxi
 7½ Lagueux Ls-Omer, emp. s. civil
 9 Poliquin Eudore, voy. de commerce
 11 Vulcanization Limoilou, marchand et
 rép. de pneus, Robert Ploquin, prop.
 13-15 Drolet Samuel, nouveautés
 17 Vaillancourt Paul, ch. de camion
 17½ Rancourt Albert, barbier
 17½ Larue Auguste, épicerie
 17¾ Giroux Auguste, menuisier
 19 Hôpital de la chaussure, J.-E. Saucier,
 atelier et rés.
 21 Pouliot Edouard, serrefrein
 21½ Lagueux Georges, forgeron
 23 Robitaille David, quincailler
 25 Robitaille David, quincailler (r)
 27 Hébert Henri, débardeur
 29 Bernier Mme veuve F.-X. p
 Bernier Adj., emp. Ang. Can. Pulp Co.
 31 Jobin Joseph, salon de barbier, coif-
 fure et rés.
 33 Dorion Jules, menuisier p
 33½ Leblanc Roméo, comptable
 35 Carmichael J., boucher (étal)
 37 Dubé Eugène, plombier
 Arcand Clovis, emp. Shaw W. & P. Ltd
 39 Magasin de la Canardière, nouveautés,
 Mme Laure Tremblay prop.
 41 Huard A., commis
 41½ Samson J. Arthur, navigateur
 41¾ Jean René, emp. C.N.R.
 43 Degagné Charles, menuisier p
 43½ Caron Wilfrid, électricien
 43¾ Roy Joseph, menuisier
 45 Rouleau Eugène, emp. C. P. R. p
 47 Thériault Amédée, cond. d'auto
 47½ —
 49 Michaud Mlle, modiste
 49½ Michaud Louis, épicier
 51 Michaud Louis, épicier (rés.)
 Michaud Mme veuve Auguste
 51½ Michaud Chs, mégissier
 53 Tanguay Isidore, ouvrier en ciment
 55 Paquet Clovis, emp. Que. Power
 55½ Disnard Joseph, emp. C.N.R.
 57 Richard Arthur, mécanicien
 Céleste Jacques, menuisier
 59½ Bouchard Oscar, comptable p
 61 Laberge Emile, menuisier p
 63 Lapointe Jos.-Henri, ch. de rayon, Cie
 Paquet, Ltée
 63½ —
 65 Filion Adolphe, mécanicien
 65½ Filion Léopold, chauffeur locom. C. N.
 Ry
 65¾ Fortin Geo. B., emp. C.N.R.
 67 Noel Adolphe, jr, typographe
 67½ Desbiens Georges, menuisier
 67¾ Craft Edouard, commis
 Legaré Mme veuve Edgar
 Legaré Alphonse, comptable
 69 Nessard Wilbrod, cordonnier p
 71 Fiset Alfred, chauffeur C. N. R.
 73½ Allard Ernest, cond. de malles
 Chenard Paul, rentier
 75 Desrochers Edouard, cond. C.N.Ry.
 75½ Caron Martial, contracteur de bois

- 77 Gamache Frs ,mécanicien
 79 Payment Emile, emp. Affaires Municipales
 79½ Côté Victor, cordonnier
 81 —
 83 Plamondon Rosario, traffic manager
 Clarke Steamship Co. Ltd
 83½ Hawey Albert, boucher, prop. Marché St-Ursule, (rés.)
 85 La Commission des Liqueurs (succ.), Lacroix Cyrille, gérant
 85½ Belly Georges, épicerie et rés.
 85¾ Adanac Gas & Oil Co., Chs Em. Cantin, prop
 87 Restaurant Laval Enr.
 89 Harvey Ovide, menuisier
 91 Gosselin J.-A.-L., ing. C. N. R.
 91½ —
 93 Vézina Euchariste, serrefrein
 Roy Alphonse, emp. C.N.R.
 93½-95 Painchaud J.-A., épicier
 95½ Pépin J. Albert, commis
 Harding Charles, emp. C. N. R.
 97-99 Boilard Donat, étal
 Giguère Adélar, emp. C.N.R.
 101 Dion Alex. voyageur de commerce
 Myrand Mlle Léda
 103 Côté Willie, ingénieur C. N. Rys
 103½ Doré Georges, facteur
 105-107 Ecole Commerciale Bluteau, Eug.
 Bluteau et rés.
 Société des Artisans Can. Français (bur)
 107 Sirois P. A., cond. C.N.R.
 107½ Parent, Mme veuve Jos.-L.
 Parent L., secrétaire-rtésorier
 109 Dechène Ludger, soll. d'assur.
 111 Falardeau Jos., emp. Que. Power
 111½ Roy Arthur, commis voyageur
 113 Lafrance Jos. Ant, voy. de commerce
 Lafrance J.-Normand, comptable
 115 Lapointe Eugène, emp. C.N.R.
 117 Talbot Ernest, voy. de commerce
 9e Rue
 127 Chabot Mme veuve Jacob
 127½ Roy Wilfrid, emp. s. civil
 129 Garneau Alfred, emp. C. N. R.
 Bernier Victor, menuisier
 131 Poitras Albert & Frères, épiciers
 133 Néron J. A. de J. Arthur Néron, Enrg.
 135 Bolduc Emile, emp. Anglo C. Pulp
 137 Villeneuve Edm., ing. C. N. R.
 137½ Proteau Joseph, ing. C. N. R.
 139 Lavallée Georges P., ing. loc. C.N.Ry.
 139½ Bernier Valère, beurrier
 141 Hébert Odilon, emp. C. N. R.
 143 Talbot Paul, emp. P. T. Legaré
 145 Marcotte Paul, ingénieur C. N. R, p
 147 Baril Joseph, ingénieur C.N.R.
 149 Drolet, Adélar, com. de taverne
 151 Côté Adélar, emp. Terres & Forêts
 155 Bouret C.-Albert, ent.-menuisier
 157 Dorval F.-C., imprimeur
 157½ Lapointe J.-Auguste, comptable
 159-161 Noel Félix, épicier et rés.
 163 —
 165 Fiset, Charles, commis
 Fiset, Michel, commis
 165 Fiset, Raoul, commis
 Bois François, commis-épicier
 167 Giroux Wilfrid, commis
 10ième Rue
 173 Trottier Victor, contrema tre Hôtel-Die.
 Mailloux Alfred, emp. Ang. Can. Pulp
 175 Roberge Edouard, emp. C. P. R.
 11ième Rue
 177 Baker Alb.-Geo., épicier
 181 Dupéré Thomas, chauffeur C.N.R.
 181½ Richard Arthur, préposé aux bagages
 C. N. Rys.
 183 Towner J.-A., détective spécial
 183½ Adams William, emp. Ang. C. Pulp
 185 Baker Arthur, emp. Com. du Port
 187 Baker Albert G., contracteur (rés.)
 189 Arduin Paul, emp. Ch. Frontenac
 189½ Thivierge Arthur, emp. C.N.Ry Shop
 191 Baker J. B. A., emp. Com. du Hâvre
 191½ Gaudreau Ernest, briquetier
 193 Aubert L. P., salon de barbier
 195 Garage Lefèvre, station Gasoline, McColl Frontenac
 199 Latour Edouard, agent International Harvester
 199a Roofers' Supply Co., Ltd, Huot J., Cliff, gérant
 C.N.R. TUNNEL
 Avenue Conway
 235 Conway Edmond, wood & coal Office
 239 LeVallée Mme veuve J.-T.
 Avenue Bergemont
 263 Levallée Charles, repr. Molson's Brew.
 Levallée Martin comptable
 267 Ecole de la Commission Scolaire, Les Rvds Frères du Sacré-Cœur
 Ross J. Alex., ingénieur
 Taillon J. Oscar, emp. Corporation
 267½ Boivin J. Emile, gérant Dominion Rubber System (Quebec)
 269 Bergeron P.-N., ent. calfat
 271 Gauthier Thomas, rentier
 Gauthier Victor, emp. Bell Tel.
 Tardif Wilfrid, emp. C.N.R.
 273 Gauthier J.-A., épicerie
 La Capricieuse
 293 Côté Mlle Blanche
 Côté Mme Charles
 Bergeron P.-T., courtier en immeubles
 299 Racine Joseph, marchand de glace (rés.)
 395 Hôpital de l'Enfant-Jésus
 399 Poulin Amedée, médecin
 467 —
 469 Bédard Charles, anc. épicier
 Bédard Armand, emp. Q. Motor Sales
 473 Magasins Guy Inc., (succ.)
 de la Ronde
 561 Robitaille Georges, commis p
 Bellemarre A., médecin
 563 Poitras Léopold, auditeur
 589 Lapointe J.-Bte Ernest, voy. de commerce
 595 Pageau Joseph, salon de barbier et rés.
 597 Jobidon Adolphe, menuisier
 599 Gagné P. A., commis de malles
 Gagné Lucien, emp. B, de poste

- 599 Gagné Lorenzo, E.E.M.
 Presbytère St-Pascal-Baylon de Maizerets
 Desroche H., abbé, curé
 Papineau A., abbé, vicaire
 — Eglise St-Pascal Baylon de Maizerets
 — Sanatorium de Mastai
 — Hôpital St-Michel Archange, Mastai
 Filteau Albert,
 Langlois
 LaRue Lucien, Dr
 Clinique St-Michel Archange
 Caron Dr Sylvio
 Desrochers Dr Gustave
 Roy Joseph-Fort., abbé, aumônier
 Brousseau Albert, médecin en chef
 Berger Louis, chimiste
 Desrochers Gustave, médecin
 Samson Mathieu, médecin
 St Calixte, révde Sr, supérieure
 St Ernest révde Sr, asste-directrice
 Ste-Marguerita, révde Sr, directrice,
 Dept. des hommes
 Roy Dr C. S., surintendant
 Paulin André, médecin, rés

Coté Sud—South Side

3e Avenue

- 6 Canadian Oil Co., Ltd., Station No 3
 12 L'Union Libérale (salle)
 14 Trudel Félix, man. de fourrures (rés.)
 16 Morel William, menuisier p
 18 Gauthier Joseph, contracteur général (r)
 20 Breton Lorne, freight agent C. P. R.
 22 Gravel Philippe, voy. de commerce
 24 Gravel Théodore, emp. Trav. Pub.
 Gravel Joseph, commis
 26 Mathurin Edm., emp. Bureau de Place-
 ments
 28 Cornell Geo. A., ingeneer, C. N. R.
 30 Andrews John, emp. Anglo C. Pulp
 32 Giguère Antoine, emp. Q. Ry -p
 34 Germain Antonio, plombier
 34½ Gondon Ths, emp. Coca Cola
 36 Boisvert Lauréat-G., cond. C. P. R.
 38 Simard J.-Bte, chauffeur C. N. R.
 38½ Pelletier François, commis
 40 Gauthier J. Arthur, emp. J. B. Renaud
 Gauthier Fernand, commis-marchand
 42 Gauthier Ludger, journalier
 Drolet Mlle Aurélie
 54-56 Bureau de Poste, Limoilou
 Barril Louis, commis senior
 56 Gagné J.-B., gardien
 66 Lamontagne Aurèle, de Lamontagne,
 Racine & Cie
 68 Roy J.-Félix, médecin-chirurgien
 68½ Papillon Noel-L., courtier en obliga-
 tions
 70 —
 70½ Marcoux G. H., peintre-tapissier
 72 Forges J. F., cond. C.N.R.
 74 Gosselin Lionel, electrician
 76 Lachance Willie, emp. Ang. C. Pulp
 78 Berry Harold, emp. Bk of Montreal
 80 Mercier Jos. Aurèle, forgeron (r) p

4e Avenue

- 82 Lépine Louis, épicier
 84 Labranche Albert, menuisier
 86-86½ Gosselin J. Emile, marchand
 86½ (en réparation)
 88 Deschênes Joseph, signaleur de bar-
 rière C. N. R.
 90 Blondeau Oscar, barbier (rés.)
 92 Villeneuve J.-Bte, gérant Dept Musi-
 que Legaré
 94 Guérard G., prop. "Gerbe d'Or Ltée"
 Guérard Emmanuel, boulanger
 94½ Deblois Geo., emp. Bardou & Fils
 96½ Blondeau Oscar, salon de barbier
 98 Costin Alfred, agent de station
 98½ Morin Alfred, plombier
 100 Fortin Vital, contrema tre
 Dion Arthur, épicier et restaurant
 Dion Henri, menuisier
 Dion Jos. Elzéar, de Tremblay & Dion
 Dion Geo. Armand, peintre
 102 Guay Elzéar, rentier
 104 Gosselin Louis, cultivateur
 106 Martineau Michel, journalier
 Lachance Joseph, huissier de la cité
 Lachance Lucien, commis
 Lachance Mlle Cécile, institutrice
 108 Baril Louis, emp. C.P.R.
 110 Viau Zotique, anc. boucher
 112½ Laplante Mme veuve Edmond
 112 Carlos Joseph, menuisier
 114 McLean David, capt.
 McLean Mlle P., coiffeuse
 114½ Lemay Henri, com.-expéditeur
 116 Picard J. Maurice, comptable
 116½ Simard Ernest, serrefrein C.N.R.
 118 Perron Octave-Chs., voyageur de com.
 120 Laplante Eug., emp. Q. Ry.
 122 Levesque Omer, emp. Action Catholique
 124 Bernier Armand, emp. Dom. Arsenal
 Bernier Mme A., magasin de chapeaux
 126 Sirois Jcs.-André, peintre
 Blouin Emile, tailleur
 130 Boulet Evariste, mécanicien Arsenal
 130½ Poiré Jos., charpentier
 132 Paré Albert, mécanicien
 134 Vaillancourt Chs, insp. Dépt. Gazoline
 Vaillancourt Chs Cyrille, emp. Dépt.
 Prod. du Sucre
 136 Roy Augustin, emp. C. N. R.
 138 Merrill Henry T., locomotive fireman C
 N. Ry.
 138½ Gauthier J. Alfred, forgeron
 138a Audy Antoine, voy. de commerce
 138b Pouliot Elphège, voy. de commerce
 14) Bonneau Albert, cond. C.N.R.
 142 Marcoux Joseph, tailleur de pierre
 144 Beaudet Zép., garagiste (rés.)
 146 Racine Elzéar, cordonnier (boutique)
 146 Vézina Mlle Alphonsine
 148 Marché Limoilou, Benj. Bolduc, prop.
 150 Racine Elzéar, cordonnier (boutique)
 150r Paré Joseph, menuisier
 152 Audet Ephrem, rentier
 152 Audet Ephrem, rentier
 152 Royer Mme veuve C. E.

- 154 Boutin Irénée, menuisier
 156 Lavallée Chs-A., comptable, Bélanger & Bolduc, Ltée
 158 Audet L. J., commis
 162 Bois Henri, chauff. taxi
 164 Guay Malcom, tailleur de pierre
 166 Mathieu Antonio, agronome
 168 Levasseur Chs, contremaître Ang. Can. Pulp.
 170 Dessureault Jean-Marie, président et gérant La Cie Jos. Lefrançois, Ltée
8ième Avenue
 172 La Cie Jos. Lefrançois, Ltée, marchands de bois, bureau
 192 Rouleau J.-N. G., comptable
 194 Loisel Francis, journaliste
 "C. N. R. Tunnel"
 242-244 Le Vallée Christie S., gérant Neptune Inn
 246 Hanley Mlle Joséphine
 248 The British American Oil Co., Ltd.
Avenue Industrielle
 250 Stadacona Box Co. Reg'd, Wm. Seale, manager
 250a B. American Oil Ltd, gaz station
 272 Giguère Victor, marchand de sable (r)
 274 Hudon Mme veuve Joseph-Oscar
 Hudon Jos.-Félix agt-d'assurances
 290 Aubert A. Clovis, conducteur C.N.R. p
 The Saving Waste Paper Co., Ltd, (bureau)
 Quebec Ry., shop & repairs
 560 Station du Feu No 14—J. Bte Dom pier re, capt.
 562 Poulin Joseph, voy. de commerce
 Achille Plante, Lt.
 562½ Lemay Napoléon, emp. Terres & For.
 564 Lemay Napoléon, épiciier
 580 Morin Leon, étal
 588 Hall J. W., insp. des Douanes
Champsfleury
 602-602½ Pleau R., épicerie et rés.
 Pleau Fernand, commis
 604 Jobidon Narcisse, menuisier
 Verret Albert, homme de livraison
 650 Jobidon Lucien, agent gén. d'assurances
 652 Laliberté Nap., contracteur de bois
 660 Dorval Alfred, courtier en immeubles
 — Hôpital civique
 Laverdière L. P., abbé, aumônier
 1012 Cantin Wilfrid, prop. Poney Brand (r)

LA CAPRICIEUSE, de 273 La Canardière allant au Nord quartier Limoilou.— From La Canardière 273 going to North Limoilou ward

Côté Ouest—West Side

- 3 Wark Thomas, emp. C. N. R. Shops
 11 Aubert Jean-Bte, homme de livraison
 13 Graham James, bookkeeper
 15 Gauthier J. A., épiciier et rés.
 17 Lemelin Alpheus, insp. Q. Power
 21 Galarneau Joseph, emp. Que. Power Sh.
 25 Simard Joseph Onésime, emp. Action Catholique

- 27 —
 31 Pelchat Adélar, emp. Bishop Const. Co
 35 Carrier Chs, cordonnier
 Higgins J. L., foreman Anglo C. Pulp
 41 Tremblay Adélar, barbier (r)
 45 Le Vallée Joseph T., jnr, mécanicien
 47 Lefebvre Geo., mécanicien d'auto
 51 Harvey J.-Aurélien, gard. de la paix
 55 Bégin, Henri, mécanicien
 Bégin Désiré, charpentier
 57 Ross Antonio, emp. Stadacona Box. Co
 61 Drolet Mde veuve Oscar
 Drolet Laval, ouv. en gant
 65 Ward Gordon, emp. Ang. Can. Pulp
 67 Tardif Phil., emp. C. N. R.
 71 Genest Philippe, charron
 75 Lemieux Jos. Arthur, conducteur C.N.R
 Couvent des Soeurs Servantes du T. S. Sacrement

LACHEVROTIERE, de 106, rue St-Patrice, à 144, Grande Allée, quartier St-Jean-Baptiste.—From 106 St. Patrick St. to 144 Grande Allée, St. Jean-Baptiste ward.

Côté Sud—South Side

- 3 Legaré Mme veuve Edgar
 Legaré Alexandre, traducteur
 Legaré Mlle Bernadette, sténo.
 5 Boucher Joseph, agent p
 5 Boucher Joseph, agent de manufactures
 7 O'Connor Michael, empl Imm. Dept.
 9 Belleau Mme veuve Jos., p
 17 Mercure Adrien, peintre
 17½ Blais Théophile, cocher
 Blais Mlle Simonne, coiffeuse
 19 Feeney Edward, emp. Quebec Gaz
 Dugal Henri, journaliste
 Read R. J., musician
 Kingwell Mrs widow A.
 Kingwell S., laborer
Artillerie
 23 Turcotte Alphonse, gardien
 25 Kennedy D. P., engineer p
 25a —
 25b Lavergne Réal, emp. dépt. Protonot.
 25d McGowan William, civil engineer
 25c Dweyer Edward, laborer
 27 Girard Alphonse, menuisier
 Gagnon Milles
 27½ Verret Charles, messenger
 26 Lemieux Mme veuve J.-Bte
 29 Gauvreau Mlle Lucie
 31 Guay Médard, commis
 33 Presho James, clerk
 35 Goodwin Arthur J., waiter
 37 Reid Edward, emp. Dom. Arsenal
 39 Gignac Ludger, emp. dépt. Inst. Publiq.
 41 Bélanger Mlle A.-M
 43 Hardy Mme veuve Alexandre
 Hardy Arthur, emp. bureau de la Cotisation
 43a Hébert P., de St. Lawrence Glove works
 Lachance Mme veuve J. Honoré
 Hébert Mlle A.
 43b Brouilly Louis, de L. Brouilly & Fils

- 45 Richardson W. S. insurance insp & real estate agent
 47 Robinson Albert, emp. P. Ferland
 47½ Vallée Mlle Louise
 49 Woodhall F., emp. St. Malo Shops
 53 Lemesurier Mrs. widow W. J.
 55 Smith H. Fred, notaire, comptable dept. de la Marine
 57 Destroismaisons Prudent, ass't comptable, Dept Agriculture
 69 Lavoie Napoléon, jr, gérant Confederation Life Ins. Co.
 71 Monaghan M., B. A., insurance ag (r) p Monaghan Joseph.-M., of Palace Building Reg'd
 Levi, agr d'autos
 73 Marcoux Joseph, pourvoyeur du Ministère de la Colonisation, de la Chasse et des Pêcheries—Téléphone du bureau, 2-8101—local 128. Résidence Tel, 2-4635
 75 Lacombe Mme veuve Edouard
St-Amable
 83 Yellow Taxi Corporation Taxis Jaunes inc.
 Quebec Sight-seeing Cars Ltd, Blue Line Royal
 85 Ryan Miss Annie
 87 —
 87½ Power Richard, laborer
 89 Lappage William, soldier
 91-93 Ryan W., grocer

Côté Nord—North Side

- 2 Salle des Zouaves
 4 Trudel Ernest T., militaire
 4½ Boudreau Alcide, cuisinier
 4¾-6 Rondeau J. Noel, épicerie
 6½ O'Connor Joseph emp. Hethrington
 Wallace Mrs. widow Robert
 8 Hurley Mrs Rosie
 Hurley Albert, professor
 Hurley Philip, clerk
 Hurley Wm., emp. Quebec Power
 8½ St-Hilaire Mme veuve J.-E.
 Lagacé Mlle Marie, fille de peine
 Goulet Edmond, journalier
 10 Bois Edmond, journalier
 10 Bois Edmond, journalier
 12 Roy Rosario, voy. de commerce
 14 Rochette Mme veuve Téléphore
 Rochette Mlles Evangeline et J.-d'Arc
 14½ Delisle Dominique, comptable
 Gagnon Cyrille, comptable
 16 Gagnon Mme veuve W., p
 18 Moisan Mlle Anna
 20 Rochette Alexandre, constable
Artillerie
 22 Morin J. A., gérant P. G. Bussièrès, Ltée
 24 Paré Gaudias, pompier p
 26 Livingston James Henry, emp. Custom House
 26½ Marquis Mlles Anna, Marie et Joséphine
 Marquis Mme
 Routhier Mme veuve Arthur

- 28 Drouin Pierre, courtier en immeuble (r)
 30 Pottle Reg. C., of Quebec Battery Service
 32 Filion Jean, emp. s. civil
 34 Coulombe Mme veuve L.
 36 Bouchard Ernest, commis
 38 Couture P.-Arthur, emp. du Dept du Trésor
 40 Lagueux Mme veuve J.-O.
 Malouin Mlle Marguerite
 Pagé L.-O.
 42 O'Reilly W. F., teleg. operator
 44 Lemoine Mme veuve Edmond
 Charlebois Mlle Jeanne
 46 Létourneau Adj., insp. Com. des Lique.
 48 Myrand Georges, gérant Banque Canadienne Nationale, 382 rue St-Jean
 50 Dion Wilbrod, menuisier
 Dion François, cond. d'auto
Bon Pasteur
 60-64 Asile du Bon-Pasteur, maison Ste-Madeleine
 Ryde S. S. Marie du Rosaire, supérieure
 Révde S. St-Paul l'Ermite, maîtresse des pénitentes
 74 Asile du Bon Pasteur, (maison mère)
 Révde Mère St-Eugène, supérieure-générale
 Révde Sœur M. de Winéfride, supérieure locale
 78 Michaud Rev. J. Eug., aumônier
 Hudon Rév. Emile, aumônier
St-Amable
 82 Ecole St-Coeur de Marie, sous la direction des SS. Bon Pasteur
 Révde S. Marie Louis Nazaire, directrice
 86 Godbout Claude, voy. de commerce
 Godbout Mme veuve J.-A.
 88 Déry Arthur, de I. P. Dery & Fils Ltée
 Deguise Mme veuve Charles
 Deguise Mlle Camille
 90 Lemoine J.-Gustave, comptable
 92 Lacoursière Mlle A.
 Langlois Mlle Marie
 Taché Mme veuve Etienne
 Lebœuf Léo, emp. Dépt. Revenu
 Beauchesne Mlle Victorine
 94 Saillant Louis, de Saillant Ls & Fils
 Saillant Ls-Joseph, comptable
 96 Dufresne Alphonse O., ingénieur civil
 100 Banque Canadienne Nationale, succursale, Bruneau Daniel, gérant
- LACROIX, de 86, rue St-Vallier, à 329, rue St-Paul, quartier Champlain.—From 86 St. Vallier St. to 329 St. Paul St., Champlain ward.
- Côté Est—East Side
 3-5 Samson & Filion, entrepôt
 7 Hallé Mme M. R., maison de pension
 7 Tremblay Mme veuve E.
 7½ Simard Joseph, magasin d'occasions
 9-11 Sheridan Michael, trader
 13 Beaulieu Donat, maison de pension
 Beaudoin Onésime, rentier
 Gagnon Albert, journalier

- 13 Lemieux Paul, journalier
 Lefebvre John, journalier
 Moisan Joseph, journalier
 Lachance Mathias, journalier
 Lessard Joseph, cuisinier
 Truchon Georges, cuisinier
 13½ Lunch aux Vouageur, Pelletier & Savard, props.
 Beaudouin Albert, journalier
 13¾ Imperial Store, gents furnishing
 15 Plamondon René, médecin-chirurgien, reau et res.

Côté Ouest—West Side

- 6 Dominion Machine Shop Co.
 8 Bérubé Joseph, maison de pension
 10-12 Clark W., taverne
 14 Beau Pot Lunch, Donat Couture, prop.
 16 ———
 20-22 Cloutier Honoré, taverne

LAFAYETTE, de 103, rue St-Bernard, au sud, quartier St-Sauveur.—From 103 St. Bernard St. to south, St. Sauveur ward

Côté Sud—South Side

- 13 Berrouard Joseph, homme de cour
 15 Gauthier Pierre, laitier p
 17 Noreau Octave laitier
 29 Kirouac Lauréat, de Kirouac & Frère
 31 Michaud Antonio, emp. Us. St-Malo
 33 Paquet Arthur, commis B. de Poste p Paquet Ls-Phil., étudiant
 Bélanger Aimé, emp. Q. Ry
 63 Vézina Adélar, emp. J. B. Renaud
 65 Emond Roméo, menuisier
 113½ Raymond Laurent, emp. Chat. Frontenac
 119 Rvdes Sœurs de la Congrégation Notre-Dame (Couvent)
Ste-Thérèse
 123 Charretier Jérémie, musicien
 Plamondon Albert, pompier
 125 Morin Antoine, ouv. en bouilloires
 125 Hudon Albert, commis
 129 Plourde Sylvio, mécanicien
 131 Blondeau Henri, commis Usines C.N.R.
 133 Moisan Arthur, emp. Usine St-Malo
 135 Pelletier Narcisse, emp. Us. St-Malo
Avenue des Oblats
 157 Turgeon L.-G., emp. Us. St-Malo
 159 Vermette Joseph, cond. Q. Ry
 161 Bégin Fierre, emp. Q. Power
 163 Bergeron Joseph, garde-moteur
 165 Lockwell Armand, emp. C.N.R.
 167 Laliberté Georges, garde-moteur
 St-Pierre Lorenzo, emp. Us. St-Malo
 169 Frécaette Charles, emp. Us. St-Malo
 171 Hébert Chs-Fug., emp. Us. St-Malo
 173 Hamann Ernest, peintre
 175 Langlois Théodore, cordonnier
 Côté Oscar, emp. C.N.R.
 181 Baron Joseph, menuisier
 Bertrand J.-Bte, menuisier
 Lepage Albert, journalier
 Fradette Jean, menuisier

Côté Nord—North Side

St Bernard

- 2 Vermette Théophile, cord.-monteur
 4 Favron Louis, emp. Terreau & Racine
 8 Fortier Joachim, menuisier p.
 10 Michaud Gabriel, couturier
 14 Coulombe J.-Wenceslas, briqueteur
 Poulin Joseph, journalier
 16 Plamondon Edmond, ing.-mécanicien
 18 Tremblay Charles, tanneur
 Forgues Albert, chauff. d'auto
 Lambert Octave, chauff. de camion
 22 Fortier Roch, couvreur p
 Rochette Mme veuve Onésime
 Hamel Albert, charretier
 44 Côté Octave, forgeron
 46 Lapointe Antonio, agent d'assurances
 46 Hamel Joseph, forgeron
 48 Gauvin Georges, emp. Q. Ry
 50 Chénard Arthur, emp. C.N.R.
 52 Bernier Edouard, jr, typographe
 Turgeon J. B., mécanicien
 54 Chabot Emile, emp. Us. St-Malo
 McKinnon J. Ths, foreman C.N.R. Shop
 56 Long John, emp. Lévie Lumber Co
 58 Gosselin Rosario, menuisier
 58 Gagnon Charles, menuisier
 60 Couture Alfred-J., menuisier p
 62 Bélanger Léo, corroyeur
 64 Plamondon Joseph, garde-moteur
 Plamondon Hermel, journalier
 Lapointe Philippe, garde-moteur
 66 Charest Arthur, contremaître
 Lepage David, peintre
 68 Trudel Arthur J., mouleur
 70 Bédard Jos., emp. Q. Ry
 72 Johnson Barney, emp. O. Power
 Savard Philippe, commis, Dépt. de la Marine
 74 Lafond Ludger, menuisier
 Giroux Henri, comptable
 76 Parent Félix, commis C.N.R.
 78 Gauthier Raoul, sec. Bureau d'Hygiène
 80 Lapointe Ls-Philippe, agt d'assurances
 Caron J.-F., agt. assurances
 Blumhart Eudore, commis, Comm. du Port
 82 Létourneau Wilfrid, mécanicien
 84 Bouchard Arthur, emp. dept. Police
 86 Sirois Ls-Philippe, mécanicien
 Sirois Ls-Philippe, mécanicien
 88 Fortier J.-F., emp. Shell Oil
 Gauthier Albert, rentier
 Gauthier Edgar, snr, cuisinier
 Gauthier Edgar, jnr, rentier
 90 Gauthier Joseph-G., mécanicien
 90 Parent Joseph-N., comptable
 92 Laflamme Ernest, garde-moteur
 94 Michaud Donat, commis
 Robitaille Ernest, couvreur
 96 Blondeau Lorenzo, journalier
 98 Marcoux Joseph, emp. Dept. Voirie
 100 Pinault Emile, forgeron
 Grenier Henri, emp. P.-T. Legaré
 102 Blais Damase, étal
Ste-Thérèse
 118 122 Plamondon J.-Léon, menuisier

- 120 Jacques Jos., emp. Marsh Shoe Co.
 124 Lurette Joseph, ent.-peintre
 126 Renaud Henri, conducteur C.N.R.
 128 —
 130 Allard Ernest, cond. de malles
 Guay Adjutor, gard. de nuit
 Lortie Arthur, snr, emp. Com. des Li-
 queurs.
 Lortie Arthur, jnr, messenger Parlement
 132 Boily Chs-O., évaluateur d'assurances
 134 Guay Adjutor, emp. Hôtel Blanchard
 136 Dawiskilva Stenty, emp. Dom Construc-
 tion
 138 Thibodeau Alcide, prés. de Adolphe
 Huot Ltée
 140 —
 142 Chabot Michel, ent.-menuisier
 144 Chabot Léon, menuisier
 146 Vien Albert, conducteur C. N. R.
 148 Côté Ernest, supt. James Ruddick Ltd
 147½ Leblanc Henri, emp. Us. St-Malo
 148¾ Forgues Albert, gérant C. d'Economi-
 e (St-Malo)
Avenue des Oblats
 150-152 Soucy Mme M., épicerie
 Soucy Louis, emp. usines St-Malo
 Bérubé-Soucy Mme, épicerie et rés.
 184 Lortie Albert, briquetier
 188 Montmigny Arthur, journalier
 Montmigny Jean, cond. de camion

LALEMANT, de 20, rue Leonard, à la rue
 Caron, quartier St. Roch.—From 20
 Leonard St. to Caron St., St. Roch ward.

Côté Sud—South Side

- 5r Gingras Arthur, forgeron
 5½ Coffey Johnny, laborer
 11 Vachon Mme veuve Ovila
 Ouellet Elie, journalier
 17 St-Hilaire Ernest, journalier
 Lachance Alfred, emp. Corporation
 17b Thibault Mme veuve Octave
 Lachance Alfred, journalier
 25 Gagnon C. N., insp. des boulangers
 25½ Lamonde Albert, emp. Can Swift Co.
 27 Blais Joseph E., contracteur de travaux
 en ciment
 29 Keroullé Emile, débardeur
Dorchester
 37 Boulanger Joseph, emp. C. P. R.
 41 Boucher Bruno, emp. magasin
 43 Gagnon Joseph, mécanicien p
 Gignac Giles, emp. J.-T. Lambert
 51 L'Heureux Charles, débardeur
 Beaudoin Honoré, cord.-machiniste
 L'Heureux Mme veuve Arthur
 53 St-Hilaire Albert, cond. camion
 55 Visien Elzéar, cordonnier
 55½ Richard Félix, emp. C. P. R.
 59 Genest Léopold, cond. d'auto
 77 Roy Geo.-Emile, expéditeur
 Legaré Albert, emp. de garage
 85 Carrier J.-H., emp. C. N. R.

Côté Nord—North Side

- Dorchester*
 44-68 Deslauriers A., Ltée, contracteurs
 généraux
 66 National Breweries, Ltd, Depot Charles
 Duchesnay, manager
LALIBERTÉ, de 322, rue St-Vallier, à la
 rivière St-Charles, quartier St-Roch.—
 From 322 St. Vallier St. to River St.
 Charles, St. Roch ward.
 7 Paré Gaudias, entr. menuisier p
 7½ Paré Lorenzo, comptable
 9 Paré Armand, menuisier
 9½ Bergeron Henri, voy. de commerce
 11 Labonté Hilaire, journalier
Fleurie
 19 Rancour Napoléon, épicier & rés.
 21 Labrecque Georges, cordonnier (r) p
 Labrecque J.-A., emp. Citadels Brick
 25 Lockwell Mme veuve Adrien p
 Guay Louis, rentier
 27 Noreau J.-Omer, emp. Livernois, Ltée
 29 Marchand Jules, plombier
 Lebel Joseph S., peintre
 31 Dion Emile, étal de boucher
Ste-Hélène
 33 Pouliot Mme veuve Napoléon
 37 Couture Mme veuve
 Croteau Augustin, journalier
 39 Ducnesne Édgar, marchand de four-
 rures
Ste-Marquerte
 45 Belleau Alexandre-L., épicier
Des Fossés
 57 Turgeon Lorenzo, barbier
 59 Gagnon Mme veuve André
 Brousseau Jos Jos., emp. Marier &
 TRremblay
 Brlusseau Arthur, tail. vitres
 61 Giguère Maurice, plombier
 63 Laliberté J.-B., Ltée, fourrures
St-Joseph
 — Presbytère St-Roch
St-François
Du Roi
 125 Lachance Mme veuve Olivier
 Brousseau Albert, emp. Arsenal
 125½ Bourbeau Jules, rep. J. Barsalou & C.
 Blais Mme veuve Ludger
 127 Bilodeau Ambroise, rentier p
Richardson
 133 Marier & Tremblay, entrepôt No 8
De la Reine
 141 Lessard Eugène, ing. stationnaire
 147 Taillon Joseph A., emp. Dépt. Travaux
 Publics
 Morency Joseph, commis
 151r Roy Edmond, journalier
 153 Richard Mme veuve Emmanuel
 155 Thomassin Jos., emp. Terreau & Racine
 157 Bédard, Charles, cordonnier
 159 Brochu Ulysse, emp. C.P.R.
 161 Cauchon Jos.-Auguste, menuisier
 163 Lebel Charles, journalier
 165 Beaudry Alfred, ingénieur C.P.R. p
 167 Tremblay Jean-Eug., plombier (rés)

- 167 Marcoux Wilfrid, journaliste
 171 Dionne Chs P., mécanicien p
 175 Faucher Jos., emp. Gauthier, Ltée
 Marcoux David, commis
 177-181 Chalifour O., Inc., marchands de
 bois (bureaux)
Prince Edouard

Côté Est—East Side

- 10r Wright Albert Geo., bourreur
Fleurie
 20 Mercier Ernest, emp. Douanes
 22 Turgeon Maurice, sec. Unions Catho-
 liques
 Robitaille Roméo, emp. Brass. Boswell
 24 Bélanger Edmond, entre-maçon
 Dupuis Armand, emp. Com. Scolaire
 30 Ferland Philéas, teinturier (rés.)
 34 Larochelle J.-A. rentier
 36-38 Tremblay Elisée, prop. de taverne
 40 Marcoux Arthur, cond. taxi
 42 44 Dussault Géd., épicerie
Ste-Marguerite
 46 Breton Alphonse, rentier p
Des Fossés
 56 Leboeuf & Houde, Ltée
 matériaux de construction
 62-70 Brunet W. & Cie, Ltée, Dépt. du
 Gros.

*St-Joseph
 St-François*

- 108 Savoie P.-B., cordonnier (boutique)
 110 Turcotte Mme veuve E.
 112 Sheild Alfred, journaliste
 114 Lagueux J.-D., ent.-peintre (rés.)
 116 Burrill John J., gentleman
Du Roi
 118 Drouin Adj., épicerie & rés.
 120 Dupuis Lauréat, cordonnier (boutique)
 122 Laffeur Jos., journaliste
 124 Boutet Pierre, barbier
 126 Bissonnette Fdgar, négociant en gros
 agent Confiserie Robertson
 128 Garneau Mme veuve Arthur
 Côté Mme veuve Gérard
 130 —
 130½ Berthiaume R., restaurant
Richardson
 132 Filion Georges, épicier
 140 Cloutier Charles, journaliste
 142 Henderson Andrew, emp. Corporation
 Loupret Chs, pompier
De la Reine
 144 Lafrance Rosario, épicier
 Lafrance Mlles Maria et Antoinette
 150 Renaud Chs, journaliste
 Jôbin Edmond, journaliste
 154 Landry Octave, gardien
 154½ Gauvin L.,
 156 Beaubien Joseph, journaliste
 158 Létourneau Georges-Émile, gérant Dept
 chaussures, Paquet Ltée
 160 Lavoie Mlles Emilia et Arminie
 Lavoie Atharase, emp. C.P.R.
 172 Morin Ludger, emp. J.-B. Renaud
 Bellamey Mlle Eva
 174 Belle-tête Roland, emp. C.P.R.

- 176 Belletête Pierre Alcime, ancien serre-
 freins p

- 178 —
 180 —
 182 —

Prince Edouard
 Chalifour O., Inc., entrepôt

LAMONTAGNE AVENUE, (See Avenue
 Lamontagne)

LANGEVIN, de 223, rue de la Couronne, à
 l'ouest, quartier St-Roch.—From 223
 Crown St. to west, St. Roch ward.

- 7 Rock City Tobacco Co., entrepôt
 13 Chrétien Joseph, charretier
 17 Lemieux Arthur, emp. Roch City
 21 Clusiau Jos., fils, emp. Rock City Tob.
 23 Beaudoin J. D., détective (morale)
 Blais Raoul, voyageur de commerce
 25 Rock City Tobacco Co., entrepôt
 27 Racine Joseph, jr, ouvrier en tabac
 Drouin Mme veuve Séraphin
 29 Barette Adjutor, journaliste
 29½ r Chevette Elizéar, cordonnier
 31 Chouinard Donat, journaliste
 Blouin Victor, contremaître Rock City
 Tobacco

28 Vaillancourt William, charretier

LANSDOWNE AVENUE, (See Avenue
 Lansdowne).

LAPELTRIE, de la rue Guyart, à la rivière
 St-Charles, quartier St-Sauveur.—
 From Guyart St. to River St. Charles,
 St. Sauveur ward.

— Marquis dit Canac, manufacture de
 colle (bureau)

LAPLACE, du Marché Finlay au Carré
 Notre-Dame, quartier Champlain.—
 From Finlay Market Place to Notre-
 Dame Square, Champlain ward.

Côté Est—East Side

- Carrier Pierre, prop.
 7 —

Côté Ouest—West Side

- 2-6 Martel S., épicier p

LAPORTE, de 12, rue Mont-Carmel, à 2,
 Avenue St-Denis, quartier Champlain.—
 From 12 Mont-Carmel St. to 2 St.
 Denis Avenue, Champlain ward.

- 33 Paradis Philippe, hon. Sénateur, prési-
 dent Asbestos Mfg Co., Ltd
 35 Finnis C. M. de R., manager Bank of
 Montreal, Upper Branch
 Turner H. R., empl Ang. C. Pulp
 37 Boswell (the) Misses
 Dean Miss Elizabeth

- 2 Petrie Alex., snr, gentleman
Petrie Alex., jnr, of Alex. Petrie & Son
Reg'd
Petrie Gordon, emp. Royal Bank of
Canada
- 4 Boulanger Mme veuve Pierre p
Beaudry Louis, ingénieur civil
- 6 DesRosiers Henri, gérant général La
Cie B. Houde Ltée
- 8 Châteauview House, J. G. Blondin, prop
- 10 Scott Arthur E., insurance agent (r)
Scott Beoresford, insurance agent
Scott Geoffrey, emp. Bank of Montreal
- 12 —
- 14 Tessier Jules, honorable sénateur
- 16 Auger Aimé, de Belleau, Auger & Tur-
geon, Ltée
Avenue Ste-Genève
- 18 Martineau Mme A. M.

LASALLE, de 15, rue Boisseau, à 18, rue
Napoléon, quartier St-Sauveur.—From
15 Boisseau St. to 18 Napoléon St.,
St. Sauveur ward.

Côté Est—East Side

- 1a Bourget F.-X., ancien entrep. pompes
funèbres
- 1 Fiset René, commis Bureau de Poste
Plamondon Georges, emp. garage muni-
cipal
Roy Jules, emp. Com. des Liqueurs
- 3 Bouchard Joseph, journalier

Côté Ouest—West Side

- 2 Langevin Uldéric, comptable
Verret Pierre, boulanger
- 4 Bélanger Enoch, journalier

LASARRE, de 303, 1re Avenue, à l'Avenue
Leclerc quartier Limoilou.—From 303
1st Avenue to Leclerc Zvenue, Limoilou
ward.

Côté West—West Side

- 1 Goulet Florido, commis
- 19 Pagé Paul, instituteur
- 21 Soulard Jos., forgeron
Goulet Louis, calfat
Vileneuve Joseph, voy. de commerce
Poulin David, commis
- 23 Banville Louis, menuisier C. du Port
- 25 Fournier J., emp. des Postes
- 27 Mercier Chs J., rédacteur "Le Soleil" et
professeur
- 41 Dufort Adélar, tailleur de hardes
- 43 Blais Alfred, plombier
Blais René, agent d'assurances
- 45 Cantin Joseph, contremaître C.N.R.
- 47 Brousseau Jean, cond. d'auto
- 49 Cantin Napoléon, contremaître B. & B.
C. N. R.
- 51 Bégin Alphonse, brakeman C. P. R.
- 61 Ruel L.-z., contremaître menuisier
- 63 Couture Frank, cord.-machiniste
Couture Albert, commis
- 65 Dumas Paul, commis

- 67 Grenier Joseph, cordonnier
- 69 Marcoux Emile, barbier
Marcoux Geo., plâtrier
- 71 Poulin N. Fniléas, collecteur, H.-de-Ville
- 71½ Poitras Roméo, commis boucher
- 73 Fortin Daniel, emp. com. des Liqueurs
- 75 Gendron Hector, emp. C. P. R.
- 75½ Gravel Conrad, mécanicien d'auto
- 77 Noel J.-A., emp. Canadian Express
- 79 Dignard Joseph, emp. Cie Paquet
- 81 Dallaire J.-Almanzor, voy. de commerce
Cauchon Xavier, boucher
- 83 Gendron Arthur, épiciier (et rés)
- 85 Desjardins Ulysse, gard. de la paix
- 87 Bernier Joseph, ingénieur
- 89 Langlais Chs, menuisier
Langlais Joseph, menuisier
- 91 Therrien Jean, débardeur
- 93 Gagnon Omer, comptable

Côté Est—East Side

- 2 Naseworth W. Allen Geo., of Ang. Van.
Pulp
- 50 Lecours Jules, mécanicien de marine
- 52 Desjardins Geo. Art. voy. de commerce
- 54 Janvier Alphonse, pompier
- 56 Brunet Léo, cord.-machiniste
- 58 Gagnon Auguste O, emp. s. civil
- 62 Carrette Adélar boulanger
- 64 Chcuinard Irenée, journalier
- 66 Filion Ls. Philippe, ent.-menuisier
Lacroix Wincelas, rentier
- 68 St-Hilaire Adjutor, emp. C. P. R.
- 70 Morency Mme veuve Charles Cléophas
Morency Mlle Edith, emp. de banque
Turcotte Mme Naz.-A.
- 72 Turgeon Ernest, emp. s. civil
- 74 Perreault Jules, constable C.P.R.
- 76 Tardif Ernest, tailleur de cuir
- 78 Godbout Herménégilde, menuisier
Godbout Herménégilde, menuisier
- 82 Bernier Louis, typographe
- 84 Huot Albert, emp C. N. R.
- 86 Favreau G. H., constable C.P.R.
- 88 Ouellette Jean-David, contremaître-ma-
chiniste

LATOURELLE, de 18, Côte Geneviève, à
l'Avenue de Salaberry, quartier St-
Jean-Baptiste. —From 18 St. Geneviève
Hill to De Salaberry Avenue, St. Jean-
Baptiste ward.

Côté Sud—South Side

- 1 Daigle Naz., salon de barbier
- 3 Petit Alfred, journalier
- 9 Gaulin Antoine, tailleur p
- 11 —
- 13 Gauvin Pamphile, plombier
- 15 Paradis Albert, charretier
- 17 Jolin Mlle Philomène p
- 19 Legaré Alexandre, étales
Ste-Marie
- 19½ —
- 21 Michaud Mme veuve William
Moisan Hector, rentier
- 23 —

- 35 —
 39 Drolet Alfred, charretier p
 Laberge Alex., journalier
 41 Rossano Michel, photographe
 Boucher Henri, comptable
 43 Paradis Paul, barbier
 45 Walsh Mme veuve W. B.
 Robitaille Alexandre, comptable
 47 Frenette Eugène, confiseur p
 Frenette Chs Eug., comptable Auditeur
 49 Dinel Mme veuve Alfred
 Auclair Ths., conducteur
 53 Boutet Arthur, jardinier
 Morin Mme veuve Ferd.
 55 Fiset Albert, mécanicien
Ste-Claire
 63 Plamondon Omer, pressier
 67 Racette Evariste, garde-moteur
 67½ Racine Elie, typo
 67¾ Dion Edouard, mécanicien
 69 Emond Joseph, com. Bureau de Poste
 69½ Plourde Wilfrid, peintre
 71 Drolet Adélar, comptable
 71½ Trudel Georges, voy. de commerce
 73 Breton Elzéar, entrepreneur général
 73½ Couture Wilfrid, cuisinier
 75 Gosselin Lorenzo, emp. Emond & Côté
 75½ Bruyère Alfred, ent.-plombier (rés.)
 Bruyère Gérard, emp. C. P. R.
 Bruyère Cyrille, anc. cordonnier
 Bleau Victor, commis-épicié
 Chartré Elzéar, commis
 77 Gingras Georges, expéditeur
 Jacob F.-X., rentier
 79 Blondeau Armand, peintre
 Nadeau C. O., ing. forestier
 81 Dufour Charles, sergt-major-instr.
 83 Charland Mme veuve Louis
 Charland Henri, police provinciale
 85 Dagenais Aristide, commis
 Paquin Alphonse, mécanicien
 85½ Vézina Arthur, commis
 87 Dufour Thomas, rentier
 Dufour Lorenzo, garde moteur
 89 Jeneau B. Arthur, rentier
 Thibault Amable, commis
 91 Faquet David, comptable
 93 Fortier Mme veuve William
 Fortier Gustave, commis
 Walsh Joseph, barbier
 95 Robitaille J.-O., commis
Délicy
 97 Auclair Mme veuve Ferdinand
 Moisan Roch, menuisier
 99 Auclair Ferdinand, jr, peintre
 Breault, Hervé, tailleur
 101 Anderson Edouard, pompier
 Rochette Odina, messenger
 101½ Drolet Joseph, tail. de cuir
 105 Bilodeau J.-Albert, emp. Que Ry
 105½r Dion Mme veuve Elzéar p
 107 Gagnon Elzéar, mouleur p
 Gagnon Sylvio, journalier
 109 Desrochers J.-Pte, cori.-marchand p
 Desrochers G. E., comptable
 Desrochers E., emp. Eug. :Leclerc Ltée
 Brousseau J. Louis, chédiste
 111r Marticotte Joseph-Frs, journalier
 113 Fiset Gaudias, journalier
 115 Dolbec Adjutor, charretier p
 Dolbec Chs-Henri, charretier
 Dolbec Roland, charretier
 117 Amyot Joseph, journalier
 Amyot Mlle Emélie
 119 Leclerc Siméon, chauffeur C.P.R.
 119½ Pagé Mme veuve Joseph p
 Faguy Mme Gaudias
 Pagé Edouard, tonnelier
 Pagé Emile, bijoutier
 Loïse Mlle veuve Alfred
 121 Letarte Gaudias, chauff. taxi
 Letarte Napoléon, journalier
 123 Vézina H., machiniste
 125 Lemay L.-O., emp. Faguy Lépinay &
 Fits.
 Marois Joseph, charretier
 127 Dorval Mlle Amanda p
 Rochette Eugène, journalier
 129 Martel Chs, Enr, déménagements
 Arthur Lortie, prop.
 137 Gingras Alfred, journalier
Sutherland
 143 Dubé Mme veuve Jean
 Dubé Jean, commis
 143 Fawnes George, fireman
 143½ Gauvin Frank, presseur
 Brown Alphonse, mécanicien
 145 Côté Mme veuve François p
 Laverdière Antonin, boucher
 147 Gingras Gédéon, laitier p
 149 Auger Eugène, charretier
 Turgeon Emile, journalier
 151 Gonthier R., Sergeant Inst.
 Delisle Louis, journalier
 151 Gingras Hildevert, charretier p
 153 Dubois Georges, journalier
 Morasse Antoine, tailleur
 Gauvin Mme veuve Isidore
 155 Joubert Alphonse, conducteur d'express
 Joubert Philippe, jr, menuisier
 155½ Joubert Philippe, sr, charretier
 157 Marier Emile, plombier (r)
 Jacques Jules, commis
 159 Cadorette Alfred, charpentier
 Roy Sylvio, emp. Faguy, Lépinay, Ltée
 159½ Miller Ferdinand, emp. Trav. Publics
 161 Robitaille Napoléon, forgeron
 O'Reilly J., emp. Bell Tel. Co.
 Kirouac Patrice, constable
 165 Lepire J. Edmond, jnr., comptable
 165½ Lepire Mme veuve Edmond
 167 Thibault Joseph, garde-magasin
 169 St-Pierre Mme veuve Joseph
 St-Pierre Mlle Bernadette, prof. de mu
 sique
 St-Pierre Mlles Cécile et Maria
 Olivier Joseph, ch. bouilloires
 171 Gilbert Théodore, ancien laitier
Racine
 171½ Plamondon Mlle A. M., restaurant
 173 Plamondon Mme veuve Jean-Bte
 Plamondon Jean-Bte, sollic. d'assurances
 Plamondon Arthur, emp. C. des liqueurs

- 173 Forgues J.-D., menuisier
 175 Turgeon Mme veuve Damase
 Turgeon Henri, commis
 Turgeon Armand, sellier
 Turgeon Andréas, ingénieur C. N. R.
 Drolet Arthur, charretier
 177 Beaudoin Jos., emp. Com. des Liqueurs
 179 Amyot Hilaire, comptable
 Dion Armand, emp. Lairetie Frontenac
 181 Amyot Lucien, menuisier
 Amyot Jean, menuisier p
 Amyot René, menuisier
 Amyot Omer, menuisier
 183 Jobin Léo, emp. C.N.R.
 183 Jobin Prosper, menuisier p
 185 Jobin Roméo, tailleur
 Bédard Jules, contremaitre J. M. Stobo
 187 Dumontier Joseph, garde-magasin
 187½ Robitaille Oscar, emp. Pesée publique
 Robitaille Eugène, emp. La Voirie
 189 Tessier Adélar, réparations de meubles
 (boutique)
 Lemieux Joseph, journalier
 189½ Racette J. B., journalier
 191 Tessier Adélar, ébéniste
 Côté Mme veuve Joseph
 Côté Joseph, ébéniste
 193 Rochette Alphonse, forgeron (r)
 195 Rochette Odina, laitier p
 Rochette Antonio, laitier
 Rochette Jules, commis
 197 Côté J.-B., menuisier
 Côté Arthur, charretier
 197½ —
 197¾ Lavoie Léonce, machiniste
 199 Tessier Mde veuve Frédéric
 Girard Ftienne, chauff. de taxi
 Guilbault Adjutor, charretier
 201 Laliberté Napoléon, garde-magasin p
 Laliberté Delphis, commis-marchand
 203 Laliberté Cyrille, boulanger
 205 Turgeon Onésime, cond. d'auto
 207 Miller Odilon, menuisier
 Hébert Alphonse, plombier
 Laverdière J.-A., charretier
 209 Bleau Charles, voy. de commerce
 Sylvain Elzéar, emp. Palais de Justice
 211 Vézina Honoré, tailleur en cuir p
 Robitaille Joseph,

Marchand

- 213 Couture William, sergent
 Cusson Albert, mécanicien
 215 Giroux Roméo, peintre
 217 Boisseau Willie, voy. de commerce
 Dumont Gérard, chauff. d'auto
 219 Simoneau Mme veuve E.-S., m. de pen-
 sion
 Huot Lucien, cond. Que. Ry
 Goulet Ls-Pail., cond. Que. Ry
 Sansc. agrin J.-E., cond. Que. Ry
 Demers Raymond, cond. Que. Ry
 221 Rancour Nap., cond. Que. Ry
 221½ Demers Louis, cond. d'express
 223 Drolet Horace E., emp. C. N. R.
 225 Genois Omer, cond. de taxi
 Isabelle cond. d'auto
 227 Poitras Eugène, charretier

- 229 —
 229½ Côté Joseph-M., emp. C. de Poste
 Côté Jules, emp. W. Crunet
 231 Petit Henri, mécanicien
 233 Morissette C. E., Ltée, cour à bois
 235½-237 Portugais Jules, maître-boulangier
 239 Portugais Jules, boulanger (rés.)
 Baribeault Jules, journalier

Côté Nord—North Side

- 2 Thibaudeau I.-P., épicier
 2¼ Thibaudeau I.-P., rés.
 Lamarre Laurent, typographe
 2½ Villeneuve Mlle Bernadette
 Dulac J.-I., sec.-trés., Quebec Motor
 Sales
 4 Jobin Albert, boucher (étal)
 6 Gagnon Mme veuve Louis
 Allard Léopold,
 Béland Mme J.-H.
 8 Béland J.-H., emp. Arsenal
 Robitaille
 10 —
 12 Lemay Mme veuve Ovila
 14 Gauvin Odina, boucher
 16 Roy J.-A., agt d'assurances
 Chrétien Alfred, journalier
 Hamel Albert, emp. pharm. Couture
 18 Dion Joseph-Ls, waiter
 20 Patry Léonidas, jardinier
 Bernard Mme veuve Samuel
 Jobin Maurice, boucher
 20 Larose Aurélien, peintre
 22 Callard Alphonse, mécanicien
 Gauvin Emile, barbier
 22a Jobin Albert, boucher (rés.)
 Ste-Marie
 24-28 Trottier Georges, jr, épicier
 26 Blais François, emp. J.-B. Laliberté
 28½ Brousseau Nap., peintre
 30 Marois Ovila, cond. d'auto
 30½ Rochette Frs, emp. élévateur à grains
 32 Charest J.-A., agent de "l'Événement"
 32½ Falardeau Arthur, épicier (r)
 34 Couture Odilon, plombier
 34½ Giroux Alfred, ent.-peintre (r)
 36 Tremblay Mme veuve Chs
 Gravel Thomas, rentier
 Dubé Georges, mécanicien
 36½ Champagne Joseph, militaire
 36½ Latulippe Albert, plombier p
 38 Godin Léon, ancien typographe p
 40 Guilmet Elzéar, électricien
 42 Clouet Napoléon, journalier
 Ford Adélar, peintre
 44 Richard Léonidas, emp. B. du shérif
 44a Trudel Ls-Auguste, portier P. de justice
 Richard Wil., commis
 46 Martel Joseph, barbier p
 46½ Berthiaume Antonio, emp. Dept. de
 L'Intérieur, B. de Poste
 48 Fecteau Joseph, contremaitre
 Paré Mlle Blanche
 50 Barbeau L.-P.-P.
 56 Martel Henri, plombier
 58 Bernier Joseph, mécanicien

- 60 Egan Ernest, emp. Dom. Arsenal
Egan J. A., Gérant district Continental
Life Ins. Co.
- 62 Dussault F.-X. Comptable
Ste-Claire
- 62a Bédard Joseph, menuisier
- 62b Darveau Arthur, commis
- 62c Martin Berchmans, e.p. B. de Collec-
tion de la Cité
- 62d Blondeau Camille, menuisier
- 64 Vézina Edmond, menuisier
Dessaint Frs., ent.-menuisier
- 64½ LeGourrierec Pierre, charpentier
- 66 Gauvin Alfred, journalier
- 68 —
- 68½ Morency Henry, march de fourrure
(rés.)
- 70 Gingras Paul-Emile, commis
- 72 Plante Mme veuve Jean-Baptiste
Darveau Mme veuve Charles
Darveau Jean-Chs, E.E.M.
Darveau Wilfrid, comptable
Darveau Victor, emp. Can. SS. Line
- 72½ Leclerc Rosaire, emp. Dept. Trav Pub
- 74 Laferrière Hildéric, charretier
- 76 Delisle Edgar, rep. Beatty Bros
Bigaouette Adélar, emp. Dom. Arsen. p
Laliberté Mme veuve H. L.
Poitras Elzéar, menuisier
- 76½ Matte Joseph-Octave, comptable
- 78 Noreau Alfred, charretier p
Emond Paul, charretier
Tardif Mme veuve François
Turgeon Gaston, sténo
Talbot Napoléon, journalier
- 80 Côté Léonidas, charretier
- 82 Marier Albert, peintre
Marier Edouard, tailleur de cuir
Caron Mme veuve Marcel, garde-malade
- 84 Bilodeau Lionel, emp. C. P. R.
Côté Joseph, tailleur en cuir
- 86 Chabot Joseph, emp. C. P. R.
- 88 Laliberté Albert, messenger au Parlement
Jacques Emile, chauffeur
- 90 Caron L. E., charretier
Guay Mme veuve Elzéar
Guay Mlle A.
Picard Mlles Alma et Adine, modistes
- 92 Rochette Jules, épiciier (r)
Papillon Mme veuve Isidore
- 94 Chabot Mme veuve J. A.
Diligny
- §6 Blouin Emile, contremaitre boulanger
- 96½ Trudel Arthur, tailleur de cuir
- 102 Robitaille Omer, épiciier (r) p
- 104 Robitaille Joseph, orfèvre
- 106 Martel Emilien, cordonnier p
Martel Paul-Henri, emp. Larue & Tru-
del
- 108 Drolet Mme veuve Augustin
Chevalier Omer, plâtrier
- 110 Côté Arthur, typographe p
Trudel Paul, pressier
- 112 Auclair Narcisse, peintre
Julien Edgar, jnr, plombier
- 114 Desroches Moïse, barbier
Cantin Mme veuve Alfred
- 114 Cantin Oscar, facteur
Cantin Maurice, commis de banque
- 116 Juneau Mme veuve Victor
Rochette Ernest, gard. de nuit Pt.
Gagné Ernest, pompier
- 118 Gingras P.-E., emp. La Galvanoplastie
Gingras Mlle Elmina p
- 120 Dolbec Joseph, gardien
Thériault Ed., barbier
- 122 Paradis Maurice, soll. d'assurances
Paradis Joseph, soll. d'assurances
- 124 Brousseau Léger, cond. Que. Ry
- 126 Buteau Flie, pompier
Prémont François,
- 128 Thibault Omer, sergent
Blouin Paul, boulanger
- 130 Delisle Arthur, gardien de prison
Delisle Eudore, emp. Price Bros.
- 130½ Fortier Rodolphe, emp. B. Houde Cie
- 132 Robitaille Abraham, peintre
Côté Emile, commis
Côté J.-Bte, peintre
- 134 Desrochers Albert, insp. de locomotives
Desrochers Irénée, chauff. C. P. R.
- 136 Jacques Léonce, gérant Trust Général
du Canada
- Sutherland*
- 140 Poulin Adjutor, jr, plâtrier
- 142 Racine Jules, relieur
- 144 —
- 144½ Matte Joseph-P., emp. C. N. R.
Langlois Eugène, pompier
- 146 Pepin Mlle Blanche, modiste
Miller Gérard, comptable
Fleury Aimé, emp. au Séminaire
- 148 Dupuis J.-D., emp. L'Fvénement
- 148½ Renaud François-O., plombier
Patry L.-H., insp. Que. Power
- 150 Bonenfant Mme veuve David
- 152 Bonenfant Rosario, emp. T.-D. Dubuc
- 154 Plante Odina, comptable
- 156 Asselin Avelin, plombier
- 158 Darveau Alphonse, menuisier
Darveau Eudore, facteur
Frenette Elzéar, ferblantier
Frenette Roméo, mécanicien
Frenette Arthur, étudiant
- 160 Germain Pierre, jnr, peintre
Poulin Toussaint, tailleur de cuir
- 160½ Boucher Narcisse, emp. s. civil
- 162 Watters Dr G. de B.
- 164 Houde Mme veuve Adjutor
Houde Lucien, plombier
Houde Lauréat, plombier
Houde Emilien, plombier
Marier Zénophile, agent \approx assurances
Marier Zénophile
- 166 —
- 166½ Paquet Adrien, électricien
Martel Pierre, emp. Imp. Laundry
- 168 Voyer Elzéar, commis chaussures
- 170 Couture J.-P.-A., vendeur d'autos
Deblois Onésime, messenger Parlement
- 170 Massicotte George, emp. Dept. Voirie
- 172 Morissette & Frère, épiciiers
- Racine*
- 176 Mercier Lucien, plombier-électricien

- 178 Gagnon Mme veuve Eugène
Gagnon Joseph, journaliste
- 182-184 Jobin C., Ltée, entrepreneurs-généralistes. La Construction Moderne Ltée
- 186 Jobin Ernest, de La Cie de Marbre et de Pierre de Québec, Ltée
- 188 Marois Albert, tailleur
- 190 Angers Henri, sculpteur (r) p
Angers Albert, comptable
Angers Alexandre, comptable
Angers Cyrille, typographe
- 192 Savary Edouard, empl. Com. Liqueurs
- 194 Angers Henri, sculpteur (atelier)
- 196 McKibbin Paul, barbier
- 198 Routhier Geo.-Henri, marbrier
- 198½ Boucher Arthur, voy. de commerce
- 200 Careau Arthur, com.-marchand
- 200¾ Poulin Mme veuve Adjutor
Contant Léopold, artiste-peintre
- 202 Gauvin Alexandre, tailleur (r) p
- 204 Frenette Louis, maçon
- 206 Paradis Ferdinand, Alfred, couvreur
Paradis Alfred, couvreur
- 206½ Alain Wilfrid, couvreur
- 208 Baker Francis, anc.-boucher
- 210 Laverdière Stanislas, menuisier
Richard Mme J.-P.-A.
Richard Geo.-Henri, gér. Jos. Côté No.
Richard Paul-Eug., emp. Banque Royal
- 212 Duplain Alexandre, asst. road master
Q. Ry, Mont'cy Div. p
- 212½ Côté Alphonse, pompier
- 212¾ Rochon Edgar, gardien de nuit
- 214 Vidossevich T. J. B., commis
- 216 Garneau Mlles Délia et Philomène
- 218 Bergeron Joseph, mécanicien
- 218½ Loranger Mme veuve Alfred p
- 220 Turcotte Mme veuve Joseph
Turcotte Paul, emp. de douane
- 220½ Bussièrre Joseph, facteur
Bussièrre Emile, vitrier
Bussièrre Lucien, électricien
- 220¾ Trudel Donat, barbier
Cadot Mlle Jeannette
- 222 Jobin J.-Bte, tailleur de corsets
Marchand
- 224 Gaulin J.-A., maître-tailleur
- 224½ Bélanger Edwin, professeur de violon
- 226 Lortie Adrien, chauff. de camion
- 228 Drolet Herbert, mécanicien
- 228½ Proulx Eugène, peintre
Proulx Mlle Anne-Marie
Boucher Mlle Albertine
- 230 Girard Célestin, journaliste
Miller Lucien, tailleur de cuir
- 232-236 Morissette Ltée, C.-Emile, ent.-menuisiers p
- 238 Turcotte Lucien, journaliste
- 238½ Beaulieu Emile, garde-moteur Q. Ry
- 238¾-240½ Masselotte E. Vital, peintre d'enseignes
- 240 Hayfield Alfred, menuisier
- 242 Paré Cléophas, menuisier
Paré Ls-And., emp. Livernois
- 242½ Robitaille Adolphe, jnr, gardien
Robitaille Roméo, plombier

- 242¾ Drolet Ulric, journaliste
- 244 Bergeron Mme veuve Henri
Bergeron Joseph, journaliste
Bergeron Edm., journaliste
- 246 Paquet Augustin, jardinier
Paquet Edgar, peintre
- 246½ Rhéaume Joseph, journaliste
- 248 Bergeron Mme veuve Thomas
- 250 Bergeron Alph.,
Girard Euclide, gérant taverne
- 252 Côté Joseph, emp. Com. des Liqueurs
- 266½ Lortie Adrien, chauffeur

LAURENTIDE AVENUE—de Fraser, entre l'Avenue Mruray et l'Avenue des Braves, à 106 Chemin St-Louis, Quartier Montcalm. From Fraser, between Murray Ave and Avenue des Braves, to 106 St. Louis Road, Montcalm Ward.

- 5 Marchand Joseph, architecte
- 7 Van Borren Major L., emp. bureau du Revenu
- 9 Paradis Rédempti, imprimeur du roi
- 11 Matte Edouard-B., gérant P.-A. Alain
Matte O.-Ed., rep. Gregg & Co.
- 13 Goddu Chs, télégraphiste
- 15 Roy Lucien, comptable
- 17 Roy Paul-E., cond. de malle
- 19 Auclair Lauréat, barbier (rés.)
- 21 Talbot Henri, emp. Terres & Forêts
- 23 Lachapelle Ernest, emp. s. civil
- 25 Demers Alfred, gérant Brass. Boswell
- 27 Lord J., travelling Auditor
- 29 Cherry Alexander, waiter
- 31 McWilliams David, mgr C.N.R. Tel. Co
- 33 West J. E., chief oper. C.N.R. Tel.
- 35 Wilson J.-M., chief telegraph operator
- 37 Vézina T. D., voy. de commerce
- 41 Brown Joseph A., com. traveller
- 43 Bruneau Ernest, voy. de commerce
- 45 Germain J.-Bte, voy. de commerce
- 47 King Thomas J. F., civil engineer
- 49 Boisvert Chs. H., ingénieur civil
- 51 Picard Henri, de Picard Furs Co.
- 53 DuPont J.-H., emp. de la Cité
- 55 Appts Laurentide
55 Rinfret Charles, médecin
Morency
Andrews T. H., of F. H. Andrews & Son
Tardivel Phil., comptable Trav. Militaires
Fea James, mech. enginee;
Roberge Edgar, emp. Que. Power
- 69 Parker M. A., emp. Ang. Can. Pulp
Gauvin Ludger, chef de bureau Gauvreau & Beaudry
Gauvreau Ant., conducteur C. N. R.
Patry Roméo, voy. commerce
Lapierre Clarence-E., gérant Kresge Co
Marnell John F., rep. Can. Fairbanks Morse Co.
- 75 Couture J. B., insp. d'assurances
Clint Charles E., secretary Royal Trust
McCartney C. Colin, emp. Chat. Frontenac
Johnstone N. A., mgr Sun Ray Néon

- 75 Vallière Philippe, comptable
 87 Terreau Alfred, sec.-trés., Terreau & Racine
 87 Gauvin Raymond, emp. Com. des Accidents du Travail
 Malouin Georges-Auguste, emp. Zicat Ltée
 89 Huot P.-H., auditeur Angl Can. Pulp Faessler Carl, chimist
 91 Plante J.-A., sec. Sun Life Ins Co.
 93 Champoux Paul, marchand de bois
 95 Bouchard Léonidas, marchand de nouveautés
 Bouchard Léo, major
 97 Huot Clifford, agt de manufacturiers et prop. Maurice Tobacco Shop
 99 Morin Arthur, insp. d'assurances
 Cimon Langevin, caricaturiste "le Journal"
 101 Bignell H. V., civil engineer
 103 Laurie A. D., clerk
 153 Roberge Emile, emp. Com. des Liqueurs
 Lavallée Albert, négociant
 Fortin Mme veuve Napoléon
- LAVAL**, de 8, rue Hébert, à la rue Ste-Monique, quartier Champlain.—From 8 Hebert St. to St. Monique St., Champlain ward.

- 9 Godbout Adéard, commis
 Taché A.-M., dessinateur au Parlement
 11 Gosselin Edouard, tailleur

-
- 4 —
 6 Elkins F. W., U. S. Custom H. Inspector
 8 Walsh James, laborer
 Duffy Mrs widow O. F.
 10 Fraser Andrew, of Fraser & Sutherland p
 10½ Kubring M. James, Capt.
 McRobie Miss I. M.
 12 Seto Fong, of Grand Garden Café (rés.)
 14 Vallée Alexandre, comptable
 14½ Fortin Eug., capt., asst-maitre du Port de Québec
 16 Appartements Laval
 1 Germain Victor, emp. s. civil
 Germain Stanislas, avocat de Demers, Demers, Pratte & Germain
- 2 —
 3 Huot Gérard, commis
 4 Smith Mrs A., of Smeaton & Co.
 5 Boulanger Mme veuve P.-F.
- 20 Garage Pettigrew (privé)
 22 Dionne Mastai, voy. de commerce
 Lessard Oscar, sec. conseil d'agriculture
 Lessard Richard, médecin
 Dionne Mastai, emp. s. civil
 24 Lafrance Mme veuve Ambroise
 Lafrance Léopold, commis
 26 Canadian Loan & Collection Reg'd,
 Emile M. Dombrowski, prop.

LAVIGUEUR, de 12, rue Robitaille, à l'avenue de Salaberry, quartier St-Jean-Baptiste.—From 12 Robitaille St. to De Salaberry Avenue, St. Jean-Baptiste ward.

- 1 Cloutier Léon, journalier

- 3 Drolet Omer, fils' sacristain
 Bertrand Sylva, emp. Le Soleil
 5 Trottier Georges, snr, anc. plâtrier
 7 Trottier Antonio, emp. civique
 7½ Loiseau Antoine, chauffeur
 9 Robitaille Eugène, homme de livraison
 Bonneau Alphondor, emp. Cie Paquet
 11 Mabeux Henri, journalier
 15 Gouge Pierre-Louis, collecteur
 Gouge Napoléon, emp. Comm. des liq.
 Darveau Joseph, commis
Ste-Marie
- 19 Lecom-te Arthur journalier
 Lecompte Alphée, vitrier
 Doré Joseph, journalier
 19½ Gauthier J.-Arthur, machiniste
 Renaud J. Azarie, commis
 21 Gingras Joseph, journalier
 Morin Ls Phil., agent
 23 Chiquette Rosario, plombier
 33 Bédard Napoléon, journalier
 Verreault Edouard, commis
 37 Chayer Armand, peintre
 37½ Dorion Patrice, menuisier
 39 Martel Omer, gardien de la paix
 Dompierre Alfred, cord.-monteur
 41 Thomassin, Joseph, charretier
 Perrault Gaston, chauff., taxi privé
 43 Gravel Thomas, emp. Corporation
 43½ Bilodeau Gérard, barbier
 Gauvin Alb., de l'Ecole des Beaux-Arts
 45 Bernard Florand, menuisier
 Fontaine Téléphore, c. d'expresse
 47r Trudel Léonidas, boulanger
 49r Villeneuve Mme Lucien
 49½ Bouffard J.-B., peintre
 51 Guilmette Aimé, détective
Ste-Claire
- 51½ Sévigny René, emp. Com. des liqueurs
 Bouffard Gérard, charretier
 53 Bérubé Mme veuve Joseph
 Bérubé Joseph, journalier
 Huot Mme veuve Jean-Bte
 55 Milhomme We., constable
 55½ Martin Paul, journalier
 59 Girard Ulysse, emp. Que. Ry.
 57 Bouffard Ovide, sergent de police
 59 Guimond Ulysse, emp. Quebec Ry
 61 Fleury Mme veuve Ls
 Lambert Léon, comptable
 63 Marois Mme veuve Joseph
 65 Côté Adjutor, barbier p
 Lacasse Victor, ancien-épiciér
 67 Vézina Amedé, mécanicien
 Cauchon Mme veuve Pierre
 67½ Bertrand Eugène, teneur de livres
 69 East Mme veuve Philéas
 71 Bertrand Toussaint, mécanicien
 Lalonde Jean-Bte, checker C. N. R.
- 75 —
 81 Farnell W., ch. de taxi
 Laveau Charles, boulanger
 83 Dufresne David, journalier
 Gagnon Lucien, emp. Dominion Arsenal
 83½r Dumont Mme veuve Alfred
 85 Giguère Napoléon, emp. Com. du Hâv.
Deligny

- 89 Saindon Girard, commis
 91 Morency J. A., barbier
 93 Plamondon Mm^e veuve Eugène
 Picher Honoré, tail. pierre
 Langlois Albert, commis
 Plamondon Achile, emp. Dept. du Secrétaire Prov.
 Vignault Claude, emp. Dept. Marine
 95 Bilodeau Hector, chauffeur
 Morissette Mme veuve Alfred
 Molloy Joseph, ship laborer
 Pérusse Anatole, journalier
 Déry Alexandre, emp. Jos. Déry
 Grenon Alexandre, emp. "Le Soleil"
 Grenon Almanzor, emp. Arsenal
 Bertrand Mme veuve Adélar
 99 Ouellet Mlles, institutrices
 Ouellet Mme veuve T.
 101 Guérard Mme veuve
 Robitaille Mme Georges
 103 Drolet Chs, emp. Naz. Fortier
 Beaupré Wilfrid, sellier
 Poulin J. Lauréat, journalier
 105 Fiset O.-J., comptable dépt de la Police
 105½ Langis Hector, emp. Corporation
 107 Gravel Alfred, jnr, journalier
 Simard Médéric, journalier
Sutherland
 111 Blouin Léopold, mécanicien
 113 Cantin Mme veuve Adélar
 119 Coulombe Joseph, gérant Bélanger & Bolduc, Ltée
 121 Lebel Napoléon, cord.-monteur
 123 Laverdière Joseph, emp. Dépt. Proc. Général
 125 Richard Geo., jnr, tail. fourrures
 127 Giroux Napcléon, jr, cordonnier
 127½ Girard Joseph, sr, charretier
 Marois Mme veuve Joseph
 129 Giroux Mlle Mélina
 r Masson Francis, facteur
 131 Plamondon Emile, chauff. taxi
Racine
 167-167½ Dion J. Edgar, voy. de commerce
 167 Dion J. Edgar, voy. de commerce
 167½ Bauth Reginald, militaire
 Dolbec Chs-Henri, charretier
 171 Samson Abias, cordonnier-machiniste
 Samson Odilon, corroyeur p
 173 Leclerc Mme veuve Joseph p
 Marois Rosaire, cord.-monteur
 173½ Cloutier Anthyme, charretier
 Cloutier Ferdinand, journalier
 175 Leclerc Paul-C., emp. des Postes
 177 Renaud Henri, emp. Corp.
 179 Genoix Elie, jr, tailleur
 181 Dubuc Mme veuve Augustin
 183 Larose Adélar, chef de rayons La Cie Paquet, Ltée p
 185 Gingras Lauréat, menuisier
 185¼ Thibault Edgar, plombier
 185½ Nadeau Roch, cond. Quebec Ry
 187 Gariépy Narc.-Edgar, emp. Dépt. du Revenu Provincial
 189 Rochette Auguste, gardien de la paix
 Giroux Lauréat, com. quincaillier
 Soulard Jules, plombier

- 193 Boissy Aldenis, plombier
 195 Boissy Mme veuve Eugène
 197 Boissy Antonio, journalier
 199 Bouchard Joseph, emp. J. E. Rouillard
 201 Gagné Joseph, expéditeur
 203 Gingras Edmond, menuisier p
Marchand
 203½ Blais Jean-Bte, journalier
 205 Milaire Elzéar, cordonnier
 205½ Trudel Albert, tailleur en fourrures
 207 Raymond J.-Bte ingénieur
 209 Huot Antonio, peintre
 211 Jobin Emile, menuisier
 213 Cantin Mme Eudore
 Miller Mlle Joséphine

Coté Nord—North Side

- 2 Drolet Mme veuve Omer
 6 Barras Gérard, peintre
 Drolet Maurice, expéditeur
 Drolet Laurier, encadreur
 Drolet Ph. Henri, pressier
 6½ Lachance Gaudias, mécanicien-dentiste
 6 » Langlois Ernest, journalier
 8 Pépin Alexandre, chauff. d'auto
 8½ Racine Mme veuve Elzéar
 10 —
 10½ —
 12 Bourassa John, chauffeur C. W. Lindsay
 14 Caron Léon, soll. d'assurances
Ste-Marie
 20 Thibault Arthur, modeleur
 22 Thibault Cyrille, monteur
 22½ Thibault Mlles Alice et Eva
 24 Bouchard Mme veuve Honoré
 Gagnon Mlle Alice
 26 Keough John, laborer
 28 Trottier Emile, plâtrier
 30 Boivin Louis, tailleur de cuir
 Walsh Patrick, laborer
 32 Bourret Lorenzo, cond. d'express
 34 Dionne Philippe, menuisier
 34½ Tremblay Joseph, plombier
 36 Gravel Georges, menuisier
 Larose Roméo, mécanicien
 Dugal Almanzor, emp. Corporation
 38 Patry Odilon, cordonnier
 40 Gravel Théodore, sr. électricien
 42 Côté Ferdinand, emp. Greffe Cour Sup.
 44 Poitras Henri, plombier
 44½ Poitras Arthur, charretier p
 Bouret Onésime, contremaitre
Ste-Claire
 54-56 Papillon J.-Moïse, barbier et perruquier
 Bérubé Emile, emp. Dom. Arsenal
 58 Desroches Roméo, couturier
 Galibois Joseph, anc. gar. de nuit
 60 Martel Arthur, messenger Can. Expres
 60½ Robitaille F.-X., peintre-décorateur
 62 Vézina R., peintre
 62½ Labrecque Ulric, charretier
 Lessard Mme veuve Onésime p
 64 —
 66 Langlois Mme veuve Ernestine
 68 Cormier Ariste, journalier

- 70 Cantin Edmond, jr, mécanicien
Robitaille Alphonse, barbier r)
- 72 Côté Omer, emp. Corp.
Moisan Mme E
- 74 Moisan J. E., menuisier
Côté, Omer, dond. d'expresse
- 76 Lavoie Alexandre, emp. Terres & Forêts
- 78 Turcotte Joseph, asst.-c. ma tre Heth-
rington
- 78½ Noël Dorilas, mécanicien
- 80 Giroux Mlle Delphine p
- 82 Martin Louis, cond. Que Ry.
- 86 Chartrain Hector, épiciier (r) p
Lapointe Joseph, emp. John Ritchie
St-Pierre Antoine, chauff. d'auto
- 84 —
84 » —
84½ —
- 88 Blais Jphn, homme de livraison
Despatis J.-Emile, gérant I.-P. Déry
- 88½ Laperrière Roméo, barbier
Déligny
- 90 Savard J. Bte, épiciier
- 92 Boutin Joseph, menuisier
Boutin Lucien, emp. A.-E. Marois
Savard J.-B., épiciier (rés.)
- 94 Boucher Joseph, presseur p
Boucher J.-A. chiropodiste
- 96 Fradette J.-Bte, gard. de la paix
- 96½ Déry Sam, gardien de la paix
- 98 Sylvain Théophile, journalier
Berthiaume Wilbrod, garçon de tables
- 100 Connolly James, const. Com. du Port
- 102 Fortin Gaudias, machiniste
- 102½ Giguère Arthur, journalier
- 104 Gagné Gérard, cond. de camion
Bolduc L., emp. La Voirie
Gettey , journalier
- 106 Moisan Jean Louis, plombier p
Moisan Louis, menuisier
Duquet Joseph, mécanicien
- 110 Laroche Mme veuve Joseph
Kirouac J.-A. emp. Com. Liqueurs
Parent Alex, journalier
- 112 Fleury Louis, mécanicien
Côte Badelard
- 118 Morency Joseph, sr, plâtrier
- 118½ Renaud Alphonse, cond. d'auto
- 120 Martel Emile, charretier
Blondeau Adrien, peintre
Sutherland
- 122 Martel Albert, peintre
Pagé Herménégilde, expéditeur
- 124 Blais Mme veuve David
- 126-126½ Gastonguay Joseph, gantier
- 128 Lacasse Edouard, cuisinier
- 128½ Auger Armand, menuisier
- 130 Goulet Edouard, emp. Cie B. Houde
- 132 Couture Joseph, cordonnier
- 132½ Dufresne Albini, mécanicien
- 134 Fleury Adélar, menuisier
Fleury Ernest, emp. Garage
- 136 Coulombe Maurice, menuisier
Lamonde W., ouvrier en fourrures
- 136a Coulombe E.-D., barbier
Racine

— La Tour

LAVIOLETTE, de 716, rue St-Vallier, à
465, rue St-François, quartier St-Sau-
veur.—From 716 St. Vallier St. to 465
St. François St., St. Sauveur ward.

Côté Ouest—West Side*St-Valier*

5 Bédard J. Arthur, épiciier (r) p

D'Argenson

31 Plante Antoine, charretier

33 Drouin Joseph, journalier

41 Dompierre Joseph, contremaitre

43 Malouin Alphonse, voy. de commerce

51 Parent Villemon, jnr, maçon

53 Racicot Ovia, prop. de garage (rés.)

53 Pouliot J.-Chs, menuisier, (boutique)

Côté Est—East Side*D'Argenson*

30 Gravel Jules, menuisier

40 Jobin William, journalier

Lamontagne Alfred, journalier

42 Paradis Joseph, emp. Com. du Port

LEBOUTHILLIER, de 1283, rue St-Vallier,
au sud, quartier St-Sauveur.—From
1283 St. Vallier St. to south, St. Sau-
veur ward.

11 Bédard Alphonse, journalier

Milhomme Mme Odilon

4 Fortin Mme veuve Isaie p

LEJEUNE, du ruisseau St-Michel à la ri-
vière Lairet, quartier Limoilou.—From
Ruisseau St-Michel to River Lairet, Li-
moilou ward.

Côté Nord—North Side

5 Métivier Aurèle, typographe

7 Cauchon Edouard, menuisier

9 Lachance Gérard, cordonnier

13 Guay Charles, menuisier

15 Gauthier Joseph, journalier

Gauthier Johnny, journalier

Côté Sud—South Side*Lemesurier Avenue*

2 Simard Edmond, journalier

LEONARD, de 230, rue Prince-Edouard, à
29, rue de Varennes, quartier St-Roch.—
From 230 Prince Edward St. to 29 De-
Varennes St., St. Roch ward.

7 Bélanger Philéas, menuisier

11 Bouchard Mme veuve Louis

13 Bilodeau Cléop., journalier

17 Boissonneault Ferd., cordonnier

Lalemant

28 Ampleman Edm., journalier

Tremblay Elzear, journalier

20 Proulx Pierre, journalier

Traverse C.P.R.—Railway crossing

ETELLIER, de 154, rue de la Reine, à 129 rue Prince-Edouard, quartier St-Roch.—From 154 Queen St. to 129 Prince Edward St., St. Roch ward.

Côté Ouest—West Side

- 17-19 Robitaille Charles, charron
21 Jolicœur Jules, charretier
Jolicœur Moïse, cordonnier
Thibault Horace, journalier
25r Lamontagne Eugène, journalier

Côté Est—East Side

- 4 Tremblay Albert, journalier
6 Dumont Wilfrid, charretier
Glode Frank, journalier
8 Bardou Alphonse, emp. Usines St-Malo
10 Richard Mme veuve A. p
14 Bernier Philippe, emp. douane
16 Cardinal Elzéar, journalier p
16½ Michaud Alex., ch. de camion
18 Blouin Cyrias, maître-boulangier (rés.)
24 Côté Grégoire, emp. C.N.R. express
Côté Hervé, emp. Comm. du Port
28 Tanguay Joseph, clicheur p
Gariépy Joseph, emp. "le Soleil"

LEVIS, de 200, rue de Mazonod, à rue Vaudreuil, quartier St-Sauveur.—From 200 de Mazonod St. to Vaudreuil St., St. Sauveur ward.

Côté Sud—South Side

- 5 —
7 Croteau Paul, charretier
11 Parent Napoléon, plombier
Grenier Alex., briqueteur
Grenier Henri, emp. C.N.R.
11a Grenier Mlle A.
13 Fradette J. M., emp. Palais de Justice
15 Gignac Octave, mécanicien
17 Girard Joseph, journalier p
19 Blais Alfred, tailleur de cuir

Côté Nord—North Side

- 8 Langlois Albert, boucher
Fortier Philéas, menuisier p
10 Houle Moïse, cord.-machiniste
Leblanc Alp., emp. Elz. Fortier
14 Paquet Mlle M.-Anna
Lacroix Marcel, poseur de prélaris
16 Hamel Mlles Marie-Louise, M.-A. et Alf.
18 Drolet Dollard, gantier

LEVIS AVENUE, (See Avenue Lévis).

LITTLE CHAMPLAIN, de 56, Côte de Montagne, à la rue Champlain, quartier Champlain.—From 56 Mountain Hill to Champlain St., Champlain ward

Côté Sud—South Side

Escalier Champlain—Champlain Stairs
Sous-le-Fort

- 25 Morin Ls-Philippe, plombier
Morin Roch, plombier
Jeffery Alfred, sergent de police

27 Galichand Esdras, débardeur

29 Moreau Alfred, débardeur
Cayier Donat

37 —

39 Lemieux Jos.-E., Ltée, entrepôt
Stairs—Escalier

69 Joynt Michael, laborer

71 Lamontagne Alphonse, journalier
Stairs—Escalier

75 McCauley Edward, laborer

McCauley James, laborer
Frezell W. J., checker C.P.R. (baggage dept)

77 Lamontagne Philippe, ouv. mécanicien

85 Murphy Michael T., emp. Q. Harbour C.

87 Burke Mrs. widow Joseph

89 Robitaille Edgar, relieur

Dillon Thomas, emp. Price Bros.

Roach Leonard, laborer

Provision Lane

91 Martel Mme veuve Gaudias

Desjardins J.-B. navigateur

Club des Marins Catholiques

93 Racette Georges, commis épicier

101 Lachance Joseph, chauffeur

Côté Nord—North Side

2 Masse Joseph, anc. m. de bois

4 Dubé Wilfrid, journalier

6 Roberge, Mme veuve Joseph

Plante Mlle Georgiana

8 Bourbonnais Joseph, télégraphiste

10 Brisson Louis, checker C.P.O.S.

Michaud H., navigateur

Beaudoin J.-A., commis

Gagnon Chs, commis

12 Fradette L., restaurant

14 Turgeon J. Odilon, marchand tailleur

Guay Mme veuve Napoléon

16 Quebec Passenger Elevator

18 Beaulieu Roméo, garde-moteur

24 Bergeron Mme veuve Adolphe

26 Wagner Edgar, fireman

28 Dickson Joseph, march. de charbon

Convey W., butcher

28½ Murphy William, laborer

32 Miller Mme veuve Alphonse

Cloutier Charles, débardeur

34 Rankin Alexander, ship laborer

36 Martin Mrs Fred

38 Watt James, laborer

Watt Sam Geo., butcher

Watt Henry, laborer

Watt Wm. M., laborer

40 Whitening Mrs. widow H.

48 Laplante André, commis de taverne

Laplante Mme veuve G.

50 Labadie Francis, journalier

52 Noël Joseph, débardeur

54-74 Lemieux Jos. E., Enr., entrepôt

76 O'Neil James, emp. Harbour Comm.

Gagné Emile, débardeur

78 Morin Marius, journalier

Blais Stanislas, navigateur

84-86 Lemieux Jos.-E., Ltée, entrepot No 7

90 Garage d'auto

- 94-96 Turcotte J. B. A., entrepot
 98 Bernier Alphonse, ingénieur
 Belleau Mme veuve Ludovic
 102 Langelier Albert, journaliste
 104 Royer Alfred, journaliste
 106 Nolan Mrs John

LOCKWELL, de 8, rue Claire-Fontaine, à 5
 Avenue de Salaberry, quartier St-Jean
 Baptiste.—From 8 Claire-Fontaine St.
 to 5 De Salaberry Avenue, St. Jean-
 Baptiste ward.

Coté Sud—South Side

- Jeffrey Hale's Hospital, (engine buildg)
Turnbull Avenue
 79 Brennan Eddie, painter
 81 Lainé Omer, emp. Cie Paquet Ltée
 83 Drolet Mlle Délia
 85 Lafleur Ern.-Oct., emp. B. Poste, Parle-
 ment
 87 Gingras Georges, voy. de commerce
 89 Murphy John J., bookkeeper
 91 Bergeron Albert, voy. de commerce
 93 Garneau Ernest, rep. manufacturiers
 95 Dempsey Mrs. widow Matthew
 97 Brousseau J.-Albert, pâtissier
 99 Laberge Mlles Cédulie et Ovilia
 Jobin Mlle M.-Thérèse
 99 ½ Ménard Ern., ing.-forestier
 101 Blouin J.-M., emp. Dépt. Marine
 103 Letarte François, gérant La Corp. de
 Prêt de Québec
 105 Lanctôt Jean, ingénieur civil
 107 Bernier Maurice, journaliste à L'Évène-
 ment
 109 Morency Mme veuve J. T.
 111 Tardif Alphonse, courtier en obligations
 113 Huot A.-Léonce, asst-gérant, La Cie
 Paquet, Ltée
 115 Grondin L.-E., voy. de commerce
 117 O'Connor Mrs widow Daniel
 O'Connor Miss Mary
 Coveney Dennis, Deputy Protonotary
 Namerow M., maf. of men's clothing (r)
 119 Alleyn Gel., emp. Bell Tel.
 O'Connor Stephen, ins. agent
 121 St-Laurent A., surt Com. des Liqueurs
 123 Doyer L. Amédée, agent financier
 125 Dauphin Montcalm, emp. Bell Teleph.
 127 Kelley Rev. Canon A. R., M.A., Rural
 Dean of Quebec asst-priest St. Mat-
 thew's Church
 129 Lebon Herman, dentiste (r)
 131 Gilbert Oscar, Lt-Col. prop. Hôtel St-
 Roch
 137 Douglass Mrs Thomas D.
 Douglass Miss E., R. N.
 Pope Miss Louisa
 Veasey Arthur, manager Royal Bank of
 Canada, Place d'Armes Branch
 Connor Gordon, emp. Ang. Can. Pulp
 Nichol Miss Yvey
 Cleland T., teacher
 Locke B., civil engineer
 — Parc
Avenue de Salaberry

Côté nord—North side

- Claire Fontaine*
 2 Mercier Ludger, négociant
 2½ Lainé Nazaire, jardinier
 4 Godfrey W. C., laborer
 6 Griffin Peter, mechanic
 Poitras Edouard, peintre
 24 Chrétien Henri, journaliste
 26 Voyer Mme veuve Arthur
 28 Boucher J.-Maurice, dessinateur
 30 Lauzier Gaston, commis
 Garneau Mme veuve Romuald
 32 —
 34 Andrews Ths W., gentleman
 38 Brochu E. C., rentier, p
 40 Bérubé Louis, emp. Parlement
 42 Thomas Jean, prop. Institut Thomas
 44 MacGibbon A. D., professor
 46 Baillargeon Eudore, agent
 48 Bernier Hughes, pharmacien (rés.)
 50 Breton Edouard, charroyage général
 Breton J.-P.-R., rep. Dennisted Co.
 52 Richard René, ing.-Forestier
 Richard Mme veuve P.
 Richard Joseph P., ingénieur civil
 Richard Jules, cuisinier
 54 Bisson, J.-A., emf, Impôt du Revenu
 56 Dubar Lucien, emp. Dépt. Voirie
 58 Dugal J.-Léo, de Jos. E. Lemieux & Cie
 60 Moisan Ludger-A., industriel
 62 Genest J. A., gérant Dépt des Meubles
 P. T. Legaré, Ltée
 64 Côté Georges, emp. Dépt. Inst. Publique
 66 Morand Joseph, détective
 Morand Mlle M.-J., emp. Dépt. de la
 voirie
 68 Berrigan James, chief accountant arms
 and ammunitions
 70 Côté Mme veuve Joseph
 72 Leblanc Bernard, ingénieur Jeffery Hale
 74 Bureau J. E., emp. Impôt du Revenu
 76 Bertrand T.-Arthur, commis-marchand
 78 Masson Georges, sacristain p
 Masson Lorenzo, étudiant
Turnbull Avenue
 80 Breton J. Ludovic, de Breton & Frère
 82 McClish Charles, machinist
 Lefebvre Mme veuve Louis
 82½ Duggan Mrs widow Arthur
 84 Ducasse J.-E., chef de département La
 Cie Paquet
 86 Bernier Arthur, emp. Dépt. Secrétariat
 86½ McAneeny J.-D., telegraph operator
 88 Côté Mlle Albertine
 88½ Davidson Mrs widow Robert
 Davidson Charles, emp. Legaré Auto
 Davidson Lambert, électricien
 90 Marquis G.-E., chef des Statistiques de
 la Province de Québec
 92 Pichette Mme veuve Elzéar
 94 Levellé Ls Ph., emp. Dépt. du Revenu
 Bédard Lucien, commis
 96 Lamarre Achille E., solliciteur Service
 Placement du Canada
 98 Parent Thomas, voy. de commerce
 98 Murphy Thomas, téleg. operator
 100 Verreault Zéphirin, rep. manufacturiers

- 102 Monahan Mrs widow John
Ryan Miss Gertrude
- 104 Fortin Alphonse, tailleur (r)
- 106 O'Dowd Mrs widow Frank
O Dowd Wilbrow, clerk
- 108 Lapointe O., asst-maître d'hôtel p
- 110 O'Brien James, telegraphist Can. Press
- 112 Fréchette Arthur, sec. Comm. des
Liqueurs
- 114 Guay Omer-J., agent de manufactures
- 116 Bertani Jos.-François
- 118 Renaud Barthélemy, traducteur
- 120 Carswell Robert, emp. C.N.R.
- 122 Brissette J.-A., inspecteur
- 124 Godin C. J., emp. Terres & Forêts
- 126 Boucher Edmond, commis-marchand p
- 128 Simard Henri, rep. Cassidy Ltd.
- 130 Van Felson Geo. L., agt New-York Life
Ins. Co.
- 132 Vachon Lionel, emp. "Chronicle-Tel."
- 134 Cassidy H. B., road master Q. & L. St.
John Ry
- 136 Knowles S. C., pay master Harbour
Commission
- 138 Shields M. P., mechanical engineer
- 140 Leclerc Mme veuve Evile
Leclerc Antonio, comptable
Leclerc Odina, commis
Beaubien Aurélien, contracteur
Leclerc Paul.-Em., ouv. fourrures
- 142 Tardif Hilaire, agent d'assurances
- 144 Montminy M. Alphonse, emp. Dept.
Terres & Forêts
Montminy Chs.-Emile, étudiant
Proteau Pierre, emp. Proc. Général
- 146 Fecteau Jos. Alphonse, major
Fecteau Adrien, courtier-débentures
Fecteau Eugène, commis Hôtel de Ville
- 148 Jobin Chrysanthe, d. C. Jobin, Ltée
Jobin J. Arthur, comptable
Jobin Maurice, comptable
- 160 Appartements de Salaberry
1 —
2 Leclerc Mlle A., garde-malade
3 Goulet Philippe, instituteur
4 Topping Misses (the)
5 Vincent Mme veuve Joseph
6 Martin Eugène, pharmacien
7 Smith H. N. Bookkeeper
Murphy Léo, clerk
8 Bernier L.-H., gérant Surpass Shoe
Decary O., gérant Schulte United Ltd
9 Gagnier E. N., emp. Anglo C. Pulp
10 Marier Georges, contracteur
11 McDonald Mrs C. Howard
12 Martineau Eug., voy. de commerce
13 Chiascu M. D., emp. Château Fron-
tenac
14 Aves W. F., chief electrician
15-16 —
17 Mann J., foreman Guardian Shoe Co.
18 Dompierre Mme veuve F.-X.
Dompierre Rosario, comptable
Dompierre Mlle Lucile, pianiste

MARCHAND, de 584, rue St-Jean, à 203,
rue Lavigneur, quartier St-Jean Bap-
tiste.—From 584 St. John St to 203
Lavigneur St., St. Jean-Baptiste ward.

Côté Ouest—West Side

- 9 Boutet René, chauff. de fournaises
- 9½ Côté Chs, chauffeur d'auto
- 9½ Lamontagne Joseph, forgeron
*Latourelle
St-Olivier*
- 11 Côté Mme veuve P.-Victor
- 27 Desbois J.-B., emp. Dept. de la Voirie
- 29 Julien Gaudias, anc. chauffeur
Julien Oscar, prop. Oscar Lunch
Dumais Gérard, emp. s. civil
- 31 Angers Mme veuve Chs-L.
Angers Paul, charretier
Angers Henri, charretier
- 33 Gingras Mme veuve Magloire
Gingras, Herm., comptable

East Side—Côté Est

- 4 Williams-Thomas, Limited, Mullally
James T., manager
Richelieu
- 10 Saillant Siméon, surintendant des tra-
vaux de la Commission Scolaire.
St-Olivier
- 14 Robitaille Mlle, épicerie
- 14½ Gingras Mme veuve Jules
Gingras Mlle R.-Délina
Gingras Jean-E., commis

MARCHE BERTHELOT, de 2, rue Lache-
vrotière, coin St-Patrice, quartier St-
Jean-Baptiste.—From 2 Lachevrotière
St., corner St. Patrick St., St. Jean-
Baptiste ward.

MARCHE FINLAY—voir Finlay Market
Place

MARCHE MONTCALM, coin des rues
St-Jean et des Glaciers, quartier St-Jean-
Baptiste.—Corner St John and Des
Glacis Sts., St. Jean-Baptiste ward.

MARCHE ST-PIERRE, coin des rues Ca-
rillon, Dollard et Durocher, quartier
St-Sauveur.—Corner Carillon, Dollard
and Durocher Sts., St. Sauveur ward.

MARGUERITE-BOURGEOYS AVENUE,
(See Avenue Marguerite-Bourgeois.)

MARECHAL FOCH, entre le chemin Ste-
Foy et la rue St-Cyrille, de l'Avenue
Marguerite Bourgeois à l'ouest, quar-
tier Montcalm.—Between St Foy Road
and St Cyrille street, from Marguerite
Bourgeois Avenue to west. Montcalm
ward.

- 123 LeBlanc J. Eugène, District Passenger
Agent C.N.R. p
- 125 Bélanger Jules, marchand (r) p

MARIE DE L'INCARNATION, de la rue Guyart, allant au sud, quartier St-Sauveur.—From Guyart St. to south St. Sauveur ward

Côté Est—East Side

- 1 Marquis dit Canac Ls, Ltée, marchand de bois
 3 Duchesneau Mme veuve Pierre Pelland Wilfrid, emp. Quebec Ry
 5 Vaudreuil Mme veuve J. O.
 17 Mercier J.-Bte, jr, comptable
 19 Mercier Mme veuve Jean-Bte Mercier Eudore, comptable
 31 Mercier J.-B., marchand de bois et charbon
 — Traverse C. P. R.
 51 Cantin Wilfrid, tanneur de cuirs vernis et fab. de gants et mitaines, capots et vestes de cuir
 63 Marquis (dit Canac) Ls, de Canac Marquis Ltée (r) p
 Marquis (dit Canac) Raoul, comptable
D'Aillebout
 75 Paquet Lucien, homme de livraison
 77 Auger Louis, cord.-monteur
 Gobeil Ovide, journalier
 83 Caouette Mme veuve Gaudias
 83a Paradis Jude, commis-expéditeur
 83c Savard Ernest, rentier
 85-97 Adanac Oil & Gas Reg'd, Station de gasoline
 99 Picard Mlles Lumina et Valentine
 Picard Albéric, tanneur
 103 Déchêne Albert, plâtrier
 105 Beaudet Zéphirin, briqueteur p
 107 Dignard Edmond, journalier
 Dompierre Rosaire, journalier
 109 Lajeunesse Mme veuve Joseph
 Lajeunesse Adélard, emp. Buand. Lévis
 113 Turmel Alphonse, contracteur de bois et rés.
 Dignard Edmond, jnr, restaurant et rés
 Lachance Albert, cour à bois.
 119 Laroche J. N., opérateur
De Courcelles
St-Valier
 125-129 Carpentier Arthur, bois de chauffage et grain
 131 Cantin Charles Emile, commis
 133 Cantin Mme veuve Uldéic
St-Bernard
Aqueduc
 — Eglise St-Malo
 — Presbytère
 Bouffard Mgr J. H., curé
 Dubé Joseph, abbé, vicaire
 Godbout Bernadin, abbé, vicaire
 Dumais Ernest, abbé, vicaire
 Langelier Chs.-Fugène
 199 Salle paroissiale
 Caisse Populaire St-Malo
Ste-Thérèse
 205 Maison La Providence
 RR. SS. Franciscaines
Avenue des Oblats
Napoléon

- 319 Loranger Albert, mécanicien
 Paquet Alphonse, emp. Can. Oil Co.
 321 Loranger Louis, pompier

Côté Ouest—West Side

Traverse de chemin de fer

- 10 Vachon Roméo, Mfg portes et châssis
 20 Léonard Pierre, menuisier
 22 Vachon Roland, comptable
 Vachon Gaston, menuisier
 24 Vachon Roméo, man. portes et châssis rés.
 26 Pageau Fortunat, cord.-machiniste
 Pageau Almanzor, journalier
 Pageau Fortunat, jnr, cordonnier
 Pageau Eléodore, mouleur
 28 Genest Herméngilde, journalier
 — Glacière Gingras
 32 Simard & Gingras, garage
 60 Mercier J. B., cours à bois
 74-78 Garage de la Cité
 78½ Mainguy Philéas, journalier
 80 Voiselle André, journalier
 80¼ Beaulieu Chs-Eugène, machiniste
 80½ Duchesneau Gaudias, chauff.-station.
 82 Bergeron Pierre, signaleur
 82½ Drolet René, chauff. de taxi
 Plante Mme veuve Joseph
 84 Boucher Dollard, emp. Usine St-Malo
 84a Guenette Joseph-Octave, journalier
 84b Bergeron Célestin, jnr, emp. C. P. R.
 86a Bergeron Odilon, forgeron
 Bergeron Armand, emp. C.P.R.
 86b Guenette Napoléon, journalier
 88a Lortie Alexandre, emp. Com. du Havre
 88b Côté Philippe, emp. Usines St-Malo
 90a Potvin Alphée, peintre
 90b Baron J.-Bte, charretier
 92 Sauvageau Chas, charpentier
 92½ Métivier Albert, journalier
 94 Savard J.-B., sectionnaire
 94½ Noreau Joseph, garde-magasin
 96 Villeneuve Gaudias, charretier J.-B.
 Renaud, Inc.
 96½ Duchesneau Joseph, journalier
 96¾ Robert Joseph, emp. Buanderie Lévis
 98 Blanchet Donat, mécanicien
 100 Girard Téléphore, journalier et marchand de bois (rés.)
 100½ Bouliane Joseph, journalier
 102 Laroche Joseph, télégraphiste
 102½ —
 104 —
 106 Fortier Odilon, menuisier
 Cloutier Antoine, emp. Laiterie Champlain
 108 Chantal Arthur, de l'Imprimerie du Peuple, Enr.
De Courcelles
 110 Roy Georges A., emp. Dépt. Voirie
 112 Blais Mme veuve Eugène
 114 Kirouac Paul-H., de Kirouac & Frère
St-Valier
 122 Garneau Philippe, collecteur
 124 Nadeau Edmond, pressier
 128 Lee Quong, Chinese laundry
 132 Bilodeau Joseph, emp. F. A. Fluet Ltée

- 134 Desbiens Alfred, voy. de commerce
 132-136 Martel Gabriel, épiciér p
St-Bernard
 138 La Caisse d'Économie N.-D. de Québec
 succursale St-Malo, Forgues J.A., gér.
 140 Fortin Joseph, mécanicien
 Jacques André, organiste
 142 Robitaille Arthur, confiseur, mag. et rés.
 144 National Charcoal Co., Lachance & Dro-
 let, gérants
 Auclair Albert, emp. Ang. Can. Pulp
 146 Robitaille Arthur, tabacs en feuille et
 Shoe Shine
St-Bernard
 156 Martin Téléphore, comptable p
 158-160 Fleury François, gérant "Bulletin
 de la Ferme"
 162 Rousseau Mme veuve Edgar
 170-172 Savard Wilbrod, laitier et commer-
 çant de vaches
 174 Lépine Edouard, laitier p
 176 Ratté Léon, emp. Laiterie de Québec
 176½ Côté Paul, chauff. de camion
 178 Poitras J. Onésime, gérant Royal P. Box
 182 Garneau Philémon, comptable
 194-198 Couvent Congrégation Notre-Dame
 200 Chouinard Edmond, ass. trésorier de
 la Cité

Ste-Thérèse

- 210 Levesque Alphonse, menuisier
 212 Plamondon Gaudias, pompier
 214 Gauvin Joseph, ingénieur
 218 Boucher Napoléon, emp. Usines St-Malo
 220 Desrochers Alphonse, emp. Us. St-Malo
 222 Roberge Joseph, contremaître
 224 Binet Victor, emp. Ss. St-Malo
 226 Lapointe Laurier, emp. usines St-Malo
 Lapointe Alph. de Liguori, commis
 228 Auclair Willie, chauff. stationnaire
 230 Trahan Napoléon, ag. d'assurance
 232 Marion J.-L., forgeron
 234 Blouin Frs.-X., cond. de taxi
Massue
 248 Cantin Joseph, emp. C. N. R.
 Cantin Germain, menuisier
 Cantin Mlle Simone, emp. Hôtel St-
 Rocn
 252 Chouinard Gabriel, tailleur
 Chouinard Jos., comptable
 254 Joannette Frs X., messenger
 Joannette Joseph, journalier
 256 Bourassa Geo. Félix, ing. stationnaire
 Béland Mme Pierre
 258 Tardif Alphonse, charretier
 260 Parent Hector, journalier
 262 Julien Joseph, peintre
 264 Chamberland Hector, cordonnier
 266 Savard Onésime, journalier
 268 Fortier Joseph, journalier
 270 Rood Mme veuve Arthur
 272 Després Emmanuel, journalier
 274 Langlois J.-N., rentier
 Langlois J.-Emile, peintre
 276 Desmarais Ovila, emp. Usines St-Malo
 278 Langlois Albert, emp. Usines St-Malo
 280 Lenghan Antonio, plombier
 282 Denis Paul, journalier

- 282 Legaré Mathias, journalier
 286 Thibault Arthur, cordonnier &
 288 —
 288r Reid Chs, électricien
 290 Vachon Philémon, repr. Beatty Co., rés.
 292 Lacombe Claude, emp. Usines St-Malo
 294 Labbé Joseph, agent d'assurances
 296 Vallières Ovila, emp. C. N. Rys
 298 Plamondon Antonio, mécanicien
 300 Gaboury Emile, conducteur Québec Ry.
 302 Audet Wilfrid, emp. Bras. Champlain
 304 Bernier Lucien, menuisier
 306 Pelletier Oscar, emp. barbier
 308 Carbonneau Michel, menuisier
 310 Jobin Ernest, charpentier
 312 Chambeiland Paul-Albert, com. phar-
 macien
 314 Morissette Wilfrid, cordonnier
 316 Buckley Mrs. widow Michael
 318 Couturier Joseph, ing. stationnaire
 Couturier P.-H., électricien
Napoléon
 320 Brindamour Louis, emp. C.N.Rys
 322 Bolduc J.-Emile, emp. Dept. Voirie
 324 Boucher Mendoza, gantier

MARIE-LOUISE, de 129, rue St-Bernard
 au sud, quartier St-Sauveur.—From
 129 St. Bernard St. to south, St. Sau-
 veur ward.

Côté Est—East Side

- 13 Bouchard Jules, menuisier
 17 Gagnon Adjutor, journalier
 Laverdière Joseph, journalier
 25 Bouffard Joseph, ouv. en bouilloires
 31 Nadeau Noel, journalier
 Nadeau Mme Georges
 Nadeau Arthur, journalier
 33 Carbonneau Wilf., charretier
 35 Giguère Pierre, mécanicien
 37 Labranche Joseph, cordonnier
 39 Savard Joseph-David, plombier
 Noël Roger, professeur
 41 Jobin Georges, journalier
 43 Harbour Irénée, boulanger et épiciér
 43¾ Larose Albert, cordonnier
 45 Coulombe Lorenzo, garde-magasin
 45½ Tremblay Honoré, machiniste
 47 —
 47½ Déchène Edmond, maître charretier
 49 Giguère Joseph, journalier
 51 Hamel François, charretier
 53 Hébert Léon, menuisier
 55 Savard Phidyme, emp. B. de Poste,
 marchand de bois et charbon
 Dutil Chs-Henri, emp. Us. St-Malo
 59 Guay Henri, tailleur
 Leblond Roland, chauff. de camion
 61 Rousseau Joseph, chauffeur de fournaise
 Rousseau Mlle Laura, modiste
 61, Rousseau Lauréat, commis
 Rousseau Emile, commis
 63 Martel Joseph, emp. de la Cité
 Garneau Ferd., cordonnier
 67 Baker Joseph, com.-boucher
 69 Laflamme Ernest, cord.-machiniste p
 71 Drolet Gustave, pompier

- 73 Breton Gaudias, journalier
Ste-Thérèse
- 85 Payette E.-J., dir. l'Industrielle p
- 87 Bégin Chs-D., insp. B. de prévention
Blais Adélar, commis
- 107 Petitclerc Oyila, journalier
Marcotte Rosaire, emp. Ang. Can. Pulp
Fournier Pierre, journalier
Deschênes Edmond, journalier
- 109 Guillemette Joseph, menuisier
Falardeau E.-A., emp. Laiterie de Québec
Hébert Pierre, boulanger
- 111 —
- 111½ Beaulieu Arthur, ouv. en ciment
Doherty James, emp. C. N. R.
- 113 —
- 113½ Duval Jean, journalier
- 115 Hébert Pierre, boulanger
Drolet Joseph, emp. Morton Eug. Co.
Boucher Edéas, constable
- 115½ Mercier Arthur, commis boucher
Avenue des Oblats
- 123 —
- 125 Galarneau Onésime, emp. C. N. Rys
- 129 St-Pierre Joseph, charretier
- 131 Boule Omer, menuisier
- 133 Simard Mme veuve Théodule
- 155 Pelletier Joseph, tailleur de cuir
- 157 Renaud Joseph, tailleur de cuir
- 159 Laflamme Adélar, électricien
- 161 Roberge Gérard, menuisier
Jobin Maurice, peintre
- 163 Paquet Emile, commis-boucher
- 165 Giguère Adélar, laveur d'auto
- 167 Duguay Irénée, emp. Dom. Construct.

Coté Ouest—West Side

- 2-4 Bussière Raymond, épicerie et rés. p
- 6 Vidal Edmond, emp. Eastern Canada
Steel Co.
Gingras Joseph, anc. laitier
- 8 Giguère J.-Albert, serrefrein
Caron Joseph, conducteur Quebec Ry
Bussière Joseph, commis épicier
- 12 Langlois Jules, peintre p
Langlois Rosaire, cord.-machiniste
- 14 Paquet Etienne, pompier
- 18 Pageau Rémi, charretier p
- 22 Rochette Théodore, emp. Can. Nat. Exp
- 24 Nolin Gaudias, armurier
- 30 St-Laurent M., emp. Us. St-Malo
- 32 Garneau Charles, anc. cord.-monteur
- 40r Laverdière Joseph, journalier
- 42 Laforest François, emp. C. N. R.
Simard Raoul, emp. C.P.R.
- 46 Lainé Alfred, journalier
Lainé Joseph, sergent de police
- 48 Renaud Pierre, cord.-machiniste p
Renaud Paul, tisseur
- 48½ Gariépy Wilfrid, pompier
- 50 Gariépy Alexandre, emp. de la Cité
- 52 Darveau Raphaël, emp. C.N.R.
- 62 Desmeules Joseph, barbier (rés.)
Bérubé Lucien, agent à commission
- 64 Veuilleux Joseph, emp. J.-B. Renaud Cie
- 68 Beaulieu J. Eustache, gardien de la paix

- 76 Bisson Omer, mfg de chaussures
- 80 Nadeau Napoléon, commerçant p
Nadeau Julien, laitier
Bélanger Georges, menuisier
Giguère Odilon, rentier
Moisan Albert, emp. Q. Ry
Gagnon Joseph, typographe
Labbé Paul, emp. B. Houde Co.
Ste-Thérèse
- 84 Brousseau Paul, tail. en cuir
- 86-88 Beaulieu J. B., ent. p. funèbres
- 90 Desrosiers Oscar, tail. de cuir
- 96 Asselin Léonidas, journalier
Pelletier, Albert, journalier
- 98 Bergeron Arthur, messenger Parlement
- 100 Daigle Paul, cordonnier
Milhomme Albert, journalier
- 102 Bernard Joseph, tail. de cuir
Breton Philippe, journalier
- 102½ Thibault Alfred, journalier
- 104 Daigle Alfred, plombier
Descarreau F., charretier
- 104½ Ratté Eugène, journalier
- 106 Mathieu Gaudias, pompier
- 108 Berthelot Edmond, pompier
Guenette Octave, agt d'assurances
- 110 Tremblay Uldéric, plâtrier
- 112 Lefebvre Azarias, menuisier
- 116 Boulet Maurice, journalier
- 118 McArde Mme veuve Dave p
- 124 Yourans Alfred, emp. Com. du Port
Ruel Napoléon, emp. Car. SS. Line
Daigle Paul, cordonnier
- 126 Dubois Gérard, journalier
Boivin Eugène, emp. J.-L. Drolet
Dussault Wilfrid, journalier
Rhéaume, Napoléon, emp. J.-B. Renaud
- 150 Lamarre J.-B., menuisier
Avenue des Oblats
- 154 Grégoire Albert, emp. Dom. Express
Blouin Albert, emp. de la Cité
Guérard Mme veuve Pierre
- 156 Dionne Edmond, menuisier
- 158 Fradette Joseph, mécanicien
Pelletier Ls, mécanicien
Marcotte Joseph, journalier
Dupont Onésime, emp. Dom. Constr.
Flageole Henri, journalier
- 160 Côté Alphonse, menuisier

MARKET, de 17, rue Ramsay, à 22, rue
Henderson, quartier Champlain.—From
17 Ramsay St. to 32 Henderson St.,
Champlain ward.

MARQUETTE, de 15 Avenue des Erables à
l'Avenue des Braves, quartier Mont-
calm.—From 15 Maple Avenue to Ave-
nue des Braves

Avenue des Erables

- 45 Dérome J.-B., abbé, aumônier SS. St-
Joseph
Derome Georges, comptable
- 47 Ecole Montcalm
Frères de l'Instruction chrétienne
Rév. Frère Hervé, directeur
Rév. Frère Eloi Joseph, sous-directeur

- 47 Séguin Mlle Corine
Létourneau Ls, professeur
Asselin, Emile, professeur
91 LeHéron John, purser Clarke SS. Co.
93 Turgeon Mme veuve Edouard
95 —
97 Auger Mark, comptable
99 Demers Sylvio, peintre
101 Lachance Geo., empl Dept. Voirie
103 DeHaitre Léo, emp. "le Soleil"
105 Bartlett C. Newton' accountant
107 Maranda Albert, agent d'assurances
109 Towner S.-A., insp. Crédit Municipal
111 Lemieux Joseph-Félix, gér. B. of M.,
porte St-Jean
119 Hughes Harris W., car foreman C. N. R.
121 Létourneau Roch, prof. Ecole Normale
123 Bigman . . T., mgr, Maurice Pollack
Eglise Manrèse
153 Gauvin Eugène, sacristain

- 100 Tremblay Cyrille, comptable
102 Roy Joseph, emp. de douane
104 Archambault Paul, comptable
106 Dupont Jean, emp. Quebec Ry.
108 Doherty Wm, Shed foreman C.N.R.
110 Houde Achille, restaurateur
112 McGrath Wm., emp. Can. SS. Lines
114 Grenier Georges, de Grenier Tire Shop
Avenue Bougainville

- Eglise des Saints Martyrs Canadiens
Rvd Adolphe Laberge, curé
Rév. Stanislas Cantin, vicaire
Avenue Murray
116 Jobin Ernest, ent. marbrier
118 Turcotte Gérard, emp. Holt, Brenfrew
120 Letellier Edouard-A., caissier Travel-
lers'
122 Lapiere Mme veuve P.-A.
Lapiere Benoit, commis
Lapiere Maurice, ch. d'auto
124 Gaudreau J.-B., arp.-géomètre
126 Rousseau, J.-N., emp. de banque
128 Baril Mlle Amélie
144 Rousseau T. E., ingénieur civil, de T. E.
Rousseau, Ltée
154 Wiggs C. W., pres. Mecnahics Supply Co
Fortin Alexandre, constructeur

MASSUE (voir Oblats ave des)

MAUFILS, Du fleuve St-Laurent au Nord.
—from St Lawrence River going north.

Coté Ouest—West Side

- 27 Paré Joseph emp. C. N. R.
29 Rosa Arthur, typographe
33 Picard Georges, cord.-machiniste
Gauthier Léonidas, emp. Jos. Lefrançois
35 Laveau Philippe, menuisier
105 Montgrain Willie, ingénieur C. N. R.
135 Duplain Edmond, bs de chauffage
De la Canardière (Ouest)
143 Jobidon Robt, menuisier
145 Jean J.-Ant., insp. de bois
147 Vézina Albert, commis, C. N. R.
149 Giroux Henri, gardien
22

- 149½ Tremblay J.-A., bijoutier
151 Lemay J.-Adéard, rentier
153 Martel P.-L., menuisier
153½ Masson Omer, sr, peintre
185 Moreau Hervé, commis
187 Vachon Mme veuve J.-Bte
Vachon Fdouard, commis
Lemieux Mme veuve Ephrem
198 Villeneuve J.-Arthur, gérant de la Cie
Parc Mauvils
191 Rivard Albert, emp. C. N. R.
191½ Caron Régis, emp. Ang. C. Pulp
Poitras Léo, typographe
203 Thériault Paul, rentier
205 Levesque Paul, emp. Ang. Can. Pulp
209 Dugal Arthur, emp. à la Douane
225 Simard Omer, menuisier
227 Poitras Maurice, typographe
247 Chamberland Alphonse, presseur
307 Trépanier Georges, menuisier
325 Therrien Albert, ferblantier
Therrien Hippolite, menuisier
343 Martineau Joseph, journalier
345 Légaré Mme veuve Napoléon
Gagné Oscar, plombier Ang.-Can. Pulp

Coté Est—East Side

- 20 Bouchard Alfred, ingénieur C.N.R.
26-28 Bidégaré Elzéar, comptable
36 Lemay Omer, voy. de commerce
38 Vachon Henri, électricien C. N. Rys
42 —
44 Payne Edouard, commissaire
Payne Mrs widow C.
82 Joyce Chs H., carpenter p
106 Picher Roland, emp. C.N.R.
108 Giguère Amédée, électricien
114 Blouin Albert, J., ouv. en fer
116 Thomas James J., emp. C. N. R. Telg.
116½ Richard Delphis, cord.-machiniste
Giroux Louis, ing. machines fixes
118 McGrath G. G., emp. Anglo Pulp
120 Labbé Albert, gérant Mag Guy
120½ Bégin Ls-Phil., forgeron
128 Richard Gustave, télégraphiste p

La Canardière ()

- 152 Lapointe J.-Bte, voy. de Commerce
154 Bleau J.-Clovis, emp. Canadian Coffee
Roasters Reg'd.
154½ Vézina Mme veuve Elzéar
156 Gagné J.-A., gérant
156½ Joncas E.-L., voy. de commerce
158 Jeffery Joseph, débardeur
160 Provencher Aurèle, menuisier
162 Baillargeon Adelphis, commis
164 Guay Robert, machiniste
168 Jobidon Arthur, emp. des Postes
192 Bureau Omer, menuisier
194 Vaillancourt Julien, emp. C. P. R.
194½ Morin Léon, boucher (rés.)
210 Lortie P. Lauréat président P. L.
Lortie, Ltée
212 Lortie Mme veuve Honoré
Lortie Ludger, épicier (rés.) (poste d'af-
faires Giffard)
216 Turcotte Philippe, cordonnier (r)

- 250 Paré Joseph, ing. de machines fixes
Paré Alexandre, emp. Ch. Frontenac
252 —
254 Amyot Rodolphe, emp. Ang.-Can. Pulp
266 Laliberté Albert, pompier
298 Brousseau Amable, menuisier
300 Boisvert Zéphirin, navigateur
314 Bruneau Geo., comptable
316 Voyer J.-Arthur, cuisinier
316½ Frigeau Nap., emp. Anglo C. Pulp
320 Turcotte Alfred, plombier
322 Thibaudeau Nap., barbier
344 Bourgeois Edouard, gard. de la paix
368 Fournier Ernest, peintre

McDONALD, (Voir—See Kitchener.)

McMAHON, de 12, rue du Palais, à 3, rue d'Auteuil, quartier Champlain.—From 12 Palace St. to 3 d'Auteuil St., Champlain ward.

Côté Sud—South Side

- 1 Van Roon, supt'd Salvation Army
3 Kennedy Misses M. H. & J. A., dress-makers
5 Simpson Mrs V. G., boarding house
Ouellet Mlle Rénée
— St. Patrick's Old Church
13 Harbour John, bookbinder & rooming house
13 Ferland Philippe, étudiant
St Stanislas
Ste Angèle
— Signs of Canada, Ltd—Store room

Côté Nord—North Side

- 2 Auclair Mme veuve Siméon
2½-4-6 Parisian Cleaners Reg'd
8 McLaughlin, GoroJe, Ltd
10 McMahon Apartment
1 Rochette Roméo, concierge
2 Brandon J. H. major
Nadeau Mlle Lucienne
3 General Investment Corp.
4 —
5 —
6 —
7 Thomson P. E., bond dealer
8 —
9 —
10 —
11 Parent G.-A., journaliste
12 —
13 Joncas Joseph, emp. C.N.R.
14 —
15 —
16 Côté Mlle Yvonne
19 Papillon C.-A., emp. s. civil
20 —
22 Dever Francis, emp. American Custom
24 Desrochers Gustave, médecin
25 Nadeau Mlle Lucienne
27 Marchand A. P., prés. Cie Déchène Ltée

Carleton

- 12 Cormier Joseph, chambres à louer
Bégin Mlle M., concierge
Laroche Mlle Antoinette
Lauzier Mesdemoiselles
Morin Mlle Blanche
Artillery Park
— de Bury H. V., count, Lt.-Col., C. B. E., Supt Dominion Arsenal
— Thériault A., major, asst. sup. Dominion Arsenal

MacWILLIAM, de 16, rue Ste-Angèle à 9, rue d'Auteuil, quartier Champlain.—From 16 St. Angel St. to 9 D'Auteuil St., Champlain ward.

- 3 Bell Telephone Co. of Canada
5 Childs W., of Child's Café
7 —
9 Kelly Mrs Martin, milliner (r)
15 MacWilliam W. & Son, Inc., confectioners
19 Canadian Bank of Commerce rear entrance

10-12-14 MacWilliam Wm. & Son, Inc., bakery

MONCTON AVENUE, (See Avenue Moncton.)

MONTCALM, de 823, rue St-Vallier, à l'ouest, quartier St-Sauveur.—From 823 St. Vallier St., to west, St Sauveur ward.

Côté Sud—South Side

Chénier

- 1 Racine Jos., sr. ouvrier en tabac
3 Janvier Modes e. charreier
Janvier Frédéric, voy. de commerce
5 Tendland Mme veuve Louis
Paquet Albert, journaliste
7 Dupuis Adélar, débardeur
9 Fortier Albert, voy. de commerce
11 Alain Raoul, embaumeur
Doré Mme veuve Joseph
Doré Joseph M., rentier
15 Laberge François, plombier (boutique)
19 Laberge Frs. plombier électricien
Dugal Mme veuve Joseph E.

Carillon

- 21 Jacques Edouard, commis-marchand
23 Gravel François, commis
Gravel Philéas, plombier p
25 DeVarenes Omer, journaliste p
Hallé Michel, barbier
29 Gosselin Lauréat, emp. Usines St-Malo
31 Boué Alfred, commerçant de lard p
Boutet Joseph, courtier en douane
35 Doré Jules, emp. P.-T. Legaré
37-39 Lemay Léopold, emp. L'Econome

Durocher

- 43 Gagnon François, ancien hôtelier p
45 Gagnon Edmond, mécanicien
Gagnon Armand, comptable
Langlais Jules, collecteur

- 45 Bêlanger Fortunat, emp. Us. St-Malo
 47 Pépin Emmanuel, cordonnier p
 49 Matte Henri, peintre
 51 Racine Siméon, homme de cour p
- 53 Langlois Maurice, emp. P. T. Legaré
 Turcotte Lauréat, commerçant fruits (r)p
 53½ Caouette J. A., emp. Maranda & Labrecque
 Côté Moïse, cord. machiniste
 55 Roy Mlle Yvonne
 Roy Mme veuve Joseph
 Roy Arthur, journalier
 57 Lapointe Wilfrid, journalier
 59 Dubé Arthur, corroyeur
 61 Gagnon Roméo, gérant Mag. Guy
 61½ Chantal Sylvio, emp. Emond & Côté
 63 Fiset Paul, emp. Bureau du Recorder
 65 Boivin Wilfrid, charretier
 67 Croteau François, plâtrier
Bayard
 81 Giguère Mlles Aug. et Mathilda
 Boutet Joseph, chauff. de taxi
 83 Bédard J. Ubaldo, facteur
 87 Gauvreau Mlle Philomène
 Gauvreau Mlle Marie
 89 Gauvreau Dollard A., comptable
 Leclerc Alphonse, cord.-machiniste
 91 Giguère Joseph, mégissier
 93 Bédard Ulric, barbier (r)
St-Germain
 105 Drolet Réal, emp. Laiterie Brookside
 107 Gendron Joseph, emp. Bell Tel.
 Côté Lucien, emp. Maranda & Labrecque
 Fournel Aurore, cord.-machiniste
 Lemay Mme veuve Arthur
 109 Vigneau Wilfrid, emp. Cue. Power
 Beaumont Ernest, comptable
 111 Marchand Ernest, emp. Us. St-Malo
 113 Baker John, snr, charretier p
 Lacombe Charles-Joseph, comptable
 Ouellet Mme veuve Arthur
 Lagacé J.-B., journalier
 Mercier Georges, commis de malle
 Giguère Edgar, emp. Corporation
 117 Turcotte Mlles Rosalie et Marie
 119 Bernard Arthur, cordonnier
 127 Ecole modèle St-Luc
 Paré Mlle Zénilde, directrice
 Godbout Mlle Alice
 Bêlanger Mlle Blanche, institutrice
 Routhier Mlle Jeannette, institutrice
 Ouellet Mlle Marie, institutrice
 Dionne Mlle Ernestine, institutrice
St-Luc
 135 Beaumont Albert, emp. com. du Fort
 137 Garneau Gaudias, cordonnier p
 Garneau Armand, cordonnier
 141 Garneau Alfred, cordonnier p
 Garneau Albert, mécanicien
 143 Letellier Eugène, finisseur en ciment
 145 Boutin J.-Bte, menuisier p
 147 Joncas Willie, tailleur de corsets
 149 Bourassa Mme veuve Joseph p
 153 Lelièvre Joseph, agréateur p
 161 Lagacé Albert, gantier p
- 161 Lagacé Camille, com.-épicié
 165 Poivin J., emp. Com. des Liqueurs
 Marçotte Mme veuve Victor
 Lachance Wilfrid, emp. Canac Marquis
 Gignac Joseph, journalier
 167 Bourassa Joseph, débardeur
 169 Lachance Arthur, journalier
 171 Pouliot J. Adélarde de Picard & Duquet
 Enrg
St Sauveur
Aqueduc
 183½ Gaudin Gustave com.-voyageur
 185 Carrier Joseph, cond. Quebec Ry.
 187 Pelletier Ludger, maçon
 Dussault Albert, emp. Boswell
 189 Déry Onésime, emp. C.N.R.
 191 Barbeau Omer, jnr, couvreur
 191 Doddridge Arthur, cord.-machiniste
 193 Dugal Nap., contremaître Com. des Li-
 queurs
 195 Chabot Mme veuve Edgar
 197 Pichette Mme veuve Octave
 199 Doddridge William, cord.-machiniste p
 201 Mercier Joseph, gard. de nuit
Montmagny
-
- Coté Nord—North Side**
Chénier
 2½ Lapierre Donat, cord.-machiniste
 Chamberland Alb., commis
 2¾ Grimard Emile, off. Com. des liqueurs
 2-4 Doré Alphonse, maréchal ferrant p
 8 Kirouac Eugène, journalier
 Duquet Georges, emp. Laiterie Laval
Carillon
 28 Migner C.-F., manufacture gants et
 pantoufles
 30 Poirier Alfred, emp. Dépt. de la Voirie
 Poirier Robert, emp. dépt Terres et
 Forêts
 Bêlanger Mme veuve Alphonse
 30½ Moreau Mme veuve Paul
 Moreau Mlle Yvonne, coiffeuse
 32 Bisson Paul cordonnier
 Bisson Paul-Henri, commis
Durocher
 42 Trudel Mme veuve Ferdinand
 Blondeau Alex., anc. bijoutier
 44 Matte Mme veuve Alfred
 Labrecque Ernest, marbrier (r)
 44 Matte Mme veuve Joseph
 Laroche Mme veuve Pierre
 46 Bruneau Jean, tailleur en cuir p
 48 Langlois Léonidas, comptable p
 50 Langlois Emile, typographe
Alley
 52-54 Rhéaume Ls, S., commerçant (r) p
 Rhéaume Gérard M., commis
 56 Catellier Mme veuve Thomas
 Vézina Albert, journalier
 Cinq-Mars Mlle Elizabeth
Bayard
 780 Labrecque F. X., anc. peintre
 Picard Pierre, cordonnier
 84 East Sylvio, berlineur
 86 Gingras Francis, journalier p

- 86 Gingras Alfred, tailleur de cuir
Gingras Henri, comptable
Villeneuve Léopold, cond. d'auto
- 90 Garon Joseph, emp. Roch City Tob.
Verreault J. O., emp. Lemesurier Tobacco Co.
- 92 Ruel Henri, cordonnier
- 94 Gingras Elzéar, cord.-machiniste
- 96 Bisson Roméo, emp. de la Cité
St-Germain
- 106 Pouliot Adjutor, presseur
- 108 Fortin Mme veuve Frs
Fortin Joseph, journalier
- 110 Guy Alfred, emp. C.N.R.
- 112 Laberge Amédée, marchand-tailleur (r)
Laberge Maurice, comptable
Lagacé Maurice, emp. de la Cité
Ferland Albert, menuisier
Roy Treflé, cord.-machiniste
Lachance Mme veuve Pierre
- 114 Laberge Mme veuve Joseph
Laberge Emile, journalier p
- 118 Leblanc J.-B., emp. C.N.R.
Lapointe Wilfrid, mécanicien
- 120 Goulet Edouard, menuisier
- 122 Lapierre Donat, cord.-machiniste
- 124 Falardeau Jacques, commerçant
- 126 Brunet Ovide, prof. Ecole Technique
- 126½ Paquet Gérard, navigateur
Ouellet Joseph, journalier
- 128 Nadeau Herm, emp. Dept de la Voirie
- 130 Allard Paul, boulanger
Allard Mlle C., coiffeuse
St-Luc
- 132-134 Imbeau Elie, épicerie et rés.
- 136 Blais Mme veuve Joseph
- 140 Ferland Elzéar, cord.-monteur p
Asselin Joseph, journalier
Garneau W., emp. Brass. Champlain
- 146 Côté Eugène, cordonnier
- 148 Savard Wilbrod, ing.-stationnaire
- 150 Laroche Joseph, charretier
- 154 Bourassa Henri, charretier
- 156½ Lelièvre Jules, mécanicien
- 158 Joncas Willie, tail. de corsets
Vallerand Emile, emp. W. Cantin
- 158½ Garneau Alphonse, garde-magasin
- 160 Bédard Ulric, charron p
- 162 Brousseau Adolphe, menuisier
- 162A Gagné Prosper, emp. s. civil
- 162b Ratté Alex., mécanicien
- 164a Gagné Roméo, latteur métallique
- 164b —
- 168 —
- 170½ — — —
St-Sauveur
- 172 Verret Lorenzo, restaurant
- 174 Marcoux Edmond, emp. Quebec Power
- 176 Gignac Alfred, cordonnier p
- 178 Giguère Edmond, pompier
Paquet Jean-Bte, journalier
- 180 Samson Charles, soudeur
Aqueduc
- 186 Gignac Hector, peintre
- 186½ Bouchard J. E., comptable
- 192 Paquet Mme veuve Henri
Bolduc Mme veuve Cécile

- 194 Paquet Odilon, tailleur en cuir
- 200 Demontigny Mme veuve Georges
Blouin Roland, chauff. de camion
Savard Chs-Aug., emp. Maranda & Labrecque
- 202 Boutet Frs, chauff. de camion
Montmagny

MONT-CARMEL, de la rue des Carrières à l'ouest, quartier Champlain.—From Des Carrières St. to west, Champlain ward.

— Jardin du Gouverneur
Laporte

- 21 Doucet E. A., C.E., chief engineer, Q. Harbour Comm., Terminal Office
Des Grisons
- 23 Gourdeau Alphonse, sr, rentier
Gourdeau Alphonse, jnr, comptable
Royal Trust
Gourdeau Claude, voy. Librairie Vachon Ltée
- 25 Appartements Mont-Carmel, maison de pension
Gauvin Moïse, police provinciale
Blouin Mlle M. A., sténographe
Côté Mlle Eugénie
Bélanger Willie, pompier
Decelles René, collecteur
Gaudet Mme veuve J.
Gaudet Guy, emp. La Voirie
- 27 Blais Jos.-L., Capt
- 29 —
- 31 Amos Arthur, I.C., chef Service Hydraulique
Quebec Parking Ground, Reg'd
- 12 Old Cape House Apartment, Mme L. E. A. Bélanger, prop, chambres
- 16 Governor's Garden Apartments, chambres, Filteau Mme J.-R., prop.
Filteau Mme J. R., emp. Revu.
- Filteau J. R., emp. revenu Fédéral
Caron Mme veuve L. emp. Palais de Justice
Brousseau Joseph, de Brousseau & Ruelland, mercerie (rés.)
Haldimand
- Laurent Raymond, professeur
- 18 Gagné Ls-Réné, avocat, de Gagné & Gagné
Ouellet Mlle Bernadette
Martin Mlle M.-Ange
- 20 Côté Hector, chambres à louer
Simard Mlle Corbinne
Roy Mme veuve Léon
Roy Adhémar, emp. Chateau Frontenac
- 22 Bédard O. Wilfrid, de J. B. Bédard & Frère, Enr.
Lacroix Wilfrid, architecte (rés.)

MONTMAGNY, de 1119, rue St-Vallier au sud, quartier St-Sauveur.—From 1119 St. Vallier St. to south, St. Sauveur ward.

Côté Est—East Side

- 7 Cantin Arthur, menuisier

- 15 Carrier, charretier
 17 Vézina Joseph, cordonnier p
 Vézina Alfred, emp. Quebec Ry
 21 Pouliet Nap., asst-gér. Métropolitain
 Gibson James, de J.H. Gibson, cour à bois
 Gibson Henry, insp. Dept. Voirie
 Trépanier Ambroise, agent d'assurances
 Langis Alf. Geo., contrema tre Usines
 St-Malo
 23 Turgeon Omer, commerçant de chevaux
 St-Bernard
 37½ Plamondon Lauréat, laitier p
 39 Bussièrès Cyrille, cour à bois
 St-Bonaventure
 45 —
 45¼ Jacques Henri, menuisier
 47 St-Jean, Honoré, boucher
 45¾ —
 47½ Drolet P.-Emile, emp. Boul. Natio-
 nale
 47¾ Carmichael Emile, prop. d'étal (rés.)
 49 Rood Napoléon, cordonnier
 51 Véain Joseph, emp. Que. Ry.
 Vézina Roland, emp. National Broom
 St-Ignace
 55 Villeneuve Alphonse, restaurant
 57 Asselin Louis, journalier
 Dollard
 Aqueduc
 Ste-Thérèse
 Montcalm
 63 Martin Louis, électricien
 71 Bilodeau Mme veuve Wilfrid
 Ave des Oblats
 93 Roche James, emp. Quebec Ry
 95 Desmeules Alph., débardeur
 Bélanger Aurélien, cord.-machiniste
 Boisseau
 125 Guérard Adélar, menuisier
 Hayfield Antonio, boucher
 127 Chamberland Raoul, cordonnier
 Dion Ernest, cordonnier
 Napoléon
 129 Laliberté Emile, épicerie
 131 Ledronnet Emmanuel, emp. Thomas Co
 133 Deblois Joseph, emp. Comm. des Li-
 queurs
 135 Laliberté Emile, garde-magasin
 137 Ratté Albert, chauffeur d'auto
 Bagot
 151 Deschènes Joseph, cond. d'auto
 153 Fournel Augustin, snr, cord. machiniste
 Fournel Augustin, jnr, cord. machiniste
 155 Julien Candy Shop, Enr.
 Morin
 Hermine
 Kirouac
 183 Parker Geo., emp. Us. St-Malo
 185 St-Pierre Joseph, journalier
 187 Jean Joseph, menuisier
-
- Coté Ouest—West Side**
 St-Vallier
 2 Bilodeau Adélar, barbier (rés.)
 4 Drouin Joseph, (entrepôt épiceries)
 10 Julien Edgar, tail. de vitre
 12 Bernard Wilfrid, cord.-monteur
- 18 Giroix Mlle Yvonne
 Miller Ferdinand, emp. Elz. Fortier
 Cantin Mme veuve Edouard
 20 Ménard Chs, typographe
 Ménard Aimé, emp. Jos. Côté, Ltée
 24 Paradis Mme veuve Joseph
 St-Bernard
 26-28 Bussièrès Cyrille, épicerie, bois, char-
 bon
 34 Lachance Ladislav, peintre
 36 Bergeron Mme veuve Joseph
 38-40 Rioux Albani, épicerie et rés.
 42 Caouette Wilfrid, menuisier
 St-Bonaventure
 44 Gaboury L. J. Wilfrid, facteur
 Gaboury Frédéric, menuisier
 Desbiens Joseph, journalier
 Desbiens Ulysse, journalier
 Desbiens Oscar, menuisier
 Desbiens F.-X., journalier
 46 Lapointe Emile, comptable
 Gamache Joseph, emp. Dept. Aqueduc
 Gamache Louis, journalier
 St-Ignace
 Aqueduc
 Ste-Thérèse
 Montcalm
 Avenue des Oblats
 98 Racine Eugène, cord.-machiniste
 Savard Alfred, briqueteur
 102 Robitaille L. C., manuf. de chaussures
 (boutique)
 106 Gagné Danase, cordonnier
 Maranda Mme veuve Joseph
 108 Laverdière Joseph, pompier
 110 Briand Adélar, journalier
 112 Lassiseraye Edouard, charretier
 114 Bérubé Robert, emp. Q. Power
 116 Faucher Louis, emp. de la Cité
 Thibaudeau R., emp. Usines St-Malo
 118 Duchesneau Elphège, menuisier
 120 Fmond Gérard, voy. de commerce
 124 Vermette Mme veuve Adélar
 Vermette Joseph, cordonnier
 Napoléon
 126 McClish J.-Alex., serrefrein
 128 Lachance Joseph, peintre p
 130 Lachance Joseph, peintre (boutique)
 136 Dion Maxime, laitier p
 Poulin Joseph-A., emp. Q. Ry
 140 Vaudreuil Octave, journalier
 142 Jobin Mme veuve Alphonse
 142½ Jobin A.-Nap., pâtissier
 144 Lemieux Herménégilde, boulanger
 146 Ouellet J. Herménégilde, emp. C. N. R.
 Langlois Edgar, cordonnier
 Morin
 152 Poulin Joseph, constable
 154 Dion Maurice, peintre
 156 Lortie Joseph, briqueteur
 158 Langlois Théodore, cordonnier
 160 Parker Lucien, emp. Us. St. Malo
 Remise des chars du Quebec Ry
 Hermine
 162 Paré Herménégilde Ltée, prod. alimen-
 taires.
 Kirouac

- 186 Robitaille Arthur, tailleur de cuir
Côté Alphonse, épicerie etal et rés.
Sylvain Joseph, commis
202 Ecole paroissiale St-Joseph

MONTMARTRE de 123, rue Carillon, à l'ouest, quartier St-Sauveur.— From 123 Carillon St. to west, St. Sauveur ward.

Côté Sud—South Side

- 3 Drouin Raoul, commis
7 Godbout Amable, cordonnier p
Godbout Ernest, comptable
Godbout L. A., cordonnier
9 Giguère Pierre, emp. Goulet & Bélanger
15 Rhéaume P.-E., boulanger
Carrier Donat, presseur
Rhéaume Edouard, charretier p
17 Pouliot Joseph, jur., boulanger
19 Pouliot Joseph, snr, boulanger
21 Gagnon Antonio, journalier
31 Robitaille Téléphore, boulanger
Gaudette J. W., pharmacien (r)
33 Guay Georges, jr, comptable p
Guay Mme veuve Georges
35 Lortie Hector, rentier
Côté Gaudias, ingénieur
37 Houde Jules, constable
37½ Jacques Joseph, journalier
39 Zicat Edouard, tailleur de hardes
41 Vignault Avila, emp. C. N. Rys
Godbout Mme veuve Joseph
Turgeon Gérard, cordonnier
43 Duval Gaudias, charretier
Magnan Alb, de "Le Matelas Frontenac"
Magnan Mme veuve P.-A.
45 Thivierge David, tailleur de pierre
45¾ Carmichael Emile, étal
47 Dubois J.-Eug., voiturier
47¾ Carmichael Emile, boucher, (rés.)
49 Campagna F.-X., voyageur p
51 Rochon Philéas, emp. Douane
53 Chevalier Jos., ent.-maçon
Gauvin Jules, sacristain
Avenue Renaud
59 Pichette Joseph L. M., cord.-machiniste
61 En réparation
63 Blouin Joseph, mécanicien
65 Grenier Léon, emp. Q. Power
Lachance G.-E., emp. s civil
Blouin Alphonse, voy. de commerce
67 Devarences Mlle Rosalie
Légaré Arthur, emp. s. civil
Légaré Mme veuve Joseph
69 Faucher Honoré, constable
71 Trudel Omer, emp. Dept. Marine
73-75 Lachance F.-X., cord.-machiniste
79 Godin Jules, ouvrier en fer
81 Tremblay Euchariste, emp. Dom. Fish
83 Godin Désiré, emp. C.N.R.
85 Gelly Pierre chauffeur
87 St-Gelais Arthur, maçon
89 Simard Henri, chauff. de camion
95 St-Laurent Joseph, menuisier p
95½ Robitaille Emile, couvreur
97 Cook Edouard, peintre
113 Fontaine Joseph, contrema tre
115 Jobin Herménégilde, peintre
Avenue Bigaouette

Côté Nord—North Side

- 2-4 Tremblay Adjutor, emp. Côm. du Port
6 Lajeunesse Mme veuve Onésime
6½ Beaumont Jules, charretier
6¾ Bergeron Henri, pâtissier
Thivierge Mme veuve Emile
8 —
— Eglise Sacré-Cœur de Jésus
28 Presbytère, Sacré-Cœur de Jésus
Bou langer Lauréat, rév., curé
Roy Jules, abbé, vicaire
Falardeau A., abbé, vicaire
Rancour Jules, vicaire
Turcotte Robert, abbé, vicaire
38 Pettigrew Mme veuve Chs-Eugène
Renaud Norbert, commis
40 Labrecque Arthur, repasseur de peaux
44 Letellier Paul, journalier
46 Allaire Alexandre, pompier
48 Bédard Mme veuve Azarie
50 Bédard Ludger, boulanger
52 Labrecque Joseph, cuisinier
54 Tardif Omer, plâtrier
Avenue Renaud
Avenue Bigaouette
96 Leclerc & Frère, manuf. de chaussures
Leclerc Mme veuve Arthur
102 Dubuc Joseph, voy. de commerce
Latulippe Hector, com. voyageur
Latulippe Fernand, emp. Bell Tel. Co.
104 Paradis Joseph, électricien p
106 Bédard Adélar, ing.-stationnaire
108 Vézina G., mécanicien-dentiste
Couture Arthur, tailleur en cuir
Couture Arthur, jnr., cordonnier
St-Luc

MONTMORENCY, de l'Avenue Marguerite-Bourgeois, à l'ouest, côté sud du Chemin S^{te}-Foy, quartier Montcalm.— From Marguerite-Bourgeois Avenue, to west, south side of St. Foy Road, Montcalm ward.

- 55 Belzil Louis Ph., emp. Dépt Agriculture
63 Rodrigue A., emp. Dépt. Agriculture
65 Gautreau J.-J., emp. Dépt. Agriculture
85 Boivin Elz., rédacteur "Le Soleil"
87 Lanouette Avila, menuisier
89 Lachance Ls-Joseph, avocat et asst-
Protonotaire
101 Trempe J.-C.-L., ingénieur civil
103 Pelletier Wilfrid, menuisier
105 Normand Emilio, épicier (rés.)

180 Delisle Joseph-I., snr, tailleur
Delisle Armand, officier du bureau de santé
Delisle Joseph, jr, pompier
180r —
182 Picard Jos.-Eug., professeur
184 Migneault Emilien, ingénieur C. N. R.

MORIN, de 687, rue St-Vallier, à l'ouest, quartier St-Sauveur.—From 687 St. Vallier St. to west, St. Sauveur ward.

- 3 Keating Edgar, police prov.
 9 Houde Léon, expéditeur
Demers
Signai
Sauvageau
- 27 Duchesneau Wilfrid, cord.-machiniste
 Charest Léonard, confiseur
 33 Robitaille Raoul, commerc. de fruits (r)
 35 Drolet Albert, maître-boulangier
 39 Morency Mme veuve Cléophas
 Gobeil Moïse, mécanicien d'auto
 Gobeil Paul-Henri, boulangier
 41 Chartrand Joseph, facteur
 43 Beaumont Evariste, gardien de la paix p
 47 Trudelle Mme veuve Napoléon
 Côté Lucien, relieur
 51 Côté Arthur, peintre
 53 Breton Maxime, cord.-machiniste
 55 Gingras Arthur, snr, pressier
 Gingras Joseph, journalier
 Gingras Arthur, jnr, typographe
 59 Paradis Wilbrod, boulangier
 61-63 Picard Pierre, cordonnier p
 Fmond Adélar, pâtissier
 65 Pichette J.-B., ch. de bouilloires
 67 Pichette Philéas, corroyeur p
 Jinchereau Jos., emp. Q. Ry
 71 Jinchereau Gérard, vérificateur
 Campagna Joseph-A., emp. J.-B. Renaud, Inc.
 73 Pichette Antonio, chauffeur d'auto
 Rêche Cyrille, peintre
Victoria
 75 Ernst E., photographe
 89 Frédéric Mme veuve Georges
 91 Patoine Arthur, commis-emballeur
 93 Dallaire Alfred, cord.-monteur
 Poulin Mme veuve Alyre
 97-99 Dion Jules, plombier (atelier)
 101 Chabot Mme veuve Henri-Paul
 103 Bélanger Mme veuve Ferd.
 105 Tanguay Jean-Bte, cord.-machiniste p
 107 Bruneau Mme veuve L.
 109 Bergeron Philippe, menuisier
 Raymond Gérard, électricien
 113 Dionne Léo, emp. l'Événement
 Lortie Joseph, garde-magasin
 Ernst Alexandre, comptable
 115 Morel Pierre, barbier p
 115½ Lippé Mme veuve Joseph
 117 Lamonde Arthur, journalier
 119 Lemelin Omer, gard. de la paix
 121 Lachance Joseph, cordonnier
 123 Chrétien Joseph, emp. de la Cité
 125 Lebel Théophile, rentier
 Moisan Fortunat, anc. épicié
Durocher
- 133 Langlois Philippe, Emp. Anglo. C. Pulp
 135-137 Benoit Edouard, chauff. stationnaire
 Thibaudeau Mme veuve Alfred
 141 Trudel Arthur, cordonnier p
 Grondin Léopold, couvreur
 143 Forgues Bernard, cordonnier
- 143 Dugas Mme veuve Léandre
 145 Trudel Albert, chauff. de camion
 147 Giguère Joseph, maître-charretier
 149 Dufresne Flavien, charretier
 151 Renaud Albert, ing. mécanicien
 153 Marcoux Zotique, peintre
 157 Bonneau Eugène, cord.-machiniste p
 159 Belleau Joseph, cordonnier
 Belleau Octave, journalier
Bayard
- 173 Clavet Odilon emp. Que. Railway
 Nadeau Mme veuve Éfnest
 175 Guénard J.-B., journalier
 175½ Huot François, cordonnier
 177 Bédard Joseph, emp. Canac Marquis
 179 McNeil Mme veuve Philéas
 Duchesneau Ernest, facteur
 Gignac Michel, pompier
 181 Rochette Pierre, boulangier
 183 Vermette Joseph, cordonnier
St-Germain
 199 Bisson F.-X., cordonnier
 201 Lafrance Alphonse, emp. Q. Power
 203-207 Ratté Adélar, journalier
 209 Cryans Léo, journalier
 Ratté Maurice, chauff. de camion
 211 Fiset Jean, journalier
 213 Rochette Théodore, confiseur
 215 Fortin Jérémie, pompier
St-Luc
 225-227 Blouin Alphonse, sr, épicié et rés.
Aqueduc
 237 Coulombe Joseph, échevin, vice-président et gérant de Quebec Fruit & Fish Exchange Ltd p
 Coulombe J.-F., emp. de la Cité
 243 Boutet Jean-Bte, jnr, cordonnier
 Boutet Mme veuve Jean-Bte
 247 Matte Mme veuve Elie
 247½ Pruneau Joseph, com. d. Q. Power
 249 Métivier David, menuisier
 251 Bédard Hervé, emp. de la Corporation
 257 Simard Wilfrid, chauff. de camion
 259 Bilodeau Mme veuve Louis
 269 Simard Mme veuve Thomas p
 Simard Mme veuve Célestin
 Boutet J.-Bte, chauff. de camion
 273 Jean Alfred, commis boucher
 275 Ferland Oscar, épicié (rés.) p
St-Sauveur
 287 Duclos David, journalier p
 289 Duclos Téléphore, journalier
 291 Guenette Edmond, presseur de hardes
 293 Dion Antoine, boucher p
 295 Faucher Rosario, cordonnier
 301 Poitras Lauréat, opérateur monotype p
 303 Leclerc Oscar, couvreur
 307 Guérard Napoléon, com.-emballeur p
 309 Bélanger C. A. emp. Us. St-Malo
 311 Bergeron Edouard, emp. Q. Power
 315 Thibault Auguste, garde-moteur
 315½ Patry Joseph, emp. Quebec Ry
 317 Langlois J.-E., expéditeur
 Roberge Mme A.
 319 Vallerand Albert, journalier
 321 Ross Napoléon, menuisier
 323 Laroche Adjutor, plombier p

325 Shields Albert, journalier
327 Roy Alfred, peintre

Côté Nord—Noath Side

- 8 Nolin Arthur, cordonnier (boutique et rés.)
Montmagny
14 Chartrand L.-Eug., commis B. de Poste
16 Chabot Joseph, menuisier
Demers
Signai
Sauvageau
36 Lachance Louis, ingénieur
Couture Antonio, pressier
38 Bussière Ephrem, emp. Anglo Pulp
42 Boucher Arthur, menuisier
44 Lapointe Joseph, boulanger
46 Boucher Alfred, sergent de police p
Bernier Cléophas, menuisier
54 Houde Omer, emp. Chicic
56 Gingras Wilfrid, menuisier
Pleau Edouard, cordonnier
60 Noel Mme veuve Célestin
Noel Léon M., plombier
Noel Alphonse, plâtrier
62 Lachance Alphonse, plombier
64 Gagnon Albert, pompier
66 Laverdière Mme veuve Thomas
Matte Louis, jr, boucher (r)
68 Emond Mme veuve Pierre, p.
Emond Lauréat, commis
70 Fecteau David, laitier p
74 Fecteau Melle L., nouveautés
Victoria
84 Robitaille Ernest, épicier (r) p
88 Joly Mme veuve David
88½ Pelletier Arthur, tailleur de hardes
Chouinard Camille, Enr., imprimeurs
92 Roy Napoléon, anc. boulanger
Bertrand Pierre, snr, échevin
Bacon Mlles M. E., & Jeanne, co. turrière
Bacon Lauréat, commis
94 Emond Louis, collecteur de la cité
Emond Roméo, commis de bureau
96 Clavet Joseph, commis boucher
96½ Jobin Lorenzo, cordonnier
98 St-Laurent Mme veuve Edouard
100 Montminy Arthur, contremaitre p
104 Parent Honoré, journalier p
106 Sansfaçon Anselme, fab. de dyes
108 Whilton Arthur, journalier
Dorval A., journalier
110 Lépine Mme veuve Hector
112 Parent J.-B., plombier
114 Pelletier Mme veuve J.-B., Alfred
Gagnon Roland, emp. P.-T. Legaré
Pelletier Joseph-A., ramonneur
118 McDonald Mme veuve Georges
122 Paradis Georges, charretier
Duchesneau Ernest, emp. com. du Port
Durocher
132 Barbeau Delphis, emp. Ang. Can. Pulp
142 Paquet Roméo, comptable
144 Bertrand Victor, voy de commerce
146 Vaillancourt Hormidas, cond. camion
146½ Vaillancourt H., journalier
- 148½ Menard Lucien, cond. camion
Goulet Joseph, journalier
150 Maurillon Auguste, plombier et restaur.
152 Asselin Adéard, cord.-machiniste
154 Pelletier Gaudias, emp. com. du Port
Pelletier Georges, mécanicien
156 Dugal Louis, journalier
158 Smith Augustin, emp. Com. des Liqueur
160 Bisson François, charretier
162 Pagé Henri, peintre
162r Gauthier Albert, journalier
Villeneuve Joseph, journalier
Bayard
170 Gingras Ulric, journalier
174 Garneau Joseph, sellier
176-178 Desroches J. L., tailleur p
180 Boucher Wilfrid, cord.-monteur
182 Labbé Joseph, commis p
184½ Verret Eugène, pressier
Verret Alexandre, pressier
Cantin Emile, tailleur en corset
Bégin Philippe, com.-boucher
Lachance Albert, garde-moteur
Denis Alex., peintre
186 —
St-Germain
198 Chantal Nap., charretier rés.
Emond Albert, emp. de la cité
204 Bisson Joseph, pâtissier
206 Drouin Frs-Xavier, couvreur p
210 Gingras Joseph, cordonnier
216 Fortier Isidore, journalier
218 Toussaint Eloi, charretier
224 Duchesneau Jacques, journalier
226 Drouin Léon, peintre
228 Vallerand Aléric, pompier
St-Luc
232 Lirette Joseph, sr, cordonnier p
Lirette Joseph, jr, cord.-machiniste
Aqueduc
248 Chrétien Jean, journalier
Dugal Arthur, journalier
252 Plante Georges, journalier
254 Pouliot Wilfrid, charretier p
260 Gauvin Jules, plombier
268 Lainé Arthur, sr, cordonnier p
Lainé Arthur, ch. d'auto
Dubuc Mme veuve Georges
270 Gagné Arthur, pompier
278 Laurent Joseph, garde-moteur p
St-Sauveur
288 Kays John, emp. C.N.R.
290 Poulin Paul-Emile, corroyeur
294 Bonneau Adéard, boucher (r)
296 Guay Abraham, portier
Rochette Narcisse, emp. garage municipal
298 Traversy Roch, maître-charretier
302 Pagé Arthur, cordonnier
304 Bédard Arthur, journalier
306 Rousseau Olivier, cordonnier
308 Nadeau P. Alfred, voy. de commerce
310 Soucy Elie, menuisier
312 Harbour Frank, baker
314 Brousseau Louis, journalier
316 Savard J.-B., mécanicien
318 —

- 318½ Morand Gaudias, boulanger
 320 Ouellet Mme veuve Sélime
 322 —

Montmaguy

NAPOLEON, de 30, de Mazenod, à l'ouest
 quartier St-Sauveur.—From 30 de
 Mazenod St. to west, St. Sauveur ward

Côté Sud—South Side

- 7 Grenier Mme veuve Joseph
 5 —
 Grenier Joseph, barbier
 Pouliot Joseph, emp. Com. des Liqueurs
 9 Fiset Aurèle, rentier
 11 Rouillard F.-X., menuisier
 Marcoux Henri, emp. Q. Ry
 Marcoux Max., emp. Hub. Moisan
 Marcoux, Mme veuve Edouard
 15 Gingras Alphonse, journalier
 15r Lavigueur Mme veuve Elzéar
 21 Gagnon Joseph, conducteur Q. Ry p
 25 Pouliot Antoine Elz., commis
 Gourdeau Alphonse, cordonnier
 27 Martel Louis, contremaitre Quebec Ry p
 29 Simard Alexandre, menuisier
 29 Huot Adjudor, mécanicien
 Huot Mme veuve Victor
 33 Bernèche Mme veuve J.-Bte
 33½ Côté Denis, menuisier
 Côté J.-A., E.E.M.
 35 Proteau Mme veuve Charles
 37 Hamel Joseph, commis-marchand p
 39 Bisson Ls-Philippe, cordonnier
 43 Entrepôt, Albert Lacasse
Victoria
 45 Deslauriers Uldéric, tanneur
 47 Fleury Rosaire, emp. Dom. Arsenal
 Fleury Mme veuve Gaudias
 51-53 Verret J.-B., cord.-machiniste
 57 Dumas Adélar, corroyeur
 57½ Fortier Philéas, emp. Dom. Arsenal
 59 Dumas Edmond, commis de banque
 63 Verret Jean-Bte, sergent de police p
 Tremblay Paul, peintre
 Rhéaume Lorenzo, emp. P. T. Legaré
 65 Bolduc Frédéric, emp. Ludger Duchaine
 67 Lapointe Alfred, emp. Dépt. de la Voirie
 Simard Arthur, chauffeur
 69 Dallaire Augustin, emp. J.-L. Morency
 71r Lachance Emile, emp. de la cité
 73 Paquet Samuel, emp. Com. du Port
 75 Laroche Gaudias, jr, préposé aux ba-
 gages
 75 Bilodeau Cyrias, cord.-machiniste
 79 Pelchat Napoléon, menuisier
 Lapierre Arthur, polisseur
 81 Chamberland Georges, ferblantier
Durocher
 85 Lessard Rosario, salon de barbier p
 87 Lessard Rosario, barbier (r)
 Lépine Majella, boucher rés.
 Emond Mme veuve Magloire
 Ahern Ulric, emp. Laiterie Laval
 Emond Frs., emp. s. civil
 89 Labbé Lucien, tail. Parisian Corset
 91 Audy Albert, boucher p
 93 Joncas Joseph, peintre de voiture

- 93 Emond Wilbrod, typographe
 97 Latulippe Wilfrid, tailleur de cuir
 99 Shields Mlle Alice, couturière
 Shields Mme veuve James
 Lapointe Mme veuve Albert
 101 Robitaille Mlle Arthémise
 Jobin Ovide, peintre
 103 Deslauriers Oscar, mécanicien p
 Fortier Alexandre, plombier (r)
 107 Dubé Paul, peintre
 Verret Alfred, tailleur
 109 Nadeau Georges, journalier
 111 Trépanier Ernest, emp. Dom. Arsenal
 113 Belleau Elzéar, barbier (rés.)
 Noel Claude, menuisier
Bayard
 127 —
 129 Renaud Mme veuve Nap. p
 Labrecque J.-B., menuisier
 Jobin Alfred, forgeron et rés.
 131 Cook Joseph, typographe
 135 Tardif Gaudias, laitier p
St-Germain
 147 Rousseau Henri, journalier
 151 Gignac Téléphore, journalier
 153 Verreault Léonidas, charretier et mar-
 chand de bois de chauffage p
 157 Gamache Ls Auguste, journalier
 159 Côté Edmond, charretier
 165 Bois Mlle Caroline p
 Bois François, jr, charretier
St-Luc
 185-187 Lessard France, maitre-boulangier
 et rés.
 193 Guenette Napoléon, journalier
 197 Jacques Henri, journalier
 199 Lippé Ernest, cordonnier (boutique)
 203 Lepire Joseph, mécanicien
 205 Savard Pierre, journalier
 Daigle F.-X., peintre
 207 Tremblay Louis, emp. C.N.R. p
 209 Labadie Alph., navigateur
 Morency Joseph, plâtrier
Aqueduc
 215 Bourbeau Joseph, charretier
 217 Rood Adélar, cordonnier
 219 Sheridan James, trader p
St-Sauveur
 229 Fortin Adélar, pompier
 231 Tremblay Joseph, emp. Maranda &
 Labrecque
 241 Rancourt Jos. Pierre, journalier
 241r —
 Côté Gaudias, journalier
 Alain Jean, couvreur
 245 St-Cyr G.-Emile (tavernier (r)
 247 Boucher Odilon, père, corroyeur p
 249 Richard Alfred, tanneur
 251 Ratté Adrien, emp. Mechanic Supply Co.
 253 Létourneau Joseph, commis p
 253½ Gagnon Aurélien, chauffeur d'auto
 255 Ratté Gérard, opér. C.N. Tely.
 Ratté François, épicier
 257 Ratté Félix, commis-épicier
 261 Jobin Elzéar, jr, confiseur
 Frédérick Gaston, typographe
 263 Jobin Elzéar, sr., confiseur p

Montmagny

- 265 Trépanier Louis J., anc. cordonnier
 Bédard Ismael, journalier
 Langevin Henri, emp. Usines St-Malo
 267 Bouffard Eugène, emp. C.N.R.
 277 —
 293 Paquet Jos., agent d'assurances
 325 Montminy Arthur, journalier
 Montminy Johnny, charretier

Coté Nord—North Side

- 8 Frédéric Ernest, cordonnier
 Garneau J. Omer, barbier
 12 —
 18 Fortin G. E., contracteur
 Savoie P.-B., cordonnier
Lasalle
 22 Larose Samuel, commis
 22½ Denis Gaudias, cordonnier
 24 Hamon John, electrician
 28 Poitras Adolphe, sr, com.-emballeur p
 Bacon Eudore, couvreur
 Bacon J., couvreur
 30 Loisselle Honoré, cordonnier
 Lafrance Mme veuve Jean-Baptiste
 34 Thibault Henri, commis
 Thibault Henri, jr, charretier
 36 Ratté Odilon, jr, manufacturier de chaus-
 sures (r)
 Ratte Odilon, sr, p.

Victoria

- 50 Boucher Lorenzo, emp. Cie Paquet
 Boucher Mme veuve François
 Boucher Lauréat, homme de livraison
 52 Tremblay Mme veuve Odilon
 Tremblay Paul-E., journalier
 54 Gobeil Joseph, cordonnier
 Pouliot Barthélemy, boulanger
 Gobeil Arthur, emp. C.P.R.
 Gobeil Pierre, emp. Quebec Coal
 Gobeil Paul, emp. J.-B. Renaud
 60 Létourneau Louis, sr, maitre-boulangier
 (rés)
 Létourneau Alphonse, berlineur
 62 Petitclerc Jean-Bte, anc. menuisier
 Petitclerc Antonio, chauff. de camion
 64 Descarreau Wilfrid, chauff. de camion
 66 Gendreau Henry, emp. Lamy & Lamy
 66 Guay J.-A., chauff. de camion
 Bérubé Alfred, débardeur
 Gauvin Siméon, mécanicien
 80 Pageau J. F., conducteur de malles p
 82 —
 82 Carpentier Albert, emp. Miner
 84 Poirier Napoléon, emp. Lachance &
 Tanguay
 86-88 Lebel Théophile, plombier
Durocher
 Emond G.,
 90 Duchesneau Albert, cond. de camion
 92 Tremblay Charles, accordeur de piano
 Sirois Joseph débardeur
 96 Gignac Louis, anc. cordonnier
 Verret Ronéo, garde-moteur
 St-Hilaire François, charretier
 Fiset Pierre, emp. comm. du Port

- 100 Rochette Mme veuve Eleucipe
 Denis J.-A, prof. de violon.
 102 Pagé Pierre C., cord.-machiniste p
 Pagé Emile, journalier
 110 Guilmette Pierre, mécanicien
 Caouette Mme veuve Charles p
 Demers Mme veuve Ovide
 112 Vézina Raoul, peintre
 Bédard Augustin, cordonnier
 Bédard L.-P., électricien
 112½ Noël Joseph, menuisier
 114 Noël Félix, rentier
 Lachance Albert, emp. usines C. N.
 Langlais Michel, sr, cord.-machiniste
 Dionne Roland, commis de taverne
 Poulin Mme veuve Wilfrid
Bayard
 126 St-Antoine Mme veuve Ferdinand
 St-Antoine Edgar, typographe
 132 Drolet Alfred, commis
 134 Lemieux Joseph, journalier
 140 Petitclerc Mlle Antoinette, épicerie rés.
 Denis Mme veuve Moïse
St-Germain
 142 Robitaille Camille, salon de barbier et
 rés.
 148 Forgues Albert, journalier
 150 Houle Ernest, cordonnier p
 154 Boulanger Mme veuve Nap.
 Giguère Mme veuve Adéard
 Boutet Adéard, cordonnier p
 158 Blouin Josaphat, électricien
 160 Laroche Marc., anc. journalier
 Blouin Mme veuve Eugène p
 Blouin Francis, couvreur
 162 Mercier Ismael, journalier
 164 Fortier Arthur, cuisinier
 166 Drolet Magella, cond. de camion
 176 Lamarre Ernest, tailleur de pierre
St-Luc
 178 Guérard Régis, boulanger
 180 Miller Mme veuve Félix
 Miller Félix, journalier
 182 Lachance Elzéar, chauffeur-mécanicien
 184 Lachance F.-X., journalier
 186 Raymond Jules, cordonnier
 188 Blouin Emile, berlineur
 198 Latulippe Herménégilde, journalier
 Cameron Mme veuve Henri
 200 Chevrete Hector, sr, emp. dépt Feu
 206 Beaupré Joseph, journalier p
 208 Allard Pierre-Joseph, boulanger
 Barbeau Edouard, journalier
 214 Laperrière Joseph, commerçant
 216-218 Savard Arthur, charretier
 Maranda Albert, journalier
 220 Guérard Joseph, cordonnier p
 Auger Philéas, cord.-machiniste
 220½ Guérard Alphonse, journalier
 222 —
 224 Laberge L.,
Aqueduc
 230-232 Ferland Horace, boulangerie et rés.
St-Sauveur
 234 Langlois & Frère, épiciers
 236 Boutet J.-Bte, commis
 238 Blouin Alphonse, emp. com. du Fort

- 238½ Bouret Joseph, emp. Usines St-Malo
 240 Patry Edgar, cordonnier p
 Denis Pierre, charretier
 244-250 Paradis Louis, contre-maitre C. N.
 Rys
 246 Dumontier Alfred, journalier
 248 Tessier Joseph, emp. de boulangerie
 252 Dompierre Joseph, emp. Canac Marquis
 252½ Pelletier Wilfrid, journalier
 258 Bellerose Alphonse, emp. C. N. R.
 Hudon Mme veuve Michel
 Hudon Mlle Jeanne, institutrice
 260 Béchard Arthur, cordonnier
 262 Tardif J. Raoul, emp. C. N. R.
 264 Legaré Mme veuve Georges
 Legaré Mlle Thérèse
 266 Lemay Edward, navigateur
 268 Lapointe Henri, ch. de camion
 270 Lachance Adjutor, jardinier
 Lachance Maurice, journalier
 272 Vallerand Philéas, journalier
Montmagny
 290 Gauvin Raoul, cordonnier p
 320 Ménard J. Bte T., maçon
 Ménard Roméo, briqueteur
 330 Montminy Georges, journalier
 Montminy Georges, cordonnier
 338 Lemieux Adélar, journalier
 Duchesneau Emery, journalier

NELSON, de 553, rue St-Vallier, à 120
 rue Arago, quartier St-Roch.—From
 553 St. Vallier St. to 120 Arago St.,
 St. Roch ward.

Côté Est—East Side

- 3 Richard Frères, marchands de cuirs
 19 Marier & Trudel, Ltée, manufacturiers
 de chaussures
Colomb
 21-23 Gosselin J.-Emile, voiturier (rés.)
 27 Roy Eudore, journalier
 Ménard Gaudias, cord.-machiniste
 Patry Odilon, cord.-monteur
 31 Jenning Richard, emp. Ch.-Frontenac p
 33 Paquet Mme veuve Eug.-E.
 Paquet H. Désiré, emp. Jos. Côté, succ.7
 Avar Lucien, peintre
 35 Simard Alphonse, menuisier
 37 Boutin Joseph, rentier
 Paradis Joseph, emp. Lallemand Yeast
 43 Roy Edmond, plombier et couvreur
 45 Roy Sylvio, comptable
 Roy Edmond, plombier et couvreur (r)
 51 —
 53 Rancourt Chs, contre-maitre
 Cloutier Joseph, gérant taverne

Côté Ouest—West Side

- 22 Charrier J.-E., agt à commission
 Plamondon J.-H.-E., coffre-forts (entre-
 pôt)
 28 Cantin A. A., entrepôt
 32 Quebec Motors Sales (entrepôt)
 34 Lapointe Rodolphe, boulanger

- 44-46 Paquet Joseph Albert, boucher (r) p
 Paquet Alph. Albert, mécanicien
 56 Bédard Arthur, emp. de la Cité

NINTH AVENUE, (See 9e Avenue.)

NINTH STREET, (See 9e Rue.)

NOTRE-DAME, de 40, Place Marché
 Champlain, à 113, Côte de la Mont-
 agne, quartier Champlain.—From 40
 Champlain Market Place to 113 Moun-
 tain Hill, Champlain ward.

Côté Sud—South Side

- 3 Routhier Edouard, emp. Ban. Can. Nat.
 Pelletier A., emp. Comm. des Liqueurs
 Bellerive Mlle Elmira
 3½ Faucher & Frère, épiciers et bou-
 chers
 5 —
 7 Jobidon P. L., distributeur canots et
 raquettes
Cul-de-Sac
 9 Chamberland François, salon de barbier
 11 Laperrière J. A., tailleur
 13 Chamberland François, barbier rés.
 Hôtel Radio, Chamberland Frs, pro.
 Roy Laurent, débardeur
 Mercier Phil., commis
 Audet Philippe, commis
 Roberge, David, menuisier
 Gignac Omer, journalier
 15 Brissol Chemical Co
 Pensyl Oil Co. Reg'd, Belzil C.-E., gér.
 17 Vézina Samuel, chaloupier
 DeMontigny Procule Sam, menuisier
 Gosselin Henri, laveur de vitres
 Gagnon David-R., pharmacien
 19-21 Immeubles Credit Foncier Franco
 Canadien—(voir liste des locataires
 au No 72 Côte de la Montagne)
 23 Cloutier Mme J.-A., modiste
 Aubin A., épicier et rest.
 25 Tom Sing, buanderie
 25¼ Garneau Chs, repr. Wm. Dow & Co.
 Cloutier J.-A., navigateur
 25½ Boivin G.-A., emp. s. civil
 27-27½ —
 27¾ Paquet Harry, navigateur
 29 —
 33 —
 35 —
 37 Mountain Hill Hotel, entrance
 43 Viel J. A., salon de barbier
 47 Clément & Clément, Enr., atelier
 49 Smith M. & Co., novelties

Côté Nord—North Side

- 4 Garneau J. R., épicier (rés.)
 6 Garneau J.-R., épicier
Sous-le Fort
 10-14 Pouliot J.-Alexandre, épicier (r)
 Gobeil Horace, commis-épicier
 — Eglise Notre-Dame des Victoires
 "Place Royale"
 30-32 Hôtel Blanchard

- 34 Desrosier J.-L., imprimeur & relieur
 36 Bouffard Maurice
 Breton Arthur, cond. de taxi
 Doré Rodolphe, commis
 38 Caron Mme veuve Joseph, relieur et règleur
Du Porche
 42 New London Restaurant, Sito You, prop.
 44 Sun Wah, laundry
Mountain Hill
 52-54 The Neptune Inn Hotel
 Levallée Georges A., propriétaire

NOTRE-DAME-DES-ANGES, de 69, rue de la Couronne, à 130, Boulevard Langelier, quartier St-Roch.—From 69 Crown St. to 130 Boulevard Langelier, St. Roch ward.

Côté Sud—South Side

- 7-11 Steel's Consolidated Ltd
 La Rose Café, M. Dohan's, prop.
 13-15 Paris Café—Tom Harry, prop.
 19-21 Delisle Edouard, salon de barbier
 23-35 Salle Frontenac, Allaire & de Varennes, props.
 41 Déry Jos. Edmond, contremaitre
 43 Guérard J. B., sergent de police
 Gamache Léo, pharmacien (r)
 45 Grenier Mme veuve Charles
 Fortier de la Bruyères, notaire de Grenier & Fortier
 47 Grenier Paul, de Grenier & Fortier
 Grenier & Fortier, notaires
 49 Grenier Bernard, médecin
 51-53 Laflamme Alphonse, maître-boulangier (r) p
 57 Wing Wah, buanderie
 59 Lemieux Edmond, barbier (r)
Dorchester
 71 Blouin Tancrède, emp. "Les Prévoyants"
 73 Lachance Mme veuve Gaudias
 Côté J.-Lucien, mécanicien
 75 Larose Eugène, barbier
 77 Binet Arthur, voy. de commerce
 Binet Noël, emp. Com. du Havre
 83-87 Lambert J. A. T., Ford & Lincoln Automobile
 Automobile Lincoln Dealer
 89 Samson Jos., emp. C.N.R.
 Martineau Alfred, contremaitre
 93 Michaud Herménégilde, boulanger
 Morneau Adélar, chauffeur
 97 Moisan Ulric, de La Cie H. Moisan
 Morgue de Québec
 101 Garage Hubert Moisan
 103 Gagné Mme veuve François-Xavier
 107 St-Amand J. B. Alex., emp. à la Douane
 109 Morin Georges, contre-maitre
 111-115 Gingras Oscar, marchand de fourrures
 113 Poulin Léon, menuisier
 117 Caron Delphis, ent.-plâtrier
 119 Beauregard Mme veuve Stanislas
 Horency Pierre, boulanger
 Goulet J.-H., facteur
 121 Julien Edgar, vice-prés. P.-P. Giguère r

- 125 Dussault Mme veuve Louis
 127 Thibault Napoléon, rep. Catalli, Macaroni Products Corp. Ltd, et Alp. Raymond
 129 Julien Edgar, plombier, électricien (boutique)
 131 Plamondon Jos., chef Dept.
 133 Juneau C. E., emp. Cie Paquet
 Ruelland Raymond, agent de manuf.
 Dupéré Raymond, agent manufacturier
 133 Couturier Mme veuve Philippe
 135 Deslauriers Mme veuve Gédéon p
 Deslauriers Alfred, emp. Wm Doyle Reg
Caron
 139 Deblois Gérard, détective provincial
 141 Pouliot Arthur, rentier
 Fiset Eug., emp. La Librairie Langlais
 Bolduc Mme veuve Antonio
 Lessard Alfred, anc. navigateur
 145-155 Bell Telephone Co., (Stores)
 165-171 The Guardian Shoe Co., Ltd
 165 Clément Joseph, agent vendeur
St-Anselme
 185 Dionne Mme veuve Léon
 Gingras Basil, cordonnier
 187 Tremblay Stanislas, emp. C. N. R.
 189 Bédard Léon, cord.-monteur
 189½ Verret J.-T., emp. B. de Poste
 191 Descarreau Mme veuve Joseph
 193 Rousseau Ulric, tourneur de Louis Rousseau & Frères p
 195 Petitclerc Eugène, gérant, La Caisse d'Economie de Notre-Dame de Québec, succ. Jacques-Cartier
 197 Mailly Mme veuve Isidore
 Mailly Mlle Albina, modiste
 199 Ouellet Mme veuve
 Ouellet Charles, contremaitre, Dominion Corset
 201 Samson Antonio, pompier
 209-211 Couvent Jacques-Cartier

Côté Nord—North Side

- Quebec Power Ltd, bldg
 42 La librairie Langlais Ltée, entrepôt
Place Jacques-Cartier
 50-52 Edifice Bédard
 54 Drolet Henri, merceries
 56 May Israel, teinturier
 60 Théâtre Arlequin (Stage Entrance)
Dorchester
 76-80 Rose Café, Chong Sito p.
 88 Quebec Motor Sales & Supply Co, Ltd,
 94 Proulx F.-X.-E., taverne
 96 St-Jean Pierre, tailleur de pierre p
 98r Gauthier Côme, journaliste
 Boisjoli Joseph, peintre
 100 Landry Alphonse, emp. Laiterie Frontenac
 102 Gingras Z. Ernest, tailleur
 108-110 Moisan La Cie Hubert, entrepreneur de pompes funèbres (atelier)
 112 Paré Jos., journaliste
 Gagnon Mme veuve Elie
 120 Fortier Henri, de Naz. Fortier & Cie
 120½ —
 122 Lafrance Mlles Blanches et Dolora, prof. musique

- 124 Pelletier Joseph, tailleur de cuir
 124½ Martel F.-X., Enr., entrepôt
 126 Labbé Ernest, cond. d'auto
 Pagé Joseph, journalier
Carcn
 142 Béland William, épiciier (rés)
 144 Bureau de perception de Sociétés Mutuelles
 Association Conservatrice Protectionniste
 148 Fecteau Napoléon, journalier
 160 Brunelle Alfred, journalier
 162 O'Donnell Thos., emp. Q. Power
 164 Sivret Georges, journalier
 168 Dion Eugène, pompier
 Dion Alphonse, pompier
 Mme veuve Elzéar
 170 —

St-Anselme

- 184 Maheux Henri, mécanicien
 186 Maheux Georges, mécanicien
 188-190 Leclerc & Fils, entrepôt
 200 Pépin Jos., chauff. mécanicien
 Ringuet Victor, emp. C. N. R.
 202 Thivierge Mlles Emma et Alice
 Thivierge Alphonse, tailleur de cuir
 206 Mercier Joseph-Oliva, emp. Trav. Pub.
 Poulin Philippe, bijoutier
 Tanguay Léonidas-J., commis B. de poste
 208 Kirouac Mme veuve Joseph

NOTRE-DAME SQUARE (See Carré Notre-Dame.)

O'CONNELL, de 64, rue St-Augustin, à 79, Côte Ste-Geneviève, quartier St-Jean-Baptiste.—From 64 St. Augustin St. to Côte Ste. Geneviève, St. Jean-Baptiste ward.

Côté Sud—South Side

- 1 Pageau Jules, cordonnier
 11 MacMahon Robert, motorman
 13 MacMahon Daniel, machinist
 Arteau Louis, charretier J.-B. Renaud
 15 Jacques Salomon, charretier
 17 Lemay Herménégilde, emp. J.-B. Renaud

St-Simon

- 27 Galichand Arthur, journalier
 Routhier Léon, emp. J.-B. Renaud
 33 Letarte Joseph, jr, charretier
 35 Stapleton Mrs widow Michael
 Stapleton Bernard, fireman
 37 Shell Mrs widow W. T.
 39 Cooper Thomas, porter
 Cooper George, tool maker
 43 Olsen Christe, plumber
 45 Beaudry Abraham, journalier
 51 Mainguy Ferdinand, journalier

Côté Nord—North Side

- 2 Drolet Mlle A.-D. p
 4 Lamontagne Mme veuve Honoré
 8 Académie Ste-Marie, (entrée des élèves)

- 22 Laliberté Philippe, charretier
St-Simon
 26 Harding Mrs widow Wm J.
 28 Decker Eugène, cook A. M. C.
 Wolfe Patrick John, laborer
 30 Marier Mlles Lucienne et Jeannette
 Delaney Gérard, chauff. d'auto
 36 Taylor Robert, emp. Que. Power
 38 Lamonde Joseph, ingénieur
 40 Provost J. Arthur, commis
 Henry Joseph, pressier
 —
 42 Harriett Mrs. widow Hermine
 44 Paquet Philippe, peintre
 48 McDonald Miss M.
 McDonald Wm, staff-sergeant
 52 Houde Mlle M.-J., épicerie

OCTAVE, de 81, rue Grant, à 80, rue du Pont, quartier St-Roch.—From 81 Grant St. to 80 Bridge St., St. Roch ward.

Côté Sud—South Side

- 5 Quebec Engineering Co., J. Martin, gér. (entrepôt)
 15 Giguère Edouard, charretier p
 17 Bédard Antoine, journalier
 19 Poulin Camille, journalier
 49 Giroux Edouard, journalier
 53 Delège E., importateur

Côté Nord—North Side

- 6 Pharmacie O. Couture
 12 Gagné Wilbrod, emp. Cie Paquet
 14 La maison Lucile (entrepôt)
 24 Edifice Florence
 34-40 —
 42-46 Pollack M., manufacture de bardes
 48 Le Syndicat de St-Roch

OLIER, de 9e Avenue à la rue La Canardière, quartier Limoilou.—From Ninth Avenue to La Canardière St., Limoilou ward

147 Paré Gérard, emp. C.N.R. usine

- 146 Pouliot Albert, journalier
 148 Arsenault Mme veuve Alphide
 Bourque Jeffery, emp. Ang. C. Pulp
 Bouffard Paul, emp. Ang. C. Pulp
 Bouffard Stan., gardien de nuit
 150 Drolet Arthur, journalier
 Morneau Emile, car insp. C. N. R.
 152 Turcotte Ovila, emp. Ang. C. Pulp
 154 Labrecque Louis, rentier
8e Avenue

- 178 Desjardins Alph, mouleur
 178½ Gadoury Aimé, journalier
 184 Roussin Mme veuve Ls-Albert
 186 Giguère Henri, journalier
 188 Piché Frs, emp. Ang. C. Pulp
 190 Pouliot Albert, journalier
 Fry John, ch. de marine
 194 Bolduc Georges, menuisier
 196 Garneau Joseph, journalier

198 Laberge Arthur, mécanicien, C. N. R. Shops
Lessard Adjutor, journalier

OZANAM, de Avenue Jacques Cartier au nord, quartier Limoilou.—From 28 Jacques-Cartier Avenue to north, Jacques-Cartier ward

Côté Ouest—West Side

- 21 Flamand Charles, menuisier
Flamand Rosaire, emp. Canadian Grain & Potato Co.
- 25 Parent J.-Wilfrid, électricien
- 29 Julien Albert, corroyeur
- 33 Levasseur Henri, menuisier
- 37 Degagné Nap., agent d'annonce
- 69 Savard Almanzor, ent.-menuisier (rés.)
- 73 Fiset Wilbrod, menuisier
- 79 Duquet Louis-P., emp. s. civil
- 81 Lajoie Jean-Chs, forgeron
Lajoie C.-O., gérant, Palais Peanuts
- 85 Ouellet Georges Nap., commis
- 89 Girard Joseph Ern., emp. Dept. Trav. Pub.
- 93 Moisan Léopold, bijoutier
- 97 Proulx Chs. emp. Paquet Ltée
- 101 Etienne René, voy. Can. Import
- 105 Béchard, Jos.-Remi, comptable
- 109 Sénécal Anatole, coupeur de verre
- 113 Soulard Ozémir, menuisier
- 117 Prémont Joseph, menuisier
- 121 Lefebvre Etienne, emp. s. civil
Lefebvre Adrien, emp. Drouin & Frère
- 125 Bélanger Philéas, menuisier
- 129 LeVasseur Léon, garde-moteur
- 131 Samson Charles Eugène, commis
- 133 Lafond Herménégilde, expéditeur
- 137 LeFrance Raoul, gardien de la paix
- 141 Durand Joseph, menuisier
- 165 Plourde Elzéar, emp. C.N.R.
- 169 Fleury Adhémard, menuisier
- 175 Gourdeau Victor, facteur
Gourdeau Jacques, messenger
Gourdeau Maurice, collecteur
- 179 Legaré Mme veuve J.-Narc.
Legaré Damien, com. quincaillier
- 183 Foders Wm., mouler
- 185 Rinfret L.-A., dépt. Douane
- 189 Michaud Uldéric, barbier
- 193 Landry Alphonse, pompier
- 197 Bélanger C.-A., gard. de la paix
- 201 Gravel P.-Arthur, voy. de commerce
- 205 Miller Eudore, plâtrier
- 209 Auclair Pierre, menuisier

Côté Est—East Side

- 14 Piuze Léonce, voy. de commerce
Piuze Roland, instituteur
Piuze Léonidas, emp. Jos. Côtée Ltée
- 18 Lepage Omer, ingénieur Citadelle
- 22 Paquet J.-Emile, emp. Laiterie Laval
Paquet Armand, homme de livraison
Miller Mme veuve Philippe
- 26 Lepire J.-Albert, agt d'assurances
Tremblay Mme Godfroid
- 30 Dassylva Edgar, emp. Com. du Port

- 30 Dassylva Phil-Ls., plombier
Dassylva Robert, électricien
Dassylva Roland, emp. J. Côté Ltée
- 34 Couillard de Beaumont Ambroise, fer-blantier
- 38 Tremblay Hermann, voy. de commerce
Tremblay Chs-Henri, ag. C.P.R.
Tremblay Michel, ag. d'ass. Industriel
Tremblay Lucien, garçon de table
- 66 Bélanger Albert, forgeron
- 68 Lapointe Pierre, emp. Cie Chinic
Lapointe Mlle A., coiffeuse
Roc Amadour
- 144 Doré Honoré, charpentier en fer
- 148 Leclerc Jacques, emp. Ch. Frontenac
- 152 Paré Roméo, plombier
- 156 Tremblay Martial, navigateur
Tremblay Mme veuve Louis
- 160 Mathieu Oscar, plâtrier
- 164 Côté J. N., cordonnier
- 168 Giroux Joachim, agent d'assurance
- 172 Lacroix Albert, commis C. P. R.
- 176 Levesque Amédée, menuisier
- 180 Enright P.-J., voy. de commerce
- 184 Rajotte René, emp. s. civil
- 188 Roussel L.-J., emp. Q. Power
- 192 Tremblay Roméo, comptable
- 196 St-Hilaire Ernest, pompier

PANET, de 1373, rue St-Vallier, au sud, quartier St-Sauveur.—From 1373 St. Vallier St. to south, St. Sauveur ward.

- 33 Duplain J.-Bte, emp. Quebec Ry
- 43 Pruneau Arthur, journalier

- 6 Smart Robert Walter, machinist, C.N.R
- 50 Lacombe Philéas, charretier
Lemieux Emile, emp. Corporation
- 52 Villeneuve Michel, journalier
Parent Hilaire, emp. Eastern Can Steel

PAPINEAU, du ruisseau St-Michel à la rivière Lairet, quartier Limoilou.—From Ruisseau St. Michel to River Lairet, Limoilou ward.

Côté Sud—South Side

- 5 Cloutier Théodore, journalier p
- 9 Hochu Alfred, charretier p
- 13 Boucher Charles, journalier p
- 19 Valcourt Joseph, journalier p
- 23r Valcourt Paul-Henri, tanneur
- 25 Vadeboncœur Henri, charretier
- 31 Voiselle Mlle Désilda, couturière
Voiselle Mlle Oliva, couturière
Valcourt Elzéar, journalier
Valcourt Oscar, journalier
Blais Ferdinand, journalier
- 35 Bérard Ernest, chauff. camion
- 37 Marois Ulric, gardien de la paix
- 39 Saul John, forgeron
- 43-45 Martin Ph., mécanicien dentiste
- 51 Picard Alfred, journalier p
Vaillancourt Mme veuve Joseph
Vallée Mme veuve Joseph
- 51r Cloutier Ernest, journalier
- 61 Epicerie au Comptant

Dorchester

- 63 Tremblay Wilfrid, constable
Perron Mme veuve Cyprien
65 Marcoux Jean, machiniste p
67 Lapierre Cléophas, mécanicien
71 Lefebvre Alfred, journalier
73 Métivier Adélar, emp. Com. du Port
77 Lebel Rosario, journalier
Lebel Louis, gardien
79 Lebel Téléphore, sr, cordonnier p
83 Boutin Alfred, menuisier p
89r Boutin Alphonse, cord. machiniste
87 Perrin Georges, briquetier
91 Guay Hector, laitier
Longval Adjutor, charretier
95 L'Heureux Narcisse, sr, charpentier p
L'Heureux Mlle Emelda
101 Tremblay Antonio, machiniste
103 Marsan Léon, pompier
105-107 Lortie Edmond, corroyeur p
109 Hamel Michel, salon de barbier & rés.
111 Bruneau Loyola, charretier
113 Bégin L.-M., nouveautés
117 Poirier Gaudias, journalier
117r Pelletier Adjutor, cordonnier
127r Bibeau Mme veuve Jean p
131-133 Cliche François, commis p
135 Thériault Elphège, journalier
Simard Alphonse, journalier
137 Bouchard Ovide, mécanicien
Avenue François 1er
147 Bureau Edouard, snr, maçon p
Bureau Mlle Joséphine
Bureau Edouard jnr, maçon
157 Vézina Arthur, professeur
159 Guillemette J. A., commis
De Meulles
173 Paré Omer, messenger
175 Derose J.-Louis, journalier
177 Lavoie Joseph, électricien p
Lavoie Albert, cond. de taxi
179 Perreault Omer, Royal 22e

Côté Sud—South Side

- 10 Rousseau Adélar, commis exp. C.P.R.
12 Emond Gaudias, tail. de cuir
14 Tessier Joseph-Ern., comm. de fruits
16 Baribeau Emmanuel, journalier
18 Delamarre Joseph, menuisier
20r Voiselle Narcisse, pompier
26 Berthiaume Gustave, gardien de nuit p
30r Pearson Georges, chauff. stationnaire
32 Pearson Arthur, sr, mécanicien p
Pearson Joseph, journalier
Mercier William, emp. Dom. Arsenal
34 Marceau Omer, emp. Dom. Arsenal
34r Bélanger Chs, journalier
36 Giguère Joseph, machiniste p
Giguère Simen, pompier
38 Lavoie Alex., emp. Laiterie Laval
42 Masson Napoléon, journalier
44 Fournier Louis, cordonnier p
Fournier Lucien, cond. d'auto
Fournier Floriant, commis
46 Descroiselles Ernest, mécanicien
Dorchester
50 Joly Mme veuve Joseph

- 50 Lavoie Georges, emp. dépt des chemins
64 Labrecque Edouard, menuisier
66 Cardinal Wilfrid, journalier
72 Métivier Louis, journalier
78 Duguay Honoré, journalier
78r Labrecque Arthur, menuisier
80 Dorval Émile, journalier
82 Dorion Henri, menuisier
Tremblay Ernest, journalier
Girard Louis, cord.-machiniste
84r Caron Raoul, journalier
86 Dugal Jos.-Isidore, journalier
88 Fournier Siméon, cord.-machiniste
92 Drolet Vincent, relieur
94 Boucher Arthur, électricien p
102 Fillion Edmond, emp. James Bisset
104 Carpentier Omer, emp. Bell Tel.
106 Vézina Joseph, journalier
108 Lafontaine Adélar, chauff. de camion
110 Côté Jos., cond. de taxi
112 David Frs. emp. Br. Boswell
118r Racine J.-Bte, journalier
120 Moisan Napoléon, emp. C. du Port p
124 Janvier Arthur, journalier
126 Forgues Jean-Chs, journalier
Lallamme Joseph, contremaitre
132 Turgeon Edgar, laitier
136 Lambert Omer, sergt. police munic.
Avenue François 1er
144 Racine Elzéar, journalier p
154 Cantin Joseph, couvreur p
158 Bonneau Mme veuve Hubert
Bigaouette Chs, Alfred, mécanicien
162 Tremblay Mme veuve Napoléon
Gingras Mme veuve Thomas
De Meulles
176 Gosselin Mme veuve Théophile

**PARC DES CHAMPS DE BATAILLE
NATIONAUX.** de la Citadelle au cou-
vent Mérici, côté sud de la Grande Allée,
quartier Champlain.—From Citadel to
Mereci Convent, south side of Grande
Allée, Champlain ward.

Chemin de l'Observatoire

- Serres du Parc des Champs de Bataille
Nationaux, bureau
- L'Observatoire de Québec—Quebec Ob-
servatory
Royer Maurice, ing.-civil & surt. de l'Ob-
servatoire
- Prison de Québec—Quebec Gaol
Carbonneau J. B., gouverneur
Carbonneau Léonce, ing. civil
Larue Barthélemi, député géolier
Larue Chs-Eugène, agent d'assurances
Noel Mme veuve François
Musée Provincial

PARC VICTORIA, par les ponts de la rue
Gignac, quartier St-Roch, et Avenue
Parent, quartier St-Sauveur.—From the
bridges of Gignac St., St. Roch ward,
and Parent Avenue, St. Sauveur ward.

Chalet Club de Raquetteurs "Fronta-
nac"

Morency Lauréat, sr, surt du Parc
Lamonde Emile, emp. Serre de l'Hôtel-
Dieu du Sacré-Cœur et gardien du
Parc Victoria
L'Arena,
Club Curling & de Tennis "Jacques-
Cartier"

PARENT AVENUE. (See Avenue Parent)

PARK AVENUE, de Chemin St-Louis, au
nord, quartier Montcalm.—From St.
Louis Road to north, Montcalm ward.

Coté Ouest—West Side

- 63 Montreuil Mme veuve Philéas J.
Maranda J. Isidore, comptable
65 Reade R. M., sup. Que. R. L. & Co.
67 Young Mrs George B. S.
69 Hannon Henry M., surveyor Custom
House
69A Tanguay Mme veuve Adélaïde
69B Sheyhn A., prés't McCall, Sheyhn &
Co
71 Roy J.-Marie, arpenteur
Fraser
73 Doddridge Arthur P., sec.-treasurer
Quebec Electric Co.
75 Gilmour J. D., director Ang.-C. Pulp
87 Cimon Hector, ingénieur
89 Colley Arthur W., Custom House brok-
er p
Colley Geo., accountant
91 Ramsay L. B., sec.-trés. Citadel Brick Co
93 Simpson Guy H., manager Crane Ltd
95 Elliott Misses (the)
97 Marsh F. Wm., gentleman
99 Champion Walter S., of C. & W. Cham-
pion Reg'd p
101 Hay Arthur H. M., prop. Oats Hay,
Sale Produce Co.
103 Hamel Edouard, ingénieur en chef de la
cité
105 Frigon Lucien, agent manufacturiers (r)
107 Turner Evan E., of Whitehead & Turner
Ltd
109 Samson J. Et., de J. E. Samson, Enr
Saunders
127 Sheehy John, suptd John Ritchie Co
Sheehy Mrs John

Coté Est—East Side

- 60 Laroche G. A. Dr, et de Gauvreau
Beaudry, Ltée
62 Fiset Mme veuve Albert
Fiset Jourdain, agt d'assurances
Tourangeau Adolphe, rentier
Tourangeau Mlle Adèle
64 Coté Ls-Léopold, gérant, Commission
des Liqueurs
70 Loudin Henri, secrétaire, La Chambre
de Commerce de Québec
72 Amyot Ernest E., de A. K. Hansen & Co.
Amyot Geo. Elie, rentier
Lavoie Eug., insp. Com. des Liqueurs
Fraser
76 Mahon Fred., grain broker

- 92 Dussault J. Ernest, vice-président B.
Houde Co., Ltd
96 Cream R. F. of R. F. Cream & Co
102 LaRue Mme veuve L. H. Joseph
LaRue Victor, agent d'assurances
108 Houghton Thomas Middleton, High
Constable
110 Maher Thomas, de Ths Maher Inc. et
administrateur "Le Journal"
120 Smith E. Gilbert, general Manager
Chronicle-Telegraph
124 Park Avenue Apartment
1 Beaudry Gust. A., agent
2 Brunet Mme veuve G.-H.
3 Roy Ernest, ing. civil
Roy Mme Joseph-P.
4 Langlois Dr Arthur, chirurgien-den-
tiste
5 Morency Placide, voy. de commerce
6 Dugal S. P., de Dugal & Matte

PERE ARNAUD, de 1352, rue St-Vallier
au sud, quartier St-Sauveur.—From
1352 St. Vallier St. to south, St. Sau-
veur ward.

Côté Sud—South Side

- 17 Richard Siméon, ing.-mécanicien (bon-
tique)
21 Duggan Charles, emp. Eastern C. Steel
Chevalier Léon, cordonnier (rés.)
29 Julien Mme veuve Charles
Julien Albéric, bijoutier
31 Auger Téléphore, journalier
Gagnon Elzéar, journalier
33 Pelletier Joseph, journalier
35 Robitaille Arthur, emp. Eastern Can.
Steel
37 Morin Joseph, journalier
41 —
45 Bédard Ovila, emp. Corporation
49 Gagnon Léonidas, journalier
51 Gagnon Etienne, charcutier
Gagnon Eudore, charcutier
55 Marceau Napoléon, journalier

Côté Nord—North Side

- 12 Nolet Gaudias, journalier
14 Hamel Joseph, emp. Immigration
16 Thomassin Léopold, cond. d'auto
18 Jobin Emmanuel, emp. Us. St-Malo
Giguère Paul, ex-militaire
18a —
20 Paquet Joseph, jr, menuisier
22 Gaumont Joachim, ingénieur
24 Garneau Rosaire, journalier
28 Chabot Samuel, journalier
34 Auger Paul, riveteur
40 Morin Joseph, journalier
Morin Roméo, journalier
Morin Georges, journalier
42 Isabelle Hermas, journalier
44 St-Pierre Jean-Bte, emp. Eastern Steel
46 Gagnon Jos., emp. Usines St-Malo
48 Beaugard Wilfrid, mineur
Blanchet Arthur, journalier
50 Nadeau Honoré, journalier

- 52 Doddridge Georges, journalier p
 54 Frenette Lauréat, commerçant
 56 Ouellet F.-X., emp. Comm. du Port

PERE LACOMBE, (autrefois St-Antoine, St. S.) de l'Avenue Renaud à l'Avenue Bigauette, quartier St-Sauveur.-- (Previously St. Antoine St. S.) From Renaud Avenue to Bigauette Avenue, St. Sauveur ward.

- 11 Matte Georges, emp. Maranda & Labr.
 13 Dumas Louis, expéditeur
 15 Plamondon Geo., cord.-machiniste
 17 —
 21 Verreault Mme veuve Charles
 Verreault Mlle Béatrice, emp. Dom. Corset
 Cutter Raymond, baseball instructor
 23 Verreault Joseph, contremaitre
 35 Turcotte Aurore, charretier
 Cloutier Albert, emp. Terreau & Racine
 37-39 Grenier David, snr, maçon

— Emplacement du marché de la Cité

PETITE HERMINE, au pied de la rue de la Couronne, quartier St-Roch.—Foot of the Crown Street, St. Roch ward.

PLACE BERTHELOT, de 10 St-Michel, à 6 Lachevrotière, quartier St-Jean-Baptiste.—From 10 St. Michael, to 6 Lachevrotière, St. John ward.

Côté Sud—South Side

- 1 Quinn Cyrille, plumber
 3 Ouellet Mlle Edith
 Lafrance G.-Alex., maître-boulangier
 Jones Wm, civil s. clerk
 Leclerc André, emp. La Voirie
 5 Laverdière Arthur, menuisier

PLACE D'ORLEANS, (bas des rues Henderson & Ramsay)

- 1 Duguay Louis, journalier
 3 Paquet Willie, emp. C.N.R.
 Bélanger Mme veuve Zéphirin
 5 Côté Edmond, rentier
 Côté Rolland, débardeur
 Côté Sarto, journalier
 7 Grenier Médéric, journalier
 Lemelin Joseph, menuisier
 Lemelin Siméon, journalier
 Lemelin Pierre, journalier
 11 Daigle Mme veuve Alphonse

PLACE DUROCHER, rue St-Vallier, entre les rues Carillon et Durocher, quartier St-Sauveur.—From St. Vallier St., between Carillon and Durocher Sts, St. Sauveur ward.

Marché St-Pierre—Halle St-Pierre

- Kiosque de la ville
 Monument Durocher
 — Royer Joseph, boucher
 — Simard Charles, boucher

- Lacombe David, boucher
 — Moreau J. O. marchand de poisson
 — Jobin F. X., boucher
 — Dion Pierre, boucher
 — Poulin Adélaré, fruits
 — Turcotte Lauréat, fruits
 — Boutet Henri, commerçant de lard
 — Plamondon Ambroise, commerçant de lard.
 — Beaumont Louis, boucher
 — Rochette Wilf. com. de fruits
 — Salle de l'Oeuvre de la Jeunesse
 — Jolicœur Olivier, gardien

PLACE GEORGE V, de 79, Grande Allée, au sud, quartier St-Jean-Baptiste.—From 79 Grande Allée to south, St. Jean-Baptiste ward.

- 1 Smith Mrs. widow R. Harcourt p
 Smith Alexander, accountant
 5 Club des Journalistes—Quebec Press Club
 Boivin Mlle Yvonne, gardienne
 7 Chauveau Chs-Auguste, Colonel, de Chauveau & Rivard
 9 Appartements Louise :
 1 Lavoie Mme veuve P. E.
 2 Rouillard Léon, avocat (r)
 3 Alleyn Mrs Henry R.
 4 Bourgouin G. H., asst gérant "Le Soleil"
 5 Bolger M. K., gentleman
 Bolger Miss Lotta
 6 Darveau C. V., avocat (r)
 7 Bourret Paul-Emile, emp. dépt des Mines
 8 Esnouf Gaston, avocat, de Esnouf, Cantin & Paquin
 9 Beaudoin L., concierge
 11 Clarke D. A., of Clarke Steamship Co., Ltd

PLACE JACQUES-CARTIER, de 35, rue Notre-Dame-des-Anges, à 277, rue du Roi, quartier St-Roch.—From 35 Notre-Dame-des-Anges St. to 277 King St., St. Roch ward.

- Notre-Dame des Angés
 3 La Librairie Langlais, Ltée
 5 Giguère J. E., débit de tabac
 St-Joseph
 15 Hôtel St-Roch
 17 Dumas B. & Frère, barbiers
 St-François
 25 Poste de Police No 3
 Du Roi
 Notre-Dame des Angés
 — Edifice du Merger
 St-Joseph
 — Place Jacques-Cartier

PLACE MARCHÉ CHAMPLAIN, de 1, rue Dalhousie, à la rue Champlain quartier Champlain.—From 1 Dalhousie St. to Champlain St., Champlain ward.
 Ponton "Ile d'Orléans" (traversier)
 La Traverse de Lévis
 La Traverse de Lévis (bureaux)

- 3-5 Canadian National Railways, building
Morazain J. E., général superintendent
Sunderland J. J., supt. of transportation
Brousseau L., district engineer
Mechanical Dept., Sharpe H. W. Supt,
Motive Power
Theobald E. G., district car foreman

- 2-4 Doré Willie, prop. taverne
6-8-12 Brochu Philéas, taverne
10 Brochu Philéas, maison de pension
16 Racette Georges, épicier
18 Doré Elzéar, boucher (rés.)
20-22 Beaudet J. A., épicier

St-Pierre

- 22½ Hôtel Côté, Charlemagne Côté, prop.
et maison de pension
Blais Emile, menuisier
Boutin Ernest, emp. s. civil
Laverdière Téléspore, journalier
Picard Ludger, journalier
Laliberté Oct., emp. Trav. Publics
Lemieux Alphonse, journalier
Lemieux Fernand, journalier
Noel Mastaie, journalier
Poirier Léonard, débardeur
Blanchet Eugène, menuisier
Lacroix Philippe, journalier
24 Robitaille Lucien, taverne
26 Morency Amédée, emp. Chât. Garage
Blouin Amédée, charpentier
Jeffrey Eugène, chaloupier
Jeffrey Henri, chaloupier
Jeffrey Georges, chaloupier
Boisvert Henri, voy. de commerce
28 —
30 Pouliot & Roy, bouchers
36 Laroche Herménégilde, journalier
Gendron Mme veuve Wilfrid, chambres
Nadeau Alphonse, forgeron
Dorval Herménégilde, pensionnaire
Scullen Joseph, laborer
Valcourt Isidore, débardeur
38-40 Coopérative Fédérée de Québec
Gélinas Geo., gérant

Notre-Dame

- 42 Pelletier Arthur, emp. Commission des
Liqueurs

PLACE MONTCALM, de 153, Grande
Allée, au Parc des Champs de Bataille
Nationaux, quartier St-Jean-Baptiste.—
From 153 Grande Allée to National
Battlefield, St. Jean-Baptiste ward.

- Monument Montcalm
1 Petrie Miss M.
3 Shee J. D.,
3 Bisson Marie-Louis, gérant Banque de
Commerce, Succ. Haute-Ville
5 Picher Edouard, de LaRue, Trudel &
Picher

PLESSIS, de 60, rue Scott, à 35, rue Claire-
Fontaine, quartier St-Jean-Baptiste.—
From 60 Scott St. to 35 Claire-Fontaine
St., St. Jean-Baptiste ward.

Côté Sud—South Side

- 3 Villeneuve Wilbrod, cordonnier
5 Laforce Horace, de H. Laforce & Frère p
9 Spencer James, laborer
Poitras, Mlle Léontine
9½ Marticotte Adolphe, bourreur (bou.)
11 Gauvin Joseph, peintre
Gilbert Stanislas, emp. bureau d'hygiène
13 Bussière Ernest, emp. J. B. Renaud
15 Babbitt Miss Bertha
Brown Mrs Francis
Laforce Adélar, homme de livraison
17 Côté Mme veuve Alfred
Juneau Lucien, comptable
19 Hamel Léopold, conducteur Q. Ry
Grandbois Hypolite, comptable
Frawley Mrs widow Patrick
21 Smith J. A., épicerie et rés.

Côté Nord—North Side

- 2 Yourans Edmond, empailleur
4 Planchet Léon, rep. chaussures (bou-
tique)
6 Sullivan Thomas, freman
Giguère J.-E., agt billet C.P.R.
8 Dennis Fred, emp. C.N.R. shop
12 Cairns Wm, laborer
Corcoran Miss M.
14 Labrecque Alphonse, homme de livraia.
16 Clark S. H., soldier
18 Medden Thomas, laborer
20 Walsh Jack, machinist
22 Jewell Wm Henry, emp. Que. Ry
24 MacMillan William, dept. manager
Holt, Renfrew & Co. Ltd.
26 Nestor Misses M. and J.

PONT DROUIN, de 326 Dorchester au
Pont, quartier Jacques-Cartier.—From
Dorchester 326 to the Bridge, Jacques-
Cartier ward.

- 4 Cité de Québec, Dépt des chemins
6 Verreault Joseph, contremaître et sur-
veillant de la Voirie
8 (Archer Coal Co., Reg. Bureaux)
Nolin Frs, marchands de sable et char-
bon (bureaux)

PONTGRAVE, de l'Avenue Leclerc à l'Ave-
nue Lamontagne, quartier Limoilou.—
From Leclerc Avenue to Lamontagne
Avenue, Limoilou ward

- 1 Masson Iréné, journaliste
3 Pelissier Roch, voy. de commerce
5 Cadrin Chs-Ed., comptable
7 Lefebvre Frédéric, asst gérant, Banque
Royale
9 Morin L.-D., capt. de marine
11 Vaillancourt Chs-Aug., commis
13 Laplante Albert, pompier

15 Careau Adrien, emp. garage municipal
31-35 Gourdeau Jos., épicerie et rés.

- 4 Beauchamp Octave, voy. de commerce
6 Chouinard J.-H., agt manufacturier
Giguère J.-Eugène, agt de millets C.P.R.
8 Nadeau Joseph, menuisier
10 Binet Amédée, de Racine, Binet & Racine
12 Marineau Albert, agent
14 Daly Mme veuve Alfred
16 Drolet Alexandre, comptable
18 Collin René, chauffeur C.N.R.
20 Blouin Jos. P., commis-marchand
22 Lamothe Jean, briquetier

PORT DAUPHIN, de la rue des Remparts,
à 14, rue Buade, quartier Champlain.—
From Rampart St. to 14 Buade St.,
Champlain ward.

Monument Mgr de Laval

- Palais Archiépisopal
Rouleau S. E. le cardinal Raymond-
Marie, O.P., archevêque de Québec
Plante Omer, S. G. Mgr auxiliaire
Cloutier Omer, Mgr P.A., V.G.
Gagné Charles, chanoine, visiteur eccl.
des communautés religieuses
Garneau Mgr B. P., P.D., chanoine Ar-
chiviste
Beaulieu Charles, chanoine adm. de l'as-
surance Mutuelle des Fabriques et
aumônier de la prison
Laberge Jules, chanoine et chancelier
Perron Ulric, chanoine, visiteur eccl. des
communautés religieuses et procureur
diocésain
Vaillancourt Joseph, chanoine et procu-
reur de l'Archevêché
Rochette Victor, chanoine, asst-proc.
Chouinard Edgar, abbé, secrétaire et
vice-chancelier
Bernier Paul, abbé, sous-secrétaire et
maître des cérémonies
Marchand Gérard, abbé, asst secrétaire
Casgrain Ph., abbé, directeur de l'œuvre
protectrice des immigrants
Parc Frontenac

PREVOST, de 41, rue Scott, à 23, rue Claire-
Fontaine, quartier St-Jean-Baptiste.—
From 41 Scott St. to 23 Claire-Fontaine
St., St. Jean-Baptiste ward.

Côté Sud—South Side

- 11 Beaulieu A.-P., menuisier (boutique)
15 Poisson Roger, régleur
17 Papillon Alphonse, facteur
Letarte L. G., peintre et doreur
19 Gendron Nap., plombier
Gendron Arthur, mécanicien
19½ Gendron & Frère, bicyclettes
21 Lemay, garde prison

Côté Nord—North Side

- 2 Hotchkiss H. K., professor
Hackett John K., of Hackett Towing
Co. Reg'd

- 2 Barthe Armand, emp. Colonisation
Mercier Mme veuve Delphis
Mercier Emile, commis
Mercier Eug., comptable Hôtel-de-Ville
5 Plamondon Mme J.-E.
Plamondon Aimé, notaire, dépt des
Terres et Forêts
Plamondon Chs-Ed., comptable
Plamondon L.-Alfred, comptable
Plamondon Paul-Em., voy. de commerce
12 Faucher Mme veuve J. N.
Faucher Henri, comptable
12½ Fiset A. Octave, surt des facteurs
Fiset Gérard, comptable
Fiset Donat, étudiant
14 Knight Chs J., gentlemen
16 Langlois Mme veuve J. B.
Ward Ronald, cond. d'auto
Bonenfant Lucien, chauff. taxi
Gauvin Emile, électricien
Gauvin Joseph, électricien
Robitaille Arthur, charretier
20 Galichand Ernest, journaliste
Galichand Georges, électricien
22 Létourneau Alfred, mécanicien
24 Delisle Emile, peintre
26 Berrigan Mrs widow Ths.
Power Michael, ex-waiter

PRINCE-EDOUARD, de la rue St-Roch, à
138, rue St-Anselme, quartier St-Roch.
—From St. Roch St. to 138 St. Ansel-
me St., St. Roch ward.

Côté Sud—South Side

- 71 Quebec Railway, Light & Power
Co., Ltd, Power House
Sagard
Laberge
Du Pont
119 Huot Mme veuve Philéas
Huot Roméo, commis
Huot Horton, tailleur en fourrures
Huot Ernest, comptable
Mercier gardien
Beaulieu Ths, barbier
Laliberté
123 Racicot Ovila, garage
125 Nadon Edouard, artiste-peintre
127 Lavoie Pierre, inspecteur Q. Ry
Letellier Léon, prop. National Radiator
Repairing Co.
Gagnon Pierre, chauff. de taxi
Girard Alfred, tailleur de cuir
Boulay Albert, cond. de camion
129 St-Jorre dit Sergerie Mme veuve Isidore
Letellier
137 —
Daulac
145-149 Auger & Auger, marchand de bois
De l'Eglise
179-187 Brasserie Champlain, Ltée
De la Couronne
203 Paradis Napoléon, fils, menuisier
203½ Gendron Achille, journaliste
205 Labrecque Jos., emp. J.-B. Renaud Inc.
207 Veuilleux Mme veuve Napoléon

- 207 Veuilleux Pierre, journalier
 209 Turgeon Mme Edgar
 Turgeon Edgar, emp. Bell Tel. Co
 211 Turgeon Geo. Henri, emp. Corporation
 213 Mercier Charles capt. navigateur
 215 Dodge Bros, service station, Morissette
 & Frère (garage)
 217 Morin Pierre, journalier
 219 Bidegaré Mme veuve Joseph
 Bidegaré Philippe
 219 $\frac{1}{2}$ Bouchard Mme veuve Philippe
 219 $\frac{3}{4}$ Lacroix Narcisse, couvreur
 221 Potvin cireur de chaussures
 221 $\frac{1}{2}$ b Trudel Eugène, tanneur
 223 Verreault Joseph, charretier
 225 Poulin chauf. de taxi
 225 $\frac{1}{2}$ Guay Alidor, commis
 Verreault Joseph, charretier
 227 Létourneau Louis, épicerie et rés.
 229 Roy Julien, journalier
 233 Lépine Mme veuve Edmond
 233 $\frac{1}{4}$ Gosselin Siméon, cordonnier
 233 $\frac{1}{2}$ r Richard Amédée, corroyeur
 233 $\frac{3}{4}$ r Allard Mme veuve Omer
 235 Marcoux Pierre, pensionnaire
 237 Brindamour Camille, menuisier
 239 Duchaine Edouard, machiniste
 Duchaine Joseph, cordonnier
 241 Bégin Henri, emp. Bell Tel.
 241a Côté Prudent, contremaître
 241 $\frac{1}{2}$ b Côté Alphonse, emp. Com. des Li-
 queurs
 Brindamour Alfred, baroier
 241 $\frac{1}{2}$ d Demeule A., journalier
 241 $\frac{1}{2}$ e Paquet Léopold, journalier
 Arseneault Arthur, journalier
 241 $\frac{1}{2}$ f Joncas Donat, journalier
 243 Giguère Ludger, journalier
 247 Bilodeau Adj., emp. Verdon Ltée
 249 Pichette Arthur, emp. C. P. R.
 Pichette Lucien, sténographe
 251 Patoine Ernest, journalier
 253 Beaudoin Edouard, maçon p
 253 $\frac{1}{2}$ Grenier Henri, berlineur
 255 Gaston G.-D., dessinateur
 259 Normand Georges, de Geo. Normand
 Inc.
 Normand Willie, commis
 259 $\frac{1}{2}$ Baker L. V., agent général
 261 Petitclerc Adélar, emp. Quebec Coal
 263 Giguère Louis, cuisinier
 265 Labbé Alfred, chauf. de camion
 269 Barrette Ernest, tailleur en cuir
 Dorchester
 279 Pichette Rosario, débardeur
 279 $\frac{1}{2}$ Lachance Alexandre, gardien
 281r Bureau Théoph., emp. Rock City Tob.
 Bureau Théophile, jnr, journalier
 283 Gendreau Alfred, ingénieur stationnaire
 285 Patry Philéas, capt. Station de Feu No 13
 287 St-Michel Gaudias, liseur de scie
 Juneau Lucien, charretier
 289 Roy Arthur, chauffeur
 Dechène Cyrias, journalier
 Cliche Odina, journalier
 291 Dussault Antoni, journalier
 293 Roberge Raoul, contremaître
 295 —
 295 $\frac{1}{2}$ Verreault Wilfrid, typographe
 Marier Mme veuve Lucien
 297 Brousseau Rosario, peintre
 299 St-Pierre W., emp. Q. Ry.
 Bolduc Gaudias, mécanicien
 301 Drolet Elzéar, snr, charpentier p
 Drolet Albert, jnr, corroyeur
 Lachance, Mme veuve Joseph
 St-Pierre Bernard, journalier
 Baribeau Oscar, journalier
 303 Cloutier Joseph, journalier
 305 Paradis Lucien, chauf. de taxi
 307 —
 311 Godbout Théodore, tailleur
 Godbout Pierre, menuisier
 315 Roberge Dollard, plombier
 Godbout Gérard, menuisier
 317 Juneau Georges, pompier
 Julien Joseph, mécanicien
 319 Lauzon J.-F., ch. d'auto
 321 Drolet Jean, étal
 323 Boutet Joseph, forgeron
 Guay Adjutor, mouleur
 Roy Paul, journalier
 325 Couturier Victor, emp. U. St-Malo
 Paquet Eugène, peintre
 327 $\frac{1}{2}$ Deslauriers Lorenzo, emp. Que. Po-
 wer
 329 Boivin Ovila, facteur
 Fontaine Joseph, barbier
 Morissette Mme veuve Alfred
 Drolet Paul, emp. P.-T. Legaré
 331 Boivin Alfred, emp. Dom. Arsenal
 337-345 Morissette & Frère, dept. autos
 usagés
-
- Côté Nord—North Side**
 347 —
 Grant
 Du Pont
 126 Chalifour O., Inc., marchands de bois
 De la Couronne
 Gosford
 216 Defoy Irénée, mécanicien
 218 Bernier Anselme, électricien Q. Power
 220 Dechène Wilbrod, journalier
 222 Tremblay Joseph, cord-machiniste
 Tremblay Paul, journalier
 Tremblay Mlle Edwidge
 224 Roberge Cyrille, plombier
 228 Dallaire Gaudias, chauffeur
 230 Bilodeau Edm., épicier p
 Léonard
 234 Lemieux Mme veuve Paul
 Lemieux Nap. journalier
 Lemieux Lorenzo, contremaître
 236 Allard Edmond, mouleur
 242 Fiset Mme veuve Edouard
 Morency Mme veuve Bruno
 244 Pichette Gaudias, journalier
 244 $\frac{1}{2}$ Garneau Joseph, journalier
 Chartrain Alfred, emp. de la Corpora-
 tion
 246 Bourgeois Alfred, emp. Que. Power

- 246 Ruel Omer, agent d'assurances
 248 Ruel Eugène, agent d'assurances
 250 Villeneuve Pierre, emp. Eug. Gervais
 Parent Napoléon, plâtrier
 252 Taillon Jules, commis
 254 Baily Napoléon, cordonnier
 256 Emond Mme Veuve Pierre
 256 Shields J.-Albert, chauff. de taxi
 258 Gendron Albert, chauff. C.P.R.
 260 Brousseau Alfred, pompier
 264 Gendron Alexandre, journalier
 Labranche Sylvio, journalier
 Simard Ovila, journalier
 266 La Laiterie Champlain Ltée
Dorchester
 278 Guay Roméo, journalier
 Rouleau Léopold, plombier
 282 Chrétien Joseph, plombier
 286 Chrétien Georges, électricien
 288 Morin Mlle Léa
 290 Beaudoin Roméo, cord.-machiniste
 Remillard Albert, corroyeur
 Remillard Mme veuve Pierre
 292 Couture Gérard, cord.-machiniste
 Gaulin Pierre, rentier
 294 Poitras L.-A., journalier
 294½ Breton J.-Bte, cuisinier p
 298 Latouche Paul, dessinateur
 298½ Guimont Charles, comptable
 300 Poulin Arthur, emp. Com. des liqueurs
 302 Poulin Ferdinand, menuisier p
 304 Marceau Edgar, encanteur (r)
 Marceau Ad., ouv. en ciment
 306 Marcoux Jos., couturier
 Poulin Alfred, rentier
 308 Forgues Louis, charretier
 310 Depyre Mlle Alphonsine p
 Depyre Mlle Mélanie
 Fossy Georges, ouvrier en formes
 318 Jacob Adélar, agent d'assurances
 Raymond Frs-d'Assise, pompier
 320 Roberge J.-B., calfat p
 322 Patry Mme veuve Philippe
 Chouinard Victor, presseur
 328 Simard Henri, commis
 330 —
Caron
 336-344 Lortie P. L., Ltée, auto entrepôt
 346 Legaré & Cie P.-T., Ltée, entrepôt

PRINCE OF WALES, de 25, rue St. James,
 à 4, rue St-André, quartier Champlain.
 —From 25 St. James St. to 4 St. André
 St., Champlain ward.

- Wellington Wharf
 1-3 The Thomas Co., Ltd, store
 2-12 Quebec Harbour Commission Shed
 No 16

St-Paul
 — Maple Leaf Milling Co.
St-André

QUEEN, (See de la Reine).

RACINE, de 131 rue Lavigneur à 552 rue
 St-Jean, quartier St-Jean-Baptiste.—
 From 131, Lavigneur St., to 552, St-
 John street.

Côté Est—East Side

Latourelle

- 1 Plamondon Emile, chauff. de taxi
 3 Quirion Alfred, professeur
 5 Darveau Odilon, peintre
 7 Racette Maurice, expéditeur
 11 Beaupré Rosario, plombier
 13 Chénard Léo, barbier
 Thériault Emile, chauff. de taxi
 Bouret, Ernest, pompier
 15 Mollet Louis-N., ancien épicier
 17 Jobin J.-Oct., conducteur C. P. R.
 19 Blouin Mme veuve Elzéar
 Gaulin Mme veuve Achille
 21 Talbot H.-G., emp. Dept. de la Voirie
 23 Harry Tom laundry
D'Aiguillon
 29 Côté Edmond, étal de boucher
 31 Fiset Alphonse, emp. Corporation
 L'Herault J.-Edmond, commis boucher
St-Jean
 35 Paré Mme veuve J.-P.
 Chouinard Mme veuve Ephrem

Côté Ouest—West Side

Latourelle

- 12 Cayer Joseph, salon de barbier et rés.
 14 Ross Mme veuve Joseph
 16 Dupont Mme veuve Napoléon
Richelieu
 18 Walsh Joseph, plumber
 20 Buteau Mme veuve Jacques
 22 Forgues Ulric, pompier
 24 Poulin Jules, contremaitre
 26 Poulin Marcel, voy. de commerce
 28 Rochette Alphonse, forgeron
Richelieu
D'Aiguillon

RAMEAU, de la rue Demers à 419½ rue
 St-Joseph, quartier St-Sauveur.—From
 Demers Street to 419½ St. Joseph St.,
 St. Sauveur ward

Côte Ouest—West Side

- 7 Les Enchères Baillargeon, Ltée

Côté Est—East Side

- 8 Patry Edmond, dessinateur
 8 Cotman Chs, emp. Us. St-Malo
 10 Dechène Edouard, journalier
 Goulet Albert, ch. de taxi
 Doire David, mécanicien
 16 Laliberté & L'Heureux, bonbons et ta-
 bacs

RAMSAY, de 310, rue St-Paul, à 1, Place
 d'Orléans, quartier Champlain.—From
 310 St. Paul St. to 1 Place d'Orléans,
 Champlain ward.

Côté Nord—North Side

- 5-7 Ste-Anne Café, restaurant chinois, Lée
 Woo, prop.

- 9 Brousseau Lauréat, épicier
 9½ Gaudreau Jos., étal de boucher
 11-11½ St-Hilaire J.-Alphonse, épicier (rés)
 15 Crooks William, portier
 17 Frontenac Brewery Ltd, J.-N. Gagnon,
 gérant
 27 Demers Alyre, journalier
 29 Ropie Tanc., emp. C. N. R.
 Nikita Borko, cement finisher

Côté Sud—South Side

- 6 Quebec Railway, Light, Heat & Power
 Co., Ltd, Montmorency Division
 — Bureaux et hangars à fret Q. Ry
 — C. P. R., freight office
 Breton L., agent

RICHARDSON, de 131, rue Grant, à 132,
 Boulevard Langelier, quartier St-Roch.
 —From 131 Grant St. to 182 Boule-
 vard Langelier, St. Roch ward

- 3 Marcheterre J.-Emile, commis
 5 Dumas Mme veuve Chs
 Dumas Albert, emp. C. des liqueurs
 7 Guay & Frère, Enrg. électriciens
 9 Béland Rosario, commis
 11 Tremblay Delphis, cordonnier
 Giroux Arthur, journalier
- 11½r Poulette Ovila, emp. Bell Tel.
 17 Lapointe Paul, mécanicien
 19 Michaud Mme veuve J.-B. p
 21 Dorion Hilaire, commerçant de bois (r)
 Dorion Mlle L., du Bureau de Placement
 Provincial
 Dorion Mlle E.
 25 Déry Edwin, menuisier
 Déry Bernard, berlineur
 29 Trudel Charles, cond. d'auto
 Bérubé Oscar, électricien
 31 Fortin Joseph, emp. Elz. Fortier, Ltée
 Lapointe Roméo, emp. Herman Young
 33 Dion Olidor, boulanger & rés. p
 35 Bellamy Mlle Corinne
 Auclair Luc, emp. Massey Harris
- 37 —
 41r Dufour Joseph, emp. Bell Tel.
 Dufour Alex., emp. Tél. d'alarmes
 43 Picard L. V., peintre décorateur
 Picard Ulric, emp. Chs Gagnon
 45 Laberge Mme veuve Alphonse p
 47r Tardif Odilon, emp. Boswell's Brewery
 49r Poitras Rosaire, charretier
 51 Savard Wilbrod, gardien
 53 Roy Mme veuve Tél.
 57 Fillion Henri, presseur
 Fillion Jean, journalier
 61 Cantin Georges, menuisier
 Du Pont
 65 Bernier Eugène, mécanicien & m. de
 pension
 67-69-71 General Automobile Supply, Regd
 75 Lessard Lucien, peintre
 77 Lessard Mme veuve Elzéar p
 79r Savard Emile, journalier
 81 Boucher Albert, emp. de la Cité
 83 Joncas Joseph, serrefrein C.N.R.

- 83 Chartré Aimé, emp. Anglo C. Pulp
 85 Rhéaume Mme veuve Jules
 Tremblay Valère, prop. de garage
 Simon Adélar, journalier
 Tremblay Mme veuve Georges
 Bédard J.-C., imprimeur
 91 Maillotte Emile, emp. Corporation
 Laliberté
 97 Veilleux Mme veuve Richard
 Bilodeau Ambroise, rentier
 Bilodeau Gédéon, rentier
 99 Gobeil F.-X., commis-marchand
 101 Rousseau E. A., tourneur (r)
 Boisvert J.-E., prop. renardière
 Morin Alph., emp. de bureau
 103 Lefrançois Octave, huissier
 109 Fillion Jacques, journalier
 109½ Barzetti & Cie A., statuaires
 111 Lamontagne Joseph, cond. d'auto
 113 L'Heureux Mme veuve Théophile
 115 Asselin Mme veuve Achille
 119 Plamondon Antonio, menuisier
 121 Plamondon Achille, menuisier
 123 Plamondon Clovis, c.-m. P.-T. Le-
 garé
 127 Proulx J.-Eug., emp. Dept. Voirie
 Bédard Octave, menuisier
 Drouin Omer, agent manufacturier
 131 Gagné Joseph, emp. Brasserie Boswell
 133 Paradis Moïse, emp. Verret & Cie
 Dupuis Lauréat, cordonnier
 133½-133¾ Julien Albert, garage
 135 Mitchell Wilfrid, constable
 137 Giguère Mme veuve J.-E.
 139 Talbot Alphonse, barbier
 141 Guy Mme veuve D. C.
 145 Finet Léon, commis de taverne
 Auger Philéas, emp. C. du Hâvre
 Owen Miss Emily
 147 Moisan Elz., commis expr.
 Auger Philéas, emp. com. du Hâvre
 149 Maranda Joseph, emp. Quebec Motor
 Sales
 Savard Paul, journalier
 149½ Bouchard Lorenzo, prop. de garage
 151 Déchène Georges, menuisier
 155 Maltais Pamphile, journalier
 De l'Eglise
 163 MacDonald Moïse, mécanicien
 165 Caron Onésime, employé Cité
 171 Tremblay Ovide, rentier
 173 Lavoie Arthur, commis
 175 Bélanger Mme veuve Samuel
 Bélanger Adjudor, forgeron
 179 Renaud Mme veuve Ferdinand p
 181 Boulet Ferdinand, contremaitre
 185 Martel Mlle Blanche
 Lacasse Mme veuve Omer
 185½ Masson Edouard, plombier p
 187 Caron François, débardeur
 187½ Morel J.-L., organisateur des Fores-
 tiers
 191 Lacasse Henri, gérant Ernest Lapointe
 193 Loiselle emp. Elz. Fortier
 De la Couronne
 205 Martel Frédéric, employé à la Cour p
 Martel Jacques, rentier

- 209 Marquis Mme veuve Alfred C.
Santerre Mme veuve Avlin
- 213 Thibaudeau Henri, cord.-monteur
Paradis Mme veuve Charles
Plamondon Mme veuve Samuel
Plamondon Samuel, contremaître
Paradis Charles, cordonnier
- 215 —
- 221 Carrier Jos., emp. C.N.R.
- 223 Ringuette Louis, journalier
- 225 Bolduc Alphonse, jnr, ing. C.P.R.
- 229 Dechêne Mlle Léda
- 231 Repper Lauréat, électricien
- 235r Boutet Mme veuve Ferdinand
- 237 Toupin Edouard, charretier
- 239 Caron Adélar, ouvrier
- 241 Verreault Gustave, ch. de camion
- 247 Côté Arthur, corroyeur p
Bérubé Philéas, chauff. de taxi
- 249 Dion Arthur, anc. marchand
Lapointe Raoul, mécanicien
- 251 Germain Frs-Xav., agent général
- 253 Douville Ferd., de Vallerand, Enr. p
- 255 Sénéchal Joseph, s., contremaître corroyeur p.
Sénéchal Joseph, jr, huissier C. S. (bureau et rés)
- 257 Roy Adélar, empl. Bell Tel. Co.
Drouin Albert, tailleur
St-Hilaire Mme veuve Abel
- 259 Bédard Odilon, tailleur
- 261 Laflamme Jos., surt des Prévoyants du Canada
- 269 Teinturerie Dorchester (ateliers)
- 271 Vandrogenbroeck J., prop., Teinturerie
Dorchester
- 277 Roy Mme veuve Arthur
- 279 Roy Louis, de Roy & Villeneuve p
Roy Henri, comptable
- 281 Racine Georges, corroyeur
- 283 Dupéré Paul-E., mécanicien
- 283½ Guy G. O., de J.-P. Guy Ltée
- 285 Turgeon Adélar, emp. C.N.R.
- 287 Fortin Antonin, tailleur de fourrares
- 289 Berthiaume Emile, journalier
- 295 Turgeon Ferd., ingénieur
- 297-299 Lapointe Ernest, épiciier (entrepôt)
- 303 Poulin Napoléon, emp. à l'Immigration
- 307 Poulin Mme veuve Joseph p
- 307 Tremblay Mme veuve Achille
Tremblay Philippe, emp. Dom. Arsenal
- 307½ Cauchon Magloire Ltée, entrepreneur généraux, bureaux et boutique
- 309 Cauchon Mme veuve Magloire
Cauchon Antoine, emp. Dept. Automo-biles
- 311 —
- 313 Letarte Edmond, emp. Bras. Champlain
- 315 Jinchereau Alphonse, maçon
- 317 Drouin Mlle Mary
- 323 Gingras Mme veuve Léondas
- 325 Jinchereau J.-B., & Fils, entrepreneur-généraux
Jinchereau Eugène, de J.-B. Jinchereau & Fils
- 331 Roy Henri, comptable
Morneau J.-E., constable
- 335 Moreau J.-E., épiciier, (rés.)
Caron
- 337 Audy Albert, plombier
Guenette Milles Blanche et Fabiola
Pageau Georges, menuisier
- 339 Robitaille Arthur, conducteur Q. Ry p
Moisan Albert, chauff. de taxi
- 343 Villeneuve Lucien F., voy. de commerce
- 345 Fiset Alfred, jr., carrossier p
- 347 Fiset Alfred, sr, carrossier (r) p
- 351 Mercier Joseph, menuisier
- 353 Létourneau Mme veuve Joseph
- 357 Germain Omer, insp. bureau de santé
Careau Mme veuve Georges
- 359 Germain Mme veuve F.-X.
- 363r Verret Joseph, corroyeur
- 363½ Sansfaçon Alfred, cordonnier
- 365 Girard Théo, commis
- 367 Giguère Armand, mécanicien
St-Anselme
- 379 Grenier Lucien, journalier
- 381 Jean Mme veuve Alcime
- 383 Grenier Léo, plombier
- 385 Breton Pierre, emp. Arsenal
- 387 Perreault Henri, agt de publicité, Mai-on Pollack
- 389 Renaud J. A., comptable
- 391 Dufresne G.-Adjutor, commis-marchand
Dufresne Jean-Chs, comptable
- 395 Bilodeau J.-Oscar, comptable
- 397 Létourneau Alph., maître charretier p.
- 399 Plante Aimé, commis
401-405 —
- 407 Armable Marie, pâtissier
- 409 Drouin Edmond, de Drouin, Frères,
Ltée p

Côté Nord—North Side

- 2 Quebec Butchers Supply Co., Reg'd
Godin Ovide, propriétaire
- 6 Laplante Joseph, emp. C.N.R.
- 8 Canadian Swift Co. (entrepôt)
- 14 Samson Omer, emp. Côté & Côté
- 16 Rousseau Edmond, mécanicien r
- 18 Blouin Adolphe, chauffeur d'auto
— Lajeunesse Emile, mécanicien
- 20 Turcotte Philippe, cordonnier p
- 24 Guy Joseph, emp. C.N.R.
- 26 Fontaine Emile, car inspecteur C.P.R.
- 30 Caron Alfred, entr. peintre r) p
Côté Adjutor, peintre
- 32 Gagné Charles, commis
- 34 Paquet Alexandre, commis
- 36 Daigle Philéas, tanneur
- 40 Boissinot Télésp., cord.-monteur
- 40½ Roy Mme veuve Jean
Roy Lorenzo, journalier
Roy Fidèle, typographe
- 40¾ Lachance Mme veuve Olivier
Doré & Leclerc, couvreur
- 42 Létourneau Laurent, commis
- 48 Gosselin Onésime, journalier
Parent J. Ernest, commis
- 56 Quebec Jobbing Store
- 58-60 Langlois A., salon de barbier et rés.
Du Pont

- 76 Greenburg F., wholesale junk dealer
 76½ Lapointe Paul, forgeron (boutique)
 78 Dechène J.-Emile, ag. d'assurance
 80 Ferland Mme veuve Isaïe
 Bolduc Paul, charretier
 Pichette Joseph, ent.-plombier, entrepôt
 84 Tremblay Valère, marchand de grains
 86 Bernier Mme veuve Théophile
 88 Fillion Georges, restaurateur et épicier (rés.)

Laliberté

- 100-102 Marier & Tremblay, entrepôt No 10
 104 Fréchette Joseph, charretier
 106 Gaumont Arthur-A.-A. comptable
 108 Lessard Marc, charretier p
 114 Coulombe Paul-E., commis
 116 Drolet J. Ed., cond. camion
 118 Marcoux Antoine, chauffeur de taxi
 Lavoie Joseph, plombier
 120 Prémont Alfred, journaliste
 122r Guillemette Frs, chauffeur de taxi
 Croteau Adjutor, couvreur
 124 Picard Mme veuve
 126 Langlais J.-T., emp. Bell Tel.
 128 Crowe Mme veuve Edouard
 Crowe Alfred, surt Bureau de Placement Provincial
 130 Abel Siméon, journaliste
 132 Deblois Mlle Berthe
 136 Giguère Mlle Alice
 138 Galarneau Joseph, commis
 Gagné Maurice, charretier
 Beaucage Mme veuve Victor
 140-142 Bégin W. Edouard, commerçant p
 144 Janvier Louis, contremaître
 Thibaudeau, Henri, navigateur
 Thibaudeau Mme veuve Elie
 Thibaudeau Lucien, relieur
 146 Emond Nap., plombier
 Emond Antoine, plombier
 150 Gagnon Elie, journaliste
 Rehel Tancrede, emp. Bell Tel. C
 Rouleau Mme veuve Moïse
 Lessard Mlle Léonie
 154 Chamberland Gaudiose, journaliste p
 156-160 Le Garage Moderne, Enr., J.-E. Dupéré, prop.

De l'Eglise

- 164 Tremblay Arthur, cordonnier
 Tremblay Léo, agent
 168 Bouchard Philéas, tailleur en cuir p
 170 Letarte Félix, boucher rés.
 Moisan J.-A., gardien de nuit
 Hains Edouard, cord.-monteur
 172 Galarneau Mme veuve Edouard
 Galarneau Frédéric, messager
 Galarneau Wilfrid, emp. C. Champlain
 174 Martel J.-B., voy. de commerce p
 176 Boutet Edouard, voy. de commerce
 182 Brodrique Joseph, rentier p
 188 Laveau Jules, commis
 190 Savard Mlle Gabrielle, magasin de seconde main

De la Couronne

- 204 Gagnon Odilon, rentier
 206 Foo Kee Chinese laundry

- 210 Gosselin Frs-Xavier, emp. Com. des li-
 queurs
 212 Bertrand Georges, charron
 Bertrand Mme veuve Joseph
 Poitras Ernest, briqueteur
 214 Boudreau Alphonse, menuisier
 216 Lépine Alexandre, ing. C.N.R.
 218 Tremblay Albert, peintre
 220 Caron Louis, journaliste p
 Cloutier Joseph, commis de taverne
 224 Rousseau Mme veuve Philippe
 Rousseau Philippe, jr, comptable
 226 Colton Miss Mary
 228 Bilodeau David, sr, emp. dépt Marine
 230 Gagnon Mme veuve A. Z.
 Gagnon Lucien, emp. bureau de poste
 232 Gagnon Mme veuve Victor
 234 —
 236 Legaré Georges, emp. Cie Paquet
 238r Simard Alphonse, électricien
 238½ Turcotte Joseph, journaliste
 240 Landry Mme veuve F.-X.
 242 Lamothe Joseph, emp. Cie Paquet
 244 Alain Camille, forgeron (r) p
 Devarenes Israel, tailleur de cuir
 246 Bélanger Cyrille, maçon
 250 Langlais Mlle Hélène p
 252 Godin Mme veuve Jos.
 254 Beaudoin Pierre, tail. de cuir
 258 Beaudoin Edmond, peintre
 260 Chouinard Alexandre, portier Théâtre
 Impérial
 Dolbec Elz., portier Théâtre Princess
 Guilbault Alex., emp. Théâtre Impérial
 264 Jean Théophile, journaliste
 268 Lemay Louis, emp. à la prison
 270 Rainville Alphonse, rentier
 Aubin Ferd., plombier
 Girard Alcide, emp. de taverne
 272 Thivierge Almanzor, épicier (rés.)

Dorchester

- 278 Depeyre Roméo, emp. Comm. des Li-
 queurs
 284 Vézina J.-C., bijoutier (rés.)
 Lauzon Ubalde, emp. P.-T. Legaré
 Lebel Alfred, commis-taverne
 288 Verreault Joseph, journaliste
 290 Pouliot Stanislas, comptable
 Lemelin Joseph, menuisier
 292 Fontaine Alfred, cordonnier p
 Gobeil Arthur-A., ingénieur civil
 294 Jobin Roméo, typographe
 296 Marois Mme veuve Arthur
 298 Noel Mme veuve Wenceslas
 298½r Dompierre Mlle A.
 300 Paré Hector, charretier p
 302 Lemelin Albert, commis
 306 Sansfaçon Alfred, ent.-peintre
 308 Matte Mme veuve Ulric
 Matte Stanislas, pâtissier
 Béland Joseph, emp. Palais de Justice
 310 Sansfaçon Henri, cond. d'auto
 312 Caouette J.-N., comptable
 Nadeau A., emp. Université Laval
 312 Béland Fortunat, Vulcanisation Dor-
 chester
 320 Grenier Arthur, cordonnier

- 322 Beaupré Pierre, cordonnier
 324 Leblanc Lorenzo, emp. C. P. R.
 Frenette Arthur, peintre
 Chamberland Mme veuve H.
 326 Turcotte Albert, chauffeur C. N. R.
 326½ Morissette Mme veuve J.-B.
 Morissette J.-Bte, boucher
 Brady A. J., soldier
 328 Brissebois Napoléon, emp. C. P. R.
 Falardeau Jos., anc. chauf. d'auto
 330 Turcotte Georges H., épiciér (r) p
 Turcotte Jules, pompier
Caron
 342 Lortie Alph., emp. Palais de Justice
 344 Boulet Louis, navigateur
 Boulet Joseph, mouleur
 Boulet Laurent, boulanger
 346 Dompierre Joseph, commis
 Tremblay Louis, boucher (rés.)
 348 Labranche Joseph, voy. de commerce
 350 Ouellet Elzéar, mécanicien d'auto
 St-Cyr Albert, cordonnier p
 352 Duquet Donat, cond. d'auto
 354 Berrouard François, emp. J. B. Laliberté & Cie
 Tremblay Pierre, menuisier
 356 Fluet Alphonse, rentier
 358 Fluet Mme veuve Roméo, restaurant et rés.
 362 Roussin Flavien, emp. Quebec Power
 366 Bédard Wilbrod, emp. C. N. R.
 370 Nadeau Alfred, peintre
St-Anselme
 376-378 Langhén J., épicerie et rés.
 380 Huot Charles, facteur
 Mailly Octave, Dépt. des Postes
 382 Lamontagne Alfred, voy. de commerce
 384 Pageot H.-Théophile, notaire
 Pageot Mlle Marguerite
 386 Lachance J. Edmond, agt d'assurances
 388 Dorval Ephrem, m. de glace (r)
 394 Vacca Mme veuve Pierre
 396 Langlois Louis, ing.-mécanicien
 408 Lemay Mme veuve Chs A.
 Legaré Napoléon, journaliste
 Gauthier Charles, journaliste

RICHELIEU, de la rue McMahon, à 1½, Avenue de Salaberry, quartier St-Jean-Baptiste.—From McMahon St. to 1½ De Salaberry Avenue, St. Jean-Baptiste ward.

Côté Sud—South Side

- 5 Académie Mallet
 Rvde Sr St-Zénon, directrice
Des Glacis
 7 Noviciat des Sœurs de la Charité—
 Chambre mortuaire des vieillards des
 deux sexes
D'Youville
 9 Richard Edgar, menuisier
 15 Fortin Florian, voy. de commerce
 Frédéric Mlle veuve Joseph
 Frédéric André-E., comptable
St-Eustache
Côte d'Abraham
 31 Filion Lucien, machiniste

- 35 Bédard Onésime, forgeron (r)
 37 Dugas Mme Omer
 Gagné Samuel, journaliste
 Levesque Armand, journaliste
 39 Bourdage Mme veuve Thomas
 41 Breton Arthur, plâtrier
 Lacroix Elz., barbier
 43 Mulcair Mrs widow P
 Floyd Wm, Lt. Fire Station No 9
 Hudson Léonard, emp. grain elevator
 45 Hamel Charles Philippe, peintre
 45½ Veilleux Edouard, cond. d'auto
 47 Poulin Mme veuve Ernest
 49 Pinsonnault A. J., marchand de chaussures (rés.)
 Lafontaine Mme Joseph
 Lafontaine Chs-Ed., chauffeur
 49½ Boiteau Alphonse, plombier
 51 Lelièvre Mme veuve N. C., p
 Lelièvre Cyrille comptable
St-Augustin
 67 Guay J.-P., agent d'assurances
 69 Asselin Mlle Marie-Jeanne
 71 Plamondon Lorenzo, emp. C. N. R.
 73 Bilodeau L.-Alfred, ent. ouv. en ciment
 75 Montreuil Luc, comptable
 Fafard Mme veuve Ls Nap.
 75½ Kenny Maher, emp. Ross Rifle
 77 Gingras Jos., journaliste
 77½ Déry Raphael, commis voyageur p
 79 Lefrançois Alphonse, maçon p
 79½ Lefrançois Alphonse, commis
 81 Lefrançois Philéas, commis
 81½ Vaillancourt Elzéar, plombier
 85 Robillard Mme Joseph
 87 Ringuet Alph., chauf. et gardien
 Bilodeau Michel, poseur de fontaines
 89 Burke Mlle J., emp. Chât. Frontenac
 Mercier Théo, ing. forestier
 93 Bellefeuille Robert, ing. forestier
 Molloy J. D., clerk C. P. R.
 95 Breton Emile, ent.-général
 97 Tardif Omer, journaliste
 Savard Jos.-O. de J. Savard
 99 Poulin Sim. D., rentier
 Poulin W., comptable
 Savard D., professeur
 101 Reinhardt Geo., emp. s. civil
 103 Poulin Joseph, emp. Com. du Port
 105 Noel Mme veuve Joseph
 Noel Adélar, journaliste
 Noel Arthur, journaliste
 Noel Omer, pâtissier
 Hains Arthur, journaliste
 107 Lecouvie Edm., gard. de la paix
Côte Ste-Geneviève
 115 Routhier Napoléon, journaliste
 117 Bergeron Edouard Lucien, comptable
 Gagnon Réal, inspecteur de viandes
 119 Dion Emile, emp. Livernois
 119½ Larochelle Jos. E., ébéniste
 121 Lemay Eug., mouleur
 Lemay J.-M., commis-épiciér
 123 Bergeron Mme veuve C. Philéas p
 Bergeron Antonio, comptable
 Petit J. J. W., comptable
 Cayer Napoléon, mécanicien

- 125½ Jobin François, voy. de commerce
 127 Chartré Gérard, emp. A.-K. Hansen Co.,
 Reg'd
 Chartré Jos. Emile agent (r)
 Chartré P.-Emile, emp. Alf. Racine Ltée
 Chartré Emile, rep. manufacturiers
 Chartré Gérard, commis
 129 Martin Ovila, cond. taxi
 131 Perreault Jules, voy. de commerce
 133 Paré Edmond, relieur
 133½ Auger J.-O., commis
 135 —
 Hamelin Mme veuve Arthur
 135 Côté Mme veuve Etienne
 137 Turcotte Benjamin, cordonnier
 Turcotte, Joseph, journalier
 Turcotte Roméo, voy. de commerce
Ste-Marie
 139-141 Falardeau Arthur, épicier (Tél. 2-
 7943)
 143 Lacasse Mlle Simone
 151-155 Garage privé Lapointe
 157 Trépanier Oscar, voy. de commerce
 159 Millard Jos., journalier
 159½ —
 Paquet Mlle Albertine
 159¾ Bégin Arthur, emp. Quebec Ry
 161 Gagnon Léonidas, emp. Que. Ry
 161½ Grenier Mme veuve Edouard
 161¾ Bélanger Ls.-A., opér. cinéma
 Poitras Joseph, relieur
 163 Morin Mme veuve Oscar
 163½ Robitaille Mme veuve Joseph Ro-
 muald
 Nadeau Lauréat, cord.-machiniste
 165 Frenette J. B. E., officier d'accises
 167 Tondreau J. Alfred, commis p
 169 Bédard Napoléon, cordonnier
 171 Fréchette Elzéar, emp. Com. du Hâvre
 Croteau Armand, waiter
 173 Dussault J., infirmier
 175 Robitaille Alfred, tailleur fourrures
 Levesque Mlle Marie
 177 Hébert Cléophas, garde moteur
 179 Martel Germain, menuisier
 Gauvin Aimé, pâtissier
Ste-Claire
 189-197 The B. Houde Co. Ltd., tobacco
 manufacturer
 205 Dumaine Fernand, journalier
 Robitaille Mme veuve
 207 Abel J.-B., plombier
 Arsenault Jos., emp. Can. Oil
 209 Lamothe Mme veuve A.
 Mercier Ernest, électricien
 211 Boucher Omer, opérateur linotype
 213 Myrand Antonio, gérant Edifice Com-
 merciale
 215 Rochette Alfred, forgeron
 217 Rouillard Laurier, emp. s. civil
 Gagnon Alphonse, électricien
 219 Fortin Joseph, com. de banque
Déligny
 233 Déry Gilblas, cordonnier
 233a Côté Chs-Eugène, du Syndicat de Qué-
 bec

- 233a Rochette Félix, président Laiterie Fron-
 tenac
 233b Côté P. Oscar, comptable
 235 McBuary W. J., prof. Acad. Commerç.
 Lavoie Emile, conducteurs Q. Ry
 237 Trudelle Richard boucher
 239 Trudel Mlles
 241 Robitaille Amédée, emp. Pfeiffer Laundr
 Dion Saul, rentier
 241a Boutin Alphonse, emp. Com. du Port
 241b Thibaudeau Emilien, charron
 243 —
 243½ Chamberland Sim., typographe
 Robitaille, Henri, commis
 245 Létourneau Mme Philéas
 247 Couillard Joseph W., commis de malles
 249 Miller Joseph, ent.-plombier (rés.)
 251 Prévost Philippe sculpteur
 253 Laflamme Mme veuve F. X.
 255 Paquin Ls-Phil., commis
 257 Gore John, machinist
 259 Masson Oscar, commis-marchand
Vauban
Sutherland
 271 En réparations
 271½-273 Auger Onésime, bonbons
 277 Vocelle Mme veuve A. Eugène
 277 Vocelle Jacques, mécanicien
 Labrecque Hervé épicier (r)
 279 Dallaire Réal, emp. Dept. Terres & For.
 Poulin Lucien, barbier
 Duberger Henri, garde-moteur p
 289 Béland Mme J. R.
 Pelletier Jean-Bte, ancien forgeron
 293 Michaud Jean, navigateur
 Dupuis Harvin, laitier
 295 Gosselin Napoléon, chauffeur-bouilloires
 295½ Côté Eugène, serrurier
 Lamontagne Joseph, ing.-stationnaire
 297 Fournier Anatole, forgeron
 Fournier Roméo, mécanicien
 Fournier Mme Roméo
 Fiset Mme veuve J. Raoul
 299 Jobin Mlle Marie
 Barling Mme veuve Georges
 301 Jobin Lucien, laitier p
 305 Dugal Jos., menuisier
 307 Bois Antoine, plombier
 Morin Jos., anc. emp. "Le Soleil"
 309 Marcotte J.-F., emp. s. civil
 311 Cardinal Ls-Phil., voy. de commerce
Racine
 347 Williams-Thomas, Ltd.
 Mullally J. T., manager
Marchand

Côté Nord—North Side

- 2 Pensionnat St Louis de Gonzague, pour
 les garçons (pensionnaires)
 Rydes Sœurs de la Charité, propriétaires
 Ryde Sœur Lucius, directrice
 Turgeon Ls.-Joseph, abbé
 Moreau Wilfrid, abbé
 Dechène Sylvio, abbé colonisateur
 Michaud Adolphe, abbé
 Laroche Ovide, abbé
 Rochette Joseph, abbé

- 2 O'Farrell John, abbé
Des Glacis
- 6 Gagnon Ls-Adélaré, abbé, aumônier
Jobin Emile, abbé
— Eglise des Sœurs de la Charité
St-Eustache
- 22-24 Miller & Frère, décorateurs, peintres
d'enseignes
- 26 Marquis Joseph, serrurier (atelier)
- 30 —
Côte d'Abraham
- 40 1 Breton J. A., march. de musique (rés.)
2 Fréchette Mme veuve Edmond
3 Thériault Georges, emp. Terres & For
Pichette Mme veuve A. C.
- 5 Létourneau Raoul, comptable chez Brown
6 Bouffard Henri, commis de malles
Roberge Mlle Bérangère, garde-malade
- 42 Parent Dollard, voy. de commerce
42½ —
- 46 Gauvreau Adrien, emp. Hethrington
- 48 Gaulin P. C., marchand-tailleur (r) p
- 50 Mooney Jos.-B., clerk Post Office
- 50a Vincent Georges, anc. imprimeur
Vincent Ernest, conducteur C.N.R.
- 50b Vincent Emile, commis de malles
- 52 Bigman H. D., gérant M. Pollack
- 52½ Lapointe Mme veuve L. A.
Lapointe Mlle Bernadette
Laroche Henri, agent d'assurances
- 54 Jobin Mme veuve Lauréat
- 54 Charest Mlles Nilda et Bernadette
- 56 —
St Augustin
- 60 Perron Henri, cordonnier
- 62 Legaré Joseph, barbier
- 64 Parent Eugène, facteur
- 66 Verreault Eddie, emp. Quebec Power
- 68 Robitaille Eudore, commis
Robitaille Eudore, march. de fourrures
- 72 Trudel Joseph, barbier
Trudel Camille, typographe
Turpin Matthews, fireman
Scouler Douglas, waiter
Larose David, ancien entrep.-maçon
- 74 Zannis Willie, emp. Chât. Frontenac
- 76 Lafleur Mme veuve Joseph
Plante Henri, menuisier
- 78 Hughes John, emp. Imp. Laundry
- 78¾ Lavoie Mme veuve Onésime
- 78½ Shea A. H., constable C.N.R.
- 78¾ Poitras Joseph, teneur de livres p
Poitras Adrien, journalier
- 80 Forgues Téléphore, emp. Château
Champlain
Forgues Edouard, journalier
- 82 Bilodeau Jos., Ltée
- 82½ Sevier Leslie, clerk
- 84 Letellier Ovide, ouv. en bouilloires
Bernard Mlle J.
- 86 Paré F. X., maçon
Paré Joseph, tailleur
Paré Roméo, emp. Arsenal
Bilodeau Mlle Virginie p
- 88 Bouret Joseph, barbier
- 90 Lortie Damase, horloger
- 92 O'Reilly Misses F. & M.
- 94 Gingras Victor, menuisier p
- 96 Collin Ant., emp. de la Cité
- 98 Laliberté Omer, journalier
Laliberté Thomas, journalier
- 100 Patry Jules, avocat, greffier des Comités
de l'Assemb. Législative
Patry Gaston, commis
Patry Fernand, commis
- 100½ Noreau Eugène, emp. C.N.R.
Morasse Mlle L.
Falardeau Henri, charretier
- 104 Robitaille Joseph, manuf. fourrures (r)
Robitaille Ls-Philippe, étudiant
- 108 Robitaille Jos., manuf. fourrures p
Côte Ste-Geneviève
- 110 Simard Mme veuve Eugène
- 112 Blanchet Mlle Berthe
- 112½ Cloutier J.-A., voy. de commerce
- 114 Cloutier Jean-Bte, entrepreneur
Cloutier J.-Rosaire, commis
- 114½ Sylk (the) Misses S. & C.
MacKay Stephen, emp. des Postes
- 116 Denis J. Arthur, sr, gérant, Chs J. Ron-
deau
Denis J.-Arthur, jr, comptable
Denis Lucien, commis
- 116½ Côté Joseph L., agt Boswell Brewery
Côté Ovila, évaluateur
- 118 Vézina Omer, insp. Com. du Hâvre
- 120 Bélanger Jos. Edouard, Dept Agricult.
- 120½ Belleau J. Antonio, comptable
- 122 Levesque Cyprien, emp. Instruct. Pub.
Levesque Adrien, emp. Instruct. Pub.
- 124 Chevalier Geo., emp. Com. Hâvre
- 124½ Côté Mme Honoré
- 126 Bédard Mme veuve Ls Fortunat
Béland Antoine,
Bédard J.-Bte,
Bédard Henri, journalier
- 128 Dallaire Philippe, sr, comptable
- 130 Marcoux David, vidangeur
- 132-134 Dallaire Philippe jr, teneur de livres
- 136 Malouin Mlle Marie-Louise
Ste-Marie
- 138 Marcoux Lauréat, gardien de la paix
- 138½ Audet Roméo, tail. de patrons
Lapointe Lucien, rep. manuf.
- 140 Beaucage Mme veuve Victor
- 142 —
- 144 Kelly Charles, laborer
- 146 Ward Mme veuve Chs
Ward, Mlle, emp. Telephone
- 154-156 Station du Feu No 2
Normile Denis, capt
- 158 Adam Henri, prof. de musique
- 160 Laroche Alphonse, voy. commerce
- 162 Dion Jacques, emp. C. P. R. express
- 164 Plante Adélaré, pompier
- 166 Moreau Ernest, asst-sec. B. Houde & Co
- 166½ Poitras Elzéar, journalier
- 168 Robitaille Ernest, asst-comptable Dépt.
Colonisation
Matte Louis N., emp. de banque
- 170 Belleau Mme Cléophas
- 172 Beaubien Gérard, emp. civique
- 172½ Arteau Ernest, garde-magasin

- 174 Pagé Almanzor, voy. de commerce
 174 Gauvin Mlles Yvonne et Eugénie, prop. mag. chapeaux (rés.)
 Gauvin J. Alex., notaire (r)
 176 Gauvin Pierre, rentier
 Poitras Mme veuve Adélar
 180 Salle Pageot
 180 Pageot Aurèle, peintre-décorateur p
 Pageot Aurélien, peintre
 182 Poulin J. Ed., de J.-B. Rousseau, Enr. *Ste-Claire*
 184 Côté Adjutor, garde-moteur
 186 Gravel Mlle Alexandrine, modiste (r)
 188 Bélanger Mme veuve Clovis Adolphe
 Bélanger Joseph-A., emp. Colonisation
 190 La Cie B. Houde Ltée, dépt du gros
 192 La Cie B. Houde Ltée, entrepôt
 194 Carmichael Napoléon, menuisier
 196 Samson Joseph, jr, de Samson & Fillion Ltée
 198 Caron Mme veuve Louis
 200 Hudon Emile P., emp. Bureau de Poste, Parlement
 Lachance Edmond, ent-couvreur
 202 —
 Boivin Louis, de Ls Boivin, Enr
 Boivin J. Hercule, commis B. de Poste
 Boivin Paul Henri, commis-marchand
 Boivin Wilfrid, comptable
 204 Gingras Lauréat, emp. Com. du Hâvre
 Renaud cordonnier
 206 Trudel Jules, voy. de commerce
 208 Noël Henri, barbier
 Plante Théo., agent d'assurances
 210 Casgrain Alphonse, voy. de commerce
 212 Labbé Joseph, commis-expéditeur
 Bourque, J. C., ouv. en fer
 Deschênes Mlle Annette, emp. de bureau
 Parrot Mlle Edith, garde-malade
 214 Beaumont Mme veuve Alfred
 Lagacé Mlle Blanche, emp. Bur. d'Hyg.
 Côté Roland, dessinateur
 Côté René, comptable licencié, C.G.A.
 214 1/2 Bigaouette Louis, militaire
 216 Bois J.-Albert, opér. Téléphone
 Bolduc Paul, emp. Dépt. Voirie
 216 1/4 Garage, Gauvin Oct., prop.
 218 Morin Nap., voy. de commerce
 220 Fiset Odina, ch. de fournaises
 Labrecque Joseph, épicier, rés.
 Robitaille Lucien, collecteur
 222 Cantin Pierre, anc. emp. Com. du Port
 Lévesque Edmond, gardien
 224 Voyer Arthur, gardien
 Hamel Mme veuve Charles p
 Doryal Robert, comptable
 226 Robitaille Omer, épicerie
Délicy
 228 Côté J. Edouard, gérant Syndicat de Québec
 228 1/4 —
 230 Laiterie Frontenac (magasin)
 230 1/2 Marceau Mme veuve Georges
 Savard Mme veuve Jacques
 230 3/4 Savard Jacques
 Watters Lucien, pharmacien
 232 Desrochers Lucien, comptable
 234 Decelles Maurice, emp. Bell Tel.
 236 Carrier Adjutor, emp. Mechanics Supply Co., Ltd
 238 Paré Paul-Emile, relieur
 240 Brousseau Wilbrod, facteur
 242 Carrier Omer, commis boucher
 244 Bédard Uldéric, manchonnier (boutique et rés.)
 246 Robitaille Edouard J., gérant La Caisse d'Economie N.-D. de Québec, succ. St-Sauveur
 246 1/2 Paré Philémon, tailleur en fourrures
 248 Ouellet Pierre, commis Bib. Parlement
 250 Nadeau André, gardien Bib. Parlement
 252 Plamondon Max, emp. Secrétaire
 254 Bilodeau Ls-Omer, chauff. de bouilloires
 256 Beaumont Edouard Jos., typo.
 Beaumont Ed., commis
 258 Dubé Eugène, photgraveur
 258 1/2 Bell Harry, opér. machiniste
 Ste-Marie T.-D., emp. Coopérative Avicole
 Filteau J.-A., agent d'assurances
 260 Bernier J.-A., emp. P.-T. Legaré
 262 Rioux E., emp. C.N.R.
 Fortin Charles, chauff. d'auto
 264 Yee-Wah laundry
 266 Boiteau Mme veuve Joseph
 Bussièrès Mme veuve P.
 268 Lemay Louis, ingénieur Prison
 Lemay J.-Bte, pompier
- Sutherland*
- 270 Charland Joseph, chaussures
 272 Drolet J. Art., emp. dépt de la Voirie
 274 Philibert Louis Joseph, mécanicien
 Garant Mme veuve Emile
 Mercier Cléophas, peintre
 276 Denis Arthur, laitier
 278 Robitaille Jules, électricien
 280 Barbeau Antonio, chauff. de taxi
 282 Pelletier Noël machiniste
 Pelletier Beniot, avocat, de Pelletier & Coote
 Pelletier Mme veuve Téléphore
 284 Gagné Amédée, chauff. d'auto
 Bussièrès Alfred, journalier
 Glackmeyer Mme veuve Edouard
 286 Couture Mlles Gertrude, Rolande et Germaine
 Bilodeau Jules, tailleur
 Turbide Ls-Phiipp presseur
 288 Tardif Joseph, charretier
 Tardif Cyrille, charretier
 Tardif Mlle Georgiana
 290 Paré Mme veuve Joseph
 292 Vocelle J.-Bte, prop. garage
 294 Drolet Tél. Philéas, mécanicien, de Drolet & Côté
 Bilodeau J.-P.-A., garde-moteur
 Lemelin Gérard,
 294 1/2 Lavoie Raoul, forgeron
 Normand Mlle Hélène
 296 Fortin Raoul, commis
 Masselotte Alex., importateur
 298 Dubeau Onésime, charretier p

- 300 Côté Charles, Edouard, électricien
 300 1/2 Hanley Joseph, jardinier
 Woods William, emp. Quebec Ry
 302 Robitaille L. N., cord. et marchand de
 chaussures
 302 1/4 Robitaille L. N., cordonnier (res)
 Dauphin Lucien, emp. Bell Tel
 Marcotte Borromée, p. salon de sala-
 berry
 302 1/2 Labrecque Hervé, épiciér
Racine
 306 Paré Mlle Zunilda, institutrice et direc-
 trice de l'École St-Luc
 Paré Mlle Georgianna, repr. l'Oeuvre de
 la goutte de lait
 308 Paré Roméo, voy. de commerce
 Miller Félix, facteur
 Miller Gérard, voy. de commerce
 310 Gingras Cyrille, gérant Galvanoplastie
 Can. Ltée
 318 Guay Wilfrid, emp. Terres & Forêts
 Boivin Amable ass't-sur't des Chemins
 Paradis Jos.-Charles, agt Metropolitan
 Life Ins. Co.
 322 Désaulniers Hilarion, boulanger p
 Désy Adjutor, peintre
 322 1/2 Falardeau Henri, march. et rep. bicy-
 cles (rés.)
 324 1/4 Langlois Joseph, journalier
 Fournel Alfred, garde-moteur
 Falardeau Henri, march. et rep. bicy-
 cles
 Robitaille Alphonse, cuisinier
 326 Richard Georges, snr, pein're p
 328 Falardeau Joseph cond. d'auto p
 Moisan Philéas, épiciér
 328 1/2 Sanfaçon Alexandre, commis
 Girard Mme veuve Wm
 330 Poitras Arthur, couvreur
 Poitras J.-Bte, voy. de commerce
 330 1/2 D'Amours Prudent, journalier
 332 Déry Albert, peintre
 334 Gagné Gustave, emp. Quebec Power
 Gagné Paul-Em. emp. Licences d'autos
 Laliberté Roland, pompier
 Martel Mme veuve J. B. p
 336 Asselin Ls-B., emp. Goulet & Bélanger
 Lachance P.-E., commis
 336 1/4 Côté Jules, contremaitre, J.-E. Sam-
 son
 336 1/2 Côté Henri, emp. J.-E. Samson
 336 3/4 Pelletier J.-B., dessinateur de patrons
 338 Steele James, emp. C. N. R.
 Dionne Sylvio, militaire
 340 Robitaille Frs, fab. patrons
 Dionne Mme veuve Aldéric
 342 Audy Rodolphe, emp. Hethrington
 344 —
 346 Ouellet Joseph-T., constable
 346 1/4 Beupré Valiny, voy. de commerce
 Beupré Guy, commis
 346 1/4 Marois Henri, commis
 348 Rouleau Antonio, inspecteur d'écoles
Marchand

- 350 Tréranier Orchée, boucher p
 352 Laliberté Médéric, emp. "Le Soleil"
 354 Paré Paul-Nap., menuisier

- 356 Pelletier Octave E., emp. Bureau de Post
 Pelletier Delphis,
 358 Cunningham Odilon, ing.-mécanicien
 360 Beaulieu Léo, taverne (rés.)
 362 Côté Joseph, professeur
 364 Vézina Mme veuve Hildevert
 Vézina Henri, emp. Corporation
 366 Bernier Paul-Em., menuisier
 366 1/2 Cochrane Mrs widow Joseph
 368 DeVarenne Frédéric, garde-moteur
 370 Déry Gil-Blas, cordonnier (r)
 372 Laverdière Mme veuve Louis
 376 Borne L. H., de Lucien Borne, Ltée p
 Borne J.-Bte, emp. Lucien Borne, Ltée
 380 Drouin Mme veuve Odilon
 380 1/2 Boulet J. H., voy. de commerce
 382 Murray Mrs widow Wm. R.
 384 Murray Miss Mabel
 386 Auclair Narcisse, sergent de police
 L'Heureux Mme veuve Alfred
 388 Garneau Wilfrid, peintre
 Bélanger voy. de commerce

RIGAUVILLE, de 108, rue St-Ambroise, à la
 rivière St-Charles, quartier St-Sauveur.
 —From 108 St-Ambroise St. to River
 St. Charles, St. Sauveur ward.

Côté Sud—South Side

- 1 Jutras W., Quebec Power
 - 3 Boileau Mme veuve Aldéric
 Boileau Paul, architecte, emp. Parle-
 ment
 Boileau Adrien, chauff. de camion
 Bjozin Georges, commis
 Wiesman A., emp. Com. du Port
 - 5 Petitgrew Mme veuve C.-E.
 - 7 Bouffard Pierre, cordonnier
 - 9 Lachance Honoré, cordonnier p
 - 11 Tremblay Raoul, peintre
 - 13 Pleau Alfred, cord.-machiniste
 - 15 1/2 Jobin Josephat, agt d'assurances
 - 17 Debonville J.-A., comptable
 Debonville J. B., tailleur de hardes p
 - 19 Marceau Emile, corroyeur p
 - 21 Roussel Alfred, cordonnier
 - 25 Côté Joseph, mécanicien
 - 27 Turgeon Mme veuve Narcisse
 - 27 Turgeon Raoul, commis
 Joannette Mme veuve Joseph Edouard
 - 29 Therrien Napoléon, messenger Parlem.
 Martel Joseph, mégissier
 - 31 Drouin Raoul, commis
 - 33 Caron Thomas, tailleur de pierres
 Gauthier Frs, chauff. de camion
 - 35 Cantin Wilfrid, commis p
 Cantin Georges, rentier
 Bouthillet Gaudias, mécanicien
- 37 Martel Rosaire, emp. Maranda & La-
 breque

Côté Nord—North Side

- 2 Richard René, électricien
- 4 Michaud Ovide, peintre